

ВОИС



АВ/XXV/2

ОРИГИНАЛ: английский

ДАТА: 15 июня 1994 г.

ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ ЖЕНЕВА

**РУКОВОДЯЩИЕ ОРГАНЫ ВОИС И СОЮЗОВ,
АДМИНИСТРАТИВНЫЕ ФУНКЦИИ КОТОРЫХ ВЫПОЛНЯЕТ ВОИС**

**Двадцать пятая серия заседаний
Женева, 26 сентября – 4 октября 1994 г.**

ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ В 1993 ГОДУ

Отчет Генерального директора

Введение

1. Настоящий документ представляет собой Отчет о деятельности Международного бюро в 1993 г. О деятельности, осуществлявшейся в течение первых шести месяцев этого года (1 января – 30 июня), уже докладывалось (документ АВ/XXIV/9) на заседаниях Руководящих органов в сентябре 1993 г. Настоящий документ воспроизводит обзор деятельности, содержащейся в вышеуказанном документе, а также описывает деятельность, которая осуществлялась во второй половине (1 июля – 31 декабря) 1993 г. Для удобства читателя новые пункты помечены на полях вертикальной линией.

2. В Приложении А приводятся сводные таблицы, отражающие деятельность ВОИС по сотрудничеству в целях развития в 1993 г.; в Приложении В содержится информация о консультативной и практической помощи, оказанной развивающимся странам со стороны ВОИС в области компьютеризации ведомств промышленной собственности; в Приложении С содержится информация о консультативной и практической помощи, оказанной развивающимся странам со стороны ВОИС в области патентной информации, а также технологии с использованием оптических дисков; в Приложении D содержится перечень заседаний, организованных ВОИС в 1993 г.; в Приложении Е содержится перечень публикаций ВОИС, изданных в 1993 г.; в Приложении F приводится список сокращений и акронимов организаций, используемых в данном документе; и в Приложении G дается указатель стран и территорий, а также некоторых межправительственных организаций, упоминаемых в настоящем документе.

СОДЕРЖАНИЕ

ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ В 1993 г.

	<u>Пункты</u>	
Введение	1	2
ОСНОВНЫЕ МОМЕНТЫ		
Обзор деятельности и событий в 1993 г.	3	44
Введение	3	
Деятельность по сотрудничеству в целях развития	4	12
Нормотворческая деятельность	13	19
Программа и бюджет на двухлетний период 1994-95 гг.	20	21
Деятельность в области международной регистрации	22	23
Договор о патентной кооперации	24	30
Мадридское соглашение	31	34
Гаагское соглашение	35	36
Страны, находящиеся на стадии перехода к рыночной экономике	37	38
Новые служебные помещения	39	41
Кадровые вопросы	42	43
Новые присоединения к договорам	44	
ЧАСТЬ I: РУКОВОДЯЩИЕ ОРГАНЫ	45	81
Ассамблея Парижского союза	45	50
Бюджетный комитет ВОИС	51	53
Руководящие органы ВОИС и Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС	54	74
Межправительственный комитет Международной конвенции по охране прав исполнителей, производителей фонограмм и вещательных организаций (Римская конвенция)	75	81
ЧАСТЬ II: ПРОГРАММНАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ	82	1131
Сотрудничество с развивающимися странами в целях развития в области промышленной собственности, авторского права и смежных прав	82	962
Цель	82	
Деятельность	83	962
Содействие развитию сотрудничества с развивающимися странами в области промышленной собственности:		
общие вопросы	83	90
Содействие развитию сотрудничества с развивающимися странами в области авторского права: общие вопросы	91	98
Промышленная собственность: развитие людских ресурсов на международном, региональном и национальном уровнях	99	390
Международные мероприятия: промышленная собственность	99	119

Региональные и национальные мероприятия: промышленная собственность	120	-	290
Африка	120	-	185
Арабские страны	186	-	204
Азия и Тихоокеанский регион	205	-	312
Латинская Америка и Карибский регион	313	-	390
Авторское право: развитие людских ресурсов на международном, региональном и национальном уровнях	391	-	497
Международные мероприятия: авторское право	391	-	397
Региональные и национальные мероприятия: авторское право	398	-	497
Африка	398	-	423
Арабские страны	424	-	438
Азия и Тихоокеанский регион	439	-	456
Латинская Америка и Карибский регион	457	-	497
Промышленная собственность: развитие и применение национального и регионального законодательств; присоединение к договорам, административные функции которых выполняет ВОИС; создание учреждений	498	-	840
Африка: межгосударственные мероприятия: промышленная собственность	498	-	511
Отдельные страны Африки: промышленная собственность	512	-	580
Арабские страны: межгосударственные мероприятия: промышленная собственность			581
Отдельные арабские страны: промышленная собственность	582	-	617
Азия и Тихоокеанский регион: межгосударственные мероприятия: промышленная собственность	618	-	630
Отдельные страны Азии и Тихоокеанского региона: промышленная собственность	631	-	734
Латинская Америка и Карибский регион: межгосударственные мероприятия: промышленная собственность	735	-	744
Отдельные страны Латинской Америки и Карибского региона: промышленная собственность	745	-	839
Межрегиональная отраслевая поддержка			840
Авторское право: развитие и применение национального и регионального законодательств; присоединение к договорам, административные функции которых выполняет ВОИС; создание учреждений	841	-	925
Африка: межгосударственные мероприятия: авторское право	841	-	842
Отдельные страны Африки: авторское право	843	-	877
Отдельные арабские страны: авторское право	878	-	887
Отдельные страны Азии и Тихоокеанского региона: авторское право	888	-	910
Отдельные страны Латинской Америки и Карибского региона: авторское право	911	-	925
Содействие эффективному использованию системы интеллектуальной собственности в интересах изобретателей, авторов, промышленности и торговли развивающихся стран	926	-	944

Преподавание права в области интеллектуальной собственности: профессия юриста и поверенного в области интеллектуальной собственности	945	-	951
Приобретение иностранной охраняемой технологии	952	-	954
Содействие доступу развивающихся стран к технической информации, содержащейся в патентной документации, и ее распространению	955	-	960
Постоянный комитет ВОИС по сотрудничеству в целях развития в области промышленной собственности	961	-	962
Постоянный комитет ВОИС по сотрудничеству в целях развития в области авторского права и смежных прав	963	-	964
Нормотворческая деятельность в целях охраны и реализации прав интеллектуальной собственности	965	-	1028
Цель	965	-	968
Деятельность	969	-	1028
Договор об урегулировании споров в области интеллектуальной собственности между государствами	969	-	974
Протокол к Бернской конвенции	975	-	978
Договор об охране географических указаний	979	-	980
Договор, дополняющий Парижскую конвенцию в отношении товарных знаков ("Договор по законам о товарных знаках")	981	-	997
Договор о патентных законах	998	-	999
Договор об охране прав исполнителей и производителей фонограмм	1000	-	1015
Споры в области интеллектуальной собственности между частными лицами	1016	-	1028
Рассмотрение вопросов интеллектуальной собственности, возможно нуждающихся в нормотворчестве	1029	-	1035
Цель			1029
Деятельность	1030	-	1035
Влияние некоторых новых технологий на права интеллектуальной собственности исполнителей			1030
Влияние цифровой технологии на авторское право	1031	-	1032
Недобросовестная конкуренция			1033
Франшиза			1034
Коммерческая реализация образа			1035
Распространение в странах мира информации в области интеллектуальной собственности	1036	-	1061
Цель			1036
Деятельность	1037	-	1061
Периодические издания и другие публикации	1037	-	1059
Распространение информации среди публики	1060	-	1061

Документационная и информационная деятельность ведомств промышленной собственности	1062 - 1106
Цель	1062
Деятельность	1063 - 1106
Постоянный комитет ВОИС по информации в области промышленной собственности (ПКИПС)	1063 - 1101
Публикации	1102 - 1106
Международная патентная классификация (МПК)	1107 - 1118
Цель	1107
Деятельность	1108 - 1112
Комитет экспертов МПК	1113 - 1118
Международная классификация товаров и услуг для регистрации знаков	1119 - 1124
Цель	1119
Деятельность	1120 - 1124
Международная классификация промышленных образцов	1125 - 1129
Цель	1125
Деятельность	1126 - 1129
Комитет экспертов Локарнского союза	1126 - 1129
Международная классификация изобразительных элементов знаков	1130 - 1131
Цель	1130
Деятельность	1131
ЧАСТЬ III: РЕГИСТРАЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ	1132 - 1244
Система РСТ (Договор о патентной кооперации)	1132 - 1187
Цель	1132
Деятельность	1133 - 1187
Выполнение административных функций	1135 - 1144
Использование компьютеров	1145 - 1154
Информационная и рекламная деятельность	1155 - 1165
Совершенствование системы РСТ	1166 - 1187
Мадридская система (Мадридское соглашение (о международной регистрации знаков) и Мадридский протокол))	1188 - 1216
Цель	1188
Деятельность	1189 - 1216
Выполнение административных функций	1191 - 1196
Использование компьютеров	1197 - 1207
Применение Мадридского протокола	1208 - 1210
Информационная и рекламная деятельность	1211 - 1216
Гаагская система (Гаагское соглашение (о международном депонировании промышленных образцов))	1217 - 1232
Цель	1217
Деятельность	1218 - 1232

Выполнение административных функций	1219 - 1224
Использование компьютеров	1225
Информационная и рекламная деятельность	1226 - 1227
Совершенствование Гаагской системы	1228 - 1232
Лиссабонское соглашение (об охране наименований мест происхождения и их международной регистрации)	1233 - 1235
Цель	1233
Деятельность	1234 - 1235
Система ФРТ (Договор о Реестре фильмов)	1236 - 1244
Цель	1236
Деятельность	1237 - 1239
Ассамблея Союза ФРТ	1240 - 1244
ЧАСТЬ IV: СОДЕЙСТВИЕ ВСЕМИРНОМУ ПРИЗНАНИЮ И УВАЖЕНИЮ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ; СОТРУДНИЧЕСТВО С ГОСУДАРСТВАМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ; ПЕРСОНАЛ И ВСПОМОГАТЕЛЬНАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ	1245 - 1593
Присоединение к Договорам, административные функции которых выполняет ВОИС; сотрудничество с государствами и международными организациями	1245 - 1284
Цель	1245 - 1246
Деятельность	1247 - 1284
Содействие присоединению к Договорам, административные функции которых выполняет ВОИС	1247 - 1248
Конвенция, учреждающая Всемирную организацию интеллектуальной собственности (ВОИС)	1249 - 1250
Договоры, обеспечивающие охрану интеллектуальной собственности	1251 - 1267
Договоры, учреждающие Международные классификации в области изобретений, знаков и промышленных образцов	1268 - 1274
Договоры, учреждающие системы, использование которых обеспечивает более надежную и менее дорогостоящую охрану прав интеллектуальной собственности на международном уровне по сравнению с отдельными заявками на регистрацию в национальных реестрах	1275 - 1284
Сотрудничество с государствами и международными организациями	1285 - 1564
Межгосударственное сотрудничество	1285 - 1302
Сотрудничество с государствами	1303 - 1443
Сотрудничество с Организацией Объединенных Наций	1444 - 1482
Сотрудничество с межправительственными организациями	1483 - 1494
Сотрудничество с прочими организациями	1495 - 1564
Персонал и вспомогательная деятельность	1565 - 1593

Командировки	1565 - 1566
Ход работы по компьютеризации Международного бюро	1567 - 1572
Персонал Международного бюро	1573 - 1584
Служебные помещения	1585 - 1586
Здание Административного центра Морийон	1587 - 1593

- ПРИЛОЖЕНИЕ А: Деятельность ВОИС в области сотрудничества в целях развития в 1993 г.
- ПРИЛОЖЕНИЕ В: Консультативная и практическая помощь, оказанная развивающимся странам со стороны ВОИС в области компьютеризации ведомств промышленной собственности
- ПРИЛОЖЕНИЕ С: Консультативная и практическая помощь, оказанная развивающимся странам со стороны ВОИС в области патентной информации и технологии с использованием CD-ROM-дисков
- ПРИЛОЖЕНИЕ D: Заседания, организованные ВОИС в 1993 г.
- ПРИЛОЖЕНИЕ Е: Публикации ВОИС, изданные в 1993 г.
- ПРИЛОЖЕНИЕ F: Сокращения и акронимы, используемые в настоящем документе
- ПРИЛОЖЕНИЕ G: Указатель стран, территорий и некоторых межправительственных организаций

- . -

Примечание: В настоящем документе деятельность соответствующих государств и организаций представлена в соответствующих разделах в английском алфавитном порядке названий заинтересованных государств или организаций.

ОСНОВНЫЕ МОМЕНТЫОбзор деятельности и событий в 1993 г.Введение

3. В ходе сентябрьских сессий 1993 г. (второй год двухлетнего периода 1992-93 гг.) Руководящие органы ВОИС рассмотрели деятельность Международного бюро ВОИС и дали высокую оценку объему и качеству проделанной работы, а также отметили эффективность и тщательность, с которой она была выполнена. Делегации выразили мнение, что эта деятельность достигла целей, поставленных в рабочем плане на двухлетний период 1992-93 гг., и что Международное бюро под руководством Генерального директора оперативно, творчески и ответственно реагировало на различные потребности государств-членов, с учетом новых условий, складывающихся в современном мире.

Сотрудничество в целях развития

4. В ходе указанных сессий Руководящие органы подчеркнули первостепенное внимание, которое они уделяют вопросам сотрудничества с развивающимися странами в целях развития. В 1993 г. ВОИС сумела в значительной степени удовлетворить запросы развивающихся стран в обучении кадров.

5. В течение отчетного периода правительственные чиновники, а также технический персонал, юристы, представители промышленного и торгового секторов прошли обучение в ходе курсов, учебных поездок, семинаров, практических стажировок за рубежом и подготовки без отрыва от производства при помощи консультантов и сотрудников ВОИС.

6. Большинство курсов, семинаров и стажировок было организовано ВОИС в развивающихся странах. В 1993 г. в общей сложности было проведено 90 таких мероприятий на национальном, субрегиональном, региональном и международном уровнях. Кроме того, было организовано 80 ознакомительных поездок в промышленно развитые и развивающиеся страны для правительственных чиновников развивающихся стран. В ходе этих мероприятий были предоставлены основные знания в области промышленной собственности или авторского права, или специализированная информация в таких областях как компьютеризация административных процедур в ведомствах промышленной собственности, использование автоматизированных баз данных патентной информации (включая использование технологии с применением оптических дисков), юридические и экономические аспекты промышленной собственности, организация сбора и распределения авторско-правовых роялти, а также использование товарных знаков для сбыта товаров и услуг. В общей сложности 39 развивающихся стран, 10 промышленно развитых стран и 9 межправительственных организаций устраивали подобные курсы, встречи и поездки на своей территории, либо участвовали в их организации совместно с ВОИС. В указанных мероприятиях в качестве слушателей приняли участие около 6000 человек из правительственного и частного секторов 118 развивающихся стран и 7 межправительственных организаций развивающихся стран. Расходы по проезду или проживанию, либо оба вида расходов взяла на себя ВОИС; остальные участники являлись представителями тех стран, где проводились мероприятия. Помимо представителей ВОИС было приглашено 165 экспертов, принявших участие в этих мероприятиях в качестве лекторов, около 40% из которых являлись гражданами развивающихся стран. Кроме того, ВОИС оплатила расходы по проезду и проживанию представителей из развивающихся стран, которые приняли участие в прочих заседаниях в рамках ВОИС, прямо не связанных с вопросами сотрудничества в целях развития, однако представлявших интерес для развивающихся стран, например, в сессиях некоторых Комитетов экспертов и вспомогательных органов в рамках Постоянного комитета по информации в области промышленной информации (ПКИПС).

7. В течение года была создана Академия ВОИС. В задачу Академии входит проведение дискуссионных сессий по текущим проблемам интеллектуальной собственности на политическом уровне для среднего и старшего звена правительственных чиновников из развивающихся стран. Были проведены три таких сессии, одна на английском, одна на французском и одна на испанском языках, на которых присутствовало 35 представителей из 33 развивающихся стран. ВОИС также предоставила первые три долгосрочные стипендии для представителей развивающихся стран в целях изучения права в области интеллектуальной собственности в академическом учреждении одной из промышленно развитых стран.

8. По просьбе заинтересованных правительств ВОИС подготовила проекты законов и подзаконных актов, которые, в зависимости от страны, касались одного или нескольких аспектов интеллектуальной собственности, или же ВОИС предоставляла свои комментарии к проектам, подготовленным правительствами соответствующих стран. В течение отчетного периода около 80 стран получили консультативную и практическую помощь в этой области.

9. В ходе 202 командировок штатные сотрудники ВОИС и 75 внешних консультантов, приглашенных ВОИС, посетили 76 развивающихся стран и, среди прочего, оказали консультативную помощь правительственным органам в совершенствовании административных процедур, компьютеризации, предоставлении патентно-информационных услуг и создании организаций по коллективному административному регулированию авторских прав в рамках соответствующего законодательства. Планирование и реализацию каждой из таких поездок ВОИС осуществляла в тесном консультативном контакте с правительством соответствующей страны в целях выявления ее потребностей и приоритетов.

10. В плане содействия использованию обширных ресурсов технической информации, содержащейся в патентных документах, можно отметить постоянный спрос на услуги ВОИС по проведению поисков по уровню техники в интересах развивающихся стран. В течение 1993 г. по просьбе 20 правительств и учреждений в развивающихся странах было передано более 450 отчетов о проведенных поисках и 2 550 копий патентных документов.

11. Кроме того, ВОИС продолжала практику награждения выдающихся изобретателей и авторов золотыми медалями ВОИС, главным образом, в контексте проведения специальных выставок.

12. Учитывая особый интерес к вопросам укрепления региональных и субрегиональных торговых связей в различных регионах развивающегося мира, а также растущее понимание роли, которую интеллектуальная собственность может играть в этой связи, в январе ВОИС организовала совещание с государствами-членами Ассоциации стран Юго-Восточной Азии (АСЕАН) и в октябре - с государствами-членами Общего рынка стран Южного конуса (МЕРКОСУР) для обсуждения вопросов сотрудничества в области гармонизации национальных систем интеллектуальной собственности, направленного на достижение общих экономических и торговых целей.

Нормотворческая деятельность

13. В 1993 г. была проделана значительная работа в различных областях интеллектуальной собственности. Многие делегации во время сентябрьских сессий Руководящих органов выразили удовлетворение по поводу успехов, достигнутых ВОИС в области нормотворческой деятельности.

14. Состоявшаяся в мае пятая сессия Комитета экспертов по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами пришла к выводу, что для рассмотрения дальнейших предложений необходимо проведение

шестой сессии. Это решение было в дальнейшем одобрено Генеральной Ассамблеей ВОИС на сентябрьской сессии. Подготовительное заседание к Дипломатической конференции по заключению Договора об урегулировании споров в области интеллектуальной собственности между государствами, которое также состоялось в мае, должно будет провести вторую часть заседания, которое будет приурочено к проведению шестой сессии в начале 1994 г.

15. В связи с проектом Договора о патентных законах Ассамблея Парижского союза, заседания которой прошли в апреле и сентябре, обратилась к Генеральному директору с просьбой созвать внеочередную сессию Ассамблеи в тот момент, когда он сочтет, что время для рассмотрения вопроса о дате продолжения Дипломатической конференции является наиболее благоприятным (первая часть Конференции прошла в 1991 г.).

16. Комитет экспертов по гармонизации законов в области охраны товарных знаков обсудил проект Договора о законах по товарным знакам на пятой и шестой сессиях, состоявшихся соответственно в июне и в конце ноября - начале декабря. Последнее заседание было приурочено к проведению Подготовительного совещания к Дипломатической конференции. На шестой сессии Комитет экспертов рассмотрел проект Договора о законах по товарным знакам и согласовал некоторые поправки. Подготовительное совещание решило, что Генеральный директор должен созвать Дипломатическую конференцию для заключения Договора о законах по товарным знакам в период с 10 по 28 октября 1994 г.

17. Состоявшаяся в июне третья сессия Комитета экспертов по возможному Протоколу к Бернской конвенции, среди прочего, рассмотрела вопрос о том, какие нормы могли бы войти в этот Протокол с целью уточнения и расширения прав авторов и других владельцев авторского права. Обсуждения будут продолжены на четвертой сессии Комитета, которая состоится в декабре 1994 г.

18. На первой сессии, состоявшейся в июне, Комитет экспертов по возможному Договору об охране прав исполнителей и производителей фонограмм обсудил вопрос о нормах, которые могли бы войти в будущем в такой возможный многосторонний договор в целях обеспечения лучшей международной охраны прав исполнителей и производителей звукозаписей. На второй сессии в ноябре Комитет завершил первое рассмотрение предложений Международного бюро в отношении нового Договора и определил круг вопросов для дальнейшего рассмотрения на третьей сессии, проведение которой намечено на декабрь 1994 г.

19. Генеральная Ассамблея ВОИС в сентябре одобрила создание Арбитражного центра ВОИС, который с 1 июля 1994 г. начнет предоставлять свои услуги по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между частными лицами. Предприятия и частные лица, желающие воспользоваться такими услугами, будут иметь возможность выбирать между четырьмя процедурами урегулирования споров: посредничество, арбитраж, ускоренный арбитраж (в основном предназначенный для решения небольших споров) и комбинированная процедура, обеспечивающая посредничество и, в случае невозможности урегулирования спора путем посредничества, арбитраж.

Программа и бюджет на двухлетний период 1994-95 гг.

20. В сентябре Руководящие органы одобрили проект программы и бюджета, предложенный Генеральным директором на двухлетний период 1994-95 гг. и предусматривающий увеличение расходов с приблизительно 188 миллионов швейцарских франков в двухлетнем периоде 1992-93 гг. до 230 миллионов швейцарских франков на двухлетний период 1994-95 гг. Программа на двухлетний период 1994-95 гг. предусматривает продолжение значительной части деятельности, проводившейся в двухлетнем периоде 1992-93 гг. Одновременно

предусматривается значительное увеличение объема деятельности по сотрудничеству в целях развития. В области нормотворческой деятельности главными событиями в новой программе должны стать заключение Договора об урегулировании споров в области интеллектуальной собственности между государствами, Договора о законах по товарным знакам и, возможно, Договора о патентных законах. В области деятельности по международной регистрации ожидается увеличение приблизительно на 15% по сравнению с двухлетним периодом 1992-93 гг. количества заявок, поданных по процедуре Договора о патентной кооперации (РСТ). Общая сумма взносов, уплачиваемых государствами-членами различных Союзов, снизится на 8,6% по сравнению с уровнем в двухлетнем периоде 1992-93 гг. Это будет достигнуто за счет расширения участия в особенности Союза РСТ, а также Мадридского и Гаагского союзов в финансировании некоторых видов деятельности, которые представляют растущий интерес для данных трех Союзов. По итогам двухлетнего периода 1992-93 гг. соотношение доходов Союзов, финансируемых за счет взносов, с доходами Союзов, финансируемых за счет пошлин, составило приблизительно 24% к 76%. В новом одобренном бюджете это соотношение составит приблизительно 19% к 81%. С точки зрения расходов это соотношение в двухлетнем периоде 1992-93 гг. составило приблизительно 27% к 73%, в то время как в двухлетнем периоде 1994-95 гг. оно составит 20% к 80%.

21. Унитарная система взносов. Руководящие органы также приняли решение, начиная с 1 января 1994 г. в течение четырех лет, включающих два последующих двухлетних периода (1994-95 гг. и 1996-97 гг.), на экспериментальной основе применять унитарную систему взносов. Эта система заменит существующую систему взносов, при которой шесть Союзов (Парижский, Бернский, МПК, Ниццкий, Локарнский и Венский) финансируются за счет взносов и каждое государство-член уплачивает Международному бюро ВОИС взносы (размер каждого из которых варьируется) пропорционально числу Союзов, членом которых оно является. Преимуществом унитарной системы взносов является то, что она упростит административные процедуры в связи со взносами, а также побудит государства, не являющиеся членами всех Союзов, финансируемых за счет взносов, присоединиться к другим Союзам без увеличения за счет этого размера их взносов. При унитарной системе взносов каждое государство-член будет уплачивать только один взнос независимо от числа Союзов, финансируемых за счет взносов, членом которых он является. Кроме этого, при новой системе ни одно из государств-членов Союза не будет платить больше, - фактически каждое будет платить меньше, - чем при существующей многовзносной системе. Для достижения этого результата существующие десять классов взносов были увеличены до 14 классов взносов (позволив государствам оказаться в более низком классе взносов, чем ранее) и общий размер взносов государств-членов Союзов, финансируемых за счет взносов, сократился на 8,6%. Создание новых четырех классов взносов означает, что для значительного большинства государств-членов, которые являются развивающимися странами, значительно, для некоторых на 75%, уменьшатся их нынешние взносы, а годовой взнос таких государств-членов в низшем классе взносов в 1994 г. составит всего лишь 1 773 швейцарских франка. При новой системе взносы государств, не являющихся членами какого-либо из Союзов, а только членами ВОИС, выравниваются по шести низшим классам унитарной системы взносов.

Деятельность в области международной регистрации

22. Количество международных заявок, поданных по процедуре Договора о патентной кооперации (РСТ), или регистраций, осуществленных в соответствии с Мадридским соглашением о международной регистрации товарных знаков и Гаагским соглашением о международном депонировании промышленных образцов, продолжало расти, хотя и в разной степени в каждой из этих трех регистрационных систем. По сравнению с 1992 г. в 1993 г. рост составил 10,26% в системе РСТ, 5% - в Мадридской системе и 8,53% - в Гаагской системе.

23. На сессиях, проходивших в сентябре 1993 г., Ассамблеи Мадридского и Гаагского союзов приняли решение об увеличении пошлин соответственно на 7% и 10%, которое вступит в силу с 1 апреля 1994 г. В то же время Ассамблея Союза РСТ решила, что она сможет рассмотреть возможность увеличения пошлин в рамках РСТ на внеочередной сессии в 1994 г.

Договор о патентной кооперации

24. Предложение Международного бюро, согласно которому с 1 января 1994 г. Международное бюро становится альтернативным Получающим ведомством в рамках РСТ было одобрено Ассамблеей Союза РСТ на сентябрьской сессии. Кроме того, Ассамблея назначила Испанское ведомство по патентам и товарным знакам в качестве Международного поискового органа, а также приняло решение, что китайский язык станет одним из языков, на которых должен быть составлен официальный текст РСТ.

25. В 1993 г. количество регистрационных экземпляров международных заявок, полученных Международным бюро составило 28 577, что на 10,26% больше, чем в 1992 г. Среднее количество указаний Договаривающихся государств в соответствии с РСТ в каждой международной заявке составило 31,46. Таким образом, международные заявки явились эквивалентом около 900 000 национальных заявок.

26. В 1993 г. Международное бюро значительно активизировало свою информационную и учебную деятельность по рекламе преимуществ и использованию системы РСТ, организовав около 50 информационных и учебных семинаров и курсов общей продолжительностью 75 учебных дней с участием более 3 200 человек (государственные чиновники, юристы и представители частного сектора). Кроме того, для указанных лиц в штаб-квартире ВОИС были проведены брифинги по системе и функциям РСТ.

27. В июне Комитет РСТ по техническому сотрудничеству (РСТ/КТС) на пятнадцатой сессии одобрил новый список периодических изданий, включенных в минимум документации в соответствии с РСТ, и обсудил вопрос об использовании оптических дисков в качестве носителя информации для обмена патентными документами, входящими в минимум документации в соответствии с РСТ, между патентными ведомствами.

28. Также в июне состоялось заседание Международных поисковых органов и Органов международной предварительной экспертизы в соответствии с РСТ, которое приняло решение о внесении изменений в некоторые разделы Административной инструкции, некоторые бланки и некоторые положения Руководства по поиску в соответствии с РСТ.

29. В 1993 г. Международное бюро продолжало сотрудничать с Европейским патентным ведомством и Ведомством по патентам и товарным знакам США в разработке системы, позволяющей заявителям готовить европейские, американские и международные (РСТ) заявки в машиночитаемой форме. Эта система под названием EASY (Electronic Application System) (электронная система подачи заявок) позволит заявителям осуществлять автоматический ввод различных данных, которые должны быть указаны в требовании, воспользоваться преимуществами автоматической проверки достоверности таких данных, готовить остальные элементы международной заявки (описание, формулу и реферат) с использованием текстового процессора и представлять чертежи в виде факсимильных изображений. Международное бюро также заключило с ЕПВ соглашение о включении данных по РСТ в диски ESPACE-ACCESS (поисковый указатель, производимый ЕПВ), а также о продолжении сотрудничества в области использования технологии CD-ROM-дисков.

30. Первая серия CD-ROM-дисков, содержащих международные заявки, поданные по процедуре РСТ и опубликованные в 1989 г., вышла в 1993 г., это является составной частью проекта по изданию до конца 1994 г. всего ретроспективного фонда (1978-89 гг.), состоящего из 66 700 опубликованных международных заявок, поданных по процедуре РСТ. Как ожидается, эти данные должны заполнить около 140 CD-ROM-дисков.

Мадридское соглашение

31. В 1993 г. общее количество международных регистраций товарных знаков, осуществленных Международным бюро составило 16 498, что составляет увеличение на 5% по сравнению с соответствующими цифрами 1992 г. Поскольку среднее число стран, приходящихся на одну международную регистрацию, составило 10, международные регистрации, осуществленные в 1993 г., явились эквивалентом 165 000 национальных регистраций. Что касается продлений регистраций, то в 1993 г. их было осуществлено 4 264, то есть, на 21% меньше, чем в 1992 г.

32. В 1993 г. была завершена полная компьютеризация Международного реестра товарных знаков. Ввод и проверка введенных данных в отношении почти 200 000 действующих международных регистраций в базу данных SEMIRA (System of Electronic Marks' Interrogation, Registration and Admistration) (система электронного поиска регистрации и управления товарными знаками) был завершен в мае. В 1993 г. продолжалась работа над компьютерными системами MAPS (Madrid Agreement and Madrid Protocol System) (система Мадридского соглашения и Мадридского протокола) и MATCHES (система перевода и классификации при помощи MAPS) (в помощь экспертам), целью которых является облегчить автоматическую классификацию и перевод (с английского на французский и с французского на английский языки) терминов, фигурирующих в перечне товаров и услуг в соответствии с Ниццкой классификацией. В дальнейшей система MAPS заменит существующую систему SEMIRA.

33. Архивно-публикационная система с использованием оптических дисков известная под названием MINOS (Marks INformation Optically Stored) (информация о товарных знаках хранимая на оптических дисках), созданная для рационализации работы и использования документации, а также совершенствования и облегчения доступа к файлам международных регистраций и их публикации, была модернизирована в 1993 г. Кроме того, было завершено ретроспективное сканирование более чем 160 000 файлов международных регистраций (что составляет около 1,6 миллиона страниц).

34. Производство CD-ROM-дисков типа ROMARIN (Read-Only Memory of Madrid Actualized Registry INformation), содержащих всю необходимую информацию по каждому международному знаку, зарегистрированному в Международном реестре товарных знаков, которая началась на ежемесячной основе в мае 1992 г., продолжалась в течение 1993 г. в виде "библиодисков" (содержащих только текст). Перевод в цифровую форму ретроспективной базы данных изображений (насчитывающей около 105 000 изображений) был завершен в 1993 г. и первый "диск изображений" (содержащий только изобразительные элементы знаков) вышел в свет в 1993 г. одновременно с ежемесячным "библиодиском".

Гаагское соглашение

35. В 1993 г. число депонирований промышленных образцов, возобновлений и продлений, осуществленных Международным бюро, составило 5 191, что по сравнению с цифрами 1992 г. (4 783) представляет собой увеличение на 8,53%.

36. В апреле Комитет экспертов по совершенствованию Гаагского соглашения о международном депонировании промышленных образцов провел третью сессию и

подробно обсудил "Проект нового Акта Гаагского соглашения о международном депонировании промышленных образцов", подготовленный Международным бюро на основе результатов работы предшествующих сессий Комитета. В ноябре Международное бюро опубликовало пересмотренный вариант Проекта нового Акта, который будет обсуждаться Комитетом экспертов на четвертой сессии в начале 1994 г.

Страны, находящиеся на стадии перехода к рыночной экономике

37. В течение 1993 г. контакты ВОИС со странами, находящимися на стадии перехода к рыночной экономике, в первую очередь были связаны с национальными программами этих стран по подготовке и принятию законов в области интеллектуальной собственности, созданию ведомств промышленной собственности, а также присоединением (главным образом, путем сдачи на хранение Генеральному директору заявления о продлении действия) к Договорам, административные функции которых выполняет ВОИС. Ряд руководителей правительств и представителей из нескольких таких стран встречались с Генеральным директором и изучали работу Международного бюро в Женеве, в то же время сотрудники ВОИС посетили столицы этих государств, продолжая там свою консультационную деятельность. Многие представители этих стран, занимающиеся вопросами интеллектуальной собственности, были приглашены для проведения консультаций в штаб-квартиру ВОИС в Женеве, кроме этого ВОИС организовала для них учебные поездки в различные страны. По просьбе этих стран Международное бюро помогало им в подготовке законов по одному или нескольким аспектам интеллектуальной собственности. Одновременно проводились консультации по созданию административных структур, необходимых для реализации таких законов, при этом помощь и профессиональная подготовка осуществлялись в связи с присоединением к Договорам, административные функции которых осуществляет ВОИС. Сотрудники Международного бюро в качестве лекторов выступали на семинарах и совещаниях, а также на специальных учебных курсах с целью содействия осознанию важности интеллектуальной собственности в этих странах.

38. В течение 1993 г. Международное бюро в частности оказывало консультативную и практическую помощь Межгосударственному совету по охране промышленной собственности (который объединяет 9 государств бывшего Советского Союза, а именно: АРМЕНИЯ, БЕЛАРУСЬ, КАЗАХСТАН, КЫРГЫЗСТАН, РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ТАДЖИКИСТАН, УКРАИНА и УЗБЕКИСТАН) в отношении планов создания региональной патентной системы в рамках предложенной Евразийской патентной конвенции.

Новые служебные помещения

39. В 1993 г. было завершено строительство здания Административного центра Морийон в Женеве, которое осуществляли Кантональные власти Женевы при помощи ВОИС.

40. Это здание, взятое в аренду ВОИС, с октября занимают различные административные подразделения Международного бюро, включая Отделы международной регистрации товарных знаков и промышленных образцов. В нем размещается около 140 рабочих мест.

41. Торжественное открытие здания состоялось в ноябре в ходе церемонии, организованной Фондом международного центра Женевы (ФМЦЖ), Департаментом общественных работ Кантона Женева и ВОИС в присутствии Президента Государственного совета Женевы и Генерального директора.

Кадровые вопросы

42. На сентябрьской сессии Руководящие органы ВОИС одобрили решение Генерального директора назначить г-на Карлоса Фернандеса Баллестероса и г-на Михая Фичора помощниками Генерального директора. Это назначение вступило в силу с 1 октября. Вышеуказанные должностные лица отвечают за вопросы, связанные с авторским правом и смежными правами.

43. Г-н Шахид Алихан, заместитель Генерального директора ушел в отставку 30 ноября.

Новые присоединения к Договорам

44. В течение 1993 г. число государств-участников Договоров, административные функции которых выполняет ВОИС, возросло за счет присоединения или подачи заявлений о продолжении членства следующими странами в отношении следующих Договоров:

(i) Конвенция ВОИС: АРМЕНИЯ, БУТАН, БОЛИВИЯ, БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЭСТОНИЯ, ЛАТВИЯ, РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, СЕНТ-ЛЮСИЯ, СЛОВАКИЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ И УЗБЕКИСТАН. Таким образом, общее число государств-участников составило 143;

(ii) Парижская конвенция: БЕЛАРУСЬ, БОЛИВИЯ, БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, САЛЬВАДОР, ЛАТВИЯ, РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, СЛОВАКИЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ И УЗБЕКИСТАН. Таким образом, общее число государств-участников составило 117;

(iii) Бернская конвенция: АЛБАНИЯ, БОЛИВИЯ, БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, САЛЬВАДОР, ЗАМБИЯ, ЯМАЙКА, КЕНИЯ, НАМИБИЯ, НИГЕРИЯ, СЕНТ-ЛЮСИЯ, СЛОВАКИЯ и БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ. Таким образом, общее число государств-участников составило 105;

(iv) Мадридское соглашение (указание источника): ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА и СЛОВАКИЯ. Таким образом, общее число государств-участников составило 31;

(v) Будапештский договор: КУБА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ГРЕЦИЯ, ПОЛЬША, СЛОВАКИЯ, ТРИНИДАД И ТОБАГО и ЮГОСЛАВИЯ. Таким образом, общее число государств-участников составило 29;

(vi) Римская конвенция: БОЛИВИЯ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ГРЕЦИЯ, ЯМАЙКА, НИДЕРЛАНДЫ, НИГЕРИЯ, СЛОВАКИЯ и ШВЕЙЦАРИЯ. Таким образом, общее число государств-участников составило 45;

(vii) Женевская конвенция (фонограммы): КИТАЙ, КИПР, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ГРЕЦИЯ, ЯМАЙКА, НИДЕРЛАНДЫ, СЛОВАКИЯ и ШВЕЙЦАРИЯ. Таким образом, общее число государств-участников составило 50;

(viii) Брюссельская конвенция (спутники): АРМЕНИЯ, ХОРВАТИЯ и ШВЕЙЦАРИЯ. Таким образом, общее число государств-участников составило 18;

(ix) Найробский договор: БЕЛАРУСЬ и МАРОККО. Таким образом, общее число государств-участников составило 34;

(x) Страсбургское соглашение: ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА и СЛОВАКИЯ, Таким образом, общее число государств-участников составило 27;

(xi) Ницкое соглашение: БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, СЛОВАКИЯ и БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ. Таким образом, общее число государств-участников составило 38;

(xii) Локарнское соглашение: БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, СЛОВАКИЯ и БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ. Таким образом, общее число государств-участников составило 21;

(xiii) Договор о патентной кооперации (РСТ): БЕЛАРУСЬ, КИТАЙ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЛАТВИЯ, НИГЕР, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ТРИНИДАД И ТОБАГО, УЗБЕКИСТАН и ВЬЕТНАМ. Таким образом, общее число государств-участников составило 63;

(xiv) Мадридское соглашение (регистрация знаков): БЕЛАРУСЬ, БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КАЗАХСТАН, СЛОВАКИЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ и УЗБЕКИСТАН. Таким образом, общее число государств-участников составило 38;

(xv) Гаагское соглашение: КОТ-Д'ИВУАР и ЮГОСЛАВИЯ. Таким образом, общее число государств-участников составило 23;

(xvi) Лиссабонское соглашение: ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА и СЛОВАКИЯ. Таким образом, общее число государств-участников составило 17;

(xvii) Договор о Реестре фильмов: БРАЗИЛИЯ, ЧИЛИ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА и СЛОВАКИЯ. Таким образом, общее число государств-участников составило 9.

ЧАСТЬ I: РУКОВОДЯЩИЕ ОРГАНЫ

Ассамблея Парижского союза

45. Ассамблея Международного союза по охране промышленной собственности (Парижского союза) провела двадцатую (10-ю внеочередную) сессию в Женеве 5 апреля 1993 г.

46. В работе сессии приняли участие следующие 54 государства - члена Ассамблеи Парижского союза: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БАНГЛАДЕШ, БЕЛЬГИЯ, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, КАНАДА, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОТ-Д'ИВУАР, ХОРВАТИЯ, КУБА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ЕГИПЕТ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, КЕНИЯ, ЛИВИЯ, МАВРИКИЙ, МЕКСИКА, МОНАКО, МОНГОЛИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, РУАНДА, СЕНЕГАЛ, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, ШРИ-ЛАНКА, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ТУРЦИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, ВЬЕТНАМ, ЗАМБИЯ.

47. Следующие два государства-члены Конференции представителей Парижского союза были представлены наблюдателями: ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, СИРИЯ.

48. Следующие 11 государств-членов ВОИС, не являющихся членами Парижского союза, также были представлены наблюдателями: АЛБАНИЯ, КОЛУМБИЯ, ЭКВАДОР, САЛЬВАДОР, ГВАТЕМАЛА, ГОНДУРАС, ИНДИЯ, ПАКИСТАН, ПАНАМА, ПЕРУ, ВЕНЕСУЭЛА.

49. Представители Комиссии Европейских сообществ и Европейского патентного ведомства участвовали в работе сессии в качестве наблюдателей.

50. Ассамблея Парижского союза:

(i) приняла решение, что вторая часть Дипломатической конференции по заключению Договора, дополняющего Парижскую конвенцию в отношении патентов, намеченная на июль 1993 г., переносится;

(ii) решила, что повестка дня двадцать первой сессии Ассамблеи Парижского союза (20-29 сентября 1993 г.) будет содержать пункт о продолжении Дипломатической конференции;

(iii) выразила, в частности в адрес Соединенных Штатов Америки, глубокую надежду и пожелание, чтобы вторая часть Дипломатической конференции состоялась в самом начале 1994 г.

Бюджетный комитет ВОИС

51. Бюджетный комитет ВОИС провел одиннадцатую сессию в Женеве в период с 19 по 21 апреля 1993 г. В работе сессии приняли участие следующие 14 государств-членов Бюджетного комитета: БРАЗИЛИЯ, КАНАДА, ЧИЛИ, КИТАЙ, ЕГИПЕТ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ИНДИЯ, ЯПОНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЮГОСЛАВИЯ.

52. Бюджетный комитет рассмотрел проект программы и бюджета на двухлетний период 1994-95 гг., а также изучил предложение о введении унитарной системы взносов, содержащееся в документе АВ/ХХIV/5.

53. Отчет Бюджетного комитета по проекту программы и бюджета на двухлетний период 1994-95 гг. воспроизведен в документе АВ/ХХIV/3; документ АВ/ХХIV/4 содержит комментарии Генерального директора к этому отчету. Отчет Бюджетного комитета в отношении унитарной системы взносов воспроизводится в документе АВ/ХХIV/6; документ АВ/ХХIV/7 содержит комментарии Генерального директора к этому отчету.

Руководящие органы ВОИС и Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС

54. Руководящие органы ВОИС провели двадцать четвертую серию заседаний в Женеве в период с 20 по 29 сентября. В заседаниях приняли участие делегации из 104 стран: АЛЖИР, АНГОЛА, АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БЕЛАРУСЬ, БЕЛЬГИЯ, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, БУРКИНА ФАСО, КАМЕРУН, КАНАДА, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, КОСТА РИКА, КОТ-Д'ИВУАР, ХОРВАТИЯ, КУБА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ЭКВАДОР, ЕГИПЕТ, САЛЬВАДОР, ЭСТОНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГАНА, ГРЕЦИЯ, ГВАТЕМАЛА, ГВИНЕЯ, ВАТИКАН, ГОНДУРАС, ВЕНГРИЯ, ИСЛАНДИЯ, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), ИРАК, ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, КАЗАХСТАН, КЕНИЯ, ЛАТВИЯ, ЛИВАН, ЛЕСОТО, ЛИВИЯ, ЛИХТЕНШТЕЙН, ЛИТВА, ЛЮКСЕМБУРГ, МАДЕГАСКАР, МАЛАВИ, МЕКСИКА, МОНАКО, МОНГОЛИЯ, МАРОККО, НАМИБИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НИКАРАГУА, НИГЕРИЯ, НОРВЕГИЯ, ПАКИСТАН, ПАНАМА, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ФИЛИППИНЫ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, САУДОВСКАЯ АРАВИЯ, СЕНЕГАЛ, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, ШРИ ЛАНКА, СУДАН, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СИРИЯ, ТАИЛАНД, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ, ТОГО, ТУНИС, ТУРЦИЯ, УКРАИНА, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, УЗБЕКИСТАН, ВЕНЕСУЭЛА, ВЬЕТНАМ, ЙЕМЕН, ЮГОСЛАВИЯ, ЗАИР, ЗАМБИЯ; 17 межправительственных организаций: АРОПС, ВПОБ, ВТЗБ, КЕС, ЕАСТ, ЕПО, ГАТТ, МОТ, ИСЕСКО, ОИО, ЛАГ, АОИС, ОАЕ, ООН, ЮНКТАД, ПРООН, ЮНЕСКО и 12 неправительственных организаций: МАОПС, АООПС, БИЕМ, МКОАК, ЕСВ, МФМ, МРА, МСА, МТП, ИФПИ, ИФРО, МАИ.

55. Следующий 21 Руководящий орган провел заседания:
Генеральная Ассамблея ВОИС, четырнадцатая сессия (11-я очередная);
Конференция ВОИС, двенадцатая сессия (11-я очередная);
Координационный комитет ВОИС, тридцать первая сессия (24-я очередная);
Ассамблея Парижского союза, двадцать первая сессия (11-я очередная);
Конференция представителей Парижского союза, двадцать первая сессия (11-я очередная);
Исполнительный комитет Парижского союза, двадцать девятая сессия (29-я очередная);
Ассамблея Бернского союза, четырнадцатая сессия (11-я очередная);
Конференция представителей Бернского союза, четырнадцатая сессия (11-я очередная);
Исполнительный комитет Бернского союза, тридцать пятая сессия (24-я очередная);
Ассамблея Мадридского союза, двадцать пятая сессия (10-я очередная);
Ассамблея Гаагского союза, тринадцатая сессия (9-я очередная);
Конференция представителей Гаагского союза, тринадцатая сессия (9-я очередная);
Ассамблея Нишского союза, тринадцатая сессия (11-я очередная);
Конференция представителей Нишского союза, двенадцатая сессия (11-я очередная);
Ассамблея Лиссабонского союза, десятая сессия (10-я очередная);
Совет Лиссабонского союза, семнадцатая сессия (17-я очередная);
Ассамблея Локарнского союза, тринадцатая сессия (10-я очередная);

Ассамблея Союза МПК [Международная патентная классификация] двенадцатая сессия (9-я очередная);
Ассамблея Союза РСТ [Договор о патентной кооперации], двадцать первая сессия (9-я очередная);
Ассамблея Будапештского союза, десятая сессия (7-я очередная);
Ассамблея Венского союза, шестая сессия (5-я очередная).

56. Основные вопросы, рассмотренные Руководящими органами, и основные решения, принятые ими, изложены ниже.

57. Деятельность ВОИС за период с 1 июля 1992 г. по 30 июня 1993 г.
Практически все делегации выразили удовлетворение по поводу содержания отчетов о деятельности, представленных Генеральным директором, особо отметив четкое и ясное изложение вопросов, относящихся к деятельности Международного бюро за отчетный период. Они также дали высокую оценку разнообразию и качеству осуществленной деятельности, а также отметили эффективность и глубину подхода, которыми характеризовалась ее реализация. Делегации выразили мнение, что цели, поставленные в рабочем плане на двухлетний период 1992-93 гг., были достигнуты. По их мнению, Международное бюро, руководимое Генеральным директором, быстро, творчески и с самоотдачей реагировало на разнообразные потребности государств-членов с учетом новых условий, складывающихся в современном мире.

58. Практически все делегации подчеркнули, что они уделяют первоочередное внимание деятельности по сотрудничеству с развивающимися странами в целях развития. Делегации развивающихся стран - получателей помощи указали на то, что приоритетное внимание должно уделяться оказанию содействия развивающимся странам с тем, чтобы повысить жизненно важную роль интеллектуальной собственности в культурном, техническом и экономическом развитии. Делегации этих стран выразили надежду на дальнейшее расширение деятельности в рамках Программ ВОИС по сотрудничеству в целях развития, направленной на развитие в развивающихся странах систем интеллектуальной собственности, отвечающих местным потребностям и соответствующих мировым тенденциям. Делегации стран - доноров вновь подтвердили свою готовность продолжать оказывать поддержку Программам ВОИС по сотрудничеству в целях развития материально или конкретными действиями и по возможности увеличить свой вклад в такую деятельность. Деятельность по сотрудничеству в целях развития, которую делегации развивающихся стран рассматривают как очень полезную, включала в себя различные виды обучения для различных групп специалистов; содействие в формулировании законодательств; консультативную помощь по вопросам рационализации административных процедур в национальных ведомствах, в частности путем компьютеризации; помощь в развитии услуг в области патентной информации для широкой публики путем расширения применения технологии с использованием CD-ROM-дисков; преподавание предмета интеллектуальной собственности в университетах; и создание организаций для справедливого и эффективного административного регулирования авторского права и смежных прав. В этой связи многие делегации приветствовали создание Академии ВОИС и предоставление долгосрочных стипендий для проведения исследований по вопросам интеллектуальной собственности в академических учреждениях, отметив эти две инициативы как отвечающие их пожеланиям.

59. Ряд делегаций, ссылаясь на сокращение многосторонних ресурсов, поступающих в ВОИС из таких внебюджетных источников, как Программа развития ООН (ПРООН), просили страны - доноры увеличить помощь и поддержали предложение Генерального директора, в соответствии с которым более значительные средства из регулярного бюджета ВОИС должны ассигноваться на деятельность по сотрудничеству в целях развития в течение следующего двухлетнего периода (см. раздел "Программа и бюджет на двухлетний период 1994-95 гг."). Учитывая,

что содействие присоединению к договорам являлось важным аспектом деятельности по сотрудничеству в целях развития, многие делегации поддержали предложение Генерального директора об унитарной системе взносов (см. ниже, раздел "Унитарная система взносов"), поскольку это будет способствовать присоединению большого количества развивающихся стран к договорам, участниками которых они пока еще не являются.

60. Значительное число делегаций развивающихся и промышленно развитых стран подчеркнули важность нормотворческой работы ВОИС и ее деятельности в области систем международной регистрации. Подавляющее большинство таких делегаций выразили удовлетворение ходом нормотворческой деятельности, а также надежду на скорейшее завершение работы по подготовке Договора о патентных законах, Договора об урегулировании споров в области интеллектуальной собственности между государствами, проекта Договора о законах по товарным знакам, возможного Протокола к Бернской конвенции, возможного Договора об охране прав исполнителей и производителей фонограмм, а также арбитража и других внесудебных механизмов для урегулирования споров между частными лицами.

61. Многие делегации выразили глубокое удовлетворение в связи с успешным развитием РСТ и деятельностью в рамках Договора. Некоторые делегации выразили озабоченность по поводу финансового состояния Мадридской и Гаагской систем.

62. Программа и бюджет на двухлетний период 1994-95 гг. В сентябре Руководящие органы одобрили проект программы и бюджета, предложенный Генеральным директором на двухлетний период 1994-95 гг. и предусматривающий увеличение расходов с приблизительно 188 миллионов швейцарских франков в двухлетнем периоде 1992-93 гг. до 230 миллионов швейцарских франков на двухлетний период 1994-95 гг. Программа на двухлетний период 1994-95 гг. предусматривает продолжение значительной части деятельности, проводившейся в двухлетнем периоде 1992-93 гг. Одновременно предусматривается значительное увеличение объема деятельности по сотрудничеству в целях развития. В области нормотворческой деятельности главными событиями в новой программе должны стать заключение Договора об урегулировании споров в области интеллектуальной собственности между государствами, Договора о законах по товарным знакам и, возможно, Договора о патентных законах. В области деятельности по международной регистрации ожидается увеличение приблизительно на 15% по сравнению с двухлетним периодом 1992-93 гг. количества заявок, поданных по процедуре Договора о патентной кооперации (РСТ). Общая сумма взносов, уплачиваемая государствами-членами различных Союзов, снизится на 8,6% по сравнению с уровнем 1992-93 гг. Это будет достигнуто за счет расширения участия в особенности Союза РСТ, а также Мадридского и Гаагского союзов в финансировании некоторых видов деятельности, которые представляют растущий интерес для данных трех Союзов. По итогам двухлетнего периода 1992-93 гг. соотношение доходов Союзов, финансируемых за счет взносов, с доходами Союзов, финансируемых за счет пошлин, составило приблизительно 24% к 76%. В новом одобренном бюджете это соотношение составит приблизительно 19% к 81%. С точки зрения расходов это соотношение в двухлетнем периоде 1992-93 гг. составило приблизительно 27% к 73%, в то время как в двухлетнем периоде 1994-95 гг. оно составит 20% к 80%.

63. Унитарная система взносов. Руководящие органы также приняли решение, начиная с 1 января 1994 г. в течение четырех лет включающих два последующих двухлетних периода (1994-95 гг. и 1996-97 гг.), на экспериментальной основе применять унитарную систему взносов. Эта система заменит существующую систему взносов, при которой шесть Союзов (Парижский, Бернский, МПК, Ниццкий, Локарнский и Венский) финансируются за счет взносов и каждое государство-член уплачивает Международному бюро ВОИС взносы (размер каждого из которых

варьируется) пропорционально числу Союзов, членом которых оно является. Преимуществом унитарной системы взносов является то, что она упростит административные процедуры в связи со взносами, а также побудит государства не являющиеся членами всех Союзов, финансируемых за счет взносов, присоединиться к другим Союзам без увеличения за счет этого размера их взносов. При унитарной системе взносов каждое государство-член будет уплачивать только один взнос независимо от числа Союзов, финансируемых за счет взносов, членом которых он является. Кроме этого, при новой системе ни одно из государств-членов Союза не будет платить больше, - фактически каждое будет платить меньше, - чем при существующей многовзносной системе. Для достижения этого результата существующие десять классов взносов были увеличены до 14 классов взносов (позволив государствам оказаться в более низком классе взносов чем ранее) и общий размер взносов - государств-членов Союзов, финансируемых за счет взносов, сократилось на 8,6%. Создание новых четырех классов взносов означает, что для значительного большинства государств-членов, которые являются развивающимися странами, значительно, для некоторых на 75%, уменьшатся их нынешние взносы, а годовой взнос таких государств-членов в низшем классе взносов в 1994 г. составит всего лишь 1 773 швейцарских франка. При новой системе взносы государств, не являющихся членами какого-либо из Союзов, а только членами ВОИС, выравниваются по шести нижним классам унитарной системы взносов.

64. Проект Договора об урегулировании споров в области интеллектуальной собственности между государствами. Генеральная Ассамблея ВОИС решила, что шестая сессия Комитета экспертов и вторая часть подготовительного совещания должны быть проведены в начале 1994 г. и что Дипломатическая конференция должна пройти в течение трех недель в конце 1994 г. или в первой половине 1995 г.

65. Продолжение работы Дипломатической конференции по заключению Договора, дополняющего Парижскую конвенцию в отношении патентов. Ассамблея Парижского союза решила не назначать дату продолжения Дипломатической конференции на данной сессии и обратилась к Генеральному директору с просьбой созвать внеочередную сессию Ассамблеи Парижского союза, когда он сочтет уместным рассмотреть вопрос о назначении таких дат.

66. Договор, дополняющий Парижскую конвенцию в отношении товарных знаков ("Договор о законах по товарным знакам"). Ассамблея Парижского союза одобрила проведение седьмой сессии Комитета экспертов по гармонизации законодательства в области защиты товарных знаков и проведение Подготовительного совещания к Дипломатической конференции, а также проведение самой Дипломатической конференции в течение двухлетнего периода 1994-95 гг.

67. Создание арбитражных служб ВОИС. Генеральная Ассамблея ВОИС утвердила создание Арбитражного центра ВОИС, который с 1 июля 1994 г. будет предоставлять услуги по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между частными лицами. Предприятия и частные лица, желающие воспользоваться такими услугами, смогут сделать выбор из четырех процедур урегулирования споров: посредничество, арбитраж, ускоренный арбитраж (в основном предназначенный для мелких споров) и комбинированная процедура, обеспечивающая посредничество и арбитраж, если посредничество не привело к урегулированию спора.

68. Выработка норм в целях охраны и укрепления прав интеллектуальной собственности. Помимо деятельности, описанной в предыдущих пунктах, в течение двухлетнего периода 1994-95 гг. будет продолжаться работа над возможным Протоколом к Бернской конвенции и возможным договором об охране прав исполнителей и производителей фонограмм, подготовка проекта нового Договора об

охране и/или международной регистрации географических указаний, изучение вопроса о предоставлении некоторым межправительственным организациям статуса, равнозначного или аналогичного статусу государств в связи с договорами, административные функции которых выполняет ВОИС, подготовка Типового закона об охране прав исполнителей и производителей фонограмм, параллельно с руководящими указаниями по применению авторского права и смежных прав на электронное хранение, передачу и воспроизведение произведений, записей и передач, и наконец, изучение вопроса о возможности создания системы добровольной международной нумерации для некоторых категорий литературных и художественных произведений и фонограмм.

69. Изучение некоторых вопросов интеллектуальной собственности, возможно нуждающихся в нормотворчестве. В связи с этой деятельностью в течение следующего двухлетнего периода будут созваны совещания по основным аспектам патентной охраны биотехнических изобретений, по вопросам охраны от подделок и пиратства, а также по охране аудиовизуальных произведений. Кроме того, будут подготовлены исследования по возможным мерам, способным обеспечить лучшую охрану общеизвестных товарных знаков и по вопросам дублирования охраны между фирменными наименованиями, знаками и девизами.

70. Увеличение пошлин в регистрационных системах. Ассамблеи Мадридского и Бернского союзов одобрили увеличение пошлин соответственно на 7% и 9%.

71. Ассамблея Союза РСТ решила, что вопрос об увеличении пошлин РСТ может быть повторно рассмотрен в 1994 г.

72. Договор о патентной кооперации (РСТ). Было одобрено предложение Международного бюро, согласно которому с 1 января 1994 г. оно станет альтернативным Получающим ведомством в соответствии с РСТ. Ассамблея РСТ также назначила Испанское ведомство по патентам и товарным знакам в качестве Международного поискового органа с 22 сентября 1993 г., а также решила, что китайский язык будет официальным языком, на котором должен быть подготовлен текст РСТ.

73. Гаагское соглашение по международному депонированию промышленных образцов. Была продолжена работа по пересмотру Гаагского соглашения. В 1995 г. предусмотрено проведение Дипломатической конференции с целью принятия нового Акта соглашения.

74. Кадровые вопросы. Руководящие органы и Генеральный директор выразили благодарность слагающему полномочия заместителю Генерального директора Шахиду Алихану (ушедшему в отставку 20 ноября 1993 г.), который оказал неоценимые услуги Организации во время своего пребывания на этом посту. Руководящие органы также одобрили намерение Генерального директора назначить г-на Михая Фичора и г-на Карлоса Фернандеса-Балестероса на должность помощников Генерального директора, а также назначить г-на Раймонда Андари на директорский пост D-1. Указанные назначения вступили в силу с 1 октября 1993 г.

Межправительственный комитет Международной конвенции по охране интересов исполнителей, производителей фонограмм и вещательных организаций (Римская конвенция)

75. Межправительственный комитет международной конвенции по охране интересов исполнителей, производителей фонограмм и органов вещания (Римская конвенция), созданный ВОИС, МОТ и ЮНЕСКО провел четырнадцатую очередную сессию в г.Женева в период с 11 по 13 октября. В работе сессии приняли участие следующие восемь государств-членов Комитета: ЧИЛИ, КОЛУМБИЯ, ФИНЛЯНДИЯ,

ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, МЕКСИКА, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО и УРУГВАЙ. Семь стран - участниц Конвенции, но не являющихся членами Комитета (АВСТРАЛИЯ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЯПОНИЯ, ПАНАМА, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ), и девять государств, не являющихся участниками Конвенции (БЕЛАРУСЬ, ЛИВИЯ, ПАПУА И НОВАЯ ГВИНЕЯ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУМЫНИЯ, ТУНИС, ВЕНЕСУЭЛА), были представлены наблюдателями.

76. Представители международной межправительственной организации (ЛАС) и следующих девяти международных неправительственных организаций участвовали в работе Комитета в качестве наблюдателей: МАЛИ, БИЕМ, МКОАК, ЕСВ, МФА, МФАПФ, МФМ, ИФПИ, ММС.

77. Комитет принял к сведению информацию о развитии событий, в связи с Римской конвенцией с момента проведения в июне 1991 г. тринадцатой сессии и в частности присоединение к Конвенции следующих стран: АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, БОЛИВИЯ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ГРЕЦИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НИГЕРИЯ, СЛОВАКИЯ, ИСПАНИЯ и ШВЕЙЦАРИЯ.

78. Комитет также отметил присоединение ЯМАЙКИ и НАМИБИИ к Бернской конвенции; КИТАЯ, КИПРА, НИДЕРЛАНДОВ, СЛОВАКИИ и ШВЕЙЦАРИИ - к Конвенции об охране интересов производителей фонограмм от незаконного воспроизводства их фонограмм (Конвенция по фонограммам), ГРЕЦИИ, РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ, СЛОВЕНИИ и ШВЕЙЦАРИИ - к Конвенции о распространении несущих программы сигналов, передаваемых через спутник (Конвенция по спутникам).

79. Комитет с удовлетворением принял к сведению отчет о деятельности спонсорских организаций по оказанию помощи и проведению обучения в интересах развивающихся стран с целью содействия охране интересов исполнителей, производителей фонограмм и органов вещания.

80. В заключение, Комитет рассмотрел "Информацию и комментарии, полученные Секретариатом от государств - участников или потенциальных участников Римской конвенции в отношении применения Конвенции или присоединения к ней" (документ ILO/UNESCO/WIPO/ICR.14/6), подготовленный Международным бюро.

81. Ряд делегаций информировали Комитет о ходе подготовительной работы в области законодательства, которая проводится в их странах с целью присоединения к Римской конвенции.

[Часть II следует]

ЧАСТЬ II: ПРОГРАММНАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ

Сотрудничество с развивающимися странами в целях развития в области промышленной собственности, авторского права и смежных правЦель

82. Цель деятельности состоит в оказании содействия развивающимся странам в создании или совершенствовании систем интеллектуальной собственности в интересах национального развития путем:

- (i) развития людских ресурсов;
- (ii) содействия разработке, совершенствованию и применению национального и регионального законодательств;
- (iii) содействия присоединению к договорам, административные функции которых выполняет ВОИС;
- (iv) содействия созданию или совершенствованию системы правительственных и прочих органов и учреждений как организационной основы для эффективного применения национального или регионального законодательства;
- (v) стимулирования местной изобретательской и творческой художественной деятельности и использования ее результатов;
- (vi) содействия обучению в области законодательства по интеллектуальной собственности;
- (vii) развития профессии юриста и поверенного в области интеллектуальной собственности;
- (viii) содействия приобретению запатентованной иностранной технологии и доступу к иностранным произведениям, охраняемым авторским правом;
- (ix) обеспечения доступа к технической информации, содержащейся в патентной документации, и ее использования;
- (x) оказания консультативной помощи двум Постоянным комитетам по сотрудничеству в целях развития;
- (xi) содействия участию в некоторых мероприятиях ВОИС.

ДеятельностьСотрудничество с развивающимися странами в целях развития в области промышленной собственности: общие вопросы

83. В 1993 г. в общей сложности 114 развивающихся стран, четыре развивающиеся территории и девять межправительственных организаций развивающихся стран воспользовались возможностями деятельности по сотрудничеству в целях развития в области промышленной собственности: АЛЖИР, АНГОЛА, АНТИГУА И БАРБУДА, АРГЕНТИНА, БАХРЕЙН, БАНГЛАДЕШ, БЕНИН, БУТАН, БОЛИВИЯ, БОТСВАНА, БРАЗИЛИЯ, БРУНЕЙ ДАРУССАЛАМ, БУРКИНА ФАСО, БУРУНДИ, КАМЕРУН, КАБО-ВЕРДЕ, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЧАД, ЧИЛИ, КИТАЙ,

КОЛУМБИЯ, КАМОРСКИЕ ОСТРОВА, КОНГО, КОСТА РИКА, КОТ-Д'ИВУАР, КУБА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЭКВАДОР, ЕГИПЕТ, САЛЬВАДОР, ЭКВАТОРИАЛЬНАЯ ГВИНЕЯ, ЭФИОПИЯ, ФИДЖИ, ГАБОН, ГАМБИЯ, ГАНА, ГРЕНАДА, ГВАТЕМАЛА, ГВИНЕЯ, ГВИНЕЯ БИСАУ, ГОНДУРАС, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), ИРАК, ЯМАЙКА, ИОРДАНИЯ, КЕНИЯ, КУВЕЙТ, ЛАОС, ЛИВАН, ЛЕСОТО, ЛИВИЯ, МАДАГАСКАР, МАЛАВИ, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МАРШАЛЛОВЫЕ ОСТРОВА, МАВРИТАНИЯ, МАВРИКИЙ, МЕКСИКА, МИКРОНЕЗИЯ (ФЕДЕРАТИВНЫЕ ШТАТЫ), МОНГОЛИЯ, МАРОККО, МОЗАМБИК, МАЯНМАР, НАМИБИЯ, НАУРУ, НЕПАЛ, НИКАРАГУА, НИГЕР, НИГЕРИЯ, ОМАН, ПАКИСТАН, ПАНАМА, ПАПУА НОВАЯ ГВИНЕЯ, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ФИЛИППИНЫ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУАНДА, СЕН-КИТС И НЕВИС, СЕНТ-ЛЮСИЯ, СЕН-ВИНСЕНТ И ГРЕНАДИНЫ, САМОА, САН-ТОМЕ И ПРИНСИПИ, САУДОВСКАЯ АРАВИЯ, СЕНЕГАЛ, СИНГАПУР, СОЛОМОНЫ ОСТРОВА, ШРИ-ЛАНКА, СУДАН, СУРИНАМ, СВАЗИЛЕНД, СИРИЯ, ТАИЛАНД, ТОГО, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ТУНИС, ТУВАЛУ, УГАНДА, ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, УРУГВАЙ, ВАНУАТУ, ВЕНЕСУЭЛА, ВЬЕТНАМ, ЙЕМЕН, ЗАИР, ЗАМБИЯ, ЗИМБАБВЕ, АРУБА И НИДЕРЛАНДСКИЕ АНТИЛЬСКИЕ ОСТРОВА, ГОНГКОНГ, НИУЕ, АРОПС, АИС, ОАЕ, ЕКА, КЕСРА, АСЕАН, ЛАЭС, ХУНАК И МЕРКОСУР.

84. В общей сложности было организовано 63 учебных курса, семинара или других мероприятий в области промышленной собственности; шестнадцать мероприятий проходили на международном, 34 на региональном и 13 на национальном уровнях. В ходе этих мероприятий прошли обучение или получили информацию по различным аспектам промышленной собственности около 3 700 человек из государственного и частного секторов. Из этого числа участие 750 человек осуществлялось за счет ВОИС, которая взяла на себя расходы по оплате проезда и проживания; остальные участники представляли принимавшие страны.

85. В течение указанного периода Международное бюро организовало учебные поездки для 71 правительственного чиновника в промышленно развитые страны.

86. Что касается консультативных поездок по вопросам, связанным с разработкой законодательств и созданием учреждений, было организовано 293 таких поездки в 98 промышленно развитых стран. В состав делегаций входили сотрудники ВОИС и/или консультанты, специально приглашенные для этой цели.

87. В общей сложности 200 консультантов было приглашено ВОИС в качестве участников консультативных поездок ВОИС, либо в качестве лекторов на курсах или семинарах. Из этого числа 104 человека представляли частный сектор, в то время как остальные являлись сотрудниками правительственных учреждений различных промышленно развитых или развивающихся стран. Консультанты из развивающихся стран составили приблизительно 25% от указанного общего числа консультантов.

88. В общей сложности 64 страны и 12 межправительственных организаций в различной форме внесли свой вклад в один или несколько видов деятельности по сотрудничеству в целях развития, которые осуществлялись в течение отчетного периода. Среди прочего, вклад в частности выражался в следующем: внесение средств в трансфонды, оплата расходов по проезду и/или проживанию участников учебных курсов и ознакомительных поездок, проведение курсов или мероприятий, путем представления конференц-залов и услуг секретариата, прием ее стажеров и участников ознакомительных поездок, предоставление услуг экспертов, в качестве участников консультативных поездок или лекторов, предоставление патентной документации, а также некоторых видов оборудования. Остальные расходы взяла на себя ВОИС.

89. Следующие страны и межправительственные организации внесли свой вклад в указанные виды деятельности: АРГЕНТИНА, АВСТРИЯ, БАНГЛАДЕШ, БЕЛЬГИЯ,

БРАЗИЛИЯ, БУРКИНА ФАСО, БУРУНДИ, КАНАДА, ЧАД, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, КОСТА РИКА, КОТ-Д'ИВУАР, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЭКВАДОР, ЕГИПЕТ, ФИДЖИ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГАБОН, ГАМБИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГАНА, ГОНДУРАС, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ЯПОНИЯ, ИОРДАНИЯ, ЛЕСОТО, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МЕКСИКА, МОНГОЛИЯ, МАРОККО, МОЗАМБИК, НАМИБИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НИГЕРИЯ, ФИЛИППИНЫ, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СИНГАПУР, ИСПАНИЯ, ШРИ-ЛАНКА, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ТАИЛАНД, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, ВЕНЕСУЭЛА, ВЬЕТНАМ, ЗАИР, ЗИМБАБВЕ, ПРООН, КЕС, ЕПО, ВТЗБ, МБР, АОИС, АРОПС, АСКАН, ХУНАК, ЭКЛАК, ОСВК и ЛАЭС.

90. В отношении дальнейших подробностей, см. Приложение А к настоящему документу.

Развитие сотрудничества с развивающимися странами в области авторского права:
общие вопросы

91. В 1993 г. в общей сложности 98 развивающихся стран, одна развивающаяся территория и четыре межправительственные организации развивающихся стран воспользовались возможностями деятельности по сотрудничеству в целях развития в области авторского права: АЛЖИР, АНГОЛА, АРГЕНТИНА, БАГАМАС, БАХРЕЙН, БАНГЛАДЕШ, БАРБАДОС, БЕЛИЗ, БЕНИН, БУТАН, БРАЗИЛИЯ, БУРКИНА ФАСО, БУРУНДИ, КАМЕРУН, КАБО-ВЕРДЕ, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЧАД, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, КОНГО, КОСТА РИКА, КОТ-Д'ИВУАР, КУБА, ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЭКВАДОР, ЕГИПЕТ, САЛЬВАДОР, ЭФИОПИЯ, ФИДЖИ, ГАБОН, ГАМБИЯ, ГАНА, ГВАТЕМАЛА, ГВИНЕЯ, ГВИНЕЯ БИСАУ, ГАЙАНА, ГОНДУРАС, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), ЯМАЙКА, ИОРДАНИЯ, КЕНИЯ, КУВЕЙТ, ЛИВАН, ЛЕСОТО, ЛИВИЯ, МАДАГАСКАР, МАЛАВИ, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МАВРИТАНИЯ, МАВРИКИЙ, МЕКСИКА, МИКРОНЕЗИЯ (ФЕДЕРАЛЬНЫЕ ШТАТЫ), МОНГОЛИЯ, МАРОККО, МОЗАМБИК, НАМИБИЯ, НИКАРАГУА, НИГЕР, НИГЕРИЯ, ОМАН, ПАКИСТАН, ПАНАМА, ПАПУА НОВАЯ ГВИНЕЯ, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ФИЛИППИНЫ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, СЕНТ-ЛЮСИЯ, САМОА, САУДОВСКАЯ АРАВИЯ, СЕНЕГАЛ, СЪЕРРА-ЛЕОНЕ, СИНГАПУР, СОЛОМОНЫ ОСТРОВА, ШРИ-ЛАНКА, СУДАН, СУРИНАМ, СИРИЯ, ТАИЛАНД, ТОГО, ТОНГО, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ТУНИС, УГАНДА, ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, УРУГВАЙ, ВАНУАТУ, ВЕНЕСУЭЛА, ВЬЕТНАМ, ЙЕМЕН, ЗАИР, ЗАМБИЯ, ЗИМБАБВЕ, ГОНКОНГ, АСЕАН, ИСЕСКО, ОАЕ и ЮАСР.

92. В общей сложности было организовано 27 учебных курсов, семинаров и других мероприятий в области авторского права и смежных прав; из них пять - на международном уровне, 10 - на региональном и 7 - на национальном уровнях. В этих мероприятиях приняло участие около 2 130 человек из государственного и частного секторов, которые прошли обучение или получили информацию по различным аспектам авторского права и смежных прав. Из этого числа 234 человека участвовали за счет ВОИС, которая взяла на себя расходы по оплате их проезда и проживания; остальные участники представляли принимающие страны.

93. В течение указанного периода Международное бюро организовало ознакомительные поездки в промышленно развитые и развивающиеся страны для девяти правительственных чиновников.

94. Что касается консультативных поездок, по вопросам связанным с разработкой законодательств и созданием учреждений, была предпринята 51 поездка в 47 развивающихся стран. В состав делегаций входили сотрудники ВОИС и/или консультанты ВОИС, специально приглашенные для этой цели.

95. В общей сложности 38 консультантов были приглашены ВОИС либо в качестве участников консультативных поездок по линии ВОИС, либо в качестве лекторов на

курсах и семинарах. Из этого числа 14 человек представляли частный сектор, в то время как остальные являлись правительственными чиновниками из различных промышленно развитых и развивающихся стран. Консультанты из развивающихся стран составили 60% от указанного общего числа.

96. В общей сложности 39 государств и две межправительственные организации в различных формах внесли свой вклад в один или несколько видов деятельности по сотрудничеству в целях развития, которые осуществлялись в течение отчетного периода. Среди прочего, вклады реализовывались следующим образом: внесение средств за счет создания трастфондов; оплата расходов по проезду и/или проживанию участников учебных курсов или ознакомительных поездок, проведение курсов или других мероприятий путем предоставления конференц-залов и услуг секретариата, прием стажеров и участников ознакомительных поездок, предоставление услуг экспертов в качестве участников ознакомительных поездок или лекторов. Остальные расходы взяла на себя ВОИС.

97. Следующие страны и межправительственные организации внесли свой вклад в вышеуказанную деятельность: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, БАНГЛАДЕШ, БЕНИН, БРАЗИЛИЯ, БУРКИНА ФАСО, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, КОСТА-РИКА, ДАНИЯ, ЕГИПЕТ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГАНА, ВЕНГРИЯ, ИНДИЯ, ЯПОНИЯ, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МАЛЬТА, МЕКСИКА, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ФИЛИППИНЫ, ПОРТУГАЛИЯ, ИСПАНИЯ, ШРИ-ЛАНКА, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, ВЕНЕСУЭЛА, МИАП и ИСЕСКО.

98. В отношении дальнейших подробностей см. Приложение А к настоящему документу.

Промышленная собственность: развитие людских ресурсов на международном региональном и национальном уровнях

Международные мероприятия: промышленная собственность

99. В июне совместно с правительством Соединенных Штатов Америки ВОИС организовала на английском языке в Вашингтоне, округ Колумбия, Учебные курсы по патентам и товарным знакам. В работе курсов приняли участие пять правительственных чиновников из Бангладеш, Болгарии и Уругвая; расходы в связи с проездом и выплатой суточных пособий участникам курсов финансировались частично из средств проектов, финансируемых ПРООН, и частично за счет фондов, предоставленных ВОИС правительством Соединенных Штатов Америки.

100. В июне в рамках межрегионального проекта под названием "Поддержка администраций в области интеллектуальной собственности, ориентированных на оказание услуг, в целях развития частного сектора", финансируемого ПРООН, ВОИС организовала в Женеве Межрегиональный семинар по управлению промышленной собственностью на уровне предприятий. В работе семинара приняли участие 15 правительственных чиновников и представителей частного сектора из АЛЖИРА, БРАЗИЛИИ, КИТАЯ, КОЛУМБИИ, ИНДИИ, МЕКСИКИ, НИГЕРИИ, ФИЛИППИН, ТУРЦИИ, ВЬЕТНАМА, ЗИМБАБВЕ. С сообщениями выступили четыре консультанта ВОИС из АВСТРИИ, ГЕРМАНИИ, ФРАНЦИИ, РЕСПУБЛИКИ КОРЕЯ, четыре участника семинара и два сотрудника ВОИС.

101. В конце июня - начале июля в сотрудничестве с Австрийским патентным ведомством и Национальным институтом промышленной собственности Франции (ИНПИ), а также Европейским патентным ведомством (ЕПВ), ВОИС организовала в Гааге, Париже и Вене на английском и французском языках Учебный семинар по

использованию патентной документации: техника поиска и распространения информации. В работе семинара приняли участие 20 правительственных чиновников из БРАЗИЛИИ, БУРКИНА-ФАСО, БУРУНДИ, ЧИЛИ, КИТАЯ, ЕГИПТА, ГВИНЕИ, ИНДИИ, ИНДОНЕЗИИ, МАЛАЙЗИИ, МАРОККО, НИГЕРИИ, ФИЛИППИН, СИНГАПУРА, ТАИЛАНДА И ГОНКОНГА и один представитель Африканской организации интеллектуальной собственности (АОИС). Расходы в связи с их проездом и выплатой суточных пособий финансировались частично ЕПВ, частично ПРООН. За семинаром последовало посещение штаб-квартиры ВОИС в Женеве.

102. В сентябре ВОИС провела в Женеве Ориентационный семинар по основным вопросам промышленной собственности на арабском, английском, французском и испанском языках. В работе семинара приняли участие сто пятнадцать правительственных чиновников из следующих 70 стран: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, БАХРЕЙН, БАНГЛАДЕШ, БЕНИН, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, БУРКИНА-ФАСО, БУРУНДИ, КАМЕРУН, КАБО-ВЕРДЕ, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЧАД, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, КОНГО, КОСТА-РИКА, КОТ-Д'ИВУАР, КУБА, КИПР, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЭКВАДОР, ЕГИПЕТ, ГАБОН, ГАМБИЯ, ГАНА, ГВИНЕЯ, ГВИНЕЯ-БИССАУ, ГОНДУРАС, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ЯМАЙКА, ИОРДАНИЯ, КЕНИЯ, МАДАГАСКАР, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МАЛЬТА, МАВРИТАНИЯ, МАВРИКИЙ, МЕКСИКА, МОНГОЛИЯ, МАРОККО, НАМИБИЯ, НИКАРАГУА, НИГЕР, НИГЕРИЯ, ПАКИСТАН, ПАНАМА, ПЕРУ, ФИЛИППИНЫ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУАНДА, СЕНЕГАЛ, СИНГАПУР, ШРИ-ЛАНКА, СУДАН, СИРИЯ, ТАИЛАНД, ТУНИС, УГАНДА, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, УРУГВАЙ, ВЕНЕСУЭЛА, ВЬЕТНАМ, ЙЕМЕН, ЗАМБИЯ И ЗИМБАБВЕ; кроме того, в работе семинара приняли участие 35 сотрудников постоянных представительств при ООН в Женеве из 22 стран, представитель Совета по сотрудничеству стран Залива и представитель ПРООН; с лекциями выступили 13 сотрудников ВОИС. После семинара 115 правительственных чиновников были разделены на небольшие группы и продолжили обучение в рамках одного из девяти учебных курсов, упомянутых выше (см. пункты 103 - 111).

103. В сентябре 20 правительственных чиновников приняли участие в работе Специализированных учебных курсов по юридическим и административным аспектам товарных знаков, прошедших на французском языке под эгидой ВОИС и ВТЗБ в Гааге. Слушатели представляли следующие страны: АЛЖИР, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, БУРКИНА-ФАСО, БУРУНДИ, ЧАД, ЧИЛИ, КОНГО, КОТ-Д'ИВУАР, КУБА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ГАБОН, ГВИНЕЯ, МАЛИ, МАВРИТАНИЯ, МАВРИКИЙ, МАРОККО И ТУНИС; выплату суточных пособий взяло на себя ВТЗБ. Лекции и практическое обучение проводили сотрудники ВТЗБ, представители частных предприятий, официальные представители государств-членов ВТЗБ (БЕЛЬГИЯ, ЛЮКСЕМБУРГ, НИДЕРЛАНДЫ) и сотрудники ВОИС. После курсов были организованы посещения частных предприятий в БЕЛЬГИИ, ЛЮКСЕМБУРГЕ И НИДЕРЛАНДАХ.

104. В сентябре 16 правительственных чиновников приняли участие в работе Учебных курсов по юридическим, административным и экономическим аспектам промышленной собственности, проводившихся на испанском языке и организованных в Мадриде ВОИС и Испанским ведомством по патентам и товарным знакам (ИВПТЗ). Были представлены следующие страны: АРГЕНТИНА, БРАЗИЛИЯ, ЧИЛИ, КОЛУМБИЯ, КОСТА РИКА, КУБА, ЭКВАДОР, ГВАТЕМАЛА, ГОНДУРАС, МЕКСИКА, ПАНАМА, УРУГВАЙ И ВЕНЕСУЭЛА. Расходы в связи с проездом и выплатой суточного пособия семи участникам были оплачены правительством Испании, а одного из участников - из средств проекта, финансируемого ПРООН. Лекции и практические занятия проводили представители ИВПТЗ и два сотрудника ВОИС.

105. В сентябре два правительственных чиновника из КАБО-ВЕРДЕ и ГВИНЕИ-БИССАУ приняли участие в работе Учебных курсов по промышленной собственности на португальском языке, которые были организованы в Лиссабоне ВОИС и Национальным институтом промышленной собственности Португалии (НИПС).

106. В сентябре 22 правительственных чиновника приняли участие в работе Семинара на тему: техническая информация на службе промышленного развития: патентная документация, проходившего на английском и французском языках и организованного совместно ВОИС и ЕПВ в Гааге. Слушатели представляли следующие страны: БЕНИН, БРАЗИЛИЯ, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОНГО, КОТ-Д'ИВУАР, ЕГИПЕТ, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ЯМАЙКА, МАДАГАСКАР, МАЛАЙЗИЯ, МЕКСИКА, МАРОККО, НИГЕРИЯ, ФИЛИППИНЫ, СЕНЕГАЛ, СИНГАПУР, СИРИЯ, ТАИЛАНД И ВЬЕТНАМ. Расходы в связи с проездом и выплатой суточного пособия 15 участникам были оплачены ЕПВ, а все расходы трех участников - из средств национального проекта, финансируемого ПРООН. Лекции и практические занятия проводили сотрудники ЕПВ, представители частных компаний, представители государств-членов ЕПВ и два сотрудника ВОИС.

107. В сентябре семь правительственных чиновников приняли участие в работе Учебных курсов по промышленной собственности на английском языке, организованных ВОИС и Германским патентным ведомством в Мюнхене. Слушатели представляли БАНГЛАДЕШ, БРАЗИЛИЮ, КЕНИЮ, МАЛАВИЮ, РЕСПУБЛИКУ КОРЕЮ, ОБЪЕДИНЕННУЮ РЕСПУБЛИКУ ТАНЗАНИЯ И ЗАМБИЮ. Правительство Германии оплатило расходы в связи с проездом и выплатой суточного пособия всем участникам, кроме одного, чье пребывание финансировалось из средств национального проекта ПРООН. Лекции и практическое обучение проводились представителями Германского патентного ведомства.

108. В сентябре девять правительственных чиновников приняли участие в работе Специализированных учебных курсов по патентной экспертизе, проходивших на английском языке и организованных ВОИС и Патентным ведомством Нидерландов в Гааге при содействии правительства Нидерландов. Слушатели представляли КИТАЙ, КУБУ, ИНДИЮ, ИНДОНЕЗИЮ, КЕНИЮ, МЕКСИКУ, РЕСПУБЛИКУ КОРЕЯ, ТАИЛАНД И ВЬЕТНАМ. Расходы в связи с проездом и выплатой суточного пособия были оплачены правительством Нидерландов. Лекции и практическую стажировку проводили сотрудники Патентного ведомства Нидерландов и ВОИС.

109. В сентябре шесть правительственных чиновников приняли участие в работе Учебных курсов по патентной документации и информации на английском языке, организованных ВОИС и Австрийским патентным ведомством в Вене. Слушатели представляли ЕГИПЕТ, ИНДИЮ, ЯМАЙКУ, ФИЛИППИНЫ, РЕСПУБЛИКУ КОРЕЯ И ШРИ-ЛАНКУ; около половины расходов в связи с проездом и выплатой суточного пособия были оплачены правительством Австрии. Лекции и практические занятия проводили сотрудники Австрийского патентного ведомства.

110. В сентябре 34 правительственных чиновника приняли участие в работе Учебных курсов по юридическим, административным и экономическим аспектам промышленной собственности на английском и французском языках, совместно организованных в Страсбурге (Франция) ВОИС и Центром международных исследований в области промышленной собственности (ЦМИПС) при сотрудничестве НИПС (Франция) и при финансовой поддержке правительств ФРАНЦИИ и ШВЕЙЦАРИИ. Слушатели представляли АЛЖИР, БАХРЕЙН, БЕНИН, БУРКИНА ФАСО, КАМЕРУН, КОЛУМБИЮ, КОСТА-РИКУ, КУБУ, КИПР, ГАБОН, ГАМБИЮ, ГАНУ, ГВИНЕЮ, ИОРДАНИЮ, МАДАГАСКАР, МАЛАЙЗИЮ, МАЛЬТУ, МАВРИКИЙ, МОНГОЛИЮ, НАМИБИЮ, НИГЕР, ПЕРУ, РЕСПУБЛИКУ КОРЕЯ, РУАНДА, ШРИ-ЛАНКА, СУДАН, ТАИЛАНД, ТУНИС, УГАНДА, УРУГВАЙ, ВЬЕТНАМ, ЙЕМЕН, ЗИМБАБВЕ и СССЗ. С лекциями выступили преподаватели, юристы, патентные поверенные, работающие или сотрудничающие с ЦМИПС, сотрудники НИПС (Франция), Ведомства Швеции по патентам и регистрациям, ЕПВ и три сотрудника ВОИС, а также представители частных предприятий Франции и Германии. По завершении курсов многие из участников прошли практическое обучение в ведомствах промышленной собственности одной из следующих стран: БОЛГАРИЯ, КАНАДА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЕГИПЕТ, ФРАНЦИЯ, ВЕНГРИЯ, ИНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО.

111. В сентябре-октябре восемь правительственных чиновников приняли участие в работе Учебных курсов по патентной документации, методам поиска и экспертизы на английском языке, организованных ВОИС и Ведомством Швеции по патентам и регистрациям в Стокгольме. Слушатели представляли БАНГЛАДЕШ, БРАЗИЛИЮ, ЕГИПЕТ, ИНДОНЕЗИЮ, КЕНИЮ, НИКАРАГУА, ПАКИСТАН и ВЬЕТНАМ. Расходы по проезду участников были оплачены за счет фонда, предоставленного ВОИС Шведским агентством международного развития (ШАМР), а расходы в связи с выплатой суточных пособий были оплачены Шведской комиссией по техническому сотрудничеству (ШКТС). Лекции и практические занятия проводили сотрудники Шведского ведомства.

112. В октябре-ноябре ВОИС совместно с ЕПВ организовала в Гааге, Мюнхене и Женеве Семинар под эгидой ВОИС на тему: экспертиза патентных заявок в области биотехнологии: европейский опыт. В работе семинара приняли участие семнадцать правительственных чиновников из БРАЗИЛИИ, КУБЫ, ЕГИПТА, ГВАТЕМАЛЫ, ИНДИИ, ИНДОНЕЗИИ, МАЛАЙЗИИ, МЕКСИКИ, ФИЛИППИН, ТАИЛАНДА и ВЬЕТНАМА. Расходы в связи с проездом и выплатой суточных пособий 13 участникам были оплачены ЕПВ. С сообщениями на семинаре выступили сотрудники ЕПВ и ВОИС.

113. В октябре-ноябре ВОИС организовала в своей штаб-квартире первые три сессии Академии ВОИС по интеллектуальной собственности. Первая сессия прошла на английском языке, вторая - на французском и третья - на испанском языках. Каждая сессия длилась две недели в соответствии с программой, которая включала в себя лекции, обсуждения и ознакомительные визиты, специально ориентированные на правительственных чиновников развивающихся стран среднего и высшего звена, которые отвечают в своих странах за реализацию политических решений в области интеллектуальной собственности. Цель программы состояла в том, чтобы информировать участников об основных элементах и текущих проблемах интеллектуальной собственности, представляя их в такой плоскости, чтобы стали отчетливо видны соображения политического характера и тем самым дать участникам возможность после их возвращения на родину вносить более весомый вклад в формулирование правительственной политики по вопросам интеллектуальной собственности.

114. В работе первой сессии Академии приняли участие 15 правительственных чиновников из БАНГЛАДЕШ, КИТАЯ, ГАНЫ, ИНДИИ, ЯМАЙКИ, КЕНИИ, КУВЕЙТА, МАЛАЙЗИИ, НИГЕРИИ, ПАКИСТАНА, ШРИ-ЛАНКИ, СИРИИ и ОБЪЕДИНЕННОЙ РЕСПУБЛИКИ ТАНЗАНИЯ. С докладами выступили 13 консультантов ВОИС из ФРАНЦИИ, ГЕРМАНИИ, МАЛАЙЗИИ, ШВЕЦИИ, ШВЕЙЦАРИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА, СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ и МФАИ, а также сотрудники ВОИС. Функции координатора сессии выполнял представитель Соединенных Штатов Америки. Были организованы посещения исследовательского центра швейцарской многонациональной компании в Лозанне, Швейцарского общества по охране авторских прав на музыкальные произведения (СЮИСА) в Цюрихе, а также Швейцарского федерального ведомства интеллектуальной собственности в Берне.

115. В работе второй сессии Академии интеллектуальной собственности приняли участие 12 правительственных чиновников из АЛЖИРА, БЕНИНА, БУРКИНА ФАСО, КАМЕРУНА, ЧАДА, КОТ-Д'ИВУАРА, ГАБОНА, МАДАГАСКАРА, МАЛИ, МАРОККО и ВЬЕТНАМА. С докладами выступили 12 консультантов ВОИС из ФРАНЦИИ, ГЕРМАНИИ, ШВЕЙЦАРИИ и МФАИ, а также сотрудники ВОИС. Функции координатора сессии выполнял представитель ФРАНЦИИ. Как и в ходе первой сессии были организованы ознакомительные поездки.

116. В работе третьей сессии Академии приняли участие девять правительственных чиновников из БРАЗИЛИИ, ЧИЛИ, КОЛУМБИИ, КОСТА-РИКИ, КУБЫ, МЕКСИКИ, ПАРАГВАЯ, ПЕРУ и УРУГВАЯ. С докладами выступили 10 консультантов ВОИС из ГЕРМАНИИ, МЕКСИКИ, ПОРТУГАЛИИ, ИСПАНИИ, ШВЕЙЦАРИИ, ВЕНЕСУЭЛЫ, ЕПВ и

Межамериканского института авторского права (МИАП), а также сотрудники ВОИС. Функции координатора сессии выполнял представитель Испании. Участникам сессии была предложена аналогичная программа ознакомительных поездок.

117. Генеральный директор принял участие в открытии и закрытии сессий, а также в оценке программы, которая проводилась в конце каждой сессии.

118. В ноябре ВОИС в сотрудничестве с правительством Франции провела в Женеве и Париже Семинар под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для судей из франкоговорящих стран Африки. Семь участников из БЕНИНА, КАМЕРУНА, КОНГО, КОТ-Д'ИВУАРА, ГАБОНА, СЕНЕГАЛА и ТОГО приняли участие в работе этого семинара. В Женеве три консультанта ВОИС из Франции и пять сотрудников ВОИС выступили с докладами по различным аспектам интеллектуальной собственности. После этого семь судей переехали в Париж для двухнедельной стажировки в Апелляционной палате парижского суда и в НИПС (ФРАНЦИЯ).

119. Также в 1993 г. ВОИС впервые предоставила трем гражданам ИНДИИ, ШРИ-ЛАНКИ и ЗИМБАБВЕ три долгосрочных стипендии - одну для получения степени магистра, и две - диплома в области законодательства по интеллектуальной собственности в Центре права им. Франклина Пирса, Конкорд (СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ).

Региональные и национальные мероприятия: промышленная собственность

Африка

120. АЛЖИР. См. под заголовком "Арабские страны".

121. АНГОЛА. В июле в Мапуту два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по вопросам промышленной собственности для португалоговорящих стран Африки.

122. БЕНИН. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Общих вводных региональных курсов по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.

123. БОТСВАНА. В конце июля - начале августа правительственный чиновник принял участие в работе Вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходивших в Виндхукке.

124. В августе два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по развитию изобретательства, проходившего в Мазеру.

125. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по Договору о патентной кооперации (РСТ), проходившего в Банжуле.

126. БУРКИНА-ФАСО. В феврале в сотрудничестве с правительством Буркина-Фасо и при поддержке правительства Франции ВОИС организовала в Угадугу Национальный семинар по лицензионным соглашениям. В работе семинара приняли участие 40 слушателей, представлявших судебные органы, университеты, исследовательские учреждения, частный и полугосударственный секторы, а также отдельные изобретатели. С докладами выступили два консультанта ВОИС из Франции и два сотрудника ВОИС.

127. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Общих вводных региональных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.

128. БУРУНДИ. В апреле в сотрудничестве с правительством Бурунди и при поддержке правительства Франции ВОИС организовала в Бужумбуре Национальный семинар о роли товарных знаков и торговых наименований в экономическом развитии. В работе семинара приняли участие 40 слушателей, представлявших государственный и частный секторы, научно-исследовательские учреждения, судебные органы, университеты, а также отдельные изобретатели. С сообщениями выступили консультант ВОИС из Франции и два сотрудника ВОИС.
129. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Общих вводных региональных курсов под эгидой ВОИС для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.
130. КАМЕРУН. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Общих вводных региональных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.
131. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности и экономическому развитию для государств-членов Центральноафриканского таможенного и экономического союза (ЦАТЭС), проходившего в Либревилле.
132. КАБО ВЕРДЕ. В июле два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности для португалоговорящих стран Африки, проходившего в Мапуто.
133. ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Общих вводных региональных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.
134. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности и экономическому развитию для государств-членов Центральноафриканского таможенного и экономического союза (ЦАТЭС), проходившего в Либревилле.
135. ЧАД. В мае в сотрудничестве с правительством Чада ВОИС организовала в Нджамене Национальный семинар под эгидой ВОИС по товарным знакам и торговым наименованиям. В работе семинара приняли участие около 30 слушателей, представлявших правительственные учреждения, частный сектор и полугосударственные предприятия. С сообщениями выступили два консультанта ВОИС из Франции и Нидерландов, а также сотрудник ВОИС.
136. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Общих вводных региональных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.
137. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности и экономическому развитию для государств-членов Центральноафриканского таможенного и экономического союза (ЦАТЭС), проходившего в Либревилле.
138. КАМОРСКИЕ ОСТРОВА. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Общих вводных региональных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.
139. КОНГО. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Общих вводных региональных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.

140. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности и экономическому развитию для государств-членов Центральноафриканского таможенного и экономического союза (ЦАТЭС), проходившего в Либревилле.

141. ЭКВАТОРИАЛЬНАЯ ГВИНЕЯ. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности и экономическому развитию для государств-членов Центральноафриканского таможенного и экономического союза (ЦАТЭС), проходившего в Либревилле.

142. ЭФИОПИЯ. В конце июля - начале августа правительственный чиновник принял участие в работе Вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходивших в Винджуке.

143. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по Договору о патентной кооперации (РСТ), проходившего в Банжуле.

144. ГАБОН. В ноябре ВОИС организовала в Либревилле Субрегиональный семинар под эгидой ВОИС по промышленной собственности и экономическому развитию для государств-членов Центральноафриканского таможенного экономического союза. В работе семинара приняли участие 10 правительственных чиновников, ведающих вопросами промышленной собственности в КАМЕРУНЕ, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКОЙ РЕСПУБЛИКЕ, ЧАДЕ, КОНГО, ЭКВАТОРИАЛЬНОЙ ГВИНЕЕ, а также более 30 слушателей из ГАБОНА, представлявших правительственные учреждения и частный сектор. С сообщениями выступили правительственный чиновник из ГАБОНА, два консультанта ВОИС из ФРАНЦИИ и два сотрудника ВОИС.

145. ГАМБИЯ. В конце июля - начале августа правительственный чиновник принял участие в работе Вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходивших в Винджуке.

146. В ноябре в Банжуле ВОИС совместно с сессией Административного совета Африканской региональной организации промышленной собственности (АРОПС) организовала Африканский региональный семинар под эгидой ВОИС по Договору о патентной кооперации (РСТ). В работе семинара приняли участие около 30 государственных чиновников из различных государств-членов и потенциальных членов этой организации: БОТСВАНА, ЭФИОПИЯ, ГАМБИЯ, ГАНА, КЕНИЯ, ЛЕСОТО, МАЛАВИ, МАВРКИЙ, НАМИБИЯ, НИГЕРИЯ, СЬЕРРА-ЛЕОНЕ, СУДАН, СВАЗИЛЕНД, УГАНДА, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, ЗАМБИЯ и ЗИМБАБВЕ. С докладами выступили три консультанта ВОИС из ШВЕЦИИ и ЕПВ и три сотрудника ВОИС. Семинар был организован при финансовом содействии правительств ГЕРМАНИИ и ШВЕЦИИ.

147. ГАНА. В конце июля - начале августа правительственный чиновник принял участие в работе Вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходивших в Винджуке.

148. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

149. ГВИНЕЯ. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Общих вводных региональных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.

150. ГВИНЕЯ-БИССАУ. В июле два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности для португалоговорящих стран Африки, проходившего в Малуто.

151. КЕНИЯ. В конце июля – начале августа правительственный чиновник принял участие в работе Вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходивших в Винджуке.

152. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

153. ЛЕСОТО. В конце июля – начале августа правительственный чиновник принял участие в работе Вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходивших в Винджуке.

154. В августе ВОИС организовала в Мазеру Африканский субрегиональный семинар по содействию изобретательству. В отношении дальнейших подробностей см. пункт 941.

155. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

156. МАДАГАСКАР. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Общих вводных региональных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.

157. МАЛАВИ. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

158. МАЛИ. В августе ВОИС совместно с правительством МАЛИ организовала в Бамако Общие вводные региональные курсы по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки. В работе курсов приняли участие 14 правительственных чиновников из АЛЖИРА, БЕНИНА, БУРКИНА ФАСО, БУРУНДИ, КАМЕРУНА, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКОЙ РЕСПУБЛИКИ, ЧАДА, КАМОРСКИХ ОСТРОВОВ, КОНГО, ГВИНЕИ, МАДАГАСКАРА, НИГЕРИИ, РУАНДЫ и СЕНЕГАЛА, представитель Международной федерации ассоциации изобретателей (ИФИА) и 40 слушателей, представлявших государственный и частный сектор МАЛИ. С докладами выступили пять консультантов ВОИС из ФРАНЦИИ и МАЛИ, и два сотрудника ВОИС. Около половины расходов в связи с проездом и выплатой суточных пособий участникам финансировались из средств, предоставленных ВОИС правительством ФРАНЦИИ.

159. В ноябре сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из ФРАНЦИИ выступили с докладами на Национальном семинаре по отличительным знакам, организованном правительством МАЛИ в Бамако. Около 50 слушателей из правительственных учреждений и частных компаний приняли участие в этом мероприятии.

160. МАВРИКИЙ. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

161. МОЗАМБИК. В июле ВОИС в сотрудничестве с правительством МОЗАМБИКА и при содействии правительства ШВЕЦИИ организовала в Мапуто Субрегиональный семинар по промышленной собственности для португалоязычных стран Африки. В работе семинара приняли участие по два правительственных чиновника из ведомств промышленной собственности каждой из нижеперечисленных стран: АНГОЛА, КАБО-ВЕРДЕ, ГВИНЕЯ-БИССАУ, САН-ТОМЕ и ПРИНСИПИ. Кроме того, в работе Семинара приняли участие более 30 слушателей, представлявших государственные учреждения, полугосударственные организации, торговую палату, деловые круги и

предприятия частного сектора. С докладами на семинаре выступили четыре консультанта ВОИС из БРАЗИЛИИ, ПОРТУГАЛИИ, ШВЕЦИИ и ЕПВ, два правительственных чиновника из ПОРТУГАЛИИ и два сотрудника ВОИС.

162. НАМИБИЯ. В конце июля - начале августа ВОИС в сотрудничестве с правительством НАМИБИИ и при содействии правительства ШВЕЦИИ организовала в Винджуке Вводные курсы по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки. В работе курсов приняли участие 13 правительственных чиновников из БОТСВАНЫ, ЭФИОПИИ, ГАМБИИ, ГАНЫ, КЕНИИ, ЛЕСОТО, НИГЕРИИ, СВАЗИЛЕНДА, УГАНДЫ, ОБЪЕДИНЕННОЙ РЕСПУБЛИКИ ТАНЗАНИЯ, ЗАМБИИ, ЗИМБАБВЕ, представитель МФАИ и четыре правительственных чиновника из НАМИБИИ. С докладами выступили шесть консультантов ВОИС из ГАНЫ, НИДЕРЛАНДОВ, ШВЕЦИИ, ЕПВ, АРИПО и два сотрудника ВОИС.

163. В августе два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по содействию изобретательству, проходившего в Мазеру.

164. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

165. НИГЕР. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Общих вводных региональных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.

166. В ноябре представитель ВОИС выступил с докладом на Национальном семинаре по промышленной собственности, организованном правительством НИГЕРА в Ниамее. В работе семинара приняли участие около 50 слушателей, представлявших правительственные учреждения и частные предприятия.

167. НИГЕРИЯ. В конце июля - начале августа правительственный чиновник принял участие в работе Вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходивших в Винджуке.

168. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

169. РУАНДА. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Общих вводных региональных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.

170. САН-ТОМЕ И ПРИНСИПИ. В июле два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности для португалоговорящих стран Африки, проходившего в Мапуто.

171. СЕНЕГАЛ. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Региональных общих вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.

172. СЬЕРРА-ЛЕОНЕ. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

173. СУДАН. См. в разделе "Арабские страны".

174. СВАЗИЛЕНД. В конце июля - начале августа правительственный чиновник принял участие в работе Вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходивших в Виндхукке.

175. В августе два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по содействию изобретательству, проходившего в Мазеру.

176. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

177. УГАНДА. В конце июля - начале августа правительственный чиновник принял участие в работе Вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходившего в Виндхукке.

178. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

179. ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ. В конце июля - начале августа правительственный чиновник принял участие в работе Вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходивших в Виндхукке.

180. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

181. ЗАМБИЯ. В конце июля - начале августа правительственный чиновник принял участие в работе Вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходивших в Виндхукке.

182. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

183. ЗИМБАБВЕ. В конце июля - начале августа два правительственных чиновника приняли участие в работе Вводных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки, проходивших в Виндхукке.

184. В августе два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по содействию изобретательству, проходившего в Мазеру.

185. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

Региональные и национальные мероприятия: промышленная собственность

Арабские страны

186. АЛЖИР. В июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Арабских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности, которые проходили в Рабате.

187. В августе правительственный чиновник принял участие в работе Региональных общих вводных курсов по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки, проходивших в Бамако.
188. БАХРЕЙН. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Арабских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности, которые проходили в Рабате.
189. ЕГИПЕТ. В июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Арабских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности, которые проходили в Рабате.
190. В октябре ВОИС совместно с правительством ЕГИПТА организовала в Каире Субрегиональный практический семинар по лицензионным соглашениям и соглашениям о передаче технологии для арабских стран. В отношении дальнейших подробностей см. пункт 952.
191. ИОРДАНИЯ. В июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Арабских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности, которые проходили в Рабате.
192. КУВЕЙТ. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Арабских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности, которые проходили в Рабате.
193. ЛИВИЯ. В июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Арабских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности, которые проходили в Рабате.
194. В октябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального практического семинара под эгидой ВОИС по лицензионным соглашениям и соглашениям о передаче технологии для арабских стран, проходившего в Каире.
195. МАРОККО. В июне в сотрудничестве с правительством Марокко ВОИС организовала в Рабате Арабские региональные учебные курсы под эгидой ВОИС по промышленной собственности. В работе курсов приняли участие 19 правительственных чиновников из АЛЖИРА, БАХРЕЙНА, ИОРДАНИИ, КУВЕЙТА, ЛИВИИ, САУДОВСКОЙ АРАВИИ, СУДАНА, СИРИИ, ТУНИСА, ОБЪЕДИНЕННЫХ АРАБСКИХ ЭМИРАТОВ И ЙЕМЕНА, а также 20 правительственных чиновников и представителей частного сектора из МАРОККО. С сообщениями выступили четыре консультанта ВОИС из ЕГИПТА, ФРАНЦИИ, ИОРДАНИИ и ШВЕЦИИ и два сотрудника ВОИС.
196. В октябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального практического семинара под эгидой ВОИС по лицензионным соглашениям и соглашениям о передаче технологии для арабских стран, проходившего в Каире.
197. САУДОВСКАЯ АРАВИЯ. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Арабских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности, которые проходили в Рабате.
198. СУДАН. В июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Арабских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности, которые проходили в Рабате.
199. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Африканского регионального семинара под эгидой ВОИС по РСТ, проходившего в Банжуле.

200. СИРИЯ. В июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Арабских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности, которые проходили в Рабате.

201. ТУНИС. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Арабских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности, которые проходили в Рабате.

202. В октябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального практического семинара под эгидой ВОИС по лицензионным соглашениям и соглашениям о передаче технологии для арабских стран, проходившего в Каире.

203. ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ. В июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Арабских региональных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности, которые проходили в Рабате.

204. ЙЕМЕН. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Арабских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по промышленной собственности, которые проходили в Рабате.

Региональные и национальные мероприятия: промышленная собственность

Азия и Тихоокеанский регион

205. БАНГЛАДЕШ. В апреле в Куала-Лумпуре правительственный чиновник и представитель исследовательских учреждений приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности.

206. В июне правительственный чиновник и сотрудник исследовательского учреждения приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.

207. В сентябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по юридическим и административным аспектам товарных знаков, проходивших в Бангкоке.

208. В ноябре правительственный чиновник и юрист приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ).

209. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Азиатского субрегионального симпозиума под эгидой ВОИС по промышленной собственности, торговле и техническому развитию, проходившего в Ханое.

210. БУТАН. В июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.

211. БРУНЕЙ-ДАРУССАЛАМ. В октябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Форума под эгидой ВОИС-АСЕАН, посвященного роли интеллектуальной собственности в экономическом развитии стран АСЕАН, проходившего в Джакарте.

212. Также в октябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС-АСЕАН по реализации прав интеллектуальной собственности, проходившего в Джакарте.

213. КИТАЙ. В марте в сотрудничестве с Государственной администрацией по промышленности и торговле (ГАПТ) Китайской Народной Республики и при финансовой поддержке правительства Японии ВОИС организовала в Пекине Азиатский региональный семинар под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области товарных знаков. В работе семинара приняли участие 175 слушателей, из которых 20 являлись правительственными чиновниками и представителями частного сектора из 10 азиатских стран, а именно: ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, МАЛАЙЗИЯ, МОНГОЛИЯ, ФИЛИППИНЫ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, СИНГАПУР, ШРИ-ЛАНКА, ТАИЛАНД И ВЬЕТНАМ. Другие 145 слушателей представляли различные китайские правительственные учреждения и промышленные предприятия. С докладами выступили пять консультантов ВОИС из ЯПОНИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА И СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, а также участники из КИТАЯ, ЯПОНИИ, РЕСПУБЛИКИ КОРЕЯ, СИНГАПУРА и сотрудник ВОИС. В работе семинара также приняли участие два других сотрудника ВОИС.

214. В апреле правительственный чиновник и представитель научно-исследовательской организации приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, проходившего в Куала-Лумпуре.

215. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.

216. В сентябре Китайское патентное ведомство (КПВ) совместно с ВОИС организовало в Пекине симпозиум по теме: "Договор о патентной кооперации (РСТ) и Китай". В работе симпозиума приняли участие более 200 человек, из которых 120 представляли КИТАЙ, а остальные 25 - иностранные государства и территории. С докладами выступили лекторы, приглашенные из КИТАЯ и ЯПОНИИ, три консультанта ВОИС из ГЕРМАНИИ, СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ И ЕПВ и два сотрудника ВОИС. На церемонии открытия Генеральному директору ВОИС был передан акт о присоединении КИТАЯ к РСТ.

217. Также в сентябре Государственная администрация КИТАЯ по промышленности и торговле (ГАПТ) совместно с ВОИС организовала в Пекине Форум по международной регистрации товарных знаков в КИТАЕ. В работе Форума приняли участие 150 представителей из КИТАЯ, включая официальных представителей китайских правительственных ведомств, Народного суда и частных предприятий. С докладами выступили китайские эксперты, два консультанта ВОИС из ФРАНЦИИ и СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА и три сотрудника ВОИС. Среди прочих, на открытии Форума с приветственной речью выступил Генеральный директор ВОИС.

218. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ).

219. Также в ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского субрегионального симпозиума под эгидой ВОИС по промышленной собственности, торговле и техническому развитию, проходившего в Ханое.

220. Также в ноябре сотрудник ВОИС выступил с докладом на Международном симпозиуме по укреплению экономических и торговых связей между КИТАЙСКОЙ

НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКОЙ и государствами-членами Европейских сообществ (ЕС) на основе современной системы промышленной собственности, организованном в Пекине ЕПВ, Китайским патентным ведомством (КПВ), Ведомством по патентам и товарным знакам ИСПАНИИ и Государственной администрацией по промышленности и торговле КИТАЯ (ГАПТ).

221. В декабре ВОИС совместно с Китайским патентным ведомством организовала в Пекине, Шанхае, Ксеяне, Шонгкинге и Шенжене Выездной семинар ВОИС по использованию предприятиями информации по промышленной собственности. В работе семинара приняли участие в общей сложности 150 слушателей из государственного сектора, научно-исследовательских институтов и предприятий КИТАЯ. С докладами выступили сотрудник ВОИС и два консультанта ВОИС из КАНАДЫ И ШВЕЦИИ. Сотрудники ВОИС продемонстрировали использование CD-ROM-дисков для целей поиска. Финансирование семинара осуществлялось из средств регионального проекта ПРООН.

222. КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА. В июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.

223. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского субрегионального симпозиума под эгидой ВОИС по промышленной собственности, торговле и техническому развитию, проходившего в Ханое.

224. Также в ноябре ВОИС совместно с Ведомством по делам изобретений КОРЕЙСКОЙ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКОЙ РЕСПУБЛИКИ организовала в Пхеньяне Национальный семинар под эгидой ВОИС по использованию предприятиями информации по промышленной собственности. В работе семинара приняли участие около 100 слушателей, представляющих правительственные учреждения, научно-исследовательские институты и предприятия. С докладами выступили сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из ШВЕЦИИ. Проведение семинара финансировалось из средств регионального проекта ПРООН.

225. ФИДЖИ. В апреле правительственный чиновник и юрист приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, проходившего в Куала-Лумпуре.

226. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.

227. В июле ВОИС совместно с правительством ФИДЖИ организовала в Суве Четвертую встречу на высшем уровне под эгидой ВОИС правительственных представителей стран Южной части Тихого океана по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности. Одиннадцать правительственных представителей из МИКРОНЕЗИИ (ФЕДЕРАТИВНЫЕ ШТАТЫ), ПАПУА И НОВАЯ ГВИНЕЯ, САМОА, СОЛОМОНОВЫХ ОСТРОВОВ, КОНГО, ВАНУАТУ и восемь правительственных чиновников из ФИДЖИ приняли участие в работе этого заседания. Кроме того, пять представителей из НОВОЙ ЗЕЛАНДИИ, секретариата Форума стран Южной части Тихого океана и Университета стран Южной части Тихого океана приняли участие в работе Форума в качестве наблюдателей. С докладами выступили два консультанта ВОИС из АВСТРАЛИИ и СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА и три сотрудника ВОИС. С национальными докладами, освещающим ситуацию в области охраны интеллектуальной собственности, выступили представители каждой из вышеперечисленных стран - участниц.

228. В сентябре правительственный чиновник принял участие в работе Азиатских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по юридическим и административным аспектам товарных знаков, проходивших в Бангкоке.

229. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ).

230. ИНДИЯ. В марте правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального учебного семинара под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области товарных знаков, который проходил в Пекине.

231. В апреле правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, проходившего в Куала-Лумпуре.

232. В июне в сотрудничестве с правительством Индии и Федерацией индийских торгово-промышленных палат (ФИТП) и при финансовой поддержке ПРООН ВОИС организовала вторые Национальные передвижные семинары под эгидой ВОИС по патентной системе и использованию патентной информации в целях технического развития. Семинары, продолжительность каждого из которых составляла один день, были проведены в Нью-Дели, Мадрасе, Ахмадабаде и Пуне. В работе этих семинаров в общей сложности приняли участие 390 слушателей, представлявших соответствующие заинтересованные правительственные агентства, промышленность, коммерческие и научно-исследовательские организации. На этих передвижных семинарах с сообщениями выступили два консультанта ВОИС из Соединенного Королевства и два правительственных чиновника. Сотрудник ВОИС также принял участие в работе семинаров, проходивших в Нью-Дели и Мадрасе.

233. Также в июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.

234. В конце сентября - начале октября ВОИС организовала в Бомбее в Ведомстве по патентам, промышленным образцам и товарным знакам для 20 экспертов ведомства Учебные курсы по использованию Международной классификации изобразительных элементов товарных знаков (Венская классификация). Обучение, которое провел представитель ВОИС, было организовано в рамках национального проекта, финансируемого ПРООН.

235. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ).

236. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Азиатского субрегионального симпозиума под эгидой ВОИС по промышленной собственности, торговле и техническому развитию, проходившего в Ханое.

237. ИНДОНЕЗИЯ. В марте два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области товарных знаков, который проходил в Пекине.

238. В апреле два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, который проходил в Куала-Лумпуре.
239. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.
240. В сентябре правительственный чиновник принял участие в работе Азиатских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по юридическим и административным аспектам товарных знаков, проходивших в Бангкоке.
241. В октябре ВОИС совместно с секретариатом АСЕАН провела в Джакарте форум под эгидой ВОИС-АСЕАН на тему: "Роль интеллектуальной собственности в экономическом развитии стран АСЕАН". В работе Форума приняли участие 13 правительственных чиновников из БРУНЕЙ-ДАРУССАЛАМА, МАЛАЙЗИИ, ФИЛИППИН, СИНГАПУРА и ТАИЛАНДА, а также 20 слушателей из ИНДОНЕЗИИ, представлявших правительственные учреждения, академические и научно-исследовательские институты, промышленность и юридические круги. В работе Форума также принял участие Постоянный представитель МАЛАЙЗИИ при Организации Объединенных Наций и других международных организациях в Женеве, представлявший Женевский Комитет АСЕАН, представитель ПРООН и 12 представителей секретариата АСЕАН. Три консультанта ВОИС из КАНАДЫ, ФРАНЦИИ и ЯПОНИИ, правительственный представитель из ИНДОНЕЗИИ, сотрудник ВОИС выступили с докладами. С национальными докладами от шести стран АСЕАН выступили правительственные чиновники соответствующих стран. В ходе Форума был организован дискуссионный круглый стол по вопросам укрепления системы интеллектуальной собственности в странах АСЕАН.
242. Также в октябре после проведения вышеуказанного форума ВОИС совместно с секретариатом АСЕАН организовала в Джакарте Семинар под эгидой ВОИС-АСЕАН по реализации прав интеллектуальной собственности. В работе семинара приняли участие те же 13 правительственных чиновников из БРУНЕЙ-ДАРУССАЛАМА, МАЛАЙЗИИ, ФИЛИППИН, СИНГАПУРА и ТАИЛАНДА, а также около 40 слушателей из ИНДОНЕЗИИ, представлявших правительственные, академические и научно-исследовательские учреждения, промышленность и юридические круги. В работе семинара также принял участие Постоянный представитель МАЛАЙЗИИ при ООН и других международных организациях в Женеве, представитель ПРООН и 12 сотрудников АСЕАН. Четыре консультанта ВОИС из КАНАДЫ, ФРАНЦИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА и СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, Постоянный представитель МАЛАЙЗИИ в Женеве и два правительственных чиновника из МАЛАЙЗИИ и ФИЛИППИН выступили с докладами.
243. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ).
244. ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА). В апреле два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, проходившего в Куала-Лумпуре.
245. В июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.

246. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ).

247. ЛАОС. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского субрегионального симпозиума под эгидой ВОИС по промышленной собственности, торговле и техническому развитию, проходившего в Ханое.

248. МАЛАЙЗИЯ. В марте правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального учебного семинара под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области товарных знаков, проходившего в Пекине.

249. В апреле в сотрудничестве с правительством Малайзии и при поддержке Японского патентного ведомства (ЯПВ) ВОИС организовала в Куала-Лумпуре Азиатский региональный круглый стол под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности. В работе этого мероприятия приняли участие 27 представителей государственного и частного секторов из БАНГЛАДЕШ, КИТАЯ, ФИДЖИ, ИНДИИ, ИНДОНЕЗИИ, ИРАНА (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), МОНГОЛИИ, ПАКИСТАНА, ФИЛИППИН, РЕСПУБЛИКИ КОРЕЯ, СИНГАПУРА, ШРИ ЛАНКИ, ТАИЛАНДА И ВЬЕТНАМА; в работе круглого стола также приняли участие 27 граждан МАЛАЙЗИИ. С докладами выступили пять консультантов ВОИС из АВСТРАЛИИ, ЯПОНИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА и СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ и четыре участника из КИТАЯ, ИНДИИ, ФИЛИППИН и РЕСПУБЛИКИ КОРЕЯ. В этом мероприятии также приняли участие три сотрудника ВОИС и консультант из ЯПОНИИ, работающий в ВОИС, а также три других сотрудника Японского патентного ведомства.

250. В июне представитель исследовательского учреждения принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.

251. В сентябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатских учебных курсов под эгидой ВОИС по юридическим и административным аспектам товарных знаков, проходивших в Бангкоке.

252. В октябре три правительственных чиновника приняли участие в работе Форума под эгидой ВОИС-АСЕАН по теме: "Роль интеллектуальной собственности в экономическом развитии стран АСЕАН", проходившего в Джакарте.

253. Также в октябре три правительственных чиновника приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС-АСЕАН по реализации прав интеллектуальной собственности, проходившего в Джакарте.

254. В ноябре правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ).

255. МИКРОНЕЗИЯ (ФЕДЕРАТИВНЫЕ ШТАТЫ). В июле правительственный чиновник принял участие в работе Четвертой встречи на высшем уровне под эгидой ВОИС правительственных представителей стран Южной части Тихоокеанского региона по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности, проходившей в Суве.

256. МОНГОЛИЯ. В марте два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального учебного семинара под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области товарных знаков, проходившего в Пекине.

257. В апреле два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, проходившего в Куала-Лумпуре.
258. В мае в сотрудничестве с Ведомством МОНГОЛИИ по патентам и товарным знакам и при финансовой поддержке правительства ГЕРМАНИИ ВОИС организовала в Улан-Баторе Национальный семинар под эгидой ВОИС по правовым и административным аспектам промышленной собственности и передаче технологии. В работе семинара приняли участие около 60 местных слушателей, представлявших правительственные и неправительственные круги. С сообщениями на семинаре выступили три консультанта ВОИС из КИТАЯ, ГЕРМАНИИ и ЕПВ, а также сотрудник ВОИС.
259. В июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.
260. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА Корея).
261. Также в ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского субрегионального симпозиума под эгидой ВОИС по промышленной собственности, торговле и техническому развитию, проходившего в Ханое.
262. МЬЯНМАР. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.
263. НЕПАЛ. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.
264. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского субрегионального симпозиума под эгидой ВОИС по промышленной собственности, торговле и техническому развитию, проходившего в Ханое.
265. ПАКИСТАН. В апреле правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, проходившего в Куала-Лумпуре.
266. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.
267. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА Корея).
268. ПАПУА И НОВАЯ ГВИНЕЯ. В июле два правительственных чиновника приняли участие в работе Четвертой встречи на высшем уровне под эгидой ВОИС правительственных представителей из стран Южной части Тихоокеанского региона по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности, проходившей в Суве.

269. ФИЛИППИНЫ. В марте правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального учебного семинара под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области товарных знаков, проходившего в Пекине.

270. В апреле правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, проходившего в Куала-Лумпуре.

271. В июне правительственный чиновник и сотрудник исследовательского учреждения приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.

272. В сентябре в Маниле сотрудник ВОИС, член парламента из СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА и бывший член конгресса из СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ приняли участие в круглом столе по правам интеллектуальной собственности для филиппинских парламентариев. Круглый стол был организован Комитетом Сената по торговле и коммерции Филиппинского конгресса. В его работе приняли участие члены и сотрудники вышеуказанного Комитета, чиновники различных правительственных учреждений, а также представители юридических, промышленных и торговых кругов.

273. Также в сентябре три правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по юридическим и административным аспектам товарных знаков, проходивших в Бангкоке.

274. В октябре три правительственных чиновника приняли участие в работе Форума под эгидой ВОИС-АСЕАН по теме: "Роль интеллектуальной собственности в экономическом развитии стран АСЕАН", проходившего в Джакарте.

275. Также в октябре три правительственных чиновника приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС-АСЕАН по реализации прав интеллектуальной собственности, проходившего в Джакарте.

276. В ноябре правительственный чиновник и юрист приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ).

277. РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ. В марте два представителя частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального учебного семинара под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области товарных знаков, проходившего в Пекине.

278. В апреле правительственный чиновник и представитель исследовательского учреждения приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, проходившего в Куала-Лумпуре.

279. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.

280. В ноябре в Тедуке ВОИС совместно с Корейским ведомством промышленной собственности и Международным институтом обучения в области интеллектуальной собственности (МИОИС) этой страны организовала Азиатский региональный семинар

под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности. В работе семинара приняли участие 28 правительственных чиновников и юристов из БАНГЛАДЕШ, КИТАЯ, ФИДЖИ, ИНДИИ, ИНДОНЕЗИИ, ИРАНА (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), МАЛАЙЗИИ, МОНГОЛИИ, ПАКИСТАНА, ФИЛИППИН, СИНГАПУРА, ШРИ-ЛАНКИ, ТАИЛАНДА и ВЬЕТНАМА, а также 30 слушателей, представлявших правительственные учреждения, университеты и научно-исследовательские институты и предприятия РЕСПУБЛИКИ КОРЕЯ. С докладами выступили четыре консультанта ВОИС из АВСТРАЛИИ, ГЕРМАНИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА и СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, эксперты из РЕСПУБЛИКИ КОРЕЯ и сотрудник ВОИС. Семинар был организован в рамках регионального проекта по модернизации систем интеллектуальной собственности в Азии и Тихоокеанском регионе, финансируемого ПРООН.

281. САМОА. В июле два правительственных чиновника приняли участие в работе Четвертой встречи на высшем уровне под эгидой ВОИС правительственных представителей стран Южной части Тихоокеанского региона по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности, проходившей в Суве.

282. СИНГАПУР. В марте правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального учебного семинара под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области товарных знаков, проходившего в Пекине.

283. В апреле правительственный чиновник и представитель исследовательского учреждения приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, проходившего в Куала-Лумпуре.

284. В июне представитель исследовательского учреждения принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.

285. В октябре три правительственных чиновника приняли участие в работе Форума под эгидой ВОИС-АСЕАН по теме: "Роль интеллектуальной собственности в экономическом развитии стран АСЕАН", проходившего в Джакарте.

286. Также в октябре три правительственных чиновника приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС/АСЕАН по реализации прав интеллектуальной собственности, проходившего в Джакарте.

287. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ).

288. СОЛОМОНЫ ОСТРОВА. В июле два правительственных чиновника приняли участие в работе Четвертой встречи на высшем уровне под эгидой ВОИС правительственных представителей стран Южной части Тихоокеанского региона по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности, проходившей в Суве.

289. ШРИ-ЛАНКА. В марте правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального учебного семинара под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области товарных знаков, проходившего в Пекине.

290. В апреле правительственный чиновник принял участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, проходившего в Куала-Лумпуре.

291. В июне в сотрудничестве с правительством ШРИ-ЛАНКИ и Фондом Шри-Ланки и при финансовой поддержке ПРООН ВОИС организовала в Коломбо Региональные учебные курсы под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона. В работе курсов приняли участие 25 слушателей из правительственных учреждений или исследовательских организаций следующих 17 стран: БАНГЛАДЕШ, БУТАН, КИТАЙ, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ФИДЖИ, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), МАЛАЙЗИЯ, МОНГОЛИЯ, МЬЯНМАР, НЕПАЛ, ПАКИСТАН, ФИЛИППИНЫ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, СИНГАПУР, ВЬЕТНАМ, представитель Китайской ассоциации изобретателей, а также непосредственно из Шри-Ланки - 18 правительственных чиновников и профессиональных представителей частного сектора. С лекциями выступили шесть консультантов ВОИС из АВСТРАЛИИ, КИТАЯ, ИНДИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА И СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, два сотрудника ВОИС и правительственный чиновник из ШРИ-ЛАНКИ.

292. В сентябре правительственный чиновник принял участие в работе Азиатских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по юридическим и административным аспектам товарных знаков, проходивших в Бангкоке.

293. В ноябре правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ).

294. Также в ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Азиатского субрегионального симпозиума под эгидой ВОИС по промышленной собственности, торговле и техническому развитию, проходившего в Ханое.

295. ТАИЛАНД. В марте правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального учебного семинара под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области товарных знаков, проходившего в Пекине.

296. В апреле два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, проходившего в Куала-Лумпуре.

297. В августе ВОИС организовала в Токио обучение по вопросам товарных знаков для двух правительственных чиновников.

298. В сентябре в сотрудничестве с правительством ТАИЛАНДА ВОИС организовала в Бангкоке Азиатские региональные учебные курсы по юридическим и административным аспектам товарных знаков. В работе курсов приняли участие 17 правительственных чиновников из БАНГЛАДЕШ, ФИДЖИ, ИНДОНЕЗИИ, МАЛАЙЗИИ, ФИЛИППИН, ШРИ ЛАНКА, ТАИЛАНДА и ВЬЕТНАМА. Три консультанта ВОИС из АВСТРАЛИИ, ГЕРМАНИИ и ШВЕЙЦАРИИ, а также сотрудник ВОИС выступили на курсах в качестве лекторов.

299. Также в сентябре четыре правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по юридическим и административным аспектам товарных знаков, проходивших в Бангкоке.

300. В октябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Форума под эгидой ВОИС-АСЕАН о роли интеллектуальной собственности в экономическом развитии стран АСЕАН, проходившего в Джакарте.

301. Также в октябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС-АСЕАН по реализации прав в области интеллектуальной собственности, проходившего в Джакарте.
302. В ноябре правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ).
303. Также в ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского субрегионального симпозиума под эгидой ВОИС по промышленной собственности, торговле и техническому развитию, проходившего в Ханое.
304. В декабре консультант ВОИС из Японии предпринял поездку в Департамент интеллектуальной собственности в Бангкоке для проведения консультаций и обучения по вопросам классификации, поиска и экспертизы в области товарных знаков.
305. ТОНГА. В июле два правительственных чиновника приняли участие в работе Четвертой встречи на высшем уровне под эгидой ВОИС правительственных представителей стран Южной части Тихоокеанского региона по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности, проходившей в Суве.
306. ВАНУАТУ. В июле два правительственных чиновника приняли участие в работе Четвертой встречи на высшем уровне под эгидой ВОИС правительственных представителей стран Южной части Тихоокеанского региона по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности, проходившей в Суве.
307. ВЬЕТНАМ. В марте правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Азиатского регионального учебного семинара под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области товарных знаков, проходившего в Пекине.
308. В апреле два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального круглого стола под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, проходившего в Куала-Лумпуре.
309. В июне правительственный чиновник и представитель исследовательского учреждения приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона, проходивших в Коломбо.
310. В сентябре четыре правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатских региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по юридическим и административным аспектам товарных знаков, проходивших в Бангкоке.
311. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Азиатского регионального семинара под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности, проходившего в Тедуке (РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ).
312. Также в ноябре ВОИС совместно с Национальным ведомством промышленной собственности организовала в Ханое Азиатский субрегиональный симпозиум под эгидой ВОИС по промышленной собственности, товарным знакам и техническому развитию. Пятнадцать правительственных чиновников из БАНГЛАДЕШ, КИТАЯ, КОРЕЙСКОЙ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКОЙ РЕСПУБЛИКИ, ЛАОСА, МОНГОЛИИ, НЕПАЛА, ШРИ-ЛАНКИ и ТАИЛАНДА, около 30 слушателей из ВЬЕТНАМА, представлявших

правительственные учреждения, университеты, научно-исследовательские центры и частный сектор принял участие в указанном мероприятии. Пять консультантов ВОИС из АВСТРАЛИИ, БАНГЛАДЕШ, ИНДИИ, МАЛАЙЗИИ и СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА, два лектора из КИТАЯ и ВЬЕТНАМА и два сотрудника ВОИС выступили с докладами. Симпозиум был организован в рамках регионального проекта, финансируемого ПРООН.

Региональные и национальные мероприятия: промышленная собственность

Латинская Америка и Карибский регион

313. АНТИГУА И БАРБУДА. В октябре ВОИС совместно с Организацией государств Восточной части Карибского региона (ОВКР) организовала в Сан-Джонсе Субрегиональный семинар под эгидой ВОИС по промышленной собственности в странах Восточной части Карибского региона. В работе семинара приняли участие семь слушателей из ДОМИНИКИ, ГРЕНАДЫ, СЕН-КИТС И НЕВИСА, СЕНТ-ЛЮСИЯ и СЕН-ВИНСЕНТА и ГРЕНАДИНОВ, представлявших правительственные учреждения и юристов, а также десять правительственных чиновников и юристов из АНТИГУА И БАРБУДЫ, БРИТАНСКИХ ВИРГИНСКИХ ОСТРОВОВ И МОНСЕРРАТА. С докладами выступили два консультанта ВОИС из КАНАДЫ и СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА, представитель Организации государств Восточной части Карибского региона (ОВКР), а также два сотрудниками ВОИС.

314. АРГЕНТИНА. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.

315. В сентябре представитель частного сектора принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по охране и управлению промышленной собственностью на совместных предприятиях в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.

316. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по патентной информации, проходившего в Рио-де-Жанейро.

317. В ноябре ВОИС в сотрудничестве с правительством АРГЕНТИНЫ и при содействии правительства ФРАНЦИИ организовала в Буэнос-Айресе Региональный семинар под эгидой ВОИС по промышленной собственности и конкурентоспособности предпринимателей. В работе семинара приняли участие около 140 слушателей из АРГЕНТИНЫ, БОЛИВИИ, БРАЗИЛИИ, ЧИЛИ и ПАРАГВАЯ, представлявших правительственные учреждения, университеты и научно-исследовательские центры, предприятия частного сектора и юридические круги. С докладами выступили два консультанта ВОИС из ФРАНЦИИ, семь лекторов из АРГЕНТИНЫ и два сотрудника ВОИС.

318. Также в ноябре исследователь из университета принял участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по вопросам промышленной собственности в университетах, научно-исследовательских центрах и промышленности, проходивших в Грамадо (БРАЗИЛИЯ).

319. Также в ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального учебного семинара под эгидой ВОИС для государственных чиновников Латинской Америки по классификации изобразительных элементов знаков, проходившего в Монтевидео.

320. БОЛИВИЯ. В июне представитель промышленности принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной

собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.

321. Также в июне правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности, конкурентоспособности и экономическому развитию для стран Андской группы, проходившего в Кито.

322. В сентябре представитель ВОИС выступил с докладом на Национальном семинаре по промышленной собственности и экономическому развитию, организованном в Ла-Пасе Боливийской ассоциацией промышленной собственности. Около 70 участников из правительственного и частного секторов приняли участие в данном мероприятии.

323. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по патентной информации, проходившего в Рио-де-Жанейро.

324. В ноябре правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности и конкурентоспособности предпринимателей, проходившего в Буэнос-Айресе.

325. БРАЗИЛИЯ. В июне правительственный чиновник и представитель промышленности приняли участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.

326. В октябре ВОИС и Национальный институт промышленной собственности Бразилии (НИПС) организовали в Рио-де-Жанейро Региональный семинар под эгидой ВОИС по патентной информации на испанском языке. В работе семинара приняли участие 12 правительственных чиновников из АРГЕНТИНЫ, БОЛИВИИ, ЧИЛИ, КОЛУМБИИ, КУБЫ, ЭКВАДОРА, МЕКСИКИ, НИКАРАГУА, ПЕРУ, УРУГВАЯ и ВЕНЕСУЭЛЫ. Расходы в связи с проездом девяти участников были оплачены правительством БРАЗИЛИИ. С докладами выступили сотрудники различных бразильских государственных и частных учреждений, а также сотрудник ВОИС.

327. В ноябре правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности и конкурентоспособности предпринимателей, проходившего в Буэнос-Айресе.

328. Также в ноябре ВОИС в сотрудничестве с Федеральным университетом Рио-Гранде-до-Сул организовала семинар ВОИС по промышленной собственности в университетах, научно-исследовательских центрах и промышленности. В отношении дальнейших подробностей см. пункт 945.

329. Также в ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального учебного семинара для правительственных чиновников Латинской Америки по классификации изобразительных элементов знаков, проходившего в Монтевидео.

330. ЧИЛИ. В июне два представителя промышленности приняли участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.

331. В августе ВОИС совместно с правительством ЧИЛИ организовала в Сантьяго Национальный семинар по товарным знакам и экспортной продукции. В работе семинара приняли участие около 80 правительственных чиновников, представителей предприятий, а также юристов. С докладами выступили два консультанта ВОИС из ЧИЛИ и ПОРТУГАЛИИ, два лектора из ЧИЛИ и сотрудник ВОИС.

332. В сентябре представитель частного сектора участвовал в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по охране и управлению промышленной собственностью на совместных предприятиях в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.

333. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по патентной информации, проходившего в Рио-де-Жанейро.

334. В ноябре правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности и конкурентоспособности предпринимателей, проходившего в Буэнос-Айресе.

335. Также в ноябре два профессора университета приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности в университетах, научно-исследовательских центрах и промышленности, проходившего в Грамадо (БРАЗИЛИЯ).

336. Также в ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального учебного семинара под эгидой ВОИС для правительственных чиновников Латинской Америки по классификации изобразительных элементов товарных знаков, проходившего в Монтевидео.

337. КОЛУМБИЯ. В июне два представителя промышленности приняли участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.

338. Также в июне три правительственных чиновника и представитель частного сектора приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности, конкурентоспособности и экономическому развитию для стран Андской группы, проходившего в Кито.

339. В сентябре представитель частного сектора принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по охране и управлению промышленной собственностью на совместных предприятиях в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.

340. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по патентной информации, проходившего в Рио-де-Жанейро.

341. В ноябре два профессора университетов приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности в университетах, научно-исследовательских центрах и промышленности, проходившего в Грамадо (БРАЗИЛИЯ).

342. Также в ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального учебного семинара под эгидой ВОИС для правительственных чиновников Латинской Америки по классификации изобразительных элементов знаков, проходившего в Монтевидео.

343. КОСТА-РИКА. В июне представитель промышленности принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.
344. В июле консультант ВОИС из ИСПАНИИ посетил Сан-Хосе с целью проведения обучения правительственных чиновников по вопросам экспертизы заявок на регистрацию товарных знаков.
345. В сентябре в сотрудничестве с правительством КОСТА-РИКИ ВОИС организовали в Сан-Хосе Национальный семинар по промышленной собственности в рамках проекта, финансируемого ПРООН. В работе семинара приняли участие 180 слушателей из правительственных учреждений, коммерческих, научных и промышленных организаций, а также университетов. С докладами выступили пять правительственных чиновников из КОСТА-РИКИ, консультант ВОИС из ИСПАНИИ и сотрудник ВОИС.
346. Также в сентябре представитель частного сектора принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по охране и управлению промышленной собственностью на совместных предприятиях Латинской Америки и Карибского региона, проходившего в Каракасе.
347. В ноябре профессор университета принял участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности в университетах, научно-исследовательских центрах и промышленности, проходившего в Грамадо (БРАЗИЛИЯ).
348. Также в ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального учебного семинара под эгидой ВОИС для правительственных чиновников Латинской Америки по классификации изобразительных элементов товарных знаков, проходившего в Монтевидео.
349. КУБА. В июне два правительственных чиновника приняли участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.
350. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по патентной информации, проходившего в Рио-де-Жанейро.
351. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального учебного семинара под эгидой ВОИС для правительственных чиновников Латинской Америки по классификации изобразительных элементов и товарных знаков, проходившего в Монтевидео.
352. ДОМИНИКА. В октябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности для стран Восточной части Карибского региона, проходившего в Сан-Джонсе.
353. ЭКВАДОР. В июне в сотрудничестве с правительством Эквадора ВОИС организовала в Кито Семинар под эгидой ВОИС по промышленной собственности, конкурентоспособности и экономическому развитию для стран Андской группы. В работе семинара приняли участие 70 слушателей из ЭКВАДОРА и 14 из БОЛИВИИ, КОЛУМБИИ, ПЕРУ и ВЕНЕСУЭЛЫ, представлявших правительственные учреждения, промышленные, торговые, научные, юридические и судебные круги. С докладами выступили четыре консультанта ВОИС из ЧИЛИ, ИСПАНИИ и ЕПВ, а также член Совета Картахенского соглашения (ХУНАК), президент Андского суда и сотрудник ВОИС.

354. Также в июне правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.
355. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по патентной информации, проходившего в Рио-де-Жанейро.
356. ГРЕНАДА. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности для стран Восточной части Карибского региона, проходившего в Сан-Джонсе.
357. ГВАТЕМАЛА. В июне представитель промышленности принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.
358. ЯМАЙКА. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.
359. МЕКСИКА. В сентябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по охране и управлению промышленной собственностью на совместных предприятиях Латинской Америки и Карибского региона, проходившего в Каракасе.
360. В октябре сотрудник ВОИС выступил на Семинаре по экспорту, рекламе и конкурентоспособности, организованном правительством Мексики в Монтеррее. В работе семинара приняли участие около 40 слушателей из правительственных учреждений и частного сектора МЕКСИКИ.
361. Также в октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по патентной информации, проходившего в Рио-де-Жанейро.
362. В ноябре профессор университета принял участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности в университетах, научно-исследовательских центрах и промышленности, проходившего в Грамадо (БРАЗИЛИЯ).
363. НИКАРАГУА. В июне правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.
364. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по патентной информации, проходившего в Рио-де-Жанейро.
365. ПАРАГВАЙ. В сентябре представитель частного сектора принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по охране и управлению промышленной собственностью на совместных предприятиях Латинской Америки и Карибского региона, проходившего в Каракасе.

366. В ноябре правительственный чиновник и представитель частного сектора приняли участие в работе Регионального семинара ВОИС по промышленной собственности и конкурентоспособности предпринимателей, проходившего в Буэнос-Айресе.

367. Также в ноябре представитель университета принял участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности в университетах, научно-исследовательских центрах и промышленности, проходившего в Грамадо (БРАЗИЛИЯ).

368. ПЕРУ. В феврале в сотрудничестве с недавно созданным Национальным институтом охраны конкуренции и интеллектуальной собственности (НИОКИС) ВОИС организовала в Лиме Национальный симпозиум по Парижской конвенции по охране промышленной собственности. В работе симпозиума приняли участие около 200 представителей частного и государственного секторов. С докладами выступили два сотрудника ВОИС.

369. В июне два представителя промышленности приняли участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.

370. Также в июне три правительственных чиновника и представитель частного сектора приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности, конкурентоспособности и экономическому развитию для стран Андской группы, проходившего в Кито.

371. В сентябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по охране и управлению промышленной собственностью на совместных предприятиях Латинской Америки и Карибского региона, проходившего в Каракасе.

372. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по патентной информации, проходившего в Рио-де-Жанейро.

373. В ноябре два профессора университетов приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности в университетах, научно-исследовательских центрах и промышленности, проходившего в Грамадо (БРАЗИЛИЯ).

374. Также в ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального учебного семинара под эгидой ВОИС для правительственных чиновников Латинской Америки по классификации изобразительных элементов знаков, проходившего в Монтевидео.

375. САН-КИТС И НЕВИС. В октябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности для стран Восточной части Карибского региона, проходившего в Сан-Джонсе.

376. СЕНТ-ЛЮСИЯ. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности для стран Восточной части Карибского региона, проходившего в Сан-Джонсе.

377. СЕН-ВИНСЕНТ И ГРЕНАДИНЫ. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности для стран Восточной части Карибского региона, проходившего в Сан-Джонсе.

378. ИСПАНИЯ. В мае и июне в сотрудничестве с Испанским ведомством по патентам и товарным знакам и Европейским патентным ведомством (ЕПВ) ВОИС организовала на испанском языке в Мадриде и Мюнхене Учебный семинар по патентному поиску и экспертизе; в работе семинара приняли участие 16 правительственных чиновников из Аргентины, Бразилии, Чили, Коста-Рики, Кубы, Мексики, Никарагуа, Панамы, Перу, Уругвая и Венесуэлы. Участники также прошли обучение в помещении ЕПВ в Мадриде и посетили ВОИС в Женеве, где они прослушали ряд сообщений, сделанных сотрудниками ВОИС.

379. ТРИНИДАД И ТОБАГО. В июне представитель промышленности принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.

380. УРУГВАЙ. В июне представитель промышленности принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе, проходившего в Каракасе.

381. В сентябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по охране и управлению промышленной собственностью на совместных предприятиях Латинской Америки и Карибского региона, проходившего в Каракасе.

382. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по патентной информации, проходившего в Рио-де-Жанейро.

383. В ноябре представитель университета принял участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности в университетах, научно-исследовательских центрах и промышленности, проходившего в Грамадо (БРАЗИЛИЯ).

384. Также в ноябре ВОИС совместно с Национальным директором промышленной собственности организовала в Монтевидео Региональный учебный семинар под эгидой ВОИС для правительственных чиновников Латинской Америки по классификации изобразительных элементов знаков. Двадцать один правительственный чиновник из АРГЕНТИНЫ, БРАЗИЛИИ, ЧИЛИ, КОЛУМБИИ, КОСТА-РИКИ, КУБЫ, ПЕРУ и УРУГВАЯ принял участие в этом мероприятии. Обучение проводили консультант ВОИС из ИСПАНИИ и сотрудник ВОИС.

385. Также в ноябре ВОИС совместно с Национальным директором промышленной собственности организовала в Монтевидео Национальный семинар под эгидой ВОИС по товарным знакам для предпринимателей, финансирование которого осуществлялось в рамках национального проекта ВОИС/УРУГВАЙ/Межамериканский банк развития (МАБР). В работе семинара приняли участие 60 слушателей, представлявшие предприятия частного сектора, промышленные ассоциации, поверенных в области промышленной собственности и Торгово-промышленную палату. С докладами выступили два консультанта ВОИС из ЧИЛИ и ИСПАНИИ, три лектора из УРУГВАЯ и сотрудник ВОИС.

386. ВЕНЕСУЭЛА. В июне ВОИС в сотрудничестве с Latinoамериканской экономической системой (ЛАЭС) организовала в Каракасе Региональный семинар под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе. В работе семинара приняли участие 44 слушателя из Венесуэлы (см. также пункт 363).

387. Также в июне два правительственных чиновника, представитель частного сектора и представитель исследовательской организации приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности, конкурентоспособности и экономическому развитию для стран Андской группы, проходившего в Кито.

388. В сентябре в сотрудничестве с Программой Боливара по региональной технической интеграции, изобретательству и промышленной конкурентоспособности ВОИС организовала в Каракасе Региональный семинар по охране и управлению промышленной собственностью на совместных предприятиях Латинской Америки и Карибского региона. В работе семинара приняли участие 24 слушателя из АРГЕНТИНЫ, БРАЗИЛИИ, ЧИЛИ, КОЛУМБИИ, КОСТА-РИКИ, МЕКСИКИ, ПАРАГВАЯ, ПЕРУ, СУРИНАМА, ТРИНИДАДА И ТОБАГО и УРУГВАЯ И 74 местных слушателя, представлявших промышленные, торговые, научные круги, сферу образования и учреждения, занимающихся проблемами развития в связи с деятельностью в рамках программы Боливара. С докладами выступили пять консультантов ВОИС из КОЛУМБИИ, ГЕРМАНИИ, МЕКСИКИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА и СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, сотрудник ВОИС, а также эксперты из КОЛУМБИИ и ВЕНЕСУЭЛЫ.

389. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара ВОИС по патентной информации, проходившего в Рио-де-Жанейро.

390. В ноябре профессор университета и представитель университета приняли участие в работе Семинара под эгидой ВОИС по промышленной собственности в университетах, научно-исследовательских центрах и промышленности, проходившего в Грамадо (БРАЗИЛИЯ).

Авторское право: развитие людских ресурсов на международном, региональном и национальном уровнях

Международные мероприятия: авторское право

391. В августе ВОИС в сотрудничестве с правительством ШВЕЦИИ и при содействии Шведской ассоциации международного развития (ШАМР) организовала в Стокгольме Учебные курсы по авторскому праву и смежным правам. В работе курсов приняли участие 11 правительственных чиновников из КИТАЯ, ЭФИОПИИ, ГАМБИИ, ГАНЫ, КЕНИИ, ЛЕСОТО, МАЛАВИ, НИГЕРИИ, УГАНДЫ и Южноафриканского сообщества развития (ЮАСР). С лекциями выступили шесть правительственных чиновников из ШВЕЦИИ и три сотрудника ВОИС. В ходе второй недели работы курсов были организованы практические посещения различных авторско-правовых организаций ШВЕЦИИ. По окончании курсов участники посетили штаб-квартиру ВОИС в Женеве.

392. В октябре ВОИС провела в Женеве Ориентационный семинар по авторскому праву и смежным правам. В работе семинара приняли участие 39 правительственных чиновников и представителей авторско-правовых обществ из следующих 33 стран: БРАЗИЛИЯ, КАМЕРУН, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОТ-Д'ИВУАР, КУБА, ГАМБИЯ, ГАНА, ГВАТЕМАЛА, ГАЙАНА, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ЯМАЙКА, КЕНИЯ, МАДАГАСКАР, МАЛАВИ, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МАВРИТАНИЯ, МАВРИКИЙ, МЕКСИКА, НИКАРАГУА, НИГЕР, НИГЕРИЯ, ПАКИСТАН, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, СЕНЕГАЛ, ШРИ-ЛАНКА, УГАНДА, УРУГВАЙ, ЗАМБИЯ, ЗИМБАБВЕ. Кроме того, в работе семинара приняли участие 29 сотрудников 24 Постоянных представительств государств при Организации Объединенных Наций и других международных организациях в Женеве. С докладами выступили шесть сотрудников ВОИС. По окончании семинара был проведен курс практического обучения, в основном по вопросам коллективного административного регулирования авторского права в авторско-правовых обществах и соответствующих государственных органах следующих стран: ДАНИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ИСПАНИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО. Работа этих курсов описана в следующих пяти пунктах.

393. В октябре восемнадцать правительственных чиновников и сотрудников авторско-правовых обществ приняли участие в работе Общих вводных учебных курсов по авторскому праву и смежным правам, организованных в Лондоне ВОИС в сотрудничестве с правительством СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА и Британским авторско-правовым советом (БАПС). В работе курсов приняли участие слушатели из следующих 17 стран: БРАЗИЛИЯ, ГАМБИЯ, ГАНА, ГАЙАНА, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ЯМАЙКА, МАЛАВИ, МАЛАЙЗИЯ, НИГЕРИЯ, ПАКИСТАН, ФИЛИППИНЫ, ШРИ-ЛАНКА, УГАНДА, УРУГВАЙ, ЗАМБИЯ, ЗИМБАБВЕ. С докладами выступили консультант ВОИС из ШВЕЦИИ, 24 эксперта из СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА и два сотрудника ВОИС.

394. В октябре восемь правительственных чиновников и сотрудников авторско-правовых обществ приняли участие в работе Практических учебных курсов по авторскому праву и смежным правам, организованных в Париже ВОИС в сотрудничестве с Ассоциацией авторов, композиторов и издателей музыкальных произведений ФРАНЦИИ (ОАКМИ). Они представляли следующие страны: КАМЕРУН, КОТ-Д'ИВУАР, МАДАГАСКАР, МАЛИ, МАВРИТАНИЯ, МАВРИКИЙ, НИГЕР, СЕНЕГАЛ. Обучение проводили представители ОАКМИ и эксперты из ФРАНЦИИ. Одна из лекций была прочитана сотрудником ВОИС.

395. В октябре 12 правительственных чиновников и сотрудников авторско-правовых обществ приняли участие в работе Практических учебных курсов по авторскому праву и смежным правам, организованных в Мадриде ВОИС в сотрудничестве с Генеральным обществом авторов ИСПАНИИ (ГОАИ). Они представляли следующие 9 стран: БРАЗИЛИЯ, ЧИЛИ, ГВАТЕМАЛА, МЕКСИКА, НИКАРАГУА, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, УРУГВАЙ. Обучение проводили представители ГОАИ и эксперты из ИСПАНИИ. Одна из лекций была прочитана представителем ВОИС.

396. В октябре два правительственных чиновника из КИТАЯ и КЕНИИ приняли участие в работе Практических учебных курсов по авторскому праву и смежным правам, организованных в Мюнхене ВОИС в сотрудничестве с правительством ГЕРМАНИИ и Обществом прав на музыкальное исполнение и механическое воспроизведение (ГЕМА).

397. В октябре правительственный чиновник из ГАМБИИ принял участие в работе Практических учебных курсов по авторскому праву и смежным правам, организованных в Копенгагене ВОИС в сотрудничестве с правительством ДАНИИ и Ассоциацией композиторов ДАНИИ (КОДА).

Региональные и национальные мероприятия: авторское право

Африка

398. Семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для португалоговорящих стран Африки. В апреле в сотрудничестве с Генеральным директором по искусству и зрелищным мероприятиям Государственного секретариата (Министерства) культуры Португалии ВОИС организовала в Лиссабоне Семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для португалоговорящих стран Африки. В работе семинара приняли участие семь участников из АНГОЛЫ, КАБО-ВЕРДЕ, ГВИНЕИ-БИССАУ, МОЗАМБИКА, а также 30 слушателей из ПОРТУГАЛИИ, представлявших, среди прочего, правительственные учреждения, португальские радиовещательные организации и различные заинтересованные круги. С докладами выступили консультант ВОИС из ШВЕЙЦАРИИ, два сотрудника ВОИС и пять португальских экспертов.

399. БЕНИН. В мае в сотрудничестве с правительством Бенина ВОИС организовала в Котону Национальные учебные курсы под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам. Среди восьмидесяти слушателей были правительственные

чиновники, художники, судебные должностные лица, юристы, сотрудники полиции и таможи, авторы, композиторы и исполнители. В работе курсов в качестве лекторов приняли участие два консультанта ВОИС из Буркина-Фасо и Швейцарии, два правительственных чиновника из Бенина и сотрудник ВОИС.

400. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоговорящих стран Африки, проходившего в Уагадугу.

401. В ноябре консультант ВОИС Швейцарии совершил поездку в Катану для обучения персонала Ведомства БЕНИНА по авторским правам по вопросам коллективного административного регулирования авторского права.

402. БУРКИНА-ФАСО. В октябре ВОИС совместно с правительством БУРКИНА-ФАСО и Франкоязычным советом по песенному творчеству (ФСРС) и при содействии Агентства по культурному и техническому сотрудничеству организовала в Уагадугу Региональный семинар под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоязычных стран Африки. 150 слушателей представляли следующие страны: БЕНИН, БУРКИНА-ФАСО, БУРУНДИ, КАМЕРУН, КОМОРСКИЕ ОСТРОВА, КОНГО, КОТ-Д'ИВУАР, ГВИНЕЯ, МАДАГАСКАР, МАЛИ, МАВРИКИЙ, НИГЕР, СЕНЕГАЛ, ТОГО, ЗАИР. С докладами на семинаре выступили консультант ВОИС из ШВЕЙЦАРИИ, три национальных эксперта из БУРКИНА-ФАСО и два сотрудника ВОИС.

403. КАМЕРУН. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоговорящих стран Африки, проходившего в Уагадугу.

404. КОНГО. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоговорящих стран Африки, проходившего в Уагадугу.

405. КОТ-Д'ИВУАР. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоговорящих стран Африки, проходившего в Уагадугу.

406. ЕГИПЕТ. См. под заголовком "Арабские страны".

407. ГВИНЕЯ. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоговорящих стран Африки, проходившего в Уагадугу.

408. ЛИВИЯ. См. под заголовком "Арабские страны".

409. МАДАГАСКАР. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоговорящих стран Африки, проходившего в Уагадугу.

410. МАЛИ. В мае в сотрудничестве с правительством МАЛИ ВОИС организовала в Бамако Национальный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам. В работе семинара приняли участие около 100 слушателей; в их числе

были правительственные чиновники, художники, представители судебных властей, юристы, сотрудники полиции, авторы и композиторы. На семинаре с сообщениями выступили два консультанта ВОИС из БУРКИНА-ФАСО и ШВЕЙЦАРИИ, сотрудник ВОИС, а также два эксперта из Мали.

411. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоговорящих стран Африки, проходившего в Уагадугу.

412. МАВРИТАНИЯ. В январе - феврале правительственный чиновник принял участие в Региональной информационной встрече под эгидой ВОИС по осознанию важности охраны прав авторов литературных и художественных произведений в государствах-членах ИСЕСКО, проходившей в Каире.

413. МАВРИКИЙ. В феврале консультант ВОИС из Швейцарии в качестве лектора принял участие в работе Национального авторско-правового семинара по коллективному административному регулированию авторских прав на Маврикий, организованного Обществом авторов Маврикия в Порт-Луисе.

414. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоговорящих стран Африки, проходившего в Уагадугу.

415. МАРОККО. См. под заголовком "Арабские страны".

416. МОЗАМБИК. В декабре сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из Швейцарии выступили с докладами на Национальном семинаре по авторским правам, организованном Институтом книги МОЗАМБИКА в Мапуто.

417. НИГЕР. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоговорящих стран Африки, проходившего в Уагадугу.

418. СЕНЕГАЛ. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоговорящих стран Африки, проходившего в Уагадугу.

419. СУДАН. См. под заголовком "Арабские страны".

420. ТОГО. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоговорящих стран Африки, проходившего в Уагадугу.

421. ТУНИС. См. под заголовком "Арабские страны".

422. ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ. В мае в сотрудничестве с правительством Объединенной Республики Танзании ВОИС организовала в Дар-эс-Саламе Национальный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам. В работе семинара приняли участие около 50 слушателей, включая авторов, художников, журналистов, юристов, издателей и композиторов. Семинар открыл премьер-министр и первый вице-президент ОБЪЕДИНЕННОЙ РЕСПУБЛИКИ

ТАНЗАНИИ, а также Генеральный директор ВОИС. Два консультанта ВОИС из Ганы и Соединенного Королевства, правительственный чиновник из ОБЪЕДИНЕННОЙ РЕСПУБЛИКИ ТАНЗАНИИ и два сотрудника ВОИС приняли участие в работе семинара в качестве лекторов. В работе семинара также принял участие еще один сотрудник ВОИС.

423. ЗАИР. В октябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей для франкоговорящих стран Африки, проходившего в Уагадугу.

Региональные и национальные мероприятия: авторское право

Арабские страны

424. БАХРЕЙН. В январе-феврале правительственный чиновник принял участие в Региональной информационной встрече под эгидой ВОИС по осознанию важности охраны прав авторов литературных и художественных произведений в государствах-членах ИСЕСКО, проходившей в Каире.

425. В мае два правительственных чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для государств-членов Совета по сотрудничеству стран Залива, проходившего в Абу-Даби.

426. ЕГИПЕТ. В январе-феврале в сотрудничестве с ИСЕСКО ВОИС организовала в Каире Региональную информационную встречу под эгидой ВОИС по осознанию важности охраны прав авторов литературных и художественных произведений в государствах-членах Исламской организации по вопросам образования, науки и культуры (ИСЕСКО). Цель этой встречи - третьей встречи подобного рода, совместно организуемой ВОИС и ИСЕСКО, - состояла в обсуждении существующего статуса охраны литературных и художественных произведений в арабских странах-членах ИСЕСКО и рассмотрении мер по содействию творческой деятельности в этих странах. Во встрече приняли участие 11 правительственных чиновников из БАХРЕЙНА, КУВЕЙТА, ЛИВИИ, МАВРИТАНИИ, МАРОККО, ОМАНА, СУДАНА, ТУНИСА И ОБЪЕДИНЕННЫХ АРАБСКИХ ЭМИРАТОВ, а также 15 граждан ЕГИПТА. С докладами выступили два консультанта ВОИС из АЛЖИРА И ШВЕЙЦАРИИ, три египетских эксперта и два сотрудника ВОИС. Проведение встречи частично финансировалась ИСЕСКО.

427. В конце ноября - начале декабря сотрудник ВОИС выступил на Семинаре по правовым аспектам программного обеспечения, организованного в Каире Региональным центром по информационным технологиям и программному обеспечению (РЦИТПО) (Каир) в сотрудничестве с Международным институтом по совершенствованию права (ИДЛИ) (Рим).

428. КУВЕЙТ. В январе - феврале правительственный чиновник принял участие в Региональной информационной встрече под эгидой ВОИС по осознанию важности охраны прав авторов литературных и художественных произведений в государствах-членах ИСЕСКО, проходившей в Каире.

429. В мае правительственный чиновник принял участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для государств-членов Совета по сотрудничеству стран Залива, проходившего в Абу-Даби.

430. ЛИВИЯ. В январе - феврале правительственный чиновник принял участие в Региональной информационной встрече под эгидой ВОИС по осознанию важности охраны прав авторов литературных и художественных произведений в государствах-членах ИСЕСКО, проходившей в Каире.

431. МАРОККО. В январе - феврале правительства чиновник принял участие в Региональной информационной встрече под эгидой ВОИС по осознанию важности охраны прав авторов литературных и художественных произведений в государствах-членах ИСЕСКО, проходившей в Каире.
432. ОМАН. В январе - феврале три правительства чиновника приняли участие в Региональной информационной встрече под эгидой ВОИС по осознанию важности охраны прав авторов литературных и художественных произведений в государствах-членах ИСЕСКО, проходившей в Каире.
433. В мае четыре правительства чиновника приняли участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для государств-членов Совета по сотрудничеству стран Залива, проходившего в Абу-Даби.
434. САУДОВСКАЯ АРАВИЯ. В мае правительства чиновник принял участие в работе Субрегионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для государств-членов Совета по сотрудничеству стран Залива, проходившего в Абу-Даби.
435. СУДАН. В январе - феврале правительства чиновник принял участие в Региональной информационной встрече под эгидой ВОИС по осознанию важности охраны прав авторов литературных и художественных произведений в государствах-членах ИСЕСКО, проходившей в Каире.
436. ТУНИС. В январе - феврале правительства чиновник принял участие в Региональной информационной встрече под эгидой ВОИС по осознанию важности охраны прав авторов литературных и художественных произведений в государствах-членах ИСЕСКО, проходившей в Каире.
437. ОРЬЕНТИЛЬНЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ. В январе - феврале правительства чиновник принял участие в Региональной информационной встрече под эгидой ВОИС по осознанию важности охраны прав авторов литературных и художественных произведений в государствах-членах ИСЕСКО, проходившей в Каире.
438. В мае в сотрудничестве с Министерством информации и культуры Объединенных Арабских Эмиратов ВОИС организовала в Абу-Даби Субрегиональный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для государств-членов Совета по сотрудничеству стран Залива (СССЗ). В работе семинара приняли участие официальные представители из БАХРЕЙНА, КУВЕЙТА, ОМАНА и САУДОВСКОЙ АРАВИИ. Кроме того, в работе семинара также приняли участие 60 слушателей из ОРЬЕНТИЛЬНЫХ АРАБСКИХ ЭМИРАТОВ. С сообщениями выступили три консультанта ВОИС из ЕГИПТА, МАЛТЫ И ШВЕИЦАРИИ, три сотрудника ВОИС и эксперты из Абу-Даби.
- Региональные и национальные мероприятия: авторское право
- Азия и Тихоокеанский регион
439. БАНГЛАДЕШ. В октябре ВОИС в сотрудничестве с Государственным министерством культуры БАНГЛАДЕШ организовала в Дакке Национальный семинар под эгидой ВОИС по авторским и смежным правам. В работе семинара приняли участие 60 слушателей, включая правительственных чиновников, издателей, авторов, композиторов и журналистов. С докладами выступили консультант ВОИС из ЯПОНИИ и два сотрудника ВОИС.

440. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона, проходившего в Токио.

441. КИТАЙ. В сентябре ВОИС совместно с министерством культуры КИТАЯ и Национальной авторско-правовой администрацией КИТАЯ (НАПАК) организовала в Пекине Национальный симпозиум под эгидой ВОИС по правовой охране фольклорных произведений. В работе симпозиума приняли участие около 40 слушателей из различных правительственных учреждений и ведомств КИТАЯ. На симпозиуме присутствовал Генеральный директор ВОИС. С докладами выступили консультанты ВОИС из АВСТРАЛИИ и ШВЕЙЦАРИИ, три представителя КИТАЯ и сотрудник ВОИС.

442. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона, проходившего в Токио.

443. ФИДЖИ. В июле ВОИС в сотрудничестве с правительством ФИДЖИ организовала в Суве Четвертую встречу на высшем уровне под эгидой ВОИС правительственных представителей стран Южной части Тихоокеанского региона по вопросам сотрудничества в области интеллектуальной собственности. Одиннадцать правительственных чиновников из МИКРОНЕЗИИ (ФЕДЕРАТИВНЫЕ ШТАТЫ), ПАПУА И НОВОЙ ГВИНЕИ, САМОА, СОЛОМОНОВЫХ ОСТРОВОВ, ТОНГА И ВАНУАТУ, а также восемь правительственных чиновников из ФИДЖИ приняли участие в работе встречи. В отношении дальнейших подробностей см. пункт 227.

444. ИНДИЯ. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона, проходившего в Токио.

445. ИНДОНЕЗИЯ. В ноябре два правительственных чиновника приняли участие в работе Регионального семинара ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона, проходившего в Токио.

446. ЯПОНИЯ. В ноябре ВОИС в сотрудничестве с правительством ЯПОНИИ организовала в Токио Региональный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона. В работе семинара приняли участие 24 правительственных чиновника из следующих 12 стран и одной территории: БАНГЛАДЕШ, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, МАЛАЙЗИЯ, МОНГОЛИЯ, ПАКИСТАН, ФИЛИППИНЫ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, СИНГАПУР, ТАИЛАНД, ВЬЕТНАМ и ГОНКОНГ, а также 70 правительственных чиновников и представителей частного сектора из ЯПОНИИ. С докладами выступили пять консультантов ВОИС из АВСТРАЛИИ, ИНДИИ, НОВОЙ ЗЕЛАНДИИ, ШВЕЦИИ и СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, консультант ВОИС из Международной федерации организаций, обладающих правом на воспроизведение (ИФРО), 10 японских экспертов и три сотрудника ВОИС.

447. МАЛАЙЗИЯ. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона, проходившего в Токио.

448. МОНГОЛИЯ. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона, проходившего в Токио.

449. ФИЛИППИНЫ. В октябре ВОИС в сотрудничестве с Департаментом торговли и промышленности правительства ФИЛИППИН организовала в Маниле Национальный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам. Восемьдесят

представителей правительственных учреждений, а также представителей звукозаписывающей, кинематографической промышленности и фирм по производству программного обеспечения приняли участие в работе Семинара. С докладами выступили консультант ВОИС из ГОНКОНГА и два сотрудника ВОИС.

450. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона, проходившего в Токио.

451. РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона, проходившего в Токио.

452. СИНГАПУР. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона, проходившего в Токио.

453. ТАИЛАНД. В сентябре в Бангкоке сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из ШВЕЦИИ приняли участие в консультациях в рамках круглого стола по проекту закона об авторском праве. В консультациях, которые были организованы Департаментом интеллектуальной собственности ТАИЛАНДА на основе подробной ноты, подготовленной Международным бюро вместе с комментариями к проекту закона, приняли участие представители правительства и частного сектора.

454. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона, проходившего в Токио.

455. ВЬЕТНАМ. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона, проходившего в Токио.

456. ГОНКОНГ. В ноябре правительственный чиновник принял участие в работе Регионального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона, проходившего в Токио.

Региональные и национальные мероприятия: авторское право

Латинская Америка и Карибский регион

457. Региональный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Центральной Америки и Карибского бассейна. В мае в сотрудничестве с Международным институтом авторского права (МИАП) при Ведомстве по авторским правам СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ ВОИС организовала в Вашингтоне (округ Колумбия), Региональный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Центральной Америки и Карибского бассейна. В работе семинара приняли участие 27 слушателей из следующих стран: БАГАМСКИЕ ОСТРОВА, БАРБАДОС, БЕЛИЗ, КОЛУМБИЯ, КОСТА-РИКА, ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, САЛЬВАДОР, ГВАТЕМАЛА, ГАЙАНА, ГОНДУРАС, ЯМАЙКА, НИКАРАГУА, ПАНАМА, СЕНТ-ЛЮСИЯ, СУРИНАМ, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ВЕНЕСУЭЛА. В качестве докладчиков на семинаре выступили три консультанта ВОИС из КОСТА-РИКИ, МЕКСИКИ и ВЕНЕСУЭЛЫ, три эксперта из БРАЗИЛИИ, ЯМАЙКИ и СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА, а также два сотрудника ВОИС и несколько экспертов из СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ. Расходы в связи с проездом 18 слушателей финансировались правительством СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ.

458. АРГЕНТИНА. В марте правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (Парагвай) и VIII

Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

459. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иbero-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

460. БРАЗИЛИЯ. В марте в сотрудничестве с Министерством культуры Бразилии ВОИС организовала в Рио-де-Жанейро Первый национальный семинар под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию авторского права. В работе семинара приняли участие 30 слушателей из 11 обществ по коллективному регулированию Бразилии и Центрального бюро по сбору и распространению прав (ЦБСРП). С докладами выступили три консультанта ВОИС из ИСПАНИИ, ШВЕЙЦАРИИ И УРУГВАЯ и сотрудник ВОИС. В работе семинара также принял участие еще один сотрудник ВОИС.

461. Также в марте два правительственных чиновника приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (Парагвай) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

462. В мае в сотрудничестве с Министерством культуры Бразилии и факультетом права Университета Вале-до-Рио-дос-Синос (ЮНИСИНОС) ВОИС организовала в Сан-Леопольдо (Рио-Гранде-до-Сул, БРАЗИЛИЯ) Международный семинар по авторскому праву. В работе семинара приняли участие около 200 слушателей. На семинаре в качестве лекторов выступили три консультанта ВОИС из АРГЕНТИНЫ и ВЕНЕСУЭЛЫ, сотрудник ВОИС, а также пять экспертов из Бразилии.

463. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иbero-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

464. ЧИЛИ. В марте два правительственных чиновника приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (Парагвай) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

465. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иbero-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

466. КОЛУМБИЯ. В марте правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (Парагвай) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

467. В конце августа - начале сентября в Санта-фе-де-Богота прошла первая Иbero-американская региональная встреча Ведомств по авторским правам, совместно организованная ВОИС и Национальным директором по авторским правам КОЛУМБИИ. В этой встрече приняли участие семнадцать представителей из следующих стран: АРГЕНТИНА, БРАЗИЛИЯ, ЧИЛИ, КОСТА-РИКА, КУБА, ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЭКВАДОР, ГОНДУРАС, МЕКСИКА, НИКАРАГУА, ПАНАМА, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, УРУГВАЙ, ВЕНЕСУЭЛА. На встрече также присутствовали 10 правительственных чиновников из КОЛУМБИИ. С докладами выступили два консультанта ВОИС из ПОРТУГАЛИИ и ИСПАНИИ, два колумбийских эксперта и два сотрудника ВОИС.

468. КОСТА-РИКА. В марте правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (ПАРАГВАЙ) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

469. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иберо-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

470. КУБА. В марте правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (Парагвай) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

471. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иберо-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

472. ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иберо-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

473. ЭКВАДОР. В марте правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (Парагвай) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

474. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иберо-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

475. ГВАТЕМАЛА. В марте два правительственных чиновника приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (ПАРАГВАЙ) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

476. Гондурас. В марте правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (ПАРАГВАЙ) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

477. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иберо-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

478. МЕКСИКА. В марте правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (ПАРАГВАЙ) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

479. В июле ВОИС в сотрудничестве с Верховным судом и Министерством народного образования МЕКСИКИ организовала в Мехико Национальный семинар под эгидой ВОИС для мексиканских судей по авторскому праву и смежным правам. В работе семинара приняли участие около 120 судей из Мексики. С докладами выступили шесть консультантов ВОИС из АРГЕНТИНЫ, КОЛУМБИИ, КОСТА-РИКИ, ИСПАНИИ, СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ и ВЕНЕСУЭЛЫ, три мексиканских эксперта и сотрудник ВОИС.

480. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иbero-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

481. НИКАРАГУА. В июне сотрудник ВОИС принял участие в работе Национального семинара по проекту авторско-правового закона, организованного в Манагуа Комиссией по образованию и культуре Национальной Ассамблеи Никарагуа. В работе семинара приняли участие 70 слушателей; среди них были работники указанной Комиссии, авторы, художники, сотрудники радиовещательных организаций, продюсеры аудиовизуальных произведений, хореографы, танцовщики, журналисты, частнопрактикующие юристы и преподаватели университетов.

482. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иbero-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

483. В октябре Комиссия по образованию и культуре парламента Никарагуа в сотрудничестве с ВОИС организовала в Манагуа Национальный семинар по преимуществам присоединения к Бернской конвенции. На семинаре выступил консультант ВОИС из КОСТА-РИКИ.

484. ПАНАМА. В марте правительственный чиновник принял участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (ПАРАГВАЙ) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

485. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иbero-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

486. ПАРАГВАЙ. В марте ВОИС организовала в Асунсьоне Национальный семинар под эгидой ВОИС по практическим аспектам коллективного административного регулирования авторского права и смежных прав для технического и административного персонала Парагвайского общества авторов (ПОА). В работе семинара приняли участие около 40 слушателей, представлявших различные провинции Парагвая; семинар проводили два консультанта ВОИС из ЧИЛИ и ШВЕЙЦАРИИ.

487. Также в марте в сотрудничестве с правительством Парагвая и Швейцарским обществом по авторским правам на музыкальные произведения (СЮИСА) ВОИС организовала в Сан-Бернардино одиннадцатые Региональные учебные курсы по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки. В работе курсов принял участие 21 слушатель из АРГЕНТИНЫ, БРАЗИЛИИ, ЧИЛИ, КОЛУМБИИ, КОСТА-РИКИ, КУБЫ, ЭКВАДОРА, ГВАТЕМАЛЫ, ГОНДУРАСА, МЕКСИКИ, ПАНАМЫ, ПЕРУ, УРУГВАЯ и ВЕНЕСУЭЛЫ. Кроме того, в работе курсов участвовали 23 слушателя из ПАРАГВАЯ и 6 наблюдателей из БРАЗИЛИИ, ЧИЛИ, КОСТА-РИКИ, КУБЫ и УРУГВАЯ. На курсах было представлено сорок два доклада, с которыми выступили 12

консультантов ВОИС из АРГЕНТИНЫ, БРАЗИЛИИ, ЧИЛИ, КОЛУМБИИ, КОСТА-РИКИ, МЕКСИКИ, ПЕРУ, ИСПАНИИ, ШВЕЙЦАРИИ, УРУГВАЯ И ВЕНЕСУЭЛЫ, а также эксперт из ПАРАГВАЯ и сотрудник ВОИС. В работе курсов также принял участие еще один сотрудник ВОИС. Участники Региональных учебных курсов также приняли участие в работе VIII Международного конгресса по охране прав интеллектуальной собственности, проходившего в марте в Асунсьоне.

488. Также в марте в сотрудничестве с правительством и Верховным судом Парагвая ВОИС организовала в Асунсьоне VIII Международный конгресс по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров). В работе конгресса приняли участие более 600 человек. Генеральный директор и три других сотрудника ВОИС также приняли участие в работе конгресса. В ходе конгресса в рамках специальных дискуссионных групп, руководителями которых были 36 представителей, главным образом из Латинской Америки, а также из ПОРТУГАЛИИ, ИСПАНИИ, ШВЕЙЦАРИИ и СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, а также два сотрудника ВОИС, были обсуждены тринадцать тем.

489. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иbero-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

490. ПЕРУ. В марте два правительственных чиновника приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (ПАРАГВАЙ) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

491. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иbero-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

492. В декабре ВОИС совместно с Национальным институтом по защите конкуренции и охране интеллектуальной собственности ПЕРУ (ИНДЕКОПИ) провела в Лиме Четвертый национальный конгресс под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам. В работе конгресса приняли участие около 260 представителей судебных инстанций, университетов и научно-исследовательских центров, а также частного сектора. С докладами выступили два консультанта ВОИС из ИСПАНИИ и ШВЕЙЦАРИИ, а также сотрудник ВОИС.

493. УРУГВАЙ. В марте два правительственных чиновника приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (ПАРАГВАЙ) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

494. В июне в сотрудничестве с Уругвайским академическим центром для судей (УАЦС) и Верховным судом Уругвая ВОИС организовала в Монтевидео Национальный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для судей. В работе семинара приняли участие 60 судей. В качестве докладчиков на семинаре выступили шесть консультантов из Аргентины, Испании, Венесуэлы, Motion Picture Export Association of America (МРЕАА) и сотрудник ВОИС.

495. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иbero-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

496. ВЕНЕСУЭЛА. В марте два правительственных чиновника приняли участие в работе Региональных учебных курсов под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для стран Латинской Америки в Сан-Бернардино (ПАРАГВАЙ) и VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров), который проходил в Асунсьоне.

497. В конце августа - начале сентября правительственный чиновник принял участие в Иbero-американской региональной встрече под эгидой ВОИС Ведомств по авторским правам, проходившей в Санта-фе-де-Богота.

Промышленная собственность: совершенствование и применение национального и регионального законодательства, присоединение к договорам, административные функции которых выполняет ВОИС, и создание учреждений

Африка: межнациональные мероприятия: промышленная собственность

498. Экономическая комиссия ООН для Африки (ЭКА). В июне в Женеве представитель ЭКА провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам возможного сотрудничества между ЭКА и ВОИС в интересах промышленного развития Африки.

499. Организация африканского единства (ОАЕ). В мае ВОИС была представлена на торжественной церемонии празднования 30-й годовщины ОАЕ, проходившей в ООН в Женеве.

500. В июне в Женеве Генеральный секретарь ОАЕ и заместитель Генерального секретаря этой организации провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам укрепления сотрудничества между ОАЕ и ВОИС.

501. Также в июне сотрудник ВОИС участвовал в работе 58-ой сессии Совета министров и 29 Конференции глав государств и правительств ОАЕ, проходивших в Каире.

502. В сентябре представитель ОАЕ посетил ВОИС для обсуждения вопросов организации совместной деятельности ОАЕ и ВОИС в интересах африканских стран.

503. В октябре в Женеве представитель ОАЕ провел обсуждения с представителями ВОИС по вопросам укрепления сотрудничества между двумя организациями в области промышленной собственности.

504. Африканская организация интеллектуальной собственности (АОИС). В январе в Абиджане сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из Франции провели обсуждения с правительственными чиновниками Кот-д'Ивуар по вопросам АОИС. В частности, рассматривалась подготовительная работа к проведению четвертой Специальной сессии Совета АОИС, намеченной на весну 1993 г.

505. В феврале консультант ВОИС из Франции приехал в АОИС и приступил к осуществлению шестимесячной миссии с целью оказания содействия в инспекции и организации работы секретариата АОИС. Расходы в связи с этой поездкой частично финансировались Францией.

506. В апреле сотрудник ВОИС и упомянутый консультант ВОИС из Франции посетили Абиджан для оказания консультативной помощи по вопросам набора кандидатов на различные руководящие посты в АОИС, включая пост Генерального директора АОИС.

507. Также в апреле сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из Франции приняли участие в работе четвертой Специальной сессии Совета АОИС, проходившей в

Ямусукро (КОТ-Д'ИВУАР) и созванной на уровне министров для обсуждения вопросов реорганизации секретариата АОИС.

508. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов и.о. Генерального директора АОИС в сопровождении другого сотрудника обсудили с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС вопросы перспективного сотрудничества между двумя организациями.

509. Африканская региональная организация промышленной собственности (АРОПС). В июле ВОИС организовала для представителя АРОПС ознакомительную поездку в Ведомство Бенилжокс по товарным знакам (ВТЗБ) в Гааге для изучения вопросов управления региональной системой товарных знаков, а также в ВОИС в Женеву для изучения юридических и административных аспектов РСТ.

510. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов Генеральный директор АРОПС обсудил с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС перспективы сотрудничества и присоединения стран-членов АРОПС к РСТ.

511. В ноябре три сотрудника ВОИС приняли участие в работе 17-й сессии Административного совета АРОПС, которая проходила в Банжуле. В ходе сессии Совет АРОПС принял решение установить связь между Харарским протоколом по патентам и промышленным образцам в рамках Африканской региональной организации промышленной собственности и РСТ с учетом внесения на следующей сессии Совета поправок в вышеуказанный Протокол и Инструкцию по его применению.

Отдельные страны Африки: промышленная собственность

512. АЛЖИР. См. под заголовком "Арабские страны".

513. АНГОЛА. В сентябре два правительственных чиновника посетили ВОИС и обсудили с сотрудниками ВОИС вопросы функционирования системы промышленной собственности в АНГОЛЕ.

514. БУРКИНА-ФАСО. В феврале в Угадугу два сотрудника ВОИС провели обсуждения с представителями правительства и ПРООН по вопросам в связи с предлагаемым национальным проектом модернизации администрации БУРКИНА-ФАСО в области промышленной собственности, финансируемым ПРООН.

515. Также в феврале в ходе поездки сотрудники ВОИС также организовали для правительственных чиновников и потенциальных пользователей из частного сектора брифинг о роли патентной информации и документации, продемонстрировали действие технологии с использованием CD-ROM-дисков и выступили с сообщением о деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития.

516. В октябре сотрудник ВОИС посетил Угадугу с целью монтажа автоматизированной станции для работы с CD-ROM-дисками, подаренной ВОИС Директорату промышленного развития, а также проведения практического обучения по ее использованию персоналом Директората.

517. В ноябре сотрудник ВОИС посетил Угадугу для проведения дальнейшего практического обучения правительственных чиновников по использованию вышеуказанной станции, подаренной ВОИС, и в частности, различным методам патентного поиска.

518. БУРУНДИ. В апреле в Бужумбуре два сотрудника ВОИС провели обсуждения с правительственными чиновниками в целях изучения возможностей и средств модернизации системы промышленной собственности БУРУНДИ.

519. В мае по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило проект закона по промышленной собственности и комментарий к нему.

520. КАМЕРУН. В феврале министр промышленного и торгового развития и другой правительственный чиновник посетили ВОИС для обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС вопросов укрепления сотрудничества между Камеруном и ВОИС в области промышленной собственности.

521. В октябре сотрудник ВОИС посетил Яунде и провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам укрепления сотрудничества между КАМЕРУНОМ и ВОИС, предстоящей поставки автоматизированной станции для работы с CD-ROM-дисками, подаренной ВОИС правительству, и обучения специалистов работе с ней.

522. КАБО-ВЕРДЕ. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел переговоры с сотрудником ВОИС о возможном присоединении КАБО-ВЕРДЕ к Конвенции ВОИС.

523. ЧАД. В мае в Нджамене сотрудник ВОИС обсудил с правительственными чиновниками, отвечающими за вопросы промышленной собственности, возможности и средства модернизации системы промышленной собственности Чада.

524. КОНГО. В конце февраля - начале марта консультант ВОИС из ЕПВ предпринял поездку в Браззавиль с целью монтажа предоставленного ВОИС оборудования для работы с CD-ROM-дисками и провел обучение персонала национальной администрации в области промышленной собственности по его использованию и обслуживанию.

525. КОТ-Д'ИВУАР. В январе сотрудник ВОИС посетил Абиджан и провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам предлагаемого присоединения Кот-д'Ивуар к Гаагскому соглашению о международном депонировании промышленных образцов. Обсуждалась также позиция страны в отношении возможного присоединения к Мадридскому соглашению о международной регистрации знаков и Лиссабонскому соглашению об охране наименований мест происхождения и их международной регистрации.

526. В апреле в Абиджане сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам сотрудничества между Кот-д'Ивуар и ВОИС. В этой связи были также проведены дальнейшие обсуждения по вопросам предлагаемого присоединения страны к Гаагскому соглашению. Позднее, в апреле ВОИС получила акт о присоединении этой страны к Гаагскому соглашению.

527. Также в апреле в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам компьютеризации национальной администрации в области промышленной собственности.

528. В сентябре по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам двустороннего сотрудничества, включая проведение в КОТ-Д'ИВУАР в 1994 г. Регионального семинара по промышленной собственности.

529. В сентябре в Абиджане сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам компьютеризации управления промышленной собственностью.

530. ЕГИПЕТ. См. под заголовком "Арабские страны".

531. ГАБОН. В феврале консультант ВОИС из ЕПВ предпринял поездку в Либревиль с целью монтажа предоставленного ВОИС оборудования для работы с CD-ROM-дисками и провел обучение персонала национальной администрации в области промышленной собственности по его использованию и обслуживанию.
532. В ноябре в Либревиле два сотрудника ВОИС провели обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам сотрудничества между ГАБОНОМ и ВОИС.
533. ГАМБИЯ. В январе по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило проект Инструкции к Акту по промышленной собственности 1989 г.
534. ГАНА. В марте в Аккре два сотрудника ВОИС провели обсуждения с представителями правительства и ПРООН, а также преподавателями университета Ганы по вопросам дальнейшего сотрудничества между Ганой и ВОИС в области интеллектуальной собственности.
535. В мае по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к патентному закону 1992 г. и проект Инструкции по его применению.
536. В июне сотрудник ВОИС предпринял поездку в Аккру и обсудил с правительственными чиновниками проект Инструкции по применению патентных правил, подготовленный Международным бюро в рамках нового Патентного закона.
537. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел дальнейшие обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с патентным законом и проектом Инструкции по его применению.
538. В октябре консультант ВОИС из ШВЕЦИИ посетил Акру с целью оказания правительству содействия в разработке новых рабочих процедур и выработки задач в рамках нового патентного закона.
539. Также в октябре в Женеве местный представитель ПРООН в ГАНЕ провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества в укреплении национальной системы промышленной собственности.
540. ГВИНЕЯ. В ноябре правительственный чиновник совершил ознакомительную поездку, организованную ВОИС, в Ведомство Бенилюкс по товарным знакам в Гааге.
541. КЕНИЯ. В апреле в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с представителями ВОИС в связи с ожидаемым внесением поправок в Акт по промышленной собственности, а также по вопросам подготовки Инструкции к указанному Акту и разработки правил для трибунала промышленной собственности.
542. В мае в Найроби сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам законодательства в области промышленной собственности.
543. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам осуществления сотрудничества между КЕНИЕЙ и ВОИС и просил ВОИС оказать техническое содействие в области компьютеризации кенийского ведомства, а также в рамках программы ВОИС по проведению поисков по уровню техники.
544. В ноябре в Женеве местный представитель ПРООН в КЕНИИ провел переговоры с сотрудниками ВОИС о деятельности ВОИС, осуществляемой в интересах КЕНИИ.

545. ЛЕСОТО. В марте ВОИС организовала ознакомительную поездку правительственного чиновника в штаб-квартиру АРОПС и Патентное ведомство ЗИМБАБВЕ; обе организации расположены в Хараре.

546. В июне консультант ВОИС из Швеции предпринял поездку в Мазеру для наблюдения совместно с местной компьютерной фирмой за ходом работ по подготовке компьютерной программы для ведомств промышленной собственности Ботсваны, Лесото и Свазиленда.

547. В июле по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к Указу о промышленной собственности 1993 г. (поправка).

548. В августе в Мазеру два сотрудника ВОИС провели обсуждения с правительственными чиновниками и представителями ПРООН о возможности осуществления проекта, финансируемого ПРООН, в целях укрепления и модернизации ведомства промышленной собственности ЛЕСОТО, а также по законодательным вопросам.

549. ЛИВИЯ. См. под заголовком "Арабские страны".

550. МАДАГАСКАР. В сентябре сотрудник ВОИС предпринял трехдневную поездку в Антананариво с целью оказания консультативной помощи правительству в связи с планом модернизации системы промышленной собственности, включая создание Мальгашского ведомства промышленной собственности.

551. В конце ноября - начале декабря консультант ВОИС из ФРАНЦИИ посетил Антананариво для обучения сотрудников создаваемого ведомства промышленной собственности и для оказания консультативной помощи по вопросам рабочих процедур.

552. В декабре сотрудник ВОИС посетил Антананариво для оказания содействия правительству в организации Мальгашского ведомства промышленной собственности, а также монтажа автоматизированной станции для работы с CD-ROM-дисками, подаренной ВОИС, и обучения сотрудников ведомства ее использованию.

553. МАЛИ. В феврале два сотрудника ВОИС посетили Бамако и продемонстрировали использование и работу технологии с применением CD-ROM-дисков в области патентной информации и документации для заинтересованных потенциальных пользователей из государственного и частного секторов, исследовательских учреждений, университетов и изобретателей. В ходе демонстрации был организован брифинг о роли патентной информации и документации, а также о деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития. В ходе поездки также были проведены обсуждения с правительственными чиновниками и представителями ПРООН по предлагаемому национальному проекту модернизации администрации МАЛИ в области промышленной собственности, финансируемому ПРООН.

554. В августе в Бамако два сотрудника ВОИС провели обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам модернизации системы промышленной собственности и предоставления ВОИС оборудования для работы с CD-ROM-дисками в области патентной информации и документации.

555. В октябре сотрудник ВОИС посетил Бамако с целью монтажа автоматизированной станции для работы с CD-ROM-дисками, подаренной ВОИС правительству. Он также провел обучение по использованию этой станции и применению различных методов поиска с использованием CD-ROM-дисков.

556. МАВРИКИЙ. В мае сотрудник ВОИС посетил Маврикий для проведения обсуждений с правительственными чиновниками и представителями частного сектора по вопросам законодательства в области промышленной собственности.

557. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел дальнейшие обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам модернизации национального законодательства в области промышленной собственности.

558. МАРОККО. См. под заголовком "Арабские страны".

559. МОЗАМБИК. В июле в Мапуто два сотрудника ВОИС провели консультации с представителями правительства и ПРООН о возможных путях и средствах модернизации промышленной собственности МОЗАМБИКА.

560. НАМИБИЯ. В марте ВОИС организовала ознакомительную поездку для правительственного чиновника в штаб-квартиру АРОПС и Патентное ведомство ЗИМБАБВЕ; обе организации расположены в Хараре.

561. В июле в Виндхукке два сотрудника ВОИС провели обсуждения с правительственными чиновниками по вопросу укрепления сотрудничества между НАМИБИЕЙ и ВОИС в области промышленной собственности.

562. В конце июля - начале августа консультант ВОИС из НИДЕРЛАНДОВ посетил Виндхук для оказания помощи правительству в рационализации процедур по регистрации товарных знаков.

563. В августе консультант ВОИС из ШВЕЦИИ посетил Виндхук для оказания консультативной помощи по вопросам модернизации процедур в Реестре компаний, товарных знаков, патентов и промышленных образцов и обучения на рабочих местах сотрудников Реестра.

564. В октябре в Женеве местный представитель ПРООН в НАМИБИИ провел обсуждения с сотрудниками ВОИС о расширении помощи этой стране в области интеллектуальной собственности.

565. НИГЕР. В феврале два сотрудника ВОИС посетили Ниамей и продемонстрировали использование и работу технологии с применением CD-ROM-дисков в области патентной информации для заинтересованных потенциальных пользователей из государственного и частного секторов, исследовательских учреждений, университетов и изобретателей. В ходе демонстрации был проведен брифинг о роли патентной информации и документации, а также о деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития. Кроме того, в ходе поездки были проведены обсуждения с представителями правительства и ПРООН по предлагаемому национальному проекту модернизации администрации Нигера в области промышленной собственности, финансируемому ПРООН.

566. НИГЕРИЯ. В конце января - начале февраля два правительственных чиновника предприняли поездку с целью ознакомления с патентной экспертизой в Австрийском патентном ведомстве в Вене и Патентном ведомстве Соединенного Королевства в Ньюпорте.

567. В ноябре сотрудник ВОИС посетил Абужу и Лагос для обсуждения с правительственными чиновниками вопросов укрепления сотрудничества между НИГЕРИЕЙ и ВОИС.

568. Также в ноябре в Женеве местный представитель ПРООН в НИГЕРИИ обсудил с сотрудниками ВОИС вопросы совместной деятельности ПРООН - ВОИС в области промышленной собственности в НИГЕРИИ.

569. Также в ноябре сотрудник ВОИС принял участие в совещании, проведенном ПРООН в Абудже в отношении программы ПРООН по содействию внешней торговле и развитию туризма, в которой содержится раздел, связанный с промышленной собственностью и который предстоит осуществлять ВОИС.

570. СЕНЕГАЛ. В октябре сотрудник ВОИС посетил Дакар с целью монтажа автоматизированной станции для работы с CD-ROM-дисками, подаренной ВОИС Службе промышленной собственности и технологии. Одновременно была осуществлена подготовка персонала по использованию станции и применению различных поисковых методов с использованием CD-ROM-дисков.

571. В декабре консультант ВОИС из ФРАНЦИИ посетил Дакар для оказания правительству консультативной помощи по административным соглашениям, касающимся лицензирования и передачи прав промышленной собственности.

572. СВАЗИЛЕНД. В апреле консультант ВОИС из Нидерландов в рамках финансируемого ПРООН межрегионального проекта по региональной поддержке в области промышленной собственности предпринял двухнедельную поездку в Мбабане для оказания помощи государственному ведомству в реорганизации и модернизации Реестра товарных знаков.

573. ТОГО. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам содействия со стороны ВОИС в обучении нового персонала и компьютерной поддержке правительственного плана совершенствования работы национальной администрации по промышленной собственности.

574. УГАНДА. В апреле в Энтеббе сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам охраны промышленной собственности в стране.

575. В конце октября - начале ноября консультант ВОИС из ГЕРМАНИИ посетил Кампалу для оказания правительству консультативной помощи в создании Центра патентной документации и информации.

576. ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ. В январе сотрудник ВОИС предпринял поездку в Дар-эс-Салам для обсуждения с правительственными чиновниками вопросов в связи с законодательством по промышленной собственности и предлагаемым национальным проектом, финансируемым ПРООН.

577. В июле по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило комментарии к проекту инструкции к Патентному акту 1987 г. для последующего обсуждения в ходе миссии ВОИС, предусмотренной на следующий месяц.

578. В августе два сотрудника ВОИС посетили Дар-эс-Салам и провели обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам, в связи с вышеуказанным Актом и завершением работы над проектом патентной инструкции.

579. В декабре сотрудник ВОИС посетил Дар-эс-Салам для рассмотрения с правительственными чиновниками вопросов сотрудничества между ОБЪЕДИНЕННОЙ РЕСПУБЛИКОЙ ТАНЗАНИЕЙ и ВОИС.

580. ЗАМБИЯ. В ноябре в Женеве местный представитель ПРООН в ЗАМБИИ провел переговоры с сотрудником ВОИС о возможной совместной деятельности ПРООН-ВОИС в интересах ЗАМБИИ.

Арабские страны: межнациональные мероприятия: промышленная собственность

581. Лига Арабских государств (ЛАГ). В августе в Женеве два сотрудника ВОИС приняли участие в работе встречи по сотрудничеству между организациями, входящими в систему ООН, и Лигой Арабских государств и ее специализированными учреждениями.

Отдельные арабские страны: промышленная собственность

582. АЛЖИР. В феврале консультант ВОИС из ЕПВ предпринял поездку в Алжир с целью монтажа предоставленного ВОИС оборудования для работы с CD-ROM-дисками, и обучения персонала национальной администрации в области промышленной собственности по его использованию и обслуживанию.

583. В июле в Женеве правительственный чиновник обсудил с сотрудниками ВОИС вопрос о возможном присоединении АЛЖИРА к РСТ.

584. В сентябре по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник обсудил с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС положение в области промышленной собственности в АЛЖИРЕ и вопросы содействия со стороны ВОИС в дальнейшей модернизации национального ведомства промышленной собственности и обучении его персонала.

585. ЕГИПЕТ. В марте в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества с ВОИС, в частности в отношении возможности проведения национального семинара по соглашениям в области передачи технологии и лицензирования, а также обучения специалистов в области промышленной собственности.

586. В апреле правительственный чиновник посетил ВОИС и обсудил с сотрудниками ВОИС возможности дальнейшего сотрудничества между Египтом и ВОИС в области патентной информации и документации.

587. В июле правительственный чиновник посетил ВОИС и провел дальнейшие обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества, а также возможного присоединения ЕГИПТА к РСТ.

588. В сентябре по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник обсудил с сотрудниками ВОИС вопросы активизации в ЕГИПТЕ деятельности в области товарных знаков в рамках возможного национального проекта, финансируемого ПРООН и реализуемого ВОИС.

589. Также в сентябре представитель Агентства по развитию новаторства и изобретательства (АРНИ) посетил Женеву и просил ВОИС оказать помощь в организации ознакомительных поездок для сотрудников указанного Агентства.

590. В октябре в Женеве представитель Агентства по развитию новаторства и изобретательства (АРНИ) обсудил с сотрудниками ВОИС вопрос о расширении сотрудничества между Агентством и ВОИС.

591. В ноябре в Женеве правительственный чиновник обсудил с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС вопросы сотрудничества между ЕГИПТОМ и ВОИС, а также положение дел в области промышленной собственности в арабском регионе.

592. ИОРДАНИЯ. В июне в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам модернизации национальной системы промышленной собственности.

593. КУВЕЙТ. В июне шесть членов Кувейтского специального комитета, в задачу которого входит укрепление национальной патентной системы, посетили ВОИС. Они провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам создания современной национальной патентной системы, договорам, административные функции которых выполняет ВОИС, о возможном присоединении КУВЕЙТА к Конвенции ВОИС, и оказании со стороны ВОИС помощи в создании такой системы, в особенности, подготовки проекта закона по патентам и промышленным образцам.

594. Также в июне по просьбе Кувейтского специального комитета Международное бюро подготовило и направило проект закона по патентам и промышленным образцам.

595. В октябре в Женеве правительственный чиновник обсудил с сотрудниками ВОИС возможность организации в течение 1993 г. миссии в КУВЕЙТ, а также организационные меры для предполагаемого проведения Субрегионального семинара по лицензированию и передаче технологии для государств-членов Совета по сотрудничеству стран Залива (СССЗ), который должен состояться в КУВЕЙТЕ в 1994 г.

596. В декабре сотрудник ВОИС предпринял поездку в Кувейт для обсуждения с правительственными чиновниками вопросов возможного присоединения страны к Конвенции ВОИС, укрепления национальной системы промышленной собственности и возможной организации в 1994 г. вышеуказанного субрегионального семинара.

597. ЛИВАН. В июле сотрудник ВОИС посетил Бейрут и обсудил с представителями правительства и ПРООН вопрос об изменении структуры национальной системы промышленной собственности, началом которой явилась бы подготовка проекта законодательства по промышленной собственности, охватывающего патенты, товарные знаки, промышленные образцы.

598. ЛИВИЯ. В мае два правительственных чиновника посетили ВОИС и провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам осуществления национального проекта под названием "Укрепление системы промышленной собственности; развитие изобретательских возможностей", финансируемого ПРООН, который был предварительно одобрен правительством и ПРООН.

599. МАРОККО. В конце января - начале февраля консультант ВОИС из Уругвая посетил Касабланку и Рабат для оказания консультативной помощи по вопросам компьютеризации процедур в области патентов и товарных знаков. Поездка осуществлялась в рамках национального проекта, финансируемого ПРООН.

600. В феврале два сотрудника ВОИС предприняли поездку в Рабат для участия в работе трехсторонней встречи с участием представителей правительства и ПРООН, созванной для обсуждения хода работ по осуществлению национального проекта, финансируемого ПРООН. Сотрудники ВОИС также провели в Рабате и Касабланке обсуждения с правительственными чиновниками по юридическим и административным аспектам промышленной собственности в Марокко.

601. В марте консультант ВОИС из Уругвая в рамках финансируемого ПРООН национального проекта начал разработку программного обеспечения для целей дальнейшей компьютеризации ведомства промышленной собственности Марокко, на первом этапе в отношении процедур в области товарных знаков.

602. В июне тот же консультант ВОИС из Уругвая посетил Касабланку и Рабат для оказания консультативной помощи правительству в компьютеризации процедур в области патентов и товарных знаков. Эта поездка осуществлялась в рамках национального проекта, финансируемого ПРООН.

603. В июле в Женеве правительственный чиновник рассмотрел с сотрудниками ВОИС вопросы деятельности, предпринятой в 1993 г. в рамках национального проекта, по модернизации национальной системы промышленной собственности, финансируемого ПРООН.
604. В ноябре в Женеве местный представитель ПРООН в МАРОККО обсудил с сотрудниками ВОИС вопросы, связанные с реализуемым национальным проектом, финансируемым ПРООН.
605. ОМАН. В декабре сотрудник ВОИС посетил Маскат для обсуждения с правительственными чиновниками перспектив укрепления системы промышленной собственности и возможного присоединения ОМАНА к Конвенции ВОИС.
606. САУДОВСКАЯ АРАВИЯ. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов два правительственных чиновника обсудили с сотрудниками ВОИС перспективы сотрудничества с ВОИС.
607. СУДАН. В сентябре по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник обсудил с сотрудниками ВОИС вопросы обучения персонала Главного торгового реестра по использованию автоматизированных станций для работы с CD-ROM-дисками, предоставленных ВОИС.
608. СИРИЯ. В мае правительственный чиновник посетил ВОИС и провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между Сирией и ВОИС в области законодательства по промышленной собственности, а также по вопросам возможного присоединения Сирии к Конвенции ВОИС и другим договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.
609. В июле сотрудник ВОИС посетил Дамаск и обсудил с правительственными чиновниками вопрос о проведении в Дамаске в 1994 г. национального семинара по промышленной собственности, а также о возможном присоединении СИРИИ к Стокгольмскому акту Парижской конвенции по охране промышленной собственности, а также к Конвенции ВОИС.
610. В октябре правительственный чиновник посетил ВОИС и обсудил с сотрудниками ВОИС вопросы возможного присоединения к указанным конвенциям.
611. В ноябре три члена Сирийского комитета, занимающегося вопросами пересмотра законодательства по промышленной собственности, предприняли ознакомительную поездку в Женеву для обсуждения с сотрудниками ВОИС проекта Закона о промышленной собственности, подготовленного ВОИС для этой страны. Также обсуждались вопросы перспективного сотрудничества между СИРИЕЙ и ВОИС.
612. В декабре по просьбе соответствующих правительственных органов Международное бюро подготовило и направило проект закона о промышленной собственности с комментариями.
613. ТУНИС. В октябре два правительственных чиновника обсудили с сотрудниками ВОИС вопросы укрепления сотрудничества между ТУНИСОМ и ВОИС.
614. ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ. В июне правительственный чиновник посетил ВОИС и обсудил вопросы в связи с положением ведомства по товарным знакам в этой стране и перспективами сотрудничества между ОБЪЕДИНЕННЫМИ АРАБСКИМИ ЭМИРАТАМИ и ВОИС.
615. В октябре консультант ВОИС из КАНАДЫ посетил Абу-Даби для оказания Ведомству интеллектуальной собственности консультативной помощи в области товарных знаков.

616. В декабре правительственный чиновник посетил ВОИС для обсуждения перспектив сотрудничества между ОАЕ и ВОИС, а также вопроса о реализации выводов консультативной миссии ВОИС, которая была предпринята в октябре 1993 г.

617. Также в декабре сотрудник ВОИС посетил ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ для обсуждения с правительственными чиновниками вопросов возможного присоединения ОБЪЕДИНЕННЫХ АРАБСКИХ ЭМИРАТОВ к Парижской конвенции и другим договорам, административные функции которых выполняет ВОИС, а также укрепления Директората промышленной собственности.

Азия и Тихоокеанский регион: межнациональные мероприятия: промышленная собственность

618. Межнациональный проект ПРООН для Азии и Тихоокеанского региона. В течение отчетного года ВОИС приступила к реализации Регионального проекта по интеллектуальной собственности в рамках региональной программы по торговле и инвестициям, финансируемой ПРООН.

619. В ноябре сотрудник ВОИС принял участие в Межведомственном координационном совещании, организованном ПРООН в Куала-Лумпуре. Совещание рассмотрело рабочие планы на 1993-94 гг. различных международных организаций, включая ВОИС, в рамках вышеуказанной программы для Азии и Тихоокеанского региона, финансируемой ПРООН.

620. Также в ноябре в Куала-Лумпуре сотрудник ВОИС принял участие в работе Совещания консультативной группы по программе, организованного ПРООН, с участием государственных чиновников и представителей частного сектора стран Азии и Тихоокеанского региона. На совещании были высказаны пожелания в отношении программы, упомянутой в предшествующем пункте.

621. Комиссия ООН по экономическому и социальному развитию стран Азии и Тихоокеанского региона (КЭСРАТО). В мае в Женеве представитель Азиатского и Тихоокеанского центра по передаче технологии в Бангалоре, Индия (КЭСРАТО), провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам деятельности Центра и возможного сотрудничества между Центром и ВОИС.

622. Ассоциация стран Юго-Восточной Азии (АСЕАН). В январе ВОИС организовала в своей штаб-квартире в Женеве первую Консультативную встречу под эгидой ВОИС - АСЕАН по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности. Во встрече приняли участие 22 правительственных чиновника из стран-членов АСЕАН (Бруней-Даруссалам, Индонезия, Малайзия, Филиппины, Сингапур и Таиланд), представитель Секретариата АСЕАН, базирующийся в Джакарте, Генеральный директор и другие сотрудники ВОИС. В ходе встречи был согласован ряд видов дальнейшей деятельности, которые изложены в трех последующих пунктах.

623. В феврале ВОИС направила странам-членам АСЕАН и Секретариату АСЕАН рекомендации в отношении возможного информационного бюллетеня АСЕАН по вопросам интеллектуальной собственности, предложения по организации форума по интеллектуальной собственности и семинара по реализации прав интеллектуальной собственности в странах-членах АСЕАН, которые состоятся в конце 1993 г., а также предложения в отношении специальной миссии с целью изучения целесообразности обмена информацией в области интеллектуальной собственности между странами-членами АСЕАН.

624. В марте ВОИС направила странам-членам АСЕАН и Секретариату АСЕАН обобщенный сравнительный анализ законодательств в области промышленной собственности и авторского права шести стран-членов АСЕАН.

625. Также в марте в Брюсселе сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями Комиссии европейских сообществ (КЕС) в связи с предлагаемым совместным проектом под эгидой КЕС/ВОИС/ЕПВ по патентам и товарным знакам для стран-членов АСЕАН, который будет финансироваться КЕС и реализовываться ВОИС совместно с ЕПВ.

626. В конце июля - начале августа совместная делегация ВОИС - АСЕАН в составе двух сотрудников ВОИС и двух представителей из ФИЛИППИН и СИНГАПУРА, назначенных секретариатом АСЕАН, посетила БРУНЕЙ ДАРУССАЛАМ, ИНДОНЕЗИЮ, МАЛАЙЗИЮ, ФИЛИППИНЫ, СИНГАПУР и ТАИЛАНД для ознакомления с положением дел в этих странах-членах АСЕАН в области информации по промышленной собственности и для оценки потребностей, возможностей и других технико-экономических факторов в связи с потенциальным началом обмена информацией в области промышленной собственности между странами-членами АСЕАН.

627. В сентябре в Брюсселе два сотрудника ВОИС приняли участие в церемонии в связи с началом реализации проекта КЕС/ВОИС/ЕПВ в области промышленной собственности для стран АСЕАН, финансируемого КЕС. После церемонии состоялось заседание Программного консультативного комитета в рамках проекта, в котором приняли участие правительственные чиновники из БРУНЕЙ-ДАРУССАЛАМ, ИНДОНЕЗИИ, МАЛАЙЗИИ, ФИЛИППИН, СИНГАПУРА и ТАИЛАНДА, а также представители ВОИС, КЕС и ЕПВ. Правительственные чиновники из шести стран-членов АСЕАН затем посетили ВОИС в Женеве и продолжили обсуждение деятельности, которую будет осуществлять ВОИС в рамках этого проекта.

628. В октябре в Джакарте сотрудник ВОИС обсудил с Генеральным секретарем Секретариата АСЕАН вопросы совместной деятельности ВОИС-АСЕАН, а также возможные новые сферы совместной деятельности стран АСЕАН и ВОИС.

629. В ноябре в Брюсселе сотрудник ВОИС принял участие в работе совещания, организованного КЕС с целью рассмотрения условий координации деятельности ВОИС и ЕПВ в рамках проекта КЕС/ВОИС/ЕПВ, осуществляемой в интересах государств-членов АСЕАН.

630. Страны Южной части Тихоокеанского региона. В декабре Международное бюро по просьбе правительственных органов ФИДЖИ, МАРШАЛЛОВЫХ ОСТРОВОВ, МИКРОНЕЗИИ (ФЕДЕРАТИВНЫЕ ШТАТЫ), НАУРУ, ПАПУА И НОВОЙ ГВИНЕИ, САМОА, СОЛОМОНОВЫХ ОСТРОВОВ, ТОНГО, ТУВАЛУ, ВАНУАТУ и НИУЕ подготовило и разослало доработанный проект Типового закона по промышленной собственности для стран и территорий Южной части Тихоокеанского региона вместе с комментариями.

Отдельные страны Азии и Тихоокеанского региона: промышленная собственность

631. БАНГЛАДЕШ. В январе консультант ВОИС из ЕПВ предпринял поездку в Дакку для оказания консультативной и практической помощи по вопросам патентной классификации и процедурам экспертизы и поиска, а также в использовании патентной документации на CD-ROM-дисках. Поездка финансировалась в рамках национального проекта, финансируемого ПРООН.

632. В мае в рамках финансируемого ПРООН национального проекта ВОИС организовала для двух правительственных чиновников ознакомительную поездку в Реестр товарных знаков при Патентном ведомстве Соединенного Королевства в Ньюпорте.

633. В июле консультант ВОИС из ЕПВ посетил Дакку и Читтагонг для предоставления консультативной помощи правительственным чиновникам и пользователям патентной системы по вопросам использования патентной

документации и содействия использованию такой документации научно-исследовательскими учреждениями, предприятиями и другими потенциальными пользователями. Поездка была организована в рамках национального проекта, финансируемого ПРООН.

634. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросу об оказании консультативной помощи со стороны ВОИС в подготовке проекта новых законов о патентах и промышленных образцах.

635. В конце октября - начале ноября консультант ВОИС из АВСТРАЛИИ посетил Дакку для оказания консультативной помощи и содействия правительству в определении основных направлений автоматизированной обработки заявок на регистрацию товарных знаков, а также для подготовки технико-экономического обоснования возможной активизации процесса автоматизации Реестра. Консультант также провел обсуждения с представителями ПРООН и частного сектора. Поездка финансировалась в рамках национального проекта ПРООН.

636. В ноябре по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту патентного закона.

637. Также в ноябре два консультанта ВОИС из ЯПОНИИ предприняли поездку в Дакку для обучения правительственных чиновников использованию рефератов японских патентов на английском языке на микрофильмах, предоставленных Японским патентным ведомством.

638. В декабре по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту Акта 1993 г. о промышленных образцах.

639. БУТАН. В июле по приглашению правительства БУТАНА два сотрудника ВОИС предприняли первую поездку в Тхимпху. В ходе поездки состоялись обсуждения с министрами, правительственными чиновниками и представителями ПРООН, а также представителями частного сектора о преимуществах создания правовой и административной системы по охране прав интеллектуальной собственности в БУТАНЕ и о возможном содействии со стороны ВОИС. Одновременно обсуждался вопрос о возможном присоединении БУТАНА к Конвенции ВОИС и другим договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.

640. В июле по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило проект закона по промышленной собственности с комментариями.

641. В декабре в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между БУТАНОМ и ВОИС в области интеллектуальной собственности, в частности в связи с проектом закона по промышленной собственности, который был подготовлен Международным бюро, а также о возможном национальном проекте по созданию в БУТАНЕ ведомства интеллектуальной собственности, финансируемом ПРООН.

642. БРУНЕЙ-ДАРУССАЛАМ. В январе в Женеве по случаю проведения Первой консультативной встречи под эгидой ВОИС - АСЕАН по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам, представляющим взаимный интерес, включая возможное членство в ВОИС.

643. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС о сотрудничестве в модернизации системы интеллектуальной собственности в БРУНЕЙ-ДАРУССАЛАМЕ и о возможностях присоединения к Конвенции ВОИС.

644. КИТАЙ. В феврале правительственный чиновник предпринял ознакомительную поездку в Японское патентное ведомство (ЯПВ) в Токио. Поездка была организована ВОИС. В программу была включена стажировка в области обработки патентных заявок, а также в области экспертизы и информации.

645. В марте в Пекине сотрудник ВОИС принял участие в работе Торжественного заседания, посвященного 10-ой годовщине вступления в силу китайского закона по товарным знакам, организованного Государственной администрацией по торговле и коммерции (ГАТК). В этом мероприятии приняли участие 300 правительственных чиновников, представителей агентств по товарным знакам и промышленных предприятий.

646. Также в марте тот же сотрудник ВОИС провел ряд обсуждений с правительственными чиновниками по вопросам в связи с РСТ и по другим аспектам сотрудничества между КИТАЕМ и ВОИС.

647. В апреле девять членов Китайской ассоциации патентных поверенных посетили штаб-квартиру ВОИС и провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам, представляющим взаимный интерес.

648. В мае в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества в области товарных знаков, включая подготовительную работу к проведению в Пекине в сентябре 1993 г. Форума на тему "Мадридский протокол и КИТАЙ". Кроме того, сотрудники ВОИС и консультант ВОИС из ШВЕЙЦАРИИ оказали консультативную помощь указанным чиновникам из Китая по вопросам подготовки проекта инструкции и специальной инструкции к пересмотренному китайскому закону по товарным знакам.

649. Также в мае в Женеве шесть правительственных чиновников провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с системой управления промышленной собственностью в Китае.

650. В мае и июле сотрудник ВОИС посетил Пекин для обсуждения с правительственными чиновниками вопросов подготовки и публикации юбилейного издания, посвященного 25-летию сотрудничества между КИТАЕМ и ВОИС.

651. В августе ВОИС организовала для трех правительственных чиновников ознакомительную поездку в Токио по знакам обслуживания в Японское патентное ведомство.

652. В сентябре Генеральный директор посетил Пекин. Его принял президент КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ. Он также провел переговоры с руководителями правительства и официальными лицами по вопросам дальнейшего сотрудничества между КИТАЕМ и ВОИС в различных областях интеллектуальной собственности, принял участие в церемонии открытия двух совещаний, организованных китайскими властями в сотрудничестве с ВОИС, в частности, Симпозиума под эгидой ВОИС по Договору о патентной кооперации (РСТ) и Форума под эгидой КИТАЙ-ВОИС по международной регистрации товарных знаков. Описание работы этих совещаний приведено в настоящем отчете.

653. Также в сентябре в Женеве профессор университета провел обсуждения с сотрудниками ВОИС о развитии событий в области правовой охраны интегральных схем на национальном и международном уровнях в целях подготовки в КИТАЕ специального законодательства по охране топологий интегральных схем.

654. В ноябре в Пекине сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам подготовки возможного присоединения КИТАЯ к

Будапештскому договору о международном признании депонирования микроорганизмов для целей патентной процедуры.

655. В декабре сотрудник ВОИС предпринял поездку в Пекин с целью оказания Китайскому патентному ведомству (КПВ) консультативной помощи в производстве CD-ROM-дисков, содержащих информацию о китайских патентных документах.

656. Также в декабре в Женеве правительственный чиновник из Китайского патентного ведомства (КПВ) провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества в патентной области, включая проведение в КИТАЕ новых семинаров по РСТ.

657. Также в декабре в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с деятельностью Международного реестра товарных знаков и возможностью проведения в КИТАЕ Семинара по Мадридскому протоколу.

658. КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА. В мае в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с предлагаемым национальным проектом по развитию промышленной собственности в стране, финансируемым ПРООН

659. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между КОРЕЙСКОЙ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКОЙ РЕСПУБЛИКОЙ и ВОИС, в частности в реализации недавно одобренного национального проекта модернизации системы промышленной собственности, финансируемого ПРООН.

660. В ноябре в Пхеньяне сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по проекту рабочего плана осуществления вышеуказанного проекта, начало реализации которого намечено на 1994 г.

661. Также в ноябре в Женеве местный представитель ПРООН в КОРЕЙСКОЙ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКОЙ РЕСПУБЛИКЕ провел переговоры с сотрудниками ВОИС по вопросам реализации данного проекта.

662. ФИДЖИ. В июле в Суве три сотрудника ВОИС и консультант ВОИС из АВСТРАЛИИ провели обсуждения с представителями правительства и ПРООН, а также представителями частного сектора по вопросам совершенствования законодательства и системы регулирования интеллектуальной собственности на ФИДЖИ. Данная командировка частично финансировалась из средств межнационального проекта ПРООН.

663. ИНДИЯ. В январе консультант ВОИС из СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА предпринял поездку в Бомбей и Нагпур для оказания консультативной помощи по вопросам модернизации и расширения спектра патентно-информационных услуг в качестве составной части национального проекта, финансируемого ПРООН.

664. В феврале три правительственных чиновника предприняли поездку, организованную ВОИС, с целью ознакомления с компьютеризацией патентно-информационных служб и их управлением в ведомствах промышленной собственности АВСТРИИ и СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА, ЕПВ и ВОИС в Женеве. Ознакомительная поездка была организована в рамках национального проекта, финансируемого ПРООН.

665. В марте в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам дальнейшего сотрудничества.

666. В мае в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам возможного проведения в ИНДИИ семинара по реализации прав интеллектуальной собственности, а также по вопросам осуществления постоянного контроля за реализацией в Индии национальных проектов в области патентов и товарных знаков, финансируемых ПРООН.

667. В июне в Женеве два правительственных чиновника обсуждали с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС вопросы сотрудничества между ИНДИЕЙ и ВОИС.

668. Также в июне два сотрудника ВОИС посетили Реестр товарных знаков в Бомбее и провели обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам планирования и реализации деятельности в рамках национального проекта по модернизации Реестра, финансируемого ПРООН.

669. Также в июне два сотрудника ВОИС посетили Бомбей, Нагпур и Нью-Дели для проведения оценки и опробования конторского и компьютерного оборудования, которое было закуплено в рамках национального проекта модернизации патентно-информационных служб в Нагпуре, финансируемого ПРООН. Это оборудование послужит модернизации и компьютеризации операций в патентно-информационных службах Нагпура, а также в ведомствах, расположенных в Бомбее, Калькутте, Мадрасе и Нью-Дели.

670. В конце июня - начале июля консультант ВОИС из Европейского патентного ведомства (ЕПВ) и два сотрудника ВОИС посетили Бомбей, Калькутту и Нью-Дели и провели подготовительные мероприятия для разработки прототипов CD-ROM-дисков, содержащих информацию об индийских патентах. Поездка была предпринята в рамках указанного национального проекта, финансируемого ПРООН.

671. В сентябре правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором ВОИС по вопросам промышленной собственности, представляющим взаимный интерес.

672. В сентябре, конце октября и начале ноября в общей сложности семь правительственных чиновников предприняли две ознакомительные поездки, организованные ВОИС в Патентное ведомство СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА в Лондоне и Ньюпорте, Ведомство БЕНИЛЮКС по товарным знакам в Гааге и штаб-квартиру ВОИС в Женеве по вопросам компьютеризации управления товарными знаками. Ознакомительные поездки были организованы в рамках национального проекта по товарным знакам, финансируемого ПРООН.

673. Также в сентябре в Женеве три других правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам деятельности в рамках национального проекта по модернизации службы патентной информации в Нагпуре, финансируемого ПРООН,

674. В октябре правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам реализации двух вышеуказанных национальных проектов, финансируемых ПРООН, а также о правительственном плане создания института интеллектуальной собственности.

675. В ноябре сотрудник ВОИС совершил поездку в Бомбей для оказания помощи правительству в рамках национального проекта по созданию модернизированной компьютерной системы в области товарных знаков, финансируемого ПРООН,

676. В декабре два сотрудника ВОИС посетили Нагпур, Бомбей и Нью-Дели в связи с двумя национальными проектами, финансируемыми ПРООН. В Нагпуре и Бомбее они проконтролировали ход выполнения вышеуказанных проектов и провели обсуждения с представителями поставщиков оборудования. В Нью-Дели два сотрудника ВОИС совместно с представителями правительства и ПРООН приняли участие в трехсторонней встрече по рассмотрению хода реализации двух вышеуказанных проектов.

677. Также в декабре в Нью-Дели сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками и представителями частного сектора по различным аспектам сотрудничества между Индией и ВОИС в области интеллектуальной собственности.

678. Также в декабре консультант ВОИС из АВСТРАЛИИ приступил к выполнению трехмесячной миссии в Бомбее, Мадрасе, Калькутте, Нью-Дели и Ахмадабаде с целью оказания консультативной помощи Реестру товарных знаков и его местным подразделениям по различным аспектам плана компьютеризации Реестра в рамках проекта, финансируемого ПРООН.

679. ИНДОНЕЗИЯ. В январе консультант ВОИС из ЯПОНИИ предпринял поездку в Джакарту для оказания консультативной помощи и проведения обучения правительственных чиновников, главным образом, в области патентной классификации, поиска и экспертизы на основе Международной патентной классификации (МПК).

680. Также в январе в Женеве по случаю проведения Первой консультативной встречи под эгидой ВОИС/АСЕАН по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам дальнейшего сотрудничества в рамках национального проекта, финансируемого ПРООН.

681. В мае в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС в связи с эскизным рабочим планом реализации недавно одобренного национального проекта, финансируемого ПРООН, под названием "Укрепление системы интеллектуальной собственности в Индонезии".

682. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с дальнейшей деятельностью в рамках Национального проекта, финансируемого ПРООН.

683. Также в сентябре ВОИС организовала ознакомительную поездку для трех правительственных чиновников с целью ознакомления с компьютеризованной системой управления правами в области промышленной собственности в ЕПВ, Ведомстве Бенилюкса по товарным знакам в Гааге, Патентном ведомстве Соединенного Королевства в Лондоне и Ньюпорте и ВОИС в Женеве.

684. В октябре в Джакарте сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями правительства и ПРООН по вопросам реализации вышеуказанного национального проекта.

685. Также в октябре в рамках этого проекта два правительственных чиновника прошли обучение по экспертизе товарных знаков в Ведомстве Бенилюкса по товарным знакам в Гааге, в Патентном ведомстве Соединенного Королевства в Ньюпорте и Германском патентном ведомстве в Мюнхене. Эти два правительственных чиновника приняли участие в Программе обучения по патентной информации и документации в Патентном ведомстве Соединенного королевства в Ньюпорте и в Германском патентном ведомстве в Мюнхене.

686. В ноябре два консультанта ВОИС из ЯПОНИИ посетили Джакарту для оказания правительству консультативной помощи и проведения двухнедельных курсов по МПК, а также поиску и экспертизе на основе МПК.

687. Также в ноябре консультант ВОИС из СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА предпринял поездку в Джакарту для оказания консультативной помощи в рамках указанного проекта по вопросам компьютеризации процедур в области патентов и товарных знаков.

688. Также в ноябре другой консультант ВОИС из СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА в рамках того же проекта предпринял экспертную поездку в Джакарту для оказания консультативной помощи и проведения обучения в области патентной администрации и документации.

689. Также в ноябре сотрудник ВОИС посетил Джакарту для обсуждения с правительственными чиновниками хода реализации ВОИС некоторых видов деятельности в рамках проекта КЕС/ВОИС/ЕПВ.

690. ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА). В марте в Женеве представитель ПРООН провел обсуждения с сотрудниками ВОИС в целях ускорения согласования предложенного национального проекта, финансируемого ПРООН, по модернизации национальной администрации в области промышленной собственности.

691. В августе сотрудник ВОИС предпринял поездку в Тегеран для оказания содействия в составлении окончательного списка оборудования, которое необходимо приобрести в целях введения базовой обработки заявок на выдачу патентов и регистрацию товарных знаков в Ведомстве по регистрациям, интеллектуальной и промышленной собственности. Этот сотрудник ВОИС также провел обсуждения с представителями правительства и ПРООН, а также научно-исследовательских учреждений и частного сектора по вопросам содействия более широкому использованию национальной системы промышленной собственности. Поездка финансировалась из средств национального проекта, финансируемого ПРООН.

692. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам возможного присоединения страны к Конвенции ВОИС, стажировки для правительственных чиновников в области промышленной собственности и реализации вышеуказанного проекта.

693. МАЛАЙЗИЯ. В январе в Женеве по случаю проведения Первой консультативной встречи под эгидой ВОИС/АСЕАН по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам дальнейшего сотрудничества в рамках предложенного национального проекта, финансируемого ПРООН.

694. В апреле в Куала-Лумпуре три сотрудника ВОИС провели обсуждения с представителями правительства и ПРООН, а также частного сектора по вопросам дальнейшего развития сотрудничества в области промышленной собственности.

695. В августе в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между МАЛАЙЗИЕЙ и ВОИС и в частности в реализации национального проекта модернизации Департамента интеллектуальной собственности, финансируемого ПРООН, а также получения от ВОИС консультативной помощи по проекту закона о промышленных образцах. Кроме того, обсуждался вопрос о возможном присоединении МАЛАЙЗИИ к РСТ и Мадридскому протоколу.

696. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по предложенному рабочему плану деятельности в рамках национального проекта, финансируемого ПРООН.

697. В октябре сотрудник ВОИС предпринял поездку в Куала-Лумпур в рамках национального проекта, с целью оказания содействия правительству в подготовке окончательного тендерного документа на приобретение вычислительной техники и программного обеспечения. Кроме того, он также принял участие в заседании Консультативного комитета Малайзийского проекта, созданного в рамках проекта КЕС/ВОИС/ЕПВ.

698. Также в октябре в Женеве местный представитель ПРООН в МАЛАЙЗИИ провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам реализации национального проекта.

699. В ноябре в Куала-Лумпуре сотрудник ВОИС провел переговоры с представителями правительства и ПРООН по реализации национального проекта, а также по другим вопросам сотрудничества в области промышленной собственности.

700. Также в ноябре другой сотрудник ВОИС в рамках проекта посетил Куала-Лумпур с целью оказания консультативной помощи по введению модернизированной компьютерной системы обработки заявок на выдачу патентов и регистрацию товарных знаков.

701. Также в ноябре консультант ВОИС из АВСТРАЛИИ приступил к осуществлению трехмесячной консультационной миссии в Куала-Лумпур по пересмотру и совершенствованию Инструкции к пересмотренному Патентному акту (1993 г.) и пересмотру соответствующих Административных инструкций и Инструкции по проведению экспертизы. Кроме того, была оказана помощь и проведено обучение экспертов по процедурам классификации, экспертизы и поиска, в частности в области машиностроения. Миссия финансировалась в рамках национального проекта ПРООН.

702. Также в ноябре сотрудник ВОИС посетил Куала-Лумпур для обсуждения с правительственными чиновниками реализации в МАЛАЙЗИИ работ в рамках проекта КЕС/ВОИС/ЕПВ.

703. Также в ноябре по просьбе правительства Международное бюро передало информацию о процедурах в области регистрации промышленных образцов.

704. МОНГОЛИЯ. В мае сотрудник ВОИС предпринял поездку в Улан-Батор и провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам сотрудничества между МОНГОЛИЕЙ и ВОИС в области промышленной собственности, включая присоединение этой страны к договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.

705. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам оказания помощи МОНГОЛИИ со стороны ВОИС, национального проекта, финансируемого ПРООН, и потребностей МОНГОЛИИ в обучении правительственных чиновников.

706. Также в сентябре ВОИС организовала для правительственного чиновника поездку в Патентное ведомство Соединенного Королевства в Ньюпорте для ознакомления с патентной работой и РСТ.

707. НЕПАЛ. В мае правительственный чиновник предпринял поездку в Ведомство Генерального контролера по патентам, промышленным образцам и товарным знакам

ИНДИИ в Бомбее для ознакомления с вопросами управления в области товарных знаков.

708. ПАПУА И НОВАЯ ГВИНЕЯ. В октябре в Женеве правительственный чиновник обсудил с сотрудниками ВОИС вопрос о совершенствовании законодательства в области промышленной собственности и возможность присоединения ПАПУА НОВОЙ ГВИНЕИ к ВОИС в качестве государства-члена.

709. ФИЛИППИНЫ. В январе в Женеве по случаю проведения Первой консультативной встречи под эгидой ВОИС/АСЕАН по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам дальнейшего сотрудничества.

710. В мае в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам оказания помощи со стороны ВОИС правительству Филиппин в пересмотре национальных законов в области патентов, товарных знаков и авторского права.

711. В июне местный представитель ПРООН на Филиппинах посетил ВОИС для обсуждения вопросов сотрудничества между ВОИС и ПРООН в деле оказания помощи этой стране.

712. В июле по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило предложения в отношении поправок к законодательству в области товарных знаков.

713. В октябре сотрудник ВОИС принял участие в работе совещания Консультативного комитета Филиппинского проекта, учрежденного в рамках проекта КЕС/ВОИС/ЕПВ. На совещании обсуждался рабочий план в рамках данного проекта. В этой связи сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по различным видам деятельности, осуществляемой ВОИС в этой стране.

714. В ноябре два консультанта ВОИС из ЯПОНИИ предприняли двухнедельную поездку в Манилу для оказания консультативной помощи правительству и проведения обучения по вопросам МПК в области химии, обработки иностранных патентных заявок в области электроники и биотехнологии, а также эффективному использованию английских рефератов японских патентов на бумажных носителях и на CD-ROM-дисках.

715. РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ. В мае в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам укрепления сотрудничества между Республикой Корея и ВОИС в области промышленной собственности, включая организацию в стране региональных учебных курсов и возможное присоединение страны к ряду договоров, административные функции которых выполняет ВОИС.

716. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам содействия ВОИС в компьютеризации работы в области промышленной собственности.

717. В ноябре в Сеуле сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам предложенной оценки реализуемой программы компьютеризации Корейского ведомства промышленной собственности и возможностей оказания помощи со стороны ВОИС в этой области.

718. СИНГАПУР. В январе консультант ВОИС из АВСТРАЛИИ приступил к реализации, рассчитанной до конца года, долгосрочной задачи в Реестре по

товарным знакам и патентам по предоставлению консультативной и практической помощи в ходе подготовительной работы к созданию новой национальной патентной системы. Эта поездка финансировалась из средств специального трастфонда, учрежденного ВОИС за счет средств, выделенных правительством Сингапура.

719. Также в январе в Женеве по случаю проведения Первой консультативной встречи под эгидой ВОИС/АСЕАН по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности два правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам дальнейшего сотрудничества.

720. В течение отчетного периода Международное бюро продолжило консультации по переписке с правительственными органами по различным вопросам, относящимся к проекту патентного закона.

721. В декабре консультант ВОИС из СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА посетил СИНГАПУР для проведения обучения юристов Ведомства по товарным знакам и патентам по различным патентным вопросам, включая иски в связи с прекращением действия патента. Консультант из АВСТРАЛИИ закончил работу в рамках годичной миссии. Эта поездка финансировалась из средств специального трастфонда, учрежденного ВОИС за счет средств, выделенных правительством Сингапура.

722. ШРИ-ЛАНКА. В конце марта - начале апреля сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из КАНАДЫ предприняли экспертную поездку в Коломбо для оказания консультативной помощи представителям правительства в совершенствовании и активизации работы в рамках Реестра по патентам и товарным знакам. Участники также обсудили с представителями правительства и ПРООН вопросы дальнейшего сотрудничества с ВОИС в рамках предложенного национального проекта, финансируемого ПРООН.

723. В мае правительственный чиновник предпринял поездку в Ведомство Генерального контролера по патентам, промышленным образцам и товарным знакам Индии в Бомбее для ознакомления с вопросами управления в области товарных знаков.

724. В октябре четыре правительственных чиновника посетили ВОИС и провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между ШРИ-ЛАНКОЙ и ВОИС, в частности в отношении модернизации Ведомства по патентам и товарным знакам.

725. Также в октябре ВОИС провела учебную поездку для двух правительственных чиновников в Швейцарское федеральное ведомство интеллектуальной собственности в Берне, Патентное ведомство Соединенного Королевства в Ньюпорте и штаб-квартиру ВОИС в Женеве для ознакомления с вопросами управления патентами и товарными знаками, а также автоматизацией процедур патентной экспертизы и регистрации товарных знаков. Поездка была организована в рамках регионального проекта для Азии и Тихоокеанского региона, финансируемого ПРООН.

726. ТАИЛАНД. В январе в Женеве по случаю проведения Первой консультативной встречи под эгидой ВОИС/АСЕАН по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности два правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам дальнейшего сотрудничества.

727. В феврале правительственный чиновник предпринял ознакомительную поездку в Токио в Японское патентное ведомство (ЯПВ), организованную ВОИС. Программа включала стажировку в области управления и экспертизы товарных знаков.

728. В августе пять правительственных чиновников посетили ВОИС и провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между ТАИЛАНДОМ и ВОИС в области промышленной собственности и возможного присоединения данной страны к нескольким договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.

729. В ноябре сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из ЕПВ предприняли поездку в Бангкок для сбора информации по компьютеризации процедур в связи с предоставлением прав промышленной собственности. Поездка финансировалась в рамках проекта КЕС/ВОИС/ЕПВ.

730. Также в ноябре консультант ВОИС из ГЕРМАНИИ посетил Бангкок для оказания правительству содействия по вопросам патентной классификации и организации патентной документации, а также для проведения соответствующего обучения правительственных чиновников.

731. ТОНГА. В мае сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из Соединенного Королевства предприняли поездку в Нукуалофа и оказали консультативную помощь правительственным чиновникам, занимающимся вопросами создания национальной системы интеллектуальной собственности.

732. В августе по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту закона по промышленной собственности.

733. ВЬЕТНАМ. В мае в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам развития сотрудничества, включая возможное проведение в конце года в Ханое Субрегионального симпозиума по промышленной собственности.

734. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам укрепления сотрудничества между ВЬЕТНАМОМ и ВОИС в области промышленной собственности, включая проведение Субрегионального симпозиума по промышленной собственности в Ханое в ноябре 1993 г.

Латинская Америка и Карибский регион: межнациональные мероприятия: промышленная собственность

735. Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН). За отчетный период ВОИС продолжала работу над региональным проектом "Система промышленной собственности на службе технической информации и конкурентоспособности", финансируемого ПРООН.

736. В апреле консультант ВОИС из Чили приступил к осуществлению восьмимесячной миссии, направленной на оказание содействия в разработке компьютеризированных систем промышленной собственности для стран региона, в рамках регионального проекта, финансируемого ПРООН, а также отдельных национальных проектов для стран региона, финансируемых ПРООН. В контексте подготовки к осуществлению этой задачи консультант посетил ВОИС для проведения обсуждений, а также предпринял ознакомительные поездки в Ведомство промышленной собственности Австрии, Испании, Соединенного Королевства и ЕПВ.

737. В декабре в Женеве консультант ВОИС из ЧИЛИ провел обсуждения с сотрудниками ВОИС в отношении деятельности, проводимой в 12 Латиноамериканских странах в 1993 г., и подготовки рекомендаций по дальнейшим перспективам деятельности.

738. Совместный проект под эгидой ВОИС, Испанского ведомства по патентам и товарным знакам (ИВПТЗ) и ЕПО по изготовлению продукта на CD-ROM-дисках, содержащего первые страницы латиноамериканских патентов и патентных заявок (DOPALES PRIMERAS). В феврале в Женеве состоялась Шестая Координационная встреча под эгидой ВОИС/ЕПО/ИВПТЗ по вопросам "DOPALES PRIMERAS". Обсуждения касались подготовки продукции "DOPALES PRIMERAS" на CD-ROM-дисках, которые будут содержать первые страницы и библиографические данные патентных документов, опубликованных в странах Латинской Америки в 1991 г.

739. В декабре сотрудник ВОИС принял участие в Седьмой координационной встрече ВОИС/ЕПВ/ВПТЗ по системе "DOPALES-PRIMERAS", проходившей в Мадриде. Обсуждался вопрос о ходе работ по подготовке CD-ROM-диска, содержащего первые страницы и библиографические данные патентных документов, изданных в странах Латинской Америки в 1991 г., а также возможные планы на будущее.

740. Латиноамериканская экономическая система (ЛАЭС). В июне в Каракасе сотрудник ВОИС провел обсуждения с Постоянным секретарем и другими сотрудниками ЛАЭС по перспективам сотрудничества между ВОИС и ЛАЭС.

741. Страны Андской группы. В июне в Кито два сотрудника ВОИС провели обсуждения с представителями Совета Картахенского соглашения (ХУНАК) по вопросам промышленной собственности и сотрудничества между ВОИС и странами Андской группы.

742. В июле по приглашению Совета ХУНАК сотрудник ВОИС принял участие в Седьмом совещании правительственных экспертов стран Андской группы по промышленной собственности, которое проходило в Лиме. Цель совещания состояла в завершении дискуссий по проекту Решения, которое должно заменить Решение 313 (по вопросам промышленной собственности) и продолжить обсуждение проекта нового Решения об охране новых сортов растений.

743. МЕРКОСУР. В мае в Женеве Генеральный директор встретился с постоянными представителями (при ООН в Женеве) Аргентины, Бразилии, Парагвая и Уругвая для обсуждения возможной роли ВОИС в предпринимемых МЕРКОСУР шагах по развитию сотрудничества в области интеллектуальной собственности.

744. В октябре ВОИС провела консультативное совещание ВОИС/МЕРКОСУР в Женеве. В его работе приняли участие постоянные представители при ООН в Женеве АРГЕНТИНЫ, БРАЗИЛИИ, ПАРАГВАЯ и УРУГВАЯ, правительственные чиновники из вышеуказанных стран, а также Генеральный директор ВОИС и пять сотрудников этой организации. Обсуждения касались возможных областей сотрудничества между странами МЕРКОСУР и ВОИС в области интеллектуальной собственности. Совещание решило, что ВОИС должна предпринять ряд исследований, основанных на информации, которая будет предоставлена этими четырьмя странами, а также, что следующая встреча между двумя сторонами должна состояться в 1994 г.

Отдельные страны Латинской Америки и Карибского региона: промышленная собственность

745. АРГЕНТИНА. В июне консультант ВОИС из ЕПВ посетил Буэнос-Айрес с целью оказания консультативной помощи ведомству промышленной собственности по вопросам экспертизы патентных заявок в области биохимии и биотехнологии.

746. В июле консультант ВОИС из ЧИЛИ посетил Буэнос-Айрес для оказания консультативной помощи правительству по вопросам дальнейшего развития автоматизированной системы управления промышленной собственностью. Поездка финансировалась из средств регионального проекта ПРООН.

747. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросу о потребностях в обучении в области товарных знаков.

748. В октябре в Женеве правительственный чиновник обсудил с сотрудниками ВОИС проект закона об охране наименований мест происхождения и вопросы в связи с Лиссабонским соглашением об охране наименований мест происхождения и их международной регистрации. Указанному чиновнику были переданы комментарии по проекту закона, подготовленные Международным бюро.

749. В ноябре консультант ВОИС из ЧИЛИ посетил Буэнос-Айрес для оказания консультативной помощи правительству по вопросам компьютерных систем для работы с патентами и товарными знаками. Поездка финансировалась в рамках регионального проекта ПРООН. Консультант ВОИС также провел консультации с правительственными чиновниками о возможном сотрудничестве между странами-членами МЕРКОСУР в области обмена информацией по промышленной собственности.

750. В декабре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам укрепления сотрудничества между АРГЕНТИНОЙ и ВОИС в области промышленной собственности.

751. Также в декабре по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило предлагаемые поправки с комментариями к проекту закона о географических указаниях.

752. БОЛИВИЯ. В январе сотрудник ВОИС предпринял поездку в Ла-Пас для обсуждения с лидерами правительства и правительственными чиновниками возможного присоединения БОЛИВИИ к Конвенции ВОИС и Парижской конвенции, а также вопросов перспективного сотрудничества между ВОИС и правительством этой страны в модернизации законодательства и администрации Боливии в области промышленной собственности.

753. В апреле правительственный чиновник передал Генеральному директору акт о присоединении БОЛИВИИ к Конвенции ВОИС и обсудил с ним вопросы дальнейшего сотрудничества между БОЛИВИЕЙ и ВОИС.

754. В августе по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту закона по промышленной собственности.

755. В сентябре в Ла-Пасе сотрудник ВОИС обсудил с правительственными чиновниками вопросы укрепления сотрудничества между БОЛИВИЕЙ и ВОИС.

756. БРАЗИЛИЯ. В июне в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС о возможностях сотрудничества между ВОИС и БРАЗИЛИЕЙ в области товарных знаков и патентной информации.

757. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам укрепления сотрудничества между БРАЗИЛИЕЙ и ВОИС.

758. В ноябре консультант ВОИС из ЧИЛИ посетил Национальный институт промышленной собственности (НИПС) в Рио-де-Жанейро с целью проведения консультаций по вопросам компьютеризации этого института. Поездка финансировалась из средств регионального проекта ПРООН. Консультант ВОИС также провел переговоры с правительственными чиновниками о возможном сотрудничестве между странами МЕРКОСУР в области обмена информацией по промышленной собственности.

759. Также в ноябре сотрудник ВОИС посетил Национальный институт промышленной собственности (НИПС) в Рио-де-Жанейро с целью проведения консультаций по вопросам совместимости национальных классификаций товарных знаков и знаков обслуживания, а также изобразительных элементов знаков с классификациями, учрежденными в рамках Ниццкого и Венского соглашений. Кроме того, был также рассмотрен вопрос о возможном присоединении БРАЗИЛИИ к этим Соглашениям.

760. ЧИЛИ. В марте в Женеве министр экономики провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества в области интеллектуальной собственности между ЧИЛИ и ВОИС.

761. В июне в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между ВОИС и ЧИЛИ в области промышленной собственности.

762. В конце августа - начале сентября консультант ВОИС из ЕПВ посетил Сантьяго для оказания правительству консультативной помощи по вопросам экспертизы патентных заявок в области машиностроения.

763. Также в конце августа - начале сентября в Сантьяго консультант ВОИС из ЧИЛИ провел консультации с правительством по компьютерным системам. Эта деятельность осуществлялась в рамках регионального проекта, финансируемого ПРООН.

764. В сентябре в Женеве два правительственных чиновника обсудили с Генеральным директором возможность организации семинара по интеллектуальной собственности для сотрудников Дипломатической академии ЧИЛИ.

765. Также в сентябре ВОИС организовала ознакомительную поездку для председателя и одного из членов Арбитражного суда по вопросам промышленной собственности в Германский федеральный патентный суд и Апелляционную палату ЕПВ в Мюнхене, а также в штаб-квартиру ВОИС в Женеве.

766. В октябре консультант ВОИС из ЧИЛИ провел консультации с правительством по вопросам совершенствования и применения компьютерных систем.

767. Также в октябре в Женеве правительственный чиновник встретился с сотрудниками ВОИС для обсуждения вопросов возможного законодательства Чили по наименованиям мест происхождения.

768. В конце октября - начале ноября два консультанта ВОИС из ЕПВ посетили Сантьяго для оказания правительству консультативной помощи по вопросам классификации и экспертизы патентов, а также по использованию МПК и проведению поисков по уровню техники. Данная миссия финансировалась ЕПВ.

769. В декабре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между ЧИЛИ и ВОИС в области промышленной собственности.

770. КОЛУМБИЯ. В феврале консультант ВОИС из ЧИЛИ предпринял поездку в Санта-Фе-де-Богота для оказания помощи в реализации программы компьютеризации операций в области промышленной собственности в Генеральном директорате промышленности и торговли. Поездка была организована в рамках национального проекта, финансируемого ПРООН.

771. В июне по просьбе правительственных органов Международное бюро направило ноту о международных тенденциях в области патентования

фармацевтических и химических продуктов и комментарии к соответствующему проекту закона.

772. В сентябре в связи с участием в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с реализацией указанного проекта.

773. Также в сентябре в Женеве местный представитель ПРООН в КОЛУМБИИ посетил ВОИС и провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам оказания содействия КОЛУМБИИ со стороны ВОИС и возможности присоединения страны к Парижской конвенции.

774. В октябре в Санта-фе-де-Богота сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам сотрудничества между КОЛУМБИЕЙ и ВОИС в реализации указанного проекта.

775. В конце октября - начале ноября консультант из ЧИЛИ посетил Санта-фе-де-Богота для оказания правительству консультативной помощи по вопросам дальнейшего совершенствования автоматизированных систем в области промышленной собственности в рамках указанного проекта.

776. КОСТА-РИКА. В марте два консультанта ВОИС из ЧИЛИ и ВЕНЕСУЭЛЫ предприняли поездку в Сан-Хосе для анализа степени компьютеризации операций в области патентов и товарных знаков в Реестре интеллектуальной собственности, а также для проведения дальнейшего обучения персонала компьютерных служб. Поездка осуществлялась в рамках национального проекта, финансируемого ПРООН.

777. В апреле сотрудник ВОИС предпринял поездку в Сан-Хосе для участия в трехсторонней встрече под эгидой ВОИС/ПРООН/Коста-Рика по рассмотрению хода работ в рамках национального проекта, финансируемого ПРООН. В ходе поездки были проведены обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам перспективного сотрудничества между ВОИС и Коста-Рикой, обсуждались также преимущества присоединения к Парижской конвенции.

778. В сентябре в Сан-Хосе сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками о возможном присоединении КОСТА-РИКИ к Парижской конвенции. Он также обсудил с представителями ПРООН в КОСТА-РИКЕ вопросы, связанные с реализацией этого проекта.

779. Также в сентябре два консультанта ВОИС из ЧИЛИ и ВЕНЕСУЭЛЫ посетили Сан-Хосе для оказания правительству консультативной помощи в оценке компьютерной системы подачи заявок на регистрацию товарных знаков. Поездка финансировалась из средств проекта.

780. КУБА. В феврале сотрудник ВОИС предпринял поездку в Гавану для оценки потребностей Национального ведомства по изобретениям, технической информации и знакам (НВИТИЗ) в области патентной информации и документации. Он также провел обсуждения по перспективам сотрудничества между ВОИС и Кубой в области компьютеризации патентно-информационных и документационных услуг.

781. В апреле правительственный чиновник посетил ВОИС и провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками организации по вопросам в связи с преимуществами присоединения к РСТ.

782. В июне правительственный чиновник посетил ВОИС в Женеве, где был принят Генеральным директором и обсудил вопросы сотрудничества между Кубой и ВОИС.

783. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам реализации программ технического сотрудничества в области патентной информации и компьютеризации Национального ведомства по изобретениям, технической информации и знакам (НВИТИЗ), которые будет финансировать правительство.

784. В декабре в Женеве правительственный чиновник обсудил с сотрудниками ВОИС вопросы в связи с ходом реализации вышеуказанной программы сотрудничества.

785. ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА. В январе два сотрудника ВОИС предприняли поездку в Санто-Доминго для обсуждения с правительственными чиновниками возможных шагов, которые необходимо предпринять в связи с модернизацией национальной системы интеллектуальной собственности, включая законодательную реформу и присоединение к договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.

786. В апреле в результате поездки, предпринятой двумя сотрудниками ВОИС в Санто-Доминго в январе, и по просьбе правительства Международное бюро направило проект закона по промышленной собственности.

787. В июле в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросу о предлагаемом новом законе по промышленной собственности, подготовленном на основе проекта Международного бюро в 1993 г.

788. ЭКВАДОР. В июне в Кито сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам расширения технического сотрудничества между ЭКВАДОРОМ и ВОИС, а также по вопросу о возможном присоединении ЭКВАДОРА к Парижской конвенции.

789. В августе консультант ВОИС из ЧИЛИ посетил Кито для оказания консультативной помощи Национальному директорату промышленной собственности по вопросам компьютеризации работы в области патентов и товарных знаков. Миссия финансировалась правительством ГЕРМАНИИ.

790. В сентябре в Женеве правительственный чиновник обсудил с сотрудниками ВОИС перспективы сотрудничества между ЭКВАДОРОМ и ВОИС в области промышленной собственности.

791. САЛЬВАДОР. В апреле сотрудник ВОИС предпринял поездку в Сан-Сальвадор для обсуждения с правительственными чиновниками мер, которые необходимо предпринять в целях укрепления и модернизации Реестра промышленной, художественной и литературной собственности в рамках возможного национального проекта, финансируемого ПРООН, а также вопросов в связи с преимуществами присоединения к Парижской конвенции.

792. ГВАТЕМАЛА. В апреле сотрудник ВОИС предпринял поездку в Гватемала-сити для обсуждения с правительственными чиновниками вопросов технического сотрудничества в области укрепления системы промышленной собственности, возможных источников финансирования такого сотрудничества, а также преимуществ присоединения к Парижской конвенции.

793. ГОНДУРАС. В июне консультант ВОИС из ЕПВ посетил Тегусигальпу с целью оказания консультативной помощи Реестру промышленной собственности по вопросам патентной классификации и поиска. Поездка финансировалась из средств национального проекта, финансируемого ПРООН.

794. МЕКСИКА. В марте три правительственных чиновника и представитель мексиканского частного сектора предприняли ознакомительную поездку в Мадрид в

Испанское ведомство по патентам и товарным знакам, ЕПВ в Мюнхене и ВОИС в Женеве. В ВОИС они провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками этой организации по вопросам возможного присоединения МЕКСИКИ к некоторым договорам, административные функции которых выполняет ВОИС, положения в области промышленной собственности в стране и укрепления сотрудничества между МЕКСИКОЙ и ВОИС.

795. В мае четыре правительственных чиновника предприняли ознакомительную поездку, организованную ВОИС, в Национальный институт промышленной собственности (ИНПИ), Франция, в Париже, Испанское ведомство по патентам и товарным знакам в Мадриде и ВОИС. В Женеве они обсуждали с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС планы правительства по созданию Мексиканского института промышленной собственности и оказания со стороны ВОИС технической помощи в этой связи.

796. Также в мае в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между Мексикой и ВОИС в области товарных знаков и географических указаний.

797. В конце июня - начале июля консультант ВОИС из ЕПВ посетил Мехико с целью оказания консультативной помощи Генеральному директорату по техническому развитию по вопросам целесообразности создания специализированного суда для рассмотрения дел в области промышленной собственности.

798. В конце сентября - начале октября два консультанта ВОИС из ЕПВ посетили Мехико с целью оказания помощи Генеральному директорату в экспертизе патентных заявок в области химии. Поездка одного консультанта финансировалась ЕПВ, а другого из траст-фонда, созданного на основании соглашения между правительством этой страны и ВОИС.

799. В октябре Генеральный директор посетил Мехико, где провел обсуждения с руководством и чиновниками федерального правительства по вопросам сотрудничества между МЕКСИКОЙ и ВОИС, включая возможное присоединение страны к РСТ, подготовку к созданию Мексиканского института промышленной собственности и обучение судей при рассмотрении дел, связанных с урегулированием споров в области интеллектуальной собственности.

800. НИКАРАГУА. В апреле сотрудник ВОИС посетил Манагуа для обсуждения с правительственными чиновниками программы сотрудничества в целях модернизации национальной системы промышленной собственности и преимуществ присоединения к Парижской конвенции.

801. В конце мая - начале июня консультант ВОИС из ЕПВ предпринял поездку в Манагуа, оказал консультативную помощь и провел обучение в области патентной классификации и поиска.

802. В конце июня - начале июля консультант ВОИС из ЕПВ посетил Манагуа с целью оказания консультативной помощи Ведомству промышленной собственности по вопросам патентной классификации и поиска. Поездка финансировалась из средств национального проекта, финансируемого ПРООН.

803. В сентябре в Женеве правительственный чиновник обсудил с сотрудниками ВОИС проект национального проектного документа, финансируемого ПРООН и предложенного ВОИС с целью укрепления национальной системы промышленной собственности, а также возможное присоединение НИКАРАГУА к Парижской конвенции и проект закона о промышленной собственности.

804. В октябре консультант ВОИС из ЧИЛИ предпринял поездку в Манагуа для оказания помощи правительству в дальнейшем совершенствовании компьютерной системы для работы с патентами и товарными знаками, установленной в ведомстве. Миссия была осуществлена в рамках регионального проекта, финансируемого ПРООН.

805. ПАНАМА. В апреле министр торговли и промышленности посетил ВОИС и провел обсуждения с Генеральным директором по вопросам сотрудничества между ВОИС и ПАНАМОЙ в области промышленной собственности.

806. В июне правительственный чиновник посетил ВОИС и провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между ВОИС и ПАНАМОЙ в области промышленной собственности.

807. ПАРАГВАЙ. В ноябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором по вопросу о возможном присоединения ПАРАГВАЯ к Парижской конвенции.

808. Также в ноябре консультант ВОИС из ЧИЛИ предпринял поездку в Асунсьон для оказания консультативной помощи Департаменту промышленной собственности по вопросам патентной информации. Эта поездка финансировалась из средств регионального проекта ПРООН. По случаю своего пребывания консультант ВОИС также провел консультации с правительственными чиновниками по вопросам возможного сотрудничества между странами МЕРКОСУР в области обмена информацией по промышленной собственности.

809. ПЕРУ. В феврале сотрудник ВОИС предпринял поездку в Лиму и провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам дальнейшего сотрудничества между ВОИС и Национальным институтом по охране конкуренции и промышленной собственности (НИОКПС).

810. В марте в Лиме сотрудник ВОИС принял участие в торжественной церемонии открытия Национального института по охране конкуренции и промышленной собственности и провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам укрепления сотрудничества между ПЕРУ и ВОИС, и в особенности перспектив дальнейшей работы НИОКПС.

811. В июле в Лиме сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам укрепления сотрудничества между ПЕРУ и ВОИС, присоединения ПЕРУ к Парижской конвенции, а также по охране новых сортов растений.

812. В августе консультант ВОИС из ЧИЛИ посетил Лиму для оказания консультативной помощи НИОКПС в совершенствовании компьютерных систем для обработки заявок на выдачу патентов и регистрацию товарных знаков. Эта поездка финансировалась правительством ГЕРМАНИИ.

813. СУРИНАМ. В марте консультант ВОИС из Нидерландов предпринял поездку в Парамарибо для оказания правительству консультативной и практической помощи в подготовке нового закона по промышленной собственности.

814. ТРИНИДАД И ТОБАГО. В июле сотрудник ВОИС посетил Порт-оф-Спейн для оказания консультативной помощи правительственным чиновникам в совершенствовании патентного законодательства.

815. В августе по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту закона о товарных знаках (поправка).

816. Также в августе по просьбе правительственных органов Международное бюро передало предварительные соображения в отношении предлагаемого национального проекта по модернизации управления промышленной собственностью, финансируемого ПРООН.

817. В сентябре по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к пересмотренному законопроекту о патентах 1993 г.

818. В ноябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам законодательства по патентам и товарным знакам, а также предполагаемому присоединению к РСТ.

819. В декабре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества и, среди прочего, по пересмотренному законопроекту о патентах 1993 г. и подготовке к вступлению РСТ в силу в отношении ТРИНИДАДА и ТОБАГО.

820. УРУГВАЙ. В феврале Генеральный директор принял в штаб-квартире ВОИС министра иностранных дел этой страны и провел с ним обсуждения по вопросам сотрудничества между ВОИС и Уругваем в области интеллектуальной собственности.

821. В мае два сотрудника ВОИС предприняли поездку в Монтевидео с целью распространения информации о РСТ среди законодателей, правительственных чиновников и представителей заинтересованных кругов.

822. В конце мая - начале июня консультант ВОИС из ЕПВ предпринял поездку в Монтевидео, где оказал консультативную помощь и провел обучение методам экспертизы патентных заявок в области химии и биотехнологии.

823. В июне был подписан контракт на реализацию ВОИС проекта технического сотрудничества в области промышленной собственности для Уругвая. Проект будет финансироваться правительством Уругвая из средств займа, предоставленного Межамериканским банком развития (МАБР). Этот проект входил в отраслевую инвестиционную программу, созданную правительством УРУГВАЯ и МАБР. Этот проект предусматривает ряд видов деятельности, направленных на модернизацию законодательства в области промышленной собственности, укрепление соответствующих администраций, развитие обучения по вопросам промышленной собственности в университетах, использование промышленной собственности заинтересованными кругами.

824. Также в июне консультант ВОИС из ЧИЛИ посетил Национальный директорат промышленной собственности в Монтевидео с целью оказания консультативной помощи по вопросам дальнейшей автоматизации операций Ведомства в области промышленной собственности. Поездка финансировалась из средств национального проекта, финансируемого ПРООН.

825. В июле сотрудник ВОИС предпринял поездку в Монтевидео для обсуждения с правительственными чиновниками рабочего плана нового национального проекта, финансируемого МАБР.

826. Также в июле консультант ВОИС из ЧИЛИ посетил Монтевидео для оказания консультативной помощи правительству в дальнейшем применении компьютерных систем при осуществлении деятельности в области промышленной собственности. Поездка была организована в контексте национального проекта, финансируемого МАБР.

827. В августе консультант ВОИС из ЧИЛИ предпринял поездку в Монтевидео для оказания консультативной помощи в подготовке проекта закона о создании предложенного Уругвайского института промышленной собственности. Поездка финансировалась в рамках указанного проекта.

828. Также в августе по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту закона об изобретениях и промышленных образцах.

829. В конце августа - начале сентября сотрудник ВОИС предпринял поездку в Монтевидео для оказания консультативной помощи правительственным чиновникам в пересмотре патентного закона.

830. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам реализации национального проекта.

831. В ноябре консультант ВОИС из ЧИЛИ предпринял поездку в Монтевидео для оказания консультативной помощи в связи с дальнейшей автоматизацией управления промышленной собственностью. Эта поездка финансировалась из средств регионального проекта ПРООН для Латинской Америки и Карибского региона. В ходе этой поездки консультант ВОИС также провел консультации с правительственными чиновниками по вопросу о возможном сотрудничестве между странами МЕРКОСУР в обмене информацией по промышленной собственности.

832. Также в ноябре в рамках национального проекта сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из ИСПАНИИ предприняли поездку в Монтевидео для проведения консультаций и обучения правительственных чиновников в области кодирования национальных изобразительных знаков.

833. Также в ноябре в рамках национального проекта были предприняты поездки трех консультантов ВОИС из ИСПАНИИ, ЧИЛИ и ЕПВ в Монтевидео для оказания консультативной помощи правительству по вопросам экспертизы заявок на регистрацию товарных знаков, создания службы технической информации и национального фонда патентных документов.

834. Также в ноябре консультант ВОИС из ФРАНЦИИ предпринял поездку в Монтевидео для оказания помощи правительству в организации служб технической информации на основе патентной документации. Эта поездка финансировалась правительством ФРАНЦИИ.

835. ВЕНЕСУЭЛА. В июне в Каракасе сотрудник ВОИС встретился с правительственными чиновниками для обсуждения вопросов сотрудничества в области промышленной собственности.

836. Также в июне по просьбе правительственных органов Международное бюро направило комментарии к проекту закона по промышленной собственности с точки зрения его соответствия Парижской конвенции. Проект находится на рассмотрении в Конгрессе Венесуэлы.

837. В июле консультант ВОИС из ЧИЛИ предпринял поездку в Каракас для оказания консультативной помощи правительству по вопросам дальнейшего совершенствования компьютерных систем, предназначенных для хранения, поиска и извлечения данных об изобразительных товарных знаках. Поездка финансировалась из средств регионального проекта ПРООН.

838. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с возможным национальным проектом в области промышленной собственности, финансируемым ПРООН

839. АРУБА и НИДЕРЛАНДСКИЕ АНТИЛЬСКИЕ ОСТРОВА. В августе совместная делегация представителей АРУБЫ и НИДЕРЛАНДСКИХ АНТИЛЬСКИХ ОСТРОВОВ посетила ВОИС в Женеве и обсудила с сотрудниками ВОИС вопросы применения на территории АРУБЫ и НИДЕРЛАНДСКИХ АНТИЛЬСКИХ ОСТРОВОВ договоров, административные функции которых выполняет ВОИС, законодательства в области патентов и товарных знаков, а также вопросы, относящиеся к РСТ.

Межрегиональная отраслевая поддержка

840. В 1993 г. ВОИС проводила деятельность в рамках двух межрегиональных проектов, финансируемых ПРООН; один из них в области межрегиональной отраслевой поддержки, а второй – поддержки администрации по интеллектуальной собственности, ориентированной на услуги в целях развития частного сектора.

Авторское право: совершенствование и применение национального и регионального законодательства; присоединение к договорам, административные функции которых выполняет ВОИС, и создание учреждений

Африка: межнациональные мероприятия: авторское право

841. Организация африканского единства (ОАЕ). В октябре в Женеве представитель ОАЕ провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам укрепления сотрудничества между двумя организациями в области авторского права.

842. Южноафриканское сообщество по развитию (ЮАСР). В декабре в Мапуту сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из ШВЕЙЦАРИИ провели обсуждения с представителями ЮАСР по вопросам укрепления сотрудничества между ЮАСР и ВОИС.

Отдельные страны Африки: авторское право

843. БУРКИНА-ФАСО. В сентябре по случаю участия в сессиях Руководящих органов министр культуры и другой правительственный чиновник провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества в области авторского права между БУРКИНА-ФАСО и ВОИС, включая вопросы организации национального Коллоквиума под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию авторского права и смежных прав, который затем состоялся в Угадугу в октябре 1993 г.

844. БУРУНДИ. В апреле сотрудник ВОИС предпринял поездку в Бужумбуру для обсуждения с правительственными чиновниками вопросов модернизации законодательства и администрации БУРУНДИ в области авторского права и смежных прав.

845. КАМЕРУН. В сентябре министр культуры посетил штаб-квартиру ВОИС и провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества в области авторского права между КАМЕРУНОМ и ВОИС.

846. ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА. В марте по просьбе национальных органов Международное бюро подготовило и направило проект Указа о коллективном административном регулировании авторского права, а также проект устава общества авторов.

847. КОТ-Д'ИВУАР. В мае консультант ВОИС из Швейцарии предпринял поездку в Абиджан для проведения обучения правительственных чиновников по вопросам коллективного административного регулирования авторского права.

848. ЕГИПЕТ. См. под заголовком "Арабские страны".

849. ГАМБИЯ. В марте в Банжуле сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам возможного обучения представителей этой страны в области коллективного административного регулирования авторского права и оказания помощи ее правительству в создании национальной системы коллективного административного регулирования авторского права.

850. В апреле, вслед за состоявшейся в марте поездкой в Банжул сотрудника ВОИС, Международное бюро, по просьбе правительственных органов, подготовило и направило рекомендации в отношении введения современного законодательства в области авторского права и создания организации по коллективному административному регулированию авторского права.

851. ГАНА. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросу о возможном обучении чиновников ГАНЫ в области создания и использования автоматизированных систем документации для коллективного административного регулирования авторских прав.

852. В ноябре консультант ВОИС из ШВЕЙЦАРИИ посетил Аккру и обсудил с сотрудниками Ведомства по авторским правам технические вопросы, связанные с предстоящим монтажом автоматизированной системы для коллективного административного регулирования прав.

853. ГВИНЕЯ. В октябре сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из ШВЕЙЦАРИИ посетили Конакри. Они обсудили с правительственными чиновниками вопросы сотрудничества между ГВИНЕЕЙ и ВОИС в области авторского права.

854. КЕНИЯ. В июне правительственный чиновник посетил ВОИС и провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между КЕНИЕЙ и ВОИС в области авторского права и смежных прав, а также коллективного административного регулирования авторского права.

855. ЛЕСОТО. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по административным вопросам в связи с созданием Ведомства по авторским правам в рамках Ведомства Генерального регистрара.

856. В ноябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам подготовки Инструкции к Закону об авторском праве, а также возможной помощи ВОИС в организации семинаров для владельцев авторских прав.

857. МАДАГАСКАР. В сентябре сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из ШВЕЙЦАРИИ посетили Антананариво для обсуждения с правительственными чиновниками проекта нового закона об авторском праве, подготовленного Международным бюро, сотрудничества между МАДАГАСКАРОМ и ВОИС по укреплению коллективного административного регулирования авторских прав, а также возможности присоединения МАДАГАСКАРА к Парижскому акту Бернской конвенции.

858. МАЛАВИ. В феврале консультант ВОИС из ШВЕЙЦАРИИ предпринял поездку в Лилонгве для оказания консультативной помощи и проведения обучения персонала нового Авторско-правового общества Малави (КОСОМА) в области коллективного административного регулирования авторского права.

859. Также в феврале ВОИС при содействии Венгерского бюро по охране авторских прав (АРТИСИУС) организовала ознакомительную поездку для двух представителей КОСОМА в Будапешт в АРТИСИУС.

860. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества в области авторского права и смежных прав в интересах Ассоциации авторского права.

861. МАВРИКИЙ. В мае сотрудник ВОИС посетил МАВРИКИЙ для проведения обсуждений с правительственными чиновниками и представителями частного сектора по вопросам законодательства в области авторского права.

862. МОЗАМБИК. В сентябре по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило Типовой закон по авторскому праву и смежным правам.

863. В конце ноября - начале декабря сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из ШВЕЙЦАРИИ посетили Мапуто для обсуждения перспектив сотрудничества между МОЗАМБИКОМ и ВОИС в области авторского права.

864. НАМИБИЯ. В июле в Виндхукке два сотрудника ВОИС обсудили с правительственными чиновниками вопросы укрепления сотрудничества между НАМИБИЕЙ и ВОИС в области авторского права.

865. В сентябре в Женеве три правительственных чиновника из министерства информации и вещания передали Генеральному директору заявление НАМИБИИ о продолжении применения Бернской конвенции, а также акт о присоединении к Парижскому акту (1971 г.) указанной Конвенции. Обсуждались также вопросы перспективного сотрудничества между двумя сторонами.

866. НИГЕР. В мае по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило проект типового устава нового Ведомства по авторским правам НИГЕРА, а также проект законодательного указа по созданию такого ведомства.

867. В ноябре консультант ВОИС из ШВЕЙЦАРИИ посетил Ниамей и провел обсуждения с сотрудниками Ведомства по авторским правам в связи с перспективами деятельности по сотрудничеству, в частности в подготовке в НИГЕРИИ специалистов по вопросам коллективного административного регулирования авторских прав.

868. НИГЕРИЯ. В июне в Женеве правительственный чиновник передал Генеральному директору акт о присоединении НИГЕРИИ к Бернской конвенции и обсудил вопросы сотрудничества между НИГЕРИЕЙ и ВОИС.

869. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросу возможного обучения специалистов из НИГЕРИИ в области создания и использования автоматизированных документационных систем для коллективного административного регулирования авторских прав.

870. СЬЕРРА-ЛЕОНЕ. В январе по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило проект закона по авторскому праву и смежным правам.

871. СУДАН. См. под заголовком "Арабские страны".

872. ТОГО. В июле в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС в связи с Законом об охране авторского права, фольклора и смежных прав от 1991 г. и преимуществах присоединения к Договору о международной регистрации аудиовизуальных произведений (Договор о Реестре фильмов).

873. УГАНДА. В ноябре по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к новому проекту Закона об авторском праве.

874. ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ. В январе сотрудник ВОИС предпринял поездку в Дар-эс-Салам для обсуждения с правительственными чиновниками вопросов организации Национального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам, который должен быть проведен в Дар-эс-Саламе в первой половине 1993 г.

875. В мае в связи с проведением в Дар-эс-Саламе Национального семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам Генерального директора принял президент и премьер-министр, а также первый вице-президент Объединенной Республики Танзании. Генеральный директор в сопровождении двух других сотрудников ВОИС посетил Занзибар, где он был принят президентом Занзибара и вторым вице-президентом Объединенной Республики Танзании. Генеральный директор провел обсуждения с указанными и другими лидерами правительства, а также с правительственными чиновниками по вопросам сотрудничества в совершенствовании национальной системы интеллектуальной собственности, и, в частности, о возможном присоединении этой страны к Бернской конвенции и подготовке проекта патентных правил.

876. В августе по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к новому проекту закона об авторском праве.

877. ЗАМБИЯ. В конце ноября - начале декабря консультант ВОИС из СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА посетил Лусаку для обсуждения с правительственными чиновниками нового проекта закона об авторском праве, а также различных аспектов коллективного административного регулирования авторских прав в ЗАМБИИ.

Отдельные арабские страны: авторское право

878. АЛЖИР. В июне правительственный чиновник посетил ВОИС и провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с новым авторско-правовым законом Алжира.

879. В августе по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии по проекту закона об авторском праве и смежным правам.

880. ЕГИПЕТ. В феврале в Каире четыре сотрудника ВОИС и консультант ВОИС из ШВЕЙЦАРИИ провели обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам модернизации египетского закона по авторскому праву, перспективного сотрудничества между ВОИС и ЕГИПТОМ в области авторского права и смежных прав, а также о возможном присоединении ЕГИПТА к некоторым договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.

881. В октябре в Каире два сотрудника ВОИС обсудили с сотрудниками Центра информации и реализации решений кабинета министров и Регионального центра технической информации и программного обеспечения (РЦТИПО) вопросы, относящиеся к проведению в Каире в начале 1994 г. национального семинара по авторскому праву, а также подготовке исследования об охране авторского права в арабских странах.

882. ИОРДАНИЯ. В июле в Женеве правительственный чиновник обсудил с сотрудниками ВОИС перспективы сотрудничества между ИОРДАНИЕЙ и ВОИС в области авторского права и коллективного административного регулирования авторских прав.

883. ОМАН. В июне по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило арабский текст проекта закона по авторскому праву и смежным правам.

884. СУДАН. В мае правительственный чиновник посетил ВОИС и провел обсуждения с сотрудниками этой организации по вопросам сотрудничества между Суданом и ВОИС, а также по вопросу создания Национального комитета, который внесет поправки в авторско-правовой закон Судана.

885. ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ. В мае по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило комментарии к новому авторско-правовому закону. В этом же месяце три сотрудника ВОИС посетили Абу-Даби, передали правительственным чиновникам комментарии и совместно обсудили их.

886. В июле по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту Инструкции по применению закона об авторском праве.

887. ЙЕМЕН. В сентябре правительственный чиновник посетил штаб-квартиру ВОИС и обсудил с ее сотрудниками вопросы укрепления сотрудничества в интересах этой страны.

Отдельные страны Азии и Тихоокеанского региона: авторское право

888. БУТАН. В июле два сотрудника ВОИС осуществили первую миссию ВОИС в Тхимпху. В отношении дальнейших подробностей см. пункт 639.

889. Также в июле по итогам вышеуказанной миссии по просьбе государственных органов Международное бюро подготовило и направило проект закона об авторском праве и смежным правам.

890. В декабре в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между БУТАНОМ и ВОИС в области интеллектуальной собственности, и в частности по проекту закона об авторском праве, подготовленному Международным бюро, и возможной помощи со стороны ВОИС в проведении Национального семинара по авторскому праву и смежным правам.

891. КИТАЙ. В марте в Пекине сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам перспективного сотрудничества.

892. В апреле два сотрудника ВОИС предприняли поездку в Пекин для обсуждения с представителями Национальной авторско-правовой администрации Китая (НАПАК) вопросов в связи с публикацией специального памятного издания по случаю 20-ой годовщины сотрудничества между Китаем и ВОИС.

893. В мае Генеральный директор Национальной авторско-правовой администрации Китая (НАПАК) и два других сотрудника этой администрации посетили ВОИС и провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками этой организации по вопросам сотрудничества между Китаем и ВОИС в области авторского права.

894. Также в мае ВОИС организовала ознакомительную поездку для директора Китайского общества авторских прав на музыкальные произведения (КОАПМ) в штаб-квартиру ВОИС, которая явилась первым этапом в программе обучения в области коллективного административного регулирования авторских прав.

895. В декабре в Женеве три правительственных чиновника из Национальной авторско-правовой администрации (НАПАК) КИТАЯ провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между КИТАЕМ и ВОИС в области авторского права и смежных прав, и в частности о проведении в КИТАЕ в 1994 г. семинаров и предложенному пересмотру закона об авторском праве. Китайские представители далее предприняли организованную ВОИС ознакомительную поездку в Швейцарское федеральное ведомство интеллектуальной собственности в Берне, Швейцарское общество охраны авторских прав на музыкальные произведения (СЮИСА) в Цюрихе, Венгерское бюро по охране авторских прав (АРТИСИУС) в Будапеште и Генеральное общество авторов ИСПАНИИ (ГОАИ) в Мадриде.

896. ФИДЖИ. В июле в Суве три сотрудника ВОИС и один консультант ВОИС из АВСТРАЛИИ обсудили с представителями правительства и ПРООН, а также частного сектора возможности оказания помощи со стороны ВОИС в области авторского права.

897. ИНДИЯ. В сентябре в Женеве правительственный чиновник обсудил с Генеральным директором вопросы в области авторского права.

898. В декабре в Нью-Дели сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками и представителями частного сектора по различным аспектам сотрудничества между ИНДИЕЙ и ВОИС в области авторского права.

899. ИНДОНЕЗИЯ. В октябре в Джакарте сотрудник ВОИС обсудил с представителями правительства и ПРООН вопросы в связи с деятельностью в рамках национального проекта, по укреплению авторско-правовой системы ИНДОНЕЗИИ, финансируемого ПРООН.

900. ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА). В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов два правительственных чиновника обсудили с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС возможности обучения правительственных чиновников в области авторского права.

901. МАЛАЙЗИЯ. В августе в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между МАЛАЙЗИЕЙ и ВОИС, включая оказание со стороны ВОИС консультативной помощи в предложенном пересмотре закона об авторском праве и созданию в МАЛАЙЗИИ адекватной системы коллективного административного регулирования авторских прав.

902. ПАПУА И НОВАЯ ГВИНЕЯ. В октябре в Женеве правительственный чиновник обсудил с сотрудниками ВОИС возможности сотрудничества между ПАПУА-НОВАЯ ГВИНЕЯ и ВОИС в создании адекватной авторско-правовой системы.

903. Также в октябре по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило проект закона об авторском праве и смежных правах.

904. ФИЛИППИНЫ. В августе по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту закона об авторском праве и смежных правах.

905. ТАИЛАНД. В апреле по просьбе правительства этой страны Международное бюро направило информацию в отношении охраны компьютерных программ в соответствии с законодательствами государств-участников Бернской конвенции.

906. В августе пять правительственных чиновников посетили штаб-квартиру ВОИС и провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС,

среди прочего, по вопросам получения со стороны ВОИС консультативной помощи в предложенном пересмотре закона об авторском праве и предполагаемом присоединении страны к Парижскому акту (1971 г.) Бернской конвенции об охране литературных и художественных произведений.

907. Также в августе в результате вышеуказанного визита по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту пересмотренного закона об авторском праве.

908. В сентябре в Бангкоке сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из ШВЕЦИИ приняли участие в консультациях в рамках круглого стола по проекту закона об авторском праве. В этих консультациях, организованных Департаментом интеллектуальной собственности ТАИЛАНДА на основе подробной ноты, подготовленной Международным бюро вместе с комментариями к указанному проекту закона, приняли участие правительственные чиновники и представители частного сектора.

909. ТОНГА. В мае сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА предприняли поездку в Нукуалофа и оказали правительственным чиновникам консультативную помощь по вопросам реализации авторско-правового закона.

910. В августе по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило рекомендации по применению авторского права и созданию в ТОНГА обществ по коллективному регулированию авторского права и смежных прав.

Отдельные страны Латинской Америки и Карибского региона: авторское право

911. ЧИЛИ. В сентябре в Женеве два правительственных чиновника передали Генеральному директору документ о присоединении ЧИЛИ к Договору о Реестре фильмов (ФРТ). Также обсуждались вопросы о возможности проведения семинара по авторскому праву для судей и информационного семинара по ФРТ.

912. ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА. В апреле по просьбе правительства этой страны Международное бюро направило проект авторско-правового закона.

913. ГОНДУРАС. В апреле консультант ВОИС из КОСТА-РИКИ предпринял поездку в Тегусигальпу для обсуждения с правительственными чиновниками нового проекта авторско-правового закона.

914. В ноябре два правительственных чиновника и представитель частного сектора посетили штаб-квартиру ВОИС и обсудили с сотрудниками ВОИС возможную программу сотрудничества в целях развития авторского права и смежных прав в ГОНДУРАСЕ.

915. МЕКСИКА. В июле сотрудники Мексиканского общества авторов и композиторов (МОАК) и сотрудник Международной конфедерации обществ авторов и композиторов (МКОАК) посетили ВОИС для обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС вопросов сотрудничества между МОАК и ВОИС.

916. НИКАРАГУА. В мае по просьбе правительства Международное бюро направило комментарии к проекту авторско-правового закона, который обсуждался Национальной ассамблеей.

917. В июне в Манагуа сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам авторского права и смежных прав и перспективам сотрудничества между ВОИС и НИКАРАГУА. Он также обсудил с членами Комиссии по

образованию и культуре Национальной Ассамблеи НИКАРАГУА проект нового авторско-правового закона. Вслед за обсуждениями Международное бюро подготовило и направило правительственным органам комментарии к проекту авторско-правового закона.

918. В июле консультант ВОИС из КОСТА-РИКИ посетил Манагуа для обсуждения с правительственными чиновниками проекта закона об авторском праве.

919. ПАНАМА. В ноябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества в области авторского права и смежных прав и в частности об организации учебных курсов по авторскому праву и смежным правам в сотрудничестве с Генеральным обществом авторов ИСПАНИИ (ГОАИ), который должен быть проведен в Панама-сити в начале 1994 г.

920. ПАРАГВАЙ. В марте по случаю пребывания в Асунсьоне в связи с участием в VIII Международном конгрессе по охране прав интеллектуальной собственности Генеральный директор провел с президентом Республики Парагвай г-ном Артуро Родригесом, министром иностранных дел и другими правительственными чиновниками беседы по вопросам интеллектуальной собственности, представляющим взаимный интерес, а также по вопросам сотрудничества между Парагваем и ВОИС, включая присоединение к некоторым договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.

921. ПЕРУ. В декабре в Лиме сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам взаимного сотрудничества, включая возможность проведения в ПЕРУ в 1994 г. заседаний по авторскому праву.

922. ИСПАНИЯ. В октябре сотрудник ВОИС предпринял поездку в Мадрид для обсуждения с правительственными чиновниками вопросов сотрудничества между ИСПАНИЕЙ и ВОИС в области авторского права и смежных прав в интересах стран Латинской Америки.

923. ТРИНИДАД И ТОБАГО. В декабре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС о возможности оказания помощи со стороны ВОИС в области авторского права, в частности организации в 1994 г. консультативной миссии, а также по другим вопросам, относящимся к созданию национальной организации по коллективному административному регулированию прав.

924. УРУГВАЙ. В июне в Монтевидео сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями правительства и Межамериканского банка развития (МАБР) по вопросам в связи с новым проектом авторско-правового закона, а также по предлагаемому проекту сотрудничества в области авторского права, который должен финансироваться правительством этой страны из средств займа, предоставленного МАБР, и осуществляться ВОИС.

925. ВЕНЕСУЭЛА. В ноябре правительственный чиновник посетил ВОИС и обсудил с сотрудниками ВОИС различные вопросы, относящиеся к рекламе и реализации нового закона об авторском праве.

Содействие эффективному использованию системы интеллектуальной собственности в интересах изобретателей, авторов, промышленности и торговли развивающихся стран

926. Начиная с 1979 г., изобретателям вручаются медали ВОИС. Награждение медалями ВОИС призвано стимулировать развитие изобретательской и рационализаторской деятельности, в особенности в развивающихся странах. Медали вручаются на выставках или конкурсах, проводимых национальными либо международными организациями. Критерий отбора кандидатов устанавливается организациями - организаторами. ВОИС не принимает участие в отборе кандидатов.

927. В марте на выставке в ходе 51-ого Всеяпонского конкурса изобретений школьников в Токио, медаль ВОИС была присвоена японскому школьнику.

928. Также в марте сотрудник ВОИС участвовал в церемонии открытия Женевской международной выставки изобретений, новой техники и продукции. По этому случаю были вручены две медали ВОИС: одна - изобретателю из ЛИВАНА и вторая - женщине - изобретателю из ИСПАНИИ.

929. В апреле две медали ВОИС были вручены двум молодым победителям, выигравшим главный приз национального конкурса на лучшее изобретательское мышление (1992-1993 гг.) в г.Акрон, штат Огайо, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ.

930. В мае две медали ВОИС были вручены изобретателям на второй выставке Сирийских изобретений и инноваций в Дамаске.

931. В июне медаль и диплом ВОИС были вручены египетскому изобретателю. Они были переданы изобретателю президентом Египта в присутствии глав африканских государств и правительств, которые принимали участие в 29-ой Конференции глав государств и правительств Организации африканского единства (ОАЕ), проходившей в Каире. На церемонии вручения присутствовал сотрудник ВОИС.

932. В июле в Маниле в ходе Четвертой ежегодной ярмарки техники и национального конкурса были вручены две медали ВОИС победителям конкурса за лучшее изобретение и за лучшее студенческое изобретение.

933. В августе две медали ВОИС были вручены двум изобретателям из Малайзии за лучшее изобретение Малайзии и лучшее студенческое изобретение, которые были представлены на Выставке малазийской ассоциации изобретений и дизайна "МИНДЕКС 93", прошедшей в Куала-Лумпуре.

934. В сентябре золотые медали ВОИС были вручены лучшему изобретателю и лучшей женщине - изобретателю в ходе Национальной выставки изобретений и новых технологий, проходившей в Пхеньяне.

935. В ноябре медаль ВОИС была вручена автору лучшего изобретения, которое экспонировалось на Национальной выставке изобретений в Сеуле.

936. Также в ноябре две медали ВОИС были присвоены автору изобретения, которое было признано наиболее отвечающим потребностям развития развивающихся стран, а также женщине - изобретателю в ходе Международной выставки "Брюссельская Эврика 93", проходившей в Брюсселе.

937. Также в ноябре две медали ВОИС были вручены по случаю проведения Международной золотой выставки изобретений 93 (GIINE '93), организованной в Маниле по случаю празднования 50-летнего (золотого) юбилея Филиппинской ассоциации изобретателей (ФИС), одна из них была вручена автору лучшего изобретения, а вторая - лучшему изобретателю.

938. В декабре медаль ВОИС была вручена лучшему изобретателю на выставке АФРИТЕХ 93, проходившей в Дакаре.

939. Также в декабре медаль ВОИС была вручена лучшему изобретателю - женщине в ходе Национального конкурса технического творчества 1993, который прошел в Ханое.

940. В марте консультант ВОИС из Египта выступил на Семинаре по охране местных изобретений и инноваций, организованном АРОПС в Хараре.

941. В августе ВОИС провела в Мазеру Африканский субрегиональный семинар по развитию изобретательства. В работе семинара приняли участие восемь правительственных чиновников из БОТСВАНЫ, НАМИБИИ, СВАЗИЛЕНДА и ЗИМБАБВЕ и 25 слушателей из правительственных учреждений, академических и научно-исследовательских институтов Лесото. С докладами выступили три консультанта ВОИС из КОТ-Д'ИВУАР, ДАНИИ и ИФИА, а также два сотрудника ВОИС.

942. В сентябре консультант ВОИС принял участие в первом Иbero-американском конгрессе изобретателей, который состоялся в Буэнос-Айресе, и выступил с докладом о ВОИС и программе содействия изобретательской деятельности. В работе Конгресса, организованного Аргентинской ассоциацией изобретателей, приняли участие около 180 человек, большинство из которых представляло частный сектор.

943. Также в сентябре сотрудник ВОИС принял участие в торжественном открытии Третьей национальной выставки изобретений в Сан-Хосе, на которой было представлено около 70 изобретений.

944. В октябре ВОИС в сотрудничестве с правительством ГАНЫ организовала в Аккре Национальный семинар по патентному закону 1992 г. и содействию развитию изобретательства. В работе семинара приняли участие более 80 слушателей из правительственных учреждений, университетов и научных центров, частного сектора и юридических кругов. С докладами выступили три консультанта ВОИС из ЕГИПТА, ШВЕЦИИ и СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, два правительственных чиновника из ГАНЫ и сотрудник ВОИС.

Обучение праву в области интеллектуальной собственности; профессия юриста и поверенного в области интеллектуальной собственности

945. БРАЗИЛИЯ. В ноябре ВОИС совместно с Федеральным университетом Рио-Гранде-до-Сул организовала в Грамадо Семинар под эгидой ВОИС по промышленной собственности в университетах, научных центрах и промышленности. В работе семинара приняли участие около 60 слушателей из правительственных учреждений, университетов и научных центров, юридических фирм и предприятий АРГЕНТИНЫ, БРАЗИЛИИ, ЧИЛИ, КОЛУМБИИ, КОСТА-РИКИ, МЕКСИКИ, ПАРАГВАЯ, ПЕРУ, УРУГВАЯ и ВЕНЕСУЭЛЫ. С докладами выступили четыре консультанта ВОИС из АРГЕНТИНЫ, МЕКСИКИ, СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, два эксперта из БРАЗИЛИИ и сотрудник ВОИС.

946. КИТАЙ. В марте в Пекине сотрудник ВОИС выступил с докладом в Центре по обучению и исследованиям в области интеллектуальной собственности при Народном университете Китая перед 150 судьями, юристами и студентами правового факультета. Он также провел обсуждения с преподавателями Китайского университета по вопросам, представляющим взаимный интерес.

947. В июне вице-президент и три преподавателя Пекинского университета посетили ВОИС, где провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС о возможном сотрудничестве в области преподавания права интеллектуальной собственности и исследований в данной области.

948. ГАНА. В марте в сотрудничестве с университетом Ганы ВОИС организовала в Аккре Национальный семинар под эгидой ВОИС по обучению и исследованиям в области права интеллектуальной собственности. В работе семинара приняли участие более 50 слушателей, главным образом преподаватели и студенты университетов, исследователи из технических учреждений, частнопрактикующие юристы и правительственные чиновники. С сообщениями выступили пять консультантов ВОИС из Индии, Ирландии, Нигерии, Соединенных Штатов Америки и Зимбабве, а также три представителя из Ганы и два сотрудника ВОИС.

949. ЛИВАН. В октябре сотрудник Университета в Триполи посетил ВОИС и обсудил с сотрудниками ВОИС вопросы сотрудничества между Университетом и ВОИС по вопросам преподавания права в области интеллектуальной собственности.

950. ПОРТУГАЛИЯ. В апреле по случаю проведения Семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для португалоговорящих стран Африки, проходившего в Лиссабоне, сотрудник ВОИС провел обсуждения с преподавателями факультета права Лиссабонского университета по вопросам преподавания права интеллектуальной собственности.

951. Международная ассоциация по совершенствованию преподавания и исследований в области интеллектуальной собственности (АТРИП). В августе в Стокгольмской школе экономики состоялась 12-я ежегодная встреча АТРИП. На встрече присутствовали 66 участников из 40 стран. ВОИС взяла на себя оплату расходов по проезду и в связи с выплатой суточных пособий 12 профессорам из БРАЗИЛИИ, КИТАЯ, КОЛУМБИИ, ЕГИПТА, ИНДИИ, ПАКИСТАНА, СЕНЕГАЛА, ШРИ ЛАНКА, СУДАНА, ТУНИСА, УГАНДЫ и ЗИМБАБВЕ.

Приобретение иностранной охраняемой технологии

952. ЕГИПЕТ. В октябре ВОИС в сотрудничестве с правительством ЕГИПТА организовала в Каире Субрегиональный семинар под эгидой ВОИС по лицензионным соглашениям и соглашениям о передаче технологии для этих стран. В работе семинара приняли участие шесть правительственных чиновников из ЛИВИИ, МАРОККО и ТУНИСА и около 75 слушателей, представлявших правительственные круги, университеты и научные центры, частные предприятия и юристов. С докладами на семинаре выступили два консультанта ВОИС из ЕГИПТА и СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, а также сотрудник ВОИС.

953. СЕНЕГАЛ. В декабре в Дакаре сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из ФРАНЦИИ приняли участие в работе Форума по науке и технике (АФРИТЕХ 93) и выступили с докладами о промышленной собственности и передаче технологии.

954. ВЕНЕСУЭЛА. В июне в сотрудничестве с Латиноамериканской экономической системой (ЛАЭС) ВОИС организовала в Каракасе Региональный семинар под эгидой ВОИС по управлению в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности в Латинской Америке и Карибском регионе (см. также пункт 130). В работе семинара приняли участие 19 слушателей из Аргентины, Боливии, Бразилии, Чили, Колумбии, Коста-Рики, Кубы, Эквадора, Гватемалы, Ямайки, Никарагуа, Перу, Тринидада и Тобаго, Уругвая и 44 слушателя из Венесуэлы, представлявших правительственные учреждения, промышленные предприятия, исследовательские учреждения и юристов. С докладами выступили 8 консультантов ВОИС из Аргентины, Бразилии, Канады, Мексики, Соединенного Королевства, Венесуэлы, Экономической комиссии ООН для Латинской Америки и Карибского региона (ЭКЛАК), Межамериканского института по сотрудничеству в области сельского хозяйства (МИССХ), а также два сотрудника ВОИС.

Содействие доступу развивающихся стран к технической информации, содержащейся в патентной документации, и ее распространению.

955. Патентно-информационные услуги, предоставляемые ВОИС. Эти услуги оказываются развивающимся странам безвозмездно и включают предоставление отчетов о поиске по уровню техники, информации об эквивалентной патентной документации и патентной литературе, копии отдельных патентных документов и информации о правовом статусе патентных заявок и выданных патентов.

956. Поиски по уровню техники и смежные услуги. С 1 января по 31 декабря 1993 г. 360 отчетов о проведенных поисках были направлены в следующую 31 развивающуюся страну: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, ЧИЛИ, КОНГО, КОСТА-РИКА, КОТ-Д'ИВУАР, КУБА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЕГИПЕТ, САЛЬВАДОР, ЭФИОПИЯ, ГАНА, ГВАТЕМАЛА, ИНДИЯ, ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), ИОРДАНИЯ, КЕНИЯ, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МЕКСИКА, НИКАРАГУА, ПАНАМА, ПЕРУ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУАНДА, СИНГАПУР, ТАИЛАНД, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, УРУГВАЙ и ВЬЕТНАМ. Отчеты о проведенных поисках были подготовлены АВСТРАЛИЕЙ, АВСТРИЕЙ, ФИНЛЯНДИЕЙ, ФРАНЦИЕЙ, ГЕРМАНИЕЙ, ЯПОНИЕЙ, РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИЕЙ, ШВЕЦИЕЙ и ШВЕЙЦАРИЕЙ. Около 30 из этих отчетов относились к изобретениям в области охраны окружающей среды. В течение того же периода получены 522 заявки на подготовку отчетов о проведенных поисках из 33 развивающихся стран.

957. В сотрудничестве с ведомствами промышленной собственности нескольких стран-доноров ВОИС продолжала безвозмездно предоставлять по запросам развивающихся стран копии отдельных патентных документов. В период с 1 января по 31 декабря 1993 г. по запросам было направлено 2 542 копии патентных документов в следующие 19 развивающихся стран и одну межправительственную организацию: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, БРАЗИЛИЯ, КОЛУМБИЯ, КОСТА-РИКА, КУБА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЕГИПЕТ, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), ИРАК, ЛИВАН, МАЛАЙЗИЯ, МЕКСИКА, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, ТАИЛАНД, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ТУРЦИЯ, ВЬЕТНАМ и АРОПС. Копии регулярно предоставлялись ведомствами промышленной собственности следующих стран: АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БЕЛЬГИЯ, БРАЗИЛИЯ, КАНАДА, КИТАЙ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ЯПОНИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, а также ЕПВ.

958. Содействие экспертизе патентных заявок, представленных в АРОПС. С 1 января по 31 декабря 1993 г. в АРОПС были направлены 79 отчетов о проведенных поисках и экспертизе, подготовленных КАНАДОЙ, ГЕРМАНИЕЙ и ШВЕЦИЕЙ.

959. Международное сотрудничество в области поиска и экспертизы изобретений (МСПЭИ). За отчетный период АВСТРИЯ и ГЕРМАНИЯ предоставили 4 отчета о поисках и экспертизе, которые были направлены по запросам ведомств промышленной собственности ШРИ-ЛАНКИ и ТУРЦИИ.

960. Реализация программы МСПЭИ началась в декабре 1983 г. До настоящего времени заявки, поданные в ведомства соответствующей страны физическими или юридическими лицами всех других стран, а также заявки, поданные лицами, контролируемые иностранными компаниями в развивающихся странах, не могут приниматься в соответствии с условиями указанной программы. Такое ограничение является нежелательным, поскольку оно излишне сужает сферу применения программы, направленной на оказание помощи ведомствам промышленной собственности развивающихся стран, законодательство которых предусматривает проведение экспертизы по существу. На 24-й серии заседаний Руководящих органов ВОИС, проходивших в Женеве в период с 20 по 29 сентября 1993 г., было принято решение расширить сферу применения программы путем устранения указанного ограничения и, как средства оказания дальнейшего содействия ведомствам промышленной собственности развивающихся стран, путем обращения к сотрудничающим ведомствам с просьбой также рассматривать заявки в плане их соответствия стандартным требованиям, например таким, как достаточное раскрытие, единство изобретения и промышленная применимость.

Постоянный комитет ВОИС по сотрудничеству в целях развития в области промышленной собственности

961. В состав Постоянного комитета входят все государства-члены ВОИС, сообщившие Генеральному директору о своем желании стать его членами. В

течение отчетного периода членами Постоянного комитета стали ХОРВАТИЯ, ЭКВАДОР, СЛОВЕНИЯ, УКРАИНА и УЗБЕКИСТАН. Таким образом, на 31 декабря 1993 г. членами этого Постоянного комитета являлись следующие 111 государств: АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, АЛЖИР, АНГОЛА, АРГЕНТИНА, БАНГЛАДЕШ, БАРБАДОС, БЕНИН, БОЛГАРИЯ, БРАЗИЛИЯ, БУРКИНА-ФАСО, БУРУНДИ, ВЕНЕСУЭЛА, ВЕНГРИЯ, ВЬЕТНАМ, ГАБОН, ГАИТИ, ГАМБИЯ, ГАНА, ГВАТЕМАЛА, ГВИНЕЯ, ГВИНЕЯ-БИССАУ, ГЕРМАНИЯ, ГОНДУРАС, ГРЕЦИЯ, ДАНИЯ, ЕГИПЕТ, ЗАИР, ЗАМБИЯ, ЗИМБАБВЕ, ИЗРАИЛЬ, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИОРДАНИЯ, ИРАК, ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), ИСПАНИЯ, ИТАЛИЯ, ЙЕМЕН, КАМЕРУН, КАНАДА, КЕНИЯ, КИПР, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, КОНГО, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОСТА-РИКА, КОТ-Д'ИВУАР, КУБА, ЛИБЕРИЯ, ЛИВАН, ЛИВИЯ, ЛЕСОТО, МАВРИКИЙ, МАВРИТАНИЯ, МАДАГАСКАР, МАЛАВИ, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МАРОККО, МЕКСИКА, МОНГОЛИЯ, НИГЕР, НИДЕРЛАНДЫ, НИКАРАГУА, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НОРВЕГИЯ, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ, ПАКИСТАН, ПАНАМА, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, РУАНДА, РУМЫНИЯ, САЛЬВАДОР, СВАЗИЛЕНД, СЕНЕГАЛ, СЛОВЕНИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, СОМАЛИ, СУДАН, СУРИНАМ, СЪЕРРА-ЛЕОНЕ, ТОГО, ТУНИС, ТУРЦИЯ, УГАНДА, УЗБЕКИСТАН, УКРАИНА, УРУГВАЙ, ФИЛИППИНЫ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ХОРВАТИЯ, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЧАД, ЧЕХОСЛОВАКИЯ, ЧИЛИ, ШВЕЙЦАРИЯ, ШВЕЦИЯ, ЭКВАДОР, ЮГОСЛАВИЯ, ЯМАЙКА, ЯПОНИЯ.

962. Рабочая группа Постоянного комитета по сотрудничеству в целях развития в области промышленной собственности провела свою первую сессию в Женеве 6 и 10 сентября 1993 г. На сессии были представлены следующие пятнадцать государств-членов Рабочей группы: АЛЖИР, АВСТРИЯ, БРАЗИЛИЯ, КАНАДА, ЧИЛИ, КИТАЙ, ФРАНЦИЯ, ВЕНГРИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ЯПОНИЯ, ФИЛИППИНЫ, РУМЫНИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ и ЗИМБАБВЕ. Обсуждения проходили на основе отчетов о деятельности ВОИС в 1992 г. и за первые шесть месяцев 1993 г. Рабочая группа рассмотрела развитие событий в рамках Постоянной программы по сотрудничеству в целях развития в области промышленной собственности за период со времени проведения последней сессии Постоянного комитета в ноябре 1992 г. Все делегации выступили с заявлениями, в которых давалась высокая оценка деятельности по сотрудничеству в целях развития, осуществленной Международным бюро в течение отчетного периода, и подчеркивалась важность этой деятельности. Некоторые делегации выразили надежду, что реализация проектов, финансируемых с помощью ПРООН, будет продолжаться и расширяться. Рабочая группа отметила насущную необходимость развития людских ресурсов и подчеркнула постоянную необходимость оценки программ обучения их участниками, а также Международным бюро. Были предложены меры для поддержания на должном уровне качества обучения в области промышленной собственности, осуществляемого при помощи ООН, и его оценки. Рабочая группа также рассмотрела следующие области деятельности в рамках Постоянной программы: содействие созданию или совершенствованию национального или регионального законодательства и его реализация; содействие присоединению к договорам, административные функции которых выполняет ВОИС; содействие созданию или совершенствованию правительственных и других учреждений для администрации и эффективной реализации национального или регионального законодательства (создание учреждений). Рабочая группа с удовлетворением приняла к сведению информацию, предоставленную в ходе обсуждений, в связи с деятельностью в рамках Постоянной программы в Африке, Арабских государствах, Азии и Тихоокеанском регионе, а также Латинской Америке и Карибском регионе. Рабочая группа подчеркнула необходимость развивать обучение законодательству в области интеллектуальной собственности в университетах, содействовать приобретению иностранной охраняемой технологии, а также развитию изобретательской и новаторской деятельности. Рабочая группа подчеркнула важность развития профессии юриста и поверенного в области промышленной собственности в развивающихся странах, и с удовлетворением отметила предстоящую публикацию Справочника ВОИС для патентных поверенных. Некоторые делегации поблагодарили Международное бюро за усилия, предпринимаемые им в

содействии более широкому распространению технической информации, содержащейся в подборках патентных документов и хранящихся на CD-ROM-дисках, подписку на продукцию на CD-ROM-дисках на льготных условиях для пользователей в развивающихся странах и содействие изготовлению фондов национальных патентных документов на CD-ROM-дисках. В связи с содействием местной изобретательской деятельности Международное бюро ясно продемонстрировало, что ВОИС по просьбе развивающихся стран различными путями продолжает оказывать им помощь. Отчет Рабочей группы был принят к сведению соответствующими Руководящими органами ВОИС, которые заседали в сентябре.

Постоянный комитет ВОИС по сотрудничеству в целях развития в области авторского и смежных прав

963. В состав Постоянного комитета входят все государства-члены ВОИС, сообщившие Генеральному директору о своем желании стать его членами. В течение отчетного периода ХОРВАТИЯ, СЛОВЕНИЯ, ТАИЛАНД и УКРАИНА стали членами Постоянного комитета. Таким образом, на 31 декабря 1993 г. членами этого Постоянного комитета являлись следующие 99 государств: АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, АЛЖИР, АНГОЛА, АРГЕНТИНА, БАНГЛАДЕШ, БАРБАДОС, БЕНИН, БЕЛЬГИЯ, БОЛГАРИЯ, БРАЗИЛИЯ, БУРКИНА-ФАСО, ВЕНГРИЯ, ВЕНЕСУЭЛА, ВЬЕТНАМ, ГАИТИ, ГАМБИЯ, ГАНА, ГВАТЕМАЛА, ГВИНЕЯ, ГВИНЕЯ-БИССАУ, ГЕРМАНИЯ, ГОНДУРАС, ДАНИЯ, ЕГИПЕТ, ЗАИР, ЗАМБИЯ, ЗИМБАБВЕ, ИЗРАИЛЬ, ИНДОНЕЗИЯ, ИНДИЯ, ИОРДАНИЯ, ИСПАНИЯ, ИТАЛИЯ, ЙЕМЕН, КАМЕРУН, КАНАДА, КЕНИЯ, КИПР, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, КОНГО, КОСТА-РИКА, КОТ-Д'ИВУАР, КУБА, ЛАТВИЯ, ЛЕСОТО, МАВРИКИЙ, МАЛАВИ, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МАРОККО, МЕКСИКА, НАМИБИЯ, НИГЕР, НИДЕРЛАНДЫ, НИКАРАГУА, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НОРВЕГИЯ, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, ПАКИСТАН, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, РУМЫНИЯ, САЛЬВАДОР, САУДОВСКАЯ АРАВИЯ, СВАЗИЛЕНД, СЕНЕГАЛ, СЛОВЕНИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, СОМАЛИ, СУДАН, СУРИНАМ, СЬЕРРА-ЛЕОНЕ, ТАИЛАНД, ТОГО, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ТУНИС, ТУРЦИЯ, УГАНДА, УКРАИНА, УРУГВАЙ, ФИДЖИ, ФИЛИППИНЫ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ХОРВАТИЯ, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЧАД, ЧИЛИ, ШВЕЙЦАРИЯ, ШВЕЦИЯ, ШРИ-ЛАНКА, ЯМАЙКА, ЯПОНИЯ.

964. Рабочая группа Постоянного комитета по сотрудничеству в целях развития в области авторского права и смежных прав провела свою первую сессию в Женеве 7 и 10 сентября 1993 г. В работе сессии приняли участие тринадцать из 14 государств-членов этой Рабочей группы: АРГЕНТИНА, КАНАДА, КИТАЙ, ФРАНЦИЯ, ВЕНГРИЯ, ИНДИЯ, ЯПОНИЯ, КЕНИЯ, ПАКИСТАН, ПАРАГВАЙ, ИСПАНИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ. Рабочая группа рассмотрела и дала оценку деятельности ВОИС, осуществленной в рамках Постоянной программы со времени проведения последней сессии Постоянного комитета в ноябре 1992 г. Выступавшие делегаты дали высокую оценку и заявили о полной поддержке деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития в области авторского права и смежных прав в развивающихся странах, включая консультативную и техническую помощь в подготовке законодательства, развитии людских ресурсов и создании учреждений. Они с удовлетворением отметили увеличение объем деятельности за период со времени последнего заседания. Некоторые делегации отдельно отметили следующие виды деятельности ВОИС: развитие людских ресурсов, включая специализированные учебные курсы, семинары и встречи, например, такие как влияние новых технологий на область авторского права и смежных прав, а также симпозиумы для представителей судебных органов; охрана интересов авторов и исполнителей посредством создания и укрепления учреждений по коллективному административному регулированию авторского права и смежных прав; реализация законодательства в борьбе против пиратства; формулирование и совершенствование авторско-правовых законов развивающихся стран и усиление авторско-правовой охраны на национальном и международном уровнях. Некоторые делегации внесли предложение в отношении структуры и содержания документов,

подготовленных Международным бюро, о деятельности, предпринятой в интересах развивающихся стран, включая результаты такой деятельности. Отчет Рабочей группы был принят к сведению соответствующими Руководящими органами ВОИС, заседавшими в сентябре.

Нормотворчество в целях охраны и реализации прав интеллектуальной собственности

Цель

965. Цель состоит в повышении эффективности охраны и реализации прав интеллектуальной собственности во всем мире с должным учетом задач и уровня социального, культурного и экономического развития отдельных стран. Эта цель может быть достигнута путем разработки новых договоров или приведения существующих договорных отношений (посредством пересмотра или дополнения) в соответствие с новыми условиями. Даже если определенная область охраны прав интеллектуальной собственности не готова к регулированию через договорные отношения, указанная цель может быть достигнута путем оказания консультативной помощи национальным и региональным законодательным органам, в частности, через типовые законы, при этом подразумевается, что типовые законы имеют характер рекомендаций, которым каждый законодательный орган может следовать по своему усмотрению.
966. В области договорных отношений цели состоят в создании договора, дополняющего Парижскую конвенцию по охране промышленной собственности применительно к знакам (как, например, Договор о патентных законах, который будет дополнять Парижскую конвенцию применительно к патентам), а также в создании двух новых договоров соответственно по охране географических указаний и урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами .
967. В отношении оказания консультативной помощи законодательным органам цель состоит в разработке и издании типовых законов в тех областях, которые нуждаются в этом в первую очередь.
968. В отношении существующих договоров цель состоит в изучении целесообразности предоставления некоторым межправительственным организациям, деятельность которых тесно связана с охраной интеллектуальной собственности, такого же или сходного статуса, который имеют государства.

Деятельность

Договор по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами

969. Комитет экспертов по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами провел пятую сессию в Женеве в период 10 - 21 мая 1993 г. В работе сессии принимали участие представители следующих 70 государств и одной межправительственной организации: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, АРМЕНИЯ, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БАНГЛАДЕШ, БЕЛЬГИЯ, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, КАМЕРУН, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, КОТ-Д'ИВУАР, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ЭКВАДОР, ЕГИПЕТ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГРЕЦИЯ, ГВИНЕЯ, ГОНДУРАС, ВЕНГРИЯ, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, КЕНИЯ, ЛАТВИЯ, ЛЕСОТО, ЛИВИЯ, МАЛАВИ, МАЛАЙЗИЯ, МЕКСИКА, МАРОККО, НАМИБИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НОРВЕГИЯ, ПАКИСТАН, ПАНАМА, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ФИЛИППИНЫ, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЕНЕГАЛ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, СУДАН, СВАЗИЛЕНД,

ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СИРИЯ, ТАИЛАНД, ТОГО, ТУРЦИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, ВЬЕТНАМ, ЮГОСЛАВИЯ, ЗАМБИЯ и КЕС. Представители четырех межправительственных организаций (ООН, ЮНЕСКО, ГАТТ и ЕПО), а также двух неправительственных организаций (МАОПС и МАЛИ) принимали участие в работе сессии в качестве наблюдателей.

970. Комитет рассмотрел все положения, изложенные в проекте "Договора по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами" (документ SD/CE/V/2) и в проекте "Инструкции к Договору" (документ SD/CE/V/3). Проект Договора предусматривает систему урегулирования споров, которая включает такие процедуры, как обращение к консультациям и передача споров на рассмотрение жюри присяжных заседателей. По выбору также предусматриваются такие процедуры, как добрые услуги, примирение, посредничество и арбитраж. Комитет также обсудил представленное Европейскими сообществами предложение в отношении статуса региональных организаций экономической интеграции и межправительственных организаций в соответствии с Договором, а также предложение, представленное правительством Нидерландов, в отношении обязательной передачи споров на рассмотрение арбитража или Международного суда. Учитывая эти предложения, а также тот факт, что ряд других вопросов требует дальнейшего рассмотрения, Комитет пришел к заключению о необходимости созыва дополнительной (шестой) сессии Комитета экспертов.

971. Подготовительная встреча к Дипломатической конференции по заключению Договора об урегулировании споров в области интеллектуальной собственности между государствами также проходила в период с 10 по 21 мая 1993 г. в Женеве. За исключением НАМИБИИ, на этой сессии были представлены те же государства. Следующие четыре международных организации были допущены для участия в работе Подготовительного заседания в качестве наблюдателей: АРОПС, ЕС, ЕПО, АОИС.

972. Обсуждения в рамках Подготовительного заседания проходили на основе меморандума Международного бюро, в котором рассматривались следующие вопросы: основные документы, которые должны быть переданы на рассмотрение Дипломатической конференции, языки подготовительных документов, языки синхронного перевода, предлагаемая повестка дня, предлагаемые правила процедуры и приглашения на Дипломатическую конференцию.

973. Подготовительное заседание приняло решение о необходимости созыва второй части этого заседания одновременно с проведением следующей (шестой) сессии Комитета экспертов по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами. Цель созыва заседания - рассмотрение определенных вопросов, рассмотрение которых было отложено ввиду их взаимосвязи с вопросами, которые будут рассматриваться на шестой сессии Комитета экспертов.

974. Проведение шестой сессии Комитета экспертов и второй части подготовительного заседания в начале 1994 г. было одобрено Генеральной ассамблеей ВОИС на сентябрьской сессии.

Протокол к Бернской конвенции

975. Комитет экспертов по возможному Протоколу к Бернской конвенции провел свою третью сессию в Женеве в период 21-25 июня 1993 г. На сессии были представлены 49 государств-членов Бернского союза и одна межправительственная организация, которые являются членами Комитета экспертов: АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БЕЛЬГИЯ, БРАЗИЛИЯ, БУРКИНА-ФАСО, КАНАДА, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ЭКВАДОР, ЕГИПЕТ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГАНА, ВЕНГРИЯ, ИНДИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, КЕНИЯ, ЛЮКСЕМБУРГ, МАЛАВИ, МАЛИ, МЕКСИКА, МАРОККО, НИДЕРЛАНДЫ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ,

НИГЕРИЯ, НОРВЕГИЯ, ПАКИСТАН, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ПОРТУГАЛИЯ, РУМЫНИЯ, СЕНЕГАЛ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ТАИЛАНД, ТУРЦИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, ВЕНЕСУЭЛА и КЭС.

976. Следующие три государства (члены ВОИС, но не являющиеся членами Бернского союза), участвовали в работе сессии в качестве наблюдателей: АЛЖИР, ИНДОНЕЗИЯ и РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ. Представители следующих шести межправительственных и 47 неправительственных организаций участвовали в работе сессии в качестве наблюдателей: ЕС, ЕАСТ, ГАТТ, МОТ, ЛЕС, ЮНКТАД, АКК, АМКРАП, АИДАА, МАОПС, МАЛИ, АОП, АТРИП, БДУ, ВИЕМ, АПОФК, АПКСС, ППП, МКОАК, КЛИП, ЦИИАП, ЕААП, ЕБЛИДА, ЕСР, ЕКВС, АЭП, ЕВРОБИТ, ЕКП, ФЕРА, МФА, ФИАД, МФАПФ, МФМ, МОПП, МСА, МКМИ, МФЖ, ИФЛА, ИФПИ, ИФРО, АИИ, МИАП, МАИС, ИНТЕГРУ, МАИ, ИСЕТУ, ААИТ, МИТ, МВФ, МПИ, НАМИ, СПА, СТМ.

977. Обсуждения проходили на основе рабочего документа, подготовленного Международным бюро. В документе содержались предложения в отношении норм, которые бы содержались в возможном будущем Протоколе в целях уточнения и расширения прав авторов и других владельцев авторского права в трех областях:

(i) Осуществление прав. Комитет рекомендовал, чтобы Протокол содержал положения об осуществлении прав и чтобы они были в основном такими же, как содержащиеся в части ТРИПС (Аспекты интеллектуальной собственности, связанные с торговлей) проекта Соглашения, подготовленного в 1992 г. Генеральным директором ГАТТ (Генеральное соглашение по тарифам и торговле) в ходе так называемого Уругвайского раунда переговоров в рамках ГАТТ.

(ii) Право на распространение, включая право на вывоз. Признание права на распространение получило общую поддержку. Обсуждение некоторых аспектов этого права должно быть продолжено, в особенности в связи с исчерпанием права (в силу первой продажи), прокатом и вывозом.

(iii) Национальный режим. Признание принципа национального режима без оговорок получило общую поддержку. Однако несколько делегаций высказали пожелание, чтобы вопрос о национальном режиме был повторно рассмотрен в надлежащий момент в будущем, когда содержание будущего Протокола примет более четкие очертания. Большинство делегаций придерживалось мнения, что нет необходимости признавать право на прокат (например, выдачу книг библиотеками) и оставить на усмотрение каждой отдельной страны регулирование вопроса о публичном прокате вне рамок объема авторского права. Большинство участников высказалось против предложения Международного бюро, в соответствии с которым Протокол должен содержать правило о коллективном административном регулировании прав авторов. Генеральный директор выразил сожаление в связи с таким подходом, поскольку именно в случае соглашения о коллективном административном регулировании права иностранных авторов особенно игнорируются.

978. Обсуждения будут продолжены на четвертой сессии Комитета экспертов, которая состоится в декабре 1994 г.

Договор об охране географических указаний

979. В 1993 г. Международное бюро подготовило и опубликовало (на английском и французском языках) документ озаглавленный "Охрана географических указаний путем регистрации коллективных знаков и сертификационных знаков" (документ WIPO/GEO/МА/1993/INF 7), сообщая о положении с охраной географических указаний в 21 стране. Этот отчет был распространен по случаю проведения Симпозиума по международной охране географических указаний (смотри следующий пункт).

980. 13 и 14 октября ВОИС в сотрудничестве с министерством промышленности и энергетики Португалии организовала в Фуншале, Мадейра, Симпозиум по международной охране географических указаний. Симпозиум открыли региональный секретарь по финансам Мадейры, государственный секретарь министерства промышленности и энергетики Португалии и Генеральный директор ВОИС. Симпозиум рассматривал вопросы охраны географических указаний (наименований мест происхождения и других источников происхождения) на национальном и многосторонних уровнях. Рассматривались в частности различные формы охраны географических указаний (включая охрану посредством регистрации в качестве коллективных знаков или сертификационных знаков), а также другие важные вопросы, как например, определение географических указаний, урегулирование столкновений между товарными знаками и географическими указаниями и возможность совершенствования существующей охраны географических указаний, в частности, в рамках Договоров, административные функции которых осуществляет ВОИС. В работе Симпозиума приняли участие около 120 слушателей из 36 стран. С докладами выступили девять консультантов ВОИС из АВСТРАЛИИ, ФРАНЦИИ, ГЕРМАНИИ, РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА, СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, УРУГВАЯ, три эксперта из КЕС и ПОРТУГАЛИИ, а также сотрудник ВОИС. В работе Симпозиума также приняли участие пять других сотрудников ВОИС.

Договор, дополняющий Парижскую конвенцию в отношении товарных знаков ("Договор о законах по товарным знакам")

981. В феврале Международное бюро организовало в Женеве встречу пяти консультантов из германии, японии, швейцарии, соединенного королевства и соединенных штатов америки для обсуждения проекта Договора о законах по товарным знакам и проекта Инструкции к нему с соответствующими бланками.

982. Комитет экспертов по гармонизации законов по охране знаков провел пятую сессию в Женеве в период 7-18 июня 1993 г. На сессии были представлены следующие 47 государств-членов Парижского Союза и одна межправительственная организация: АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БЕЛЬГИЯ, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, КАНАДА, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОТ Д'ИВУАР, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ЕГИПЕТ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, КЕНИЯ, ЛАТВИЯ, ЛЕСОТО, ЛИВИЯ, ЛЮКСЕМБУРГ, МАЛЬТА, МЕКСИКА, МАРОККО, НИДЕРЛАНДЫ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НОРВЕГИЯ, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, СВАЗИЛЕНД, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, УКРАИНА, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЮГОСЛАВИЯ, ЗИМБАБВЕ и ЕС.

983. Следующие четыре государства - члена ВОИС и две межправительственные организации были представлены наблюдателями: Индия, Литва, Таиланд и Объединенные Арабские Эмираты, ЮНКТАД и ВТЗБ.

984. Представители следующих 17 неправительственных организаций участвовали в работе сессии в качестве наблюдателей: АИМ, МАОПС, ААПШ, БДИ, АПТЗ, ВАТЗ, МТП, ИНТА, ИПТЗ, ЯПА, АПША, ЯАТЗ, МПИ, ЮЕПИП, ЮНИСЕ, ЮНИФАБ.

985. Комитет экспертов рассмотрел проект нового многостороннего договора, предварительно озаглавленного Договор о законах по товарным знакам ("ТЛТ") и в дальнейшем именуемого "Проект" или "Договор" или "Проект договора". Рассматривавшийся проект был подготовлен Международным бюро на основе результатов предшествующей (четвертой) сессии (ноябрь 1992 г.) Комитета экспертов.

986. Основная цель Договора состоит в упрощении процедур в национальных и региональных реестрах (Ведомствах) товарных знаков, связанных с регистрацией знаков (включая товары и/или услуги) и их поддержанием в силе. Упрощение

процедур позволит облегчить соблюдение формальных требований и уменьшить их стоимость. Упрощение будет представлять собой ограничение формальных требований, то есть административных требований, которые могут предъявляться к заявителям и владельцам регистраций. Это будет достигнуто следующими двумя путями: во-первых, Договор исчерпывающе перечислит требования, которые могут предъявляться ("максимальные требования") для целей различных операций, осуществляемых в реестре (национальном или региональном), и, во-вторых, Договор четко запретит предъявление отличных или дополнительных требований, большинство из которых в действительности не служит какой-либо полезной цели. Одним из примеров таких запрещенных требований является требование, в соответствии с которым подпись любого лица, обращающегося в реестр, должна быть легализована или удостоверена национальным или даже иностранным (консульским) органом.

987. Другим примером требований, которые будут запрещены Договором, является требование, в соответствии с которым любая заявка (и регистрация) может содержать только товары или услуги, относящиеся к одному и тому же классу (в соответствии с Международной классификацией товаров и услуг (Ницкая классификация)) и, следовательно, если знак включает товары и услуги, относящиеся к нескольким классам, то заявитель вынужден подавать столько заявок, сколько имеется классов, к которым относятся товары и услуги. Поскольку в общей сложности существует 42 таких класса, то (при отсутствии запрета) может предъявляться требование о подаче 42 отдельных заявок, и реестру пришлось бы осуществлять 42 отдельных регистрации. Вместо этого Договор будет требовать, чтобы заявка относилась к нескольким (без ограничения числа) классам.

988. Дальнейшее упрощение будет состоять в том, что владельцу нескольких регистраций будет позволено в одном письме просить о передаче всех своих регистраций (иногда сотен) или о внесении изменений его адреса или адреса его поверенного во все принадлежащие ему регистрации.

989. Договор будет также гарантировать, что заявки и другие заявления не будут отклоняться реестром (ведомством) без предоставления запрашивающей стороне возможности высказать свои замечания реестру (ведомству).

990. К Договору будут прилагаться различные типовые бланки, использование которых заявителями или владельцами регистраций не может быть отклонено ни одним национальным или региональным реестром (ведомством) товарных знаков. Такие стандартные бланки в значительной степени облегчат задачу тех, кто обращается в несколько национальных или региональных реестров (ведомств), поскольку они будут одинаковыми для целей всех таких реестров (ведомств).

991. Комитет экспертов провел шестую сессию в Женеве в период с 25 ноября по 10 декабря 1993 г. совместно с проведением Подготовительного заседания по заключению Договора по гармонизации законов по охране товарных знаков (Договор о законах по товарным знакам).

992. На сессии были представлены следующие 60 государств-членов Парижского союза и одна межправительственная организация: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БЕЛАРУСЬ, БЕЛЬГИЯ, БОЛИВИЯ, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, КАНАДА, ЧИЛИ, КИТАЙ, ХОРВАТИЯ, КУБА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ЕГИПЕТ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГАНА, ВЕНГРИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, КЕНИЯ, ЛАТВИЯ, ЛЕСОТО, ЛИВИЯ, ЛЮКСЕМБУРГ, МАЛАВИ, МАЛЬТА, МЕКСИКА, МАРОККО, НИДЕРЛАНДЫ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НИГЕРИЯ, НОРВЕГИЯ, ФИЛИППИНЫ, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЕНЕГАЛ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, ШРИ-ЛАНКА, СВАЗИЛЕНД, ШВЕЦИЯ,

ШВЕЙЦАРИЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ТУНИС, ТУРЦИЯ, УКРАИНА, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, ЕС.

993. Следующие пять государств-членов ВОИС были представлены наблюдателями: КОЛУМБИЯ, ЭКВАДОР, ПАКИСТАН, САУДОВСКАЯ АРАВИЯ, ТАИЛАНД.

994. Представители следующих трех межправительственных организаций участвовали в работе сессии в качестве наблюдателей: ВТЗП, ЮНКТАД, АОИС. Представители следующих 16 неправительственных организаций также участвовали в сессии в качестве наблюдателей: АИМ, МАОПС, ААПШ, МААПС, ТПП, КНПП, АБДЗ, ФИКПИ, ВТЗ, МТП, МАДЗ, ЯПА, АПША, ЯАТЗ, МПИ, ЮНИФАБ.

995. На сессии Комитет экспертов завершил рассмотрение проекта Договора о законах по товарным знакам и согласовал ряд поправок к этому проекту.

996. Подготовительное заседание к Дипломатической конференции по заключению Договора о законах по товарным знакам проходило в Женеве в период с 7 по 10 декабря 1993 г. За исключением АЛЖИРА, БОЛГАРИИ, ЕГИПТА, ИРЛАНДИИ, ЛЮКСЕМБУРГА и БЫВШЕЙ ЮГОСЛАВСКОЙ РЕСПУБЛИКИ МАКЕДОНИИ на сессии были представлены те же государства-члены Парижского союза. ЭКВАДОР, НИКАРАГУА и ПАКИСТАН были представлены наблюдателями. ЕС и АОИС были допущены к участию в работе Подготовительного заседания в качестве наблюдателей.

997. Подготовительное заседание решило, что Дипломатическая конференция будет проводиться в Женеве в период с 10 по 28 октября 1994 г., утвердило предложенную повестку дня и предложенные Правила процедуры Дипломатической конференции, согласовала языки, которые будут использоваться на Дипломатической конференции, и одобрило проект приглашений, предложенный Генеральным директором.

Договор о патентных законах

998. На двадцатой (10 внеочередной) сессии, проходившей в Женеве 5 апреля 1993 г., Ассамблея Международного союза по охране промышленной собственности (Парижского союза) приняла решение, что вторая часть Дипломатической конференции по заключению Договора, дополняющего Парижскую конвенцию в отношении патентов, намеченная на июль 1993 г., будет по возможности перенесена на самую раннюю дату в 1994 г., которая будет установлена Ассамблеей Парижского союза на сессии в сентябре 1993 г.

999. На двадцать первой сессии, проходившей в Женеве в сентябре, Ассамблея Парижского союза обратилась к Генеральному директору с просьбой созвать очередную сессию указанной Ассамблеи, когда он сочтет, что время является благоприятным для назначения даты Дипломатической конференции.

Договор об охране прав исполнителей и производителей фонограмм

1000. 8 февраля 1993 года ВОИС организовала в Женеве неофициальную подготовительную встречу консультантов с участием 21 неправительственной организации, представляющей исполнителей (АДАМИ, АФТРА, ИОИ, Ассоциация прав британских актеров, Союз британских музыкантов, МФА, МФМ, Союз финских музыкантов, ГЕЙДАНКИО, ГВЛ, ИЛАФП, ИСЕТУ, Союз музыкантов Японии, САМИ, Гильдия киноактеров, СФА, ШСМ, СПЕДИДАМ, ШСИ, СИДАС, ШСПМ) для обсуждения содержания возможного нового договора об охране прав исполнителей и производителей фонограмм. Эти обсуждения были приняты во внимание Международным бюро при разработке подготовительных документов к заседанию Комитета экспертов по возможному договору об охране прав исполнителей и производителей фонограмм.

1001. Комитет экспертов по возможному договору об охране прав исполнителей и производителей фонограмм провел первую сессию в Женеве в период с 28 июня по 2 июля 1993 г. На сессии было представлено 51 государство - член Бернского союза и одна межправительственная организация, являющиеся членами Комитета: АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БЕЛЬГИЯ, БРАЗИЛИЯ, БУРКИНА-ФАСО, КАМЕРУН, КАНАДА, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ЭКВАДОР, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГАНА, ВЕНГРИЯ, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, ИОРДАНИЯ, КАЗАХСТАН, МАЛИ, МЕКСИКА, МАРОККО, НИГЕРИЯ, НОРВЕГИЯ, ПАКИСТАН, ПАРАГВАЙ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, САУДОВСКАЯ АРАВИЯ, СЕНЕГАЛ, СЛОВАКИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ТАИЛАНД, ТОГО, ТУРЦИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, ВЕНЕСУЭЛА, КЕС.

1002. Представители следующих пяти межправительственных и 35 неправительственных организаций принимали участие в работе сессии в качестве наблюдателей: ЕАСТ, ГАТТ, МОТ, ЛАГ и ЮНЕСКО; ААИ, АСАП, АКТЕ, АДАМИ, АМКРАП, МСКТ, МАОПС, МАЛИ, АНДИ, АПА, АОП, МКОАК, ЦИИАП, ЕСР, АЭП, МФА, МФАПФ, МФМ, МААО, МСА, МКМИ, ИФПИ, МИАП, МАИС, ИЛАФП, МАИ, ИПО, ИСЕТУ, МВФ, МПИ, НАР, НАМИ, ПЕРЛЕ, МОАК, СПА.

1003. Обсуждения в Комитете проходили на основе рабочего документа, подготовленного Международным бюро. Этот документ содержал предложения о правовых нормах, которые должен содержать возможный будущий многосторонний договор в целях обеспечения международной охраны прав исполнителей и производителей фонограмм - охраны, которая была бы более полной, чем это имеет место в настоящее время.

1004. Время, предоставленное в распоряжение Комитета для обсуждения всех вопросов, содержащихся в рабочем документе, было явно недостаточным, поэтому Комитет выразил пожелание созвать еще одну сессию в период с 8 по 12 ноября 1993 г. (вместо намеченного ранее заседания по типовому закону об охране прав исполнителей и производителей фонограмм). При этом понималось, что Генеральный директор созывает такую сессию в том случае, если Ассамблея Бернского союза одобрит предлагаемые изменения программы на предстоящей сессии, которая состоится в сентябре 1993 г.

1005. Что касается мандата Комитета, учрежденного Ассамблеей Бернского союза в сентябре 1992 г. (и в отношении которого Международное бюро имеет некоторые сомнения), в рамках Комитета экспертов сложился консенсус в пользу того мнения, что содержание полномочий Комитета не мешает ему обсуждать вопрос о возможных положениях в связи с правами исполнителей на аудиовизуальные (в противовес чисто звуковым) фиксации. Соответственно, Международное бюро в надлежащее время подготовит рабочий документ по правам исполнителей в аудиовизуальных фиксациях (если только Ассамблея Бернского союза на своей сентябрьской сессии не даст Генеральному директору других инструкций).

1006. Комитет экспертов обсудил экономические права исполнителей в их незафиксированных (то есть живых) исполнениях и некоторые из предложенных экономических прав исполнителей на исполнения, зафиксированные в фонограммах, и производителей фонограмм в их фонограммах (а именно, права на воспроизводство, распространение (включая вывоз, прокат, публичный прокат и переработку)). Председатель резюмировал ход обсуждений следующим образом: "Основное право исполнителей и производителей фонограмм на распространение произведений получило широкую поддержку, при условии тщательно сформулированного положения о применении принципа исчерпания указанного права. Предложение в отношении права на публичный прокат не получило достаточной поддержки; но в то же время право разрешать публичный прокат как

средство осуществления права на распространение, с учетом принципа исчерпания, должно быть сохранено. Право на прокат получило широкую поддержку и большинство участников отдает предпочтение исключительному праву, а не праву на вознаграждение. В тех странах, законодательство которых предусматривает право на вознаграждение, переходный период от права на вознаграждение к полному исключительному праву на прокат, при вступлении в силу нового договора, по возможности, должен быть значительно сокращен. Должен быть изучен вопрос об использовании исключительных прав на прокат различными правообладателями. Ряд выступавших выразили несогласие или оговорки в отношении предлагаемого права на вывоз. Однако была высказана значительная поддержка в пользу признания такого права, которая была в особенности сильной со стороны неправительственных организаций. Право на вывоз должно быть изучено еще более подробно".

1007. Признание возможного права на переработку или переделку произведения (которое рекомендует охранять Международное бюро), хотя и получило значительную поддержку, одновременно встретило определенное несогласие и поэтому будет оставлено в повестке дня Комитета. По личному мнению Председателя, "учитывая все возрастающее применение новых технологий, и особенно цифровой технологии, а также учитывая такие явления, как многообразие источников массовой информации и их интенсивное взаимодействие, переделка и потребительская презентация произведений, исполнений и записей может превратиться в обычное явление. Такое возможное развитие событий должно быть также принято во внимание в ходе дальнейших обсуждений вопроса о праве на переделку".

1008. Комитет экспертов провел вторую сессию в Женеве в период с 8 по 12 ноября 1993 г. В работе сессии приняли участие эксперты из следующих 49 государств и одной межправительственной организации, являющихся членами Комитета: АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БЕЛЬГИЯ, БРАЗИЛИЯ, БУРКИНА ФАСО, КАНАДА, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, КОСТА-РИКА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ЭКВАДОР, ЕГИПЕТ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГАНА, ГРЕЦИЯ, ВЕНГРИЯ, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, ЛЕСОТО, ЛЮКСЕМБУРГ, МЕКСИКА, МАРОККО, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ПАКИСТАН, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ФИЛИППИНЫ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, КАТАР, РУМЫНИЯ, СЕНЕГАЛ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ТАИЛАНД, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ и ЕС.

1009. Представители следующих четырех межправительственных организаций участвовали в работе Комитета экспертов в качестве наблюдателей: ГАТТ, МОТ, ЮНЕСКО, ЕАСТ. В работе сессии в качестве наблюдателей принимали участие представители следующих 36 неправительственных организаций: ААИ, АБУ, АКТЭ, АДАМИ, АЕР, АФМ, АФТРА, АМКРАМ, МАОПС, МАВИ, АОП, БИЕМ, МКОАК, ЕСВ, АЭП, МПА, МФАПФ, МФПМ, МАВ, МСА, МКМИ, ИФПИ, АИИ, МИАП, ИЛАФП, ИНТЕРКУ, МАИ, ИСЕТУ, МИТ, МПИ, НАР, НАНПИ, ЭРЛЕ, МОАК, СПА, СТМ.

1010. Сессия явилась продолжением обсуждений, которые начались на первой сессии в июле 1993 г. на основе меморандума, подготовленного Международным бюро ВОИС и озаглавленного "Вопросы в отношении возможного Договора об охране прав исполнителей и производителей фонограмм". Комитет рассмотрел следующие вопросы: права на сообщение публике и публичное исполнение; изъятия из прав; вознаграждение за частное воспроизведение в форме налога на записывающее оборудование, чистые носители записи или на то и другое; моральные права исполнителей; реализация и передача экономических прав; национальный режим.

1011. По вопросу о сообщении публике и публичном исполнении было признано, что такие права необходимы для охраны интересов исполнителей и производителей

фонограмм, при этом право на вознаграждение является наименьшим общим знаменателем. Мнения разделились в частности по вопросу о том, должно ли исключительное право на цифровое вещание, с одной стороны, и цифровые системы доставки данных по требованию, с другой стороны, быть уместным или обязательным. В отношении последних был поднят вопрос о необходимости признания совершенно нового права. При этом подчеркивалось важное значение определений.

1012. По вопросу об изъятиях из прав было решено отложить обсуждения до тех пор, пока не станет более ясно какие права должны быть включены в новый договор. В связи с выплатой вознаграждения за частное воспроизведение в форме налога на записывающее оборудование, чистые носители записи, или как на те, так и на другие, был поднят целый ряд вопросов, включая, среди прочего, могут ли такие налоги рассматриваться в качестве пошлины, должны ли права исполнителей в отношении аудиовизуальной фиксации исполнений включаться в такую систему, должна ли система налогов распространяться на аналоговые, а также цифровые записи, на каких лиц должен распространяться такой налог (изготовителей, импортеров, продавцов оборудования и/или чистых носителей), как должно осуществляться управление такой системой (государственным органом, организацией по коллективному административному регулированию и должна ли такая система налогов на частное воспроизведение распространяться на авторов, а также на исполнителей и производителей фонограмм.

1013. Высказывалась общая поддержка в пользу положения о моральных правах исполнителей. Были внесены предложения в отношении изменения формулировок (т.е. более общие или более ограничительные формулировки в отношении таких прав, в зависимости от точки зрения, а также таких понятий как "практичность" реализации моральных прав), также рассматривался вопрос о соответствующем сроке охраны таких прав. В отношении положений о реализации и передаче прав, мнения разделились по основному вопросу: включать ли такие положения в новый договор в свете существования других международных конвенций, регулирующих столкновение законов, выбор законов, а также арбитраж в торговых отношениях между государствами. Сторонники включения таких положений по разному подходили к вопросу о том, должны ли все права передаваться свободно, либо чтобы такие положения, налагая ограничения на свободу передачи прав, скорее отражали в общем то более слабую позицию исполнителей.

1014. Предложения о национальном режиме получили общую поддержку, хотя многие вопросы остались открытыми, в частности, должен ли принцип национального режима распространяться на некоторые права, предусмотренные в новом договоре, на все права, предусмотренные в новом договоре, или на все права, включенные в новый договор, а также на любые права исполнителей и производителей фонограмм, которые могут быть в дальнейшем предусмотрены в национальных законах. Был также поднят вопрос о взаимосвязи между национальным режимом в соответствии с новым договором и национальным режимом в соответствии с другими конвенциями в области интеллектуальной собственности, в частности, между новым договором и Римской конвенцией, с одной стороны, и между новым договором и Бернской конвенцией, с другой стороны.

1015. В заключение сессии Комитет решил, что остальные части меморандума (т.е. определения, реализация прав, срок охраны, отмена формальностей и критерии права на предоставление охраны) могут быть перенесены в следующее поколение рабочих документов, и что, таким образом, "первое чтение" можно считать завершенным. Было принято решение, что третья сессия Комитета состоится в декабре 1994 г. в Женеве.

Споры в области интеллектуальной собственности между частными лицами

1016. Третья сессия Рабочей группы неправительственных организаций по арбитражу и другим внесудебным механизмам урегулирования споров в области интеллектуальной собственности между частными лицами проходила в штаб-квартире ВОИС в период со 2 по 4 июня 1993 г.

1017. На сессии были представлены следующие 27 неправительственных организаций: АААА, БАППС, БАПС, АМКРАП, ААПИС, МАОПС, ЛАИ, АПП, АСА, АСИПИ, АТРИП, ВДИ, БИЕМ, ККИГ, АБ, КИСАК, КНИПП, ЕПИ, ФППП, ФИАД, ФИКПИ, МТП, ИИСЯ, АИ, ЯПА, ЛЕС, ЮНИСЕ. В работе заседания также принимали участие четыре эксперта, приглашенных Международным бюро.

1018. Обсуждения проходили на основе следующих рабочих документов, подготовленных Международным бюро: "Услуги, которые предполагает предложить ВОИС" (документ ARW/WG/III/1), "Проект правил ВОИС по примирительной процедуре" (документ ARW/WG/III/2), "Проект правил ВОИС по арбитражной процедуре" (документ ARW/WG/III/3), "Проект правил ВОИС по процедуре миниарбитража" (документ ARW/WG/III/4) и "Проект типовых контрактных положений и соглашений о передаче споров в арбитраж" (документ ARW/WG/III/5).

1019. Рабочая группа рассмотрела предлагаемые услуги, которые ВОИС сможет предоставлять в связи с определенными процедурами по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между частными лицами. В частности, обсуждались следующие четыре из указанных процедур по урегулированию споров:

(i) примирение - процедура, в соответствии с которой нейтральное третье лицо, посредник, выбранный сторонами спора, предпринимает попытки помочь сторонам в понимании их соответствующих позиций и в достижении взаимного удовлетворительного решения спора, но в ходе которой посредник не обладает полномочиями навязывать урегулирование сторонам спора;

(ii) арбитраж - процедура, в соответствии с которой стороны спора передают спор арбитражному судье или трибуналу арбитражных судей, избранному этими сторонами, для урегулирования в соответствии с правилами, выбранными сторонами, с вынесением решения арбитражным судьей или трибуналом, которое является обязательным для сторон спора;

(iii) сокращенный арбитраж (упоминаемый в рабочих документах как "миниарбитраж") - упрощенная арбитражная процедура, в соответствии с которой арбитраж осуществляется одним арбитражным судьей в строгих временных рамках, как правило, без слушания;

(iv) примирение и отсроченный арбитраж - объединенная процедура, в соответствии с которой спор, не урегулированный путем процедуры примирения, передается в арбитражный суд, который выносит решение, обязательное для сторон спора.

1020. В связи с четырьмя процедурами по урегулированию споров, изложенными выше, на сессии обсуждались четыре основные услуги, которые в рабочих документах ВОИС предлагается предоставлять в этой связи.

1021. Первая из таких услуг будет включать предоставление правил для проведения каждой из указанных процедур. Проекты таких правил содержались в рабочих документах и подробно обсуждались Рабочей группой с целью разработки наиболее эффективных и недорогих процедур.

1022. Вторая предлагаемая услуга будет заключаться в предоставлении типовых положений для включения в контракты, определяющие деловые отношения между сторонами, в соответствии с которыми стороны будут принимать решения о передаче споров, возникающих в связи с таким контрактом, для разрешения в ходе одной из четырех вышеуказанных процедур, а также типовых соглашений о передаче спора в арбитраж, которыми могут воспользоваться стороны, не состоящие в предсуществующих контрактных отношениях, в целях передачи данного спора на одноразовой основе для урегулирования в ходе одной из четырех указанных процедур.

1023. Третья услуга будет состоять в назначении Генеральным директором ВОИС в некоторых обстоятельствах посредников или арбитражных судей в связи с данными спорами.

1024. Четвертая из предполагаемых услуг будет состоять в установлении Международным бюро, при консультативном участии обеих сторон спора и предложенных посредников или арбитражных судей, пошлин, которые уплачиваются посредникам или арбитражным судьям в связи с данными спорами, а также администрация этих пошлин.

1025. Рабочая группа высказала Международному бюро одобрение по поводу качества рабочих документов и решила, что проект правил, представленных в этих рабочих документах, представляет собой хорошую основу для дальнейшей работы ВОИС над услугами, изложенными в документе ARW/WG/1 ("Услуги, которые предполагает предложить ВОИС"). В частности, Рабочая группа одобрила учреждение услуг, которые будет предоставлять ВОИС в соответствии с указанными правилами, в отношении примирения, арбитража, ускоренного арбитража и примирения и отсроченного арбитража.

1026. Создание Арбитражного центра ВОИС, который бы начиная с 1 июля 1994 г. предоставлял услуги по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между частными сторонами, было одобрено Генеральной Ассамблеей ВОИС на ее сентябрьской сессии. Центр будет предлагать услуги по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между частными сторонами и в частности тех споров, которые носят международный характер и для разрешения которых стороны спора хотят обратиться в специальный международный и нейтральный форум. Организациям и частным лицам, желающим воспользоваться Центром будет предоставлен выбор из четырех процедур по регулированию споров: примирение, арбитраж, сокращенный арбитраж (в особенности предназначенный для незначительных споров), и объединенная процедура, предусматривающая примирение и в случае невозможности урегулирования спора путем примирения - арбитраж.

1027. Центр начнет предоставлять услуги 1 июля 1994 г. В ходе подготовительной работы для начала функционирования Центра Международное бюро на конец 1993 г., среди прочего, приняла следующие шаги:

(i) в октябре был подготовлен проект Правил ВОИС по процедурам примирения, арбитража и ускоренного арбитража (документы ARB/DR/1, 2 и 3) и распространен для дальнейших замечаний среди ряда неправительственных организаций в области интеллектуальной собственности и арбитража. В течение первых трех месяцев 1994 г. указанный проект Правил будут пересмотрен на основе полученных замечаний;

(ii) были подготовлены списки специалистов по примирению и арбитражу. Заинтересованным лицам был предоставлен бланк "Предложения, выступить в качестве посредника и/или арбитражного судьи ВОИС";

(iii) В штаб-квартире ВОИС в Женеве в период 3 и 4 марта 1994 г. должен быть проведен Всемирный форум по арбитражу, споров в области интеллектуальной собственности, совместно организованные ВОИС и американской ассоциацией по арбитражу (AAA).

(iv) Контрольный совет ВОИС по арбитражу, который будет осуществлять контроль и давать рекомендации Центру находился в процессе создания. В состав совета будут входить шесть ведущих международных экспертов в области арбитража и интеллектуальной собственности. Состав совета будет объявлен в начале 1994 г.

1028. В декабре Международное бюро направило неправительственным организациям и заинтересованным лицам бланки, озаглавленные "Предложение выступать в качестве посредника и/или арбитражного судьи ВОИС" (документ ARB/APP/93), с целью выработки списка посредников и списка арбитражных судей. Кандидатуры посредников и арбитражных судей могут быть выбраны из этого списка в случае передачи споров на рассмотрение Арбитражного центра ВОИС, если стороны не смогли независимо прийти к соглашению о личности посредника или арбитражного судьи и Генеральный директор ВОИС получил просьбу о назначении такого посредника или арбитражного судьи. Подробности в отношении посредников и арбитражных судей, которые предоставляют свои услуги, будут содержаться в пригодной для проведения поиска базе данных Арбитражного центра ВОИС.

Рассмотрение вопросов интеллектуальной собственности, возможно, нуждающихся в нормотворчестве

Цель

1029. Цель состоит в том, чтобы привлечь внимание к некоторым наиболее важным вопросам в сфере интеллектуальной собственности, которые, как представляется, в большинстве стран не нашли удовлетворительного решения.

Деятельность

Влияние определенных новых технологий на права интеллектуальной собственности исполнителей

1030. 17 и 18 мая 1993 г. ВОИС провела в своей штаб-квартире Консультативную встречу по влиянию новых технологий на права исполнителей при участии следующих заинтересованных неправительственных организаций: АМКРАП, МАЛИ, МКОАК, ЕСР, МФА, МФМ, ИФПИ, ИНТЕГРУ и МПИ. На встрече обсуждались два исследования, подготовленные консультантами ВОИС из ШВЕЦИИ и СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА, а также соответствующие разделы рабочего документа, подготовленного к первой сессии Комитета экспертов, по возможному договору об охране прав исполнителей и производителей фонограмм, проведение которой намечалось на период 28 июня - 2 июля 1993 г. На встрече были внесены полезные предложения в отношении охраны прав исполнителей.

Влияние цифровой технологии на авторское право

1031. В период с 31 марта по 2 апреля 1993 г. ВОИС организовала в Гарвардском университете, Кембридж, штат Массачусетс, Соединенные Штаты Америки, Всемирный симпозиум по влиянию цифровой технологии на авторское право и смежные права. В работе симпозиума приняли участие около 250 представителей из АРГЕНТИНЫ, АВСТРАЛИИ, БЕЛЬГИИ, БРАЗИЛИИ, КАНАДЫ, ЧИЛИ, КИТАЯ, ДАНИИ, ФИНЛЯНДИИ, ФРАНЦИИ, ГЕРМАНИИ, ГАНЫ, ГРЕЦИИ, ИСЛАНДИИ, ИНДИИ, ИРЛАНДИИ, ИЗРАИЛЯ, ИТАЛИИ, ЯПОНИИ, ЛИТВЫ, МЕКСИКИ, НИДЕРЛАНДОВ, НИГЕРИИ, НОРВЕГИИ, ПОРТУГАЛИИ, РОССИЙСКОЙ

ФЕДЕРАЦИИ, СЛОВАКИИ, ИСПАНИИ, СВАЗИЛЕНДА, ШВЕЦИИ, ШВЕЙЦАРИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА, СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ и ГОНКОНГА.

1032. Симпозиум открыл Генеральный директор, которого сопровождали другие сотрудники ВОИС. Во время церемонии открытия симпозиума с речами также выступили правительственный чиновник из СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ и декан Гарвардской правовой школы. С докладами на симпозиуме выступили 20 экспертов из ФРАНЦИИ, ГЕРМАНИИ, ВЕНГРИИ, ИНДИИ, ЯПОНИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА и СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ. В этих докладах затрагивались следующие вопросы: понятие и общий обзор цифровой технологии; влияние цифровой технологии на создание, распространение и охрану произведений и объектов смежных прав (публикация, информационные сети, библиотеки); влияние цифровой технологии на создание, распространение и охрану произведений и объектов смежных прав (аудиовизуальные произведения, звукозаписи, радиовещание); цифровая технология и административное регулирование авторского права и смежных прав. Сборник лекций, представленных на симпозиуме, Международное бюро опубликовало в конце 1993 г.

Недобросовестная конкуренция

1033. Исследование по вопросам охраны от недобросовестной конкуренции, подготовленное Международным бюро с учетом комментариев, представленных 12 консультантами, и состоящее из анализа современной ситуации в мире, было завершено в 1993 г. и намечено к публикации в 1994 г. В нем рассматриваются вопросы необходимости и правовой основы для охраны от недобросовестной конкуренции на международном и национальном уровнях, даются подробные определения актов недобросовестной конкуренции и приводится описание существующих систем практической реализации охраны (путем гражданских, уголовных, административных санкций). Законодательные тексты, подобранные для целей исследования, перечислены в Приложении к этому документу.

Франшиза.

1034. Руководство по франшизе для развивающихся стран, подготовленное Международным бюро в 1993 г., намечено опубликовать в 1994 г. В дополнение к пояснению значения "франшиза" и примера соглашения о франшизе, Руководство содержит сравнение между соглашениями об обычной розничной торговле, стандартном лицензировании и франшизе. Приводится объяснение типов соглашений о франшизе, описание лицензий в области интеллектуальной собственности, т.е. основного элемента соглашения о франшизе, и типичные положения соглашения о франшизе, а также правительственное регулирование соглашений о франшизе.

Коммерческая реализация образа

1035. В ноябре на английском языке был опубликован доклад, озаглавленный "Коммерческая реализация образа", подготовленный Международным бюро на основе проведенных в период с 1991 по 1993 гг. исследований ситуации в мире в отношении законов, применимых к "коммерческой реализации образа" (т.е. использование имени, изображения, голоса и высказываний реального или выдуманного лица с целью рекламы, продажи и использования определенных товаров или услуг). В докладе содержится определение "образа" и "коммерческой реализации образа", описываются источники и первичное использование образа, история коммерческой реализации образа, а также перечисляются различные виды коммерческой реализации образа. Далее в докладе излагается законная коммерческая реализация образа, включая права, связанные с ней, а также собственность на эти права, формы правовой охраны (в соответствии с авторским правом, промышленными образцами, товарными знаками или в соответствии с законодательством о недобросовестной конкуренции), объем охраны, а также меры

и средства судебной защиты прав (путем гражданских, уголовных и административных санкций и средств). Законодательство и существующая практика в некоторых странах приводятся в Приложении I к докладу, в то время как законодательные тексты, подобранные для целей указанного доклада, перечислены в Приложении II. Доклад был распространен среди правительств и заинтересованных межправительственных, а также неправительственных организаций. Французский вариант доклада будет опубликован в 1994 г.

Распространение в странах мира информации по вопросам интеллектуальной собственности

Цель

1036. Цель состоит в том, чтобы расширять и распространять знания о развитии событий в области интеллектуальной собственности, особенно в законодательной сфере, распространенности применения и практике административного регулирования в этой области. Такие знания полезны, а в ряде случаев и необходимы для лиц, занимающихся вопросами интеллектуальной собственности.

Деятельность

Периодические издания и другие публикации

1037. Продолжалась ежемесячная публикация периодических изданий Industrial Property, La Propriété industrielle, Copyright и Le Droit d'auteur на английском и французском языках, а периодические издания Derecho de Autor и Propiedad Industrial на испанском языке публиковались раз в два месяца. Все упомянутые периодические издания на трех языках распространяются по подписке или бесплатно в 5 200 экземплярах. Информация о публикациях регистрационных систем, находящихся под администрацией Международного бюро, содержится ниже, в Части III: Регистрационная деятельность.

1038. Сборник законов и договоров в области интеллектуальной собственности. ВОИС продолжала работу по обновлению Сборника законов и других нормативных актов по интеллектуальной собственности всех стран, а также договоров, касающихся интеллектуальной собственности, как на языке оригинала, так и в переводах на английский и французский языки. Наиболее важные документы были опубликованы в периодических изданиях Industrial Property, La Propriété industrielle, Copyright и Le Droit d'auteur.

1039. IP-LEX. В 1993 г. был разработан прототип CD-ROM-диска под названием IP-LEX, содержащий тексты международных договоров и региональных и национальных законодательств в области интеллектуальной собственности, а также релевантную информацию (составленную на основе имеющихся в ВОИС подборок законов по интеллектуальной собственности) на английском и французском языках и, при наличии, на испанском языке. Этот CD-ROM-диск планируется выпустить в первой половине 1994 г.

1040. Планируется, что IP-LEX будет содержать файл "Договоры и законодательства", файл "Положение с ратификацией" и файл "Глоссарий" и будет снабжен поисковым программным обеспечением, позволяющим получать изображение текстов на экране одновременно на двух языках.

1041. В течение отчетного периода были опубликованы специальные издания о ходе отдельных симпозиумов или семинаров, в особенности тех, которые предоставляют интерес для развивающихся стран, а также руководства и справочники.

1042. Новые издания (1993 г.) брошюры Общая информация ВОИС были опубликованы в марте - на английском, французском и испанском языках, в июне - на арабском, китайском, немецком, португальском и русском языках и в августе - на японском языке.

1043. Статистические данные по промышленной собственности. В течение отчетного периода Публикация В (IP/STAT/90/B), полная сводка статистических данных по промышленной собственности за 1991 г., основанная на информации, полученной от ведомств промышленной собственности из разных стран мира, была издана в двух отдельных томах: Часть I (Патенты, полезные модели) - в июне и Часть II (Товарные знаки и знаки обслуживания, промышленные образцы, сорта растений, микроорганизмы) - в апреле.

1044. Аннотированные списки отдельных предстоящих заседаний ВОИС и двухмесячные библиографические списки печатных изданий, недавно приобретенных библиотекой ВОИС, также публиковались на регулярной основе. Публикации ВОИС, изданные в течение отчетного периода, перечислены в Приложении С. Обзоры, опубликованные в рамках регистрационной деятельности, указаны в нижеследующем тексте в связи с соответствующими видами деятельности.

1045. Продажа и распространение публикаций ВОИС. В 1993 г. двадцать девять новых изданий ВОИС и 46 перепечаток или скорректированных существующих изданий довели до 170 общее количество наименований публикаций, имеющих в распоряжении Секции продажи и распространения публикаций Международного бюро. Помимо английского и французского языков, многие из этих публикаций имеются на других языках, например, издание 1993 г. брошюры Общая информация ВОИС, которая была подготовлена на арабском, китайском, английском, французском, немецком, японском, португальском, русском и испанском языках, в то время как специальное издание, посвященное надписи на куполе вестибюля штаб-квартиры ВОИС, содержит переводы латинской надписи на 45 языков.

1046. Публикации ВОИС перечислены в Приложении F к настоящему отчету, а также перечислены под следующими заголовками в Каталоге публикаций ВОИС, который также содержит преискурант): Общая информация о ВОИС и ее деятельности; Периодические издания и заявки, поданные по процедуре с РСТ; Тексты Конвенций, Договоров и Соглашений; Протоколы Дипломатических конференций; Международные классификации; Тексты законов и договоров, подборки; Комментарии, руководства и исследования; Глоссарии; Типовые законы и типовые положения; Доклады курсов и семинаров для развивающихся стран и других симпозиумов; Статистические данные; Справочники, обзоры и награды. Правительственным департаментам и чиновникам, а также университетам и розничным книготорговцам предлагается 20% скидка с номинальной стоимости отправки по почте публикаций ВОИС. Стоимость доставки включена в продажную цену. В качестве крупного распространителя почты ВОИС имеет специальное соглашение с швейцарскими почтовыми органами, которое позволяет организации пользоваться льготным тарифом.

1047. Французское издание ежемесячных обзоров Industrial Property/La Propriété industrielle (Промышленная собственность) and Copyright/Le Droit d'auteur (Авторское право) публикуется соответственно с 1885 г. и 1888 г., а английские варианты соответственно с 1962 г. и 1965 г. В 1993 г. ежемесячные выпуски в среднем содержали от 30 до 50 стран на каждом языке, не считая ежемесячных законодательных вкладок. Industrial Property был напечатан в 1 350 экземплярах, La Propriété industrielle - в 1 000 экземплярах, Copyright - в 750 экземплярах и Le Droit d'auteur - в 650 экземплярах.

1048. Испанские издания обзоров Propiedad Industrial (Промышленная собственность) и Derecho de Autor (Авторское право) содержат отдельные статьи,

представляющие особый интерес для испаноговорящих читателей, публикуются раз в два месяца и бесплатно распространяется соответственно с 1990 г. и 1989 г. В 1993 г. тираж этих изданий достиг соответственно 700 и 750 экземпляров.

1049. Следующие периодические издания публикуются в рамках регистрационных договоров: The PCT Gazette (Бюллетень PCT), публикуемый на английском и французском (Gazette du PCT) языках раз в две недели, начиная с 1978 г., и содержащий библиографические данные и реферат каждой опубликованной международной заявки, поданной по процедуре PCT. Общий объем издания на обоих языках в 1993 г. в среднем составлял 400 страниц. Все международные регистрации товарных знаков, осуществленные в соответствии с Мадридским соглашением, а также релевантная информация ежемесячно публикуется только на французском языке в издании Les Marques internationales (Международные товарные знаки) в течение двух месяцев после регистрации; периодическое издание публикуется с 1893 г. и объем текущих изданий в среднем составляет 600 страниц. Промышленные образцы, депонированные в соответствии с Гаагским соглашением, ежемесячно публикуются в двуязычном периодическом издании на английском/французском языках International Designs Bulletin/Bulletin des dessins et modèles internationaux (Бюллетень Международных промышленных образцов), который существует с 1979 г. Объем текущих изданий составляет в среднем 500 страниц. В 1993 г. Les Marques internationales был напечатан в 1 700 экземплярах, International Designs Bulletin/Bulletin des dessins et modèles internationaux - в 500 экземплярах, PCT Gazette - в 800 экземплярах и Gazette du PCT - в 230 экземплярах.

1050. В 1993 г. издания и обзоры Организации были направлены государствам-участникам договоров, административные функции которых выполняет ВОИС, на официальной основе, а также на основе положений соответствующих договоров и инструкций по их применению. Периодические издания ВОИС также распространялись среди заинтересованных межправительственных и международных неправительственных организаций и продавались по подписке заинтересованным кругам и лицам, то есть авторско-правовым обществам, поверенным в области промышленной собственности и заинтересованным лицам из частного сектора. Публикации ВОИС бесплатно направлялись на селективной основе учреждениям и официальным лицам в развивающихся странах. ВОИС также продавала и распространяла несколько справочников и руководств, содержащих информацию о новых услугах, как, например, Справочник национальных и региональных ведомств промышленной собственности и Руководство для заявителя, использующего PCT. В 1993 г. насчитывалось 5 600 подписчиков на текущие услуги, из которых 3 600 подписчиков - в отношении Руководства для заявителя, использующего PCT.

1051. В 1993 г. Секция продажи и распространения публикаций обработала около 18 000 единиц почтовых отправлений (заказы и корреспонденция).

1052. Продажа обзоров и публикаций ВОИС, включая бюллетени PCT, составляет значительный источник доходов Организации.

1053. Типографские службы Международного бюро. Секция репродуцирования Международного бюро отвечает за внутреннюю типографию ВОИС, которая расположена на первом цокольном этаже здания штаб-квартиры Организации и является одной из самых современных и хорошо оборудованных в Женеве. Постоянный контроль за техническими новинками позволяет ВОИС сохранить свое ведущее положение, постоянно увеличивать производственные возможности печатного цеха и наиболее рационально использовать имеющиеся ресурсы. Типография в настоящий момент используют два вида технологий: офсетные печатные машины, используемые главным образом для выпуска внутренних документов, в сочетании с несколькими высокопроизводительными комплексными

линиями по сортировке и брошюрованию документов и шесть высокоскоростных современных фотокопировальных машин на основе ЭВМ, которые также сортируют и брошюруют напечатанные документы.

1054. Секция репродуцирования в настоящее время проводит опробование автоматизированных лазерных принтеров, которые получают материалы для печатания непосредственно с дисководов через оптические диски без репродуцирования оригинальных бумажных копий. Ожидается, что испытания будут успешно завершены и указанные машины войдут в эксплуатацию в конце 1994 г. Первоначально они будут использоваться для печатания брошюр РСТ - в настоящее время эту работу выполняет высокоскоростные фотокопировальные машины на основе ЭВМ. Новая система также обеспечит возможность автоматической сортировки брошюр для отправки по почте, позволяя таким образом избежать длительные процедуры ручной сортировки и отправки.

1055. Используемые в настоящее время высокоскоростные фотокопировальные машины контролируются автоматическими сенсорными экранами и сдаются в аренду ВОИС. Каждая машина предназначена для непрерывного использования и, благодаря трем кассетам с бумагой, заполнение которых может производиться непрерывно, может обрабатывать неограниченное количество экземпляров. В целях максимального использования фотокопировальных машин типография работает 16 часов в сутки в две смены, которые обслуживают 23 человека, с 7 утра до полуночи, пять дней в неделю.

1056. В 1993 г. внутренняя типография ВОИС отпечатала около 30 650 различных документов (включая 25 000 Брошюр РСТ, каждая в среднем в объеме 32 страницы), что в общей сложности составило 958 869 страниц оригинального текста. По сравнению с 1992 г. это представляет увеличение приблизительно на 12,5% по количеству документов и около 20,5% по количеству страниц. В общей сложности в течение отчетного периода было отпечатано 87,2 миллиона страниц, что по сравнению с предыдущим годом означает увеличение на 7,1%. Эти производственные показатели тем более впечатляют, что за последние четыре года количество постоянных сотрудников типографии не увеличивалось.

1057. Среди новых технологий, используемых указанной Секцией, следует упомянуть Программу оптического распознавания знаков (ОРЗ) и сканирующее устройство, которое вступило в эксплуатацию в феврале 1993 г. ОРЗ позволяет фиксировать изображение напечатанного текста без повторного перепечатывания и обеспечивает возможность дальнейшей обработки текста на текстовых процессорах системы ВАНГ. В конце года около 4 700 страниц были сканированы таким образом, доказав тем самым, что введение системы ОРЗ явилось успешным начинанием.

1058. Внутренняя типография специализируется на скоростном репродуцировании документов, необходимых Международному бюро на повседневной основе. Для печатания книг или периодических изданий ВОИС использует услуги внешних типографий, поскольку объем этих заказов недостаточно большой для загрузки внутренних обычных печатных машин. Внешние типографии полностью покрывают потребности Организации в печатных изданиях, включая разнообразные публикации, такие как ежегодные обзоры Industrial Property/La Propriété industrielle (Промышленная собственность) and Copyright/Le Droit d'auteur (Авторское право), официальные уведомления, книги, руководства с вкладными листами, плакаты, информационные бюллетени и другие информационные материалы, бланки и визитные карточки.

1059. Секция репродуцирования также полностью обеспечивала потребности Организации в бумаге, как для внутренней, так и для внешних типографий в связи с публикацией указанных обзоров.

Распространение информации среди публики

1060. Сотрудники ВОИС выступали с сообщениями о ВОИС и ее деятельности как по общим, так и по конкретным вопросам, в особенности во время посещения штаб-квартиры ВОИС организованными группами. В состав таких групп входили, в частности, дипломаты, правительственные чиновники, студенты высших учебных заведений и представители промышленности из разных стран. В течение отчетного периода по запросам государственных и других заинтересованных организаций и учреждений предоставлялись информационные материалы о ВОИС общего и специального характера.

1061. Генеральный директор и другие представители ВОИС дали интервью корреспондентам газет, журналов и радио в различных странах, в основном, в ходе участия в заседаниях, организованных ВОИС, или во время командировок.

Документационная и информационная деятельность ведомств промышленной собственностиЦель

1062. Цель деятельности состоит в поощрении и установлении тесного сотрудничества между национальными и региональными ведомствами промышленной собственности, а также между этими ведомствами и Международным бюро по всем вопросам, касающимся документации информации в области патентов, товарных знаков и промышленных образцов, включая, в частности, стандартизацию формы документов и их носителей, а также индексирования и классификации патентных документов с целью облегчения поиска содержащейся в них информации, определения технического уровня и поиска для целей патентной экспертизы. Эти виды деятельности планируются и контролируются Постоянным комитетом ВОИС по информации в области промышленной собственности (ПКИПС).

ДеятельностьПостоянный комитет ВОИС по информации в области промышленной собственности (ПКИПС)

1063. Постоянный комитет ВОИС по информации в области промышленной собственности (ПКИПС) состоит из государств-членов Парижского союза, информировавших Генерального директора о своем желании стать членами Комитета, государств-членов Союза РСТ, государств-членов Союза МПК, а также межправительственных организаций: АРОПС, ВПОБ, ВТЗБ, ЕПВ и АОИС.

1064. В течение 1993 г. БЕЛАРУСЬ, ХОРВАТИЯ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КАЗАХСТАН, ЛАТВИЯ, НИГЕР, РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ и УЗБЕКИСТАН стали членами ПКИПС, в результате чего общее число государств-членов ПКИПС увеличилось до 92. Это следующие государства: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БАРБАДОС, БЕЛАРУСЬ, БЕЛЬГИЯ, БЕНИН, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, БУРКИНА-ФАСО, КАЗАХСТАН, КАМЕРУН, КАНАДА, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЧАД, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОНГО, КОТ-Д'ИВУАР, КУБА, КИПР, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЕГИПЕТ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГАБОН, ГЕРМАНИЯ, ГАНА, ГРЕЦИЯ, ГВИНЕЯ, ВЕНГРИЯ, ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, КАЗАХСТАН, КЕНИЯ, ЛАТВИЯ, ЛИХТЕНШТЕЙН, ЛЮКСЕМБУРГ, МАДАГАСКАР, МАЛАВИ, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МАВРИТАНИЯ, МЕКСИКА, МОНАКО, МОНГОЛИЯ, МАРОККО, НИГЕР, НИДЕРЛАНДЫ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НОРВЕГИЯ, ФИЛИППИНЫ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ,

РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, РУАНДА, СЕНЕГАЛ, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, ШРИ-ЛАНКА, ХОРВАТИЯ, СУДАН, СУРИНАМ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ТОГО, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ТУНИС, УГАНДА, УКРАИНА, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УЗБЕКИСТАН, ВЬЕТНАМ, ЮГОСЛАВИЯ, ЗАМБИЯ, АРОПС, ВПОБ, ВТЗБ, ЕПВ, АОИС.

1065. Статус наблюдателей в ПКПС имеют следующие шесть государств: КОЛУМБИЯ, ИНДИЯ, ЛИТВА, ПЕРУ, ТУРЦИЯ, ЙЕМЕН. Кроме того, статус наблюдателей в ПКПС имеют четыре международные организации (КЕС, ФИКПИ, ФИД, ГПД), а также издатели журнала "Мировая патентная информация" (МПИ) ("World Patent Information").

1066. Указанный Комитет провел четвертую сессию в Женеве 21 сентября 1993 г. На сессии были представлены следующие 36 членов Постоянного комитета: АЛЖИР, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, КАНАДА, ЧИЛИ, КИТАЙ, ХОРВАТИЯ, КУБА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ЯПОНИЯ, ЛАТВИЯ, МАЛАВИ, МОНАКО, МОНГОЛИЯ, НОРВЕГИЯ, ПОЛЬША, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, УКРАИНА, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЗАМБИЯ, АРОПС, ЕПВ. ГПД была представлена наблюдателем.

1067. В отношении предложения, внесенного Международным бюро Ассамблее Союза по Международной патентной классификации (МПК), перенести работу по пересмотру МПК из компетенции Рабочей группы ПКПС по поисковой информации (ПКПС/ПИ) в компетенцию Рабочей группы, которая должна быть создана в рамках Комитета экспертов МПК, и перенести ответственность за выбор требований о пересмотре МПК с Исполнительного Координационного комитета ПКПС на Комитет экспертов МПК, ПКПС рекомендовал Ассамблее союза МПК не менять существующую систему, то есть, работа по пересмотру МПК будет продолжаться в рамках ПКПС/ПИ и отбор требований о пересмотре МПК будет осуществляться Исполнительным Координационным комитетом. (Эта рекомендация ПКПС была принята Ассамблеей Союза МПК на заседании в сентябре 1993 г.). Постоянный комитет с одобрением отметил резюме отчетов о девятой, десятой, одиннадцатой и двенадцатой сессиях Исполнительного Координационного комитета ПКПС и одобрил проект отчета Генерального директора сентябрьским сессиям Ассамблей Парижского союза, Союзов МПК и РСТ о деятельности ПКПС в 1992 г. и первой половине 1993 г.

1068. Рабочая группа ПКПС по общей информации (ПКПС/ОИ) провела десятую сессию в Женеве в период с 15 по 23 апреля 1993 г. На сессии были представлены следующие 18 государств-членов Рабочей группы: БОЛГАРИЯ, КАНАДА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ЯПОНИЯ, МЕКСИКА, НИДЕРЛАНДЫ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЕПВ. Группа патентной документации (ГПД) была представлена наблюдателями.

1069. Рабочая группа одобрила рекомендацию Исполнительному координационному комитету ПКПС о принятии нового буквенного кода "W" в связи с публикацией информации о заявках на полезные модели или их регистрацией.

1070. Рабочая группа рассмотрела первый проект стандарта ВОИС, разработанного для обозначения имен полей, используемых в системах патентного поиска, а также провела первое обсуждение по вопросам пересмотра Стандарта ВОИС ST.23 (Рекомендации по представлению заявок на нуклеотидные и аминокислотные цепочки в патентных заявках и опубликованных патентных документах) и ST.32 (Общее кодирование текстов патентных документов, обмен которыми производится на машиночитаемом носителе).

1071. В отношении возможности более четкого разграничения между индексационными кодами МПК и классификационными символами МПК путем изменения нынешней формы представления индексационных кодов, публикуемых на патентных документах и записываемых в базах данных, ввиду трудностей практического характера, Рабочая группа согласилась не менять форму представления этих кодов.

1072. В заключение, Рабочая группа рассмотрела предложение Норвежского патентного ведомства, в соответствии с которым, начиная с 2000 г., год подачи патентной заявки будет указываться четырехзначной цифрой, которая будет стоять перед номером заявки. Она также рассмотрела возможные последствия использования такой нумерационной системы в связи информационными и документационными услугами в области промышленной собственности.

1073. ПКПС/ОИ провела одиннадцатую сессию в Женеве в период с 11 по 15 сентября 1993 г. В работе сессии приняли участие следующие 20 членов Рабочей группы: АВСТРИЯ, БОЛГАРИЯ, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ЯПОНИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЕПВ. ГПД была представлена наблюдателями.

1074. Рабочая группа завершила пересмотр стандарта ВОИС ST.18 (Рекомендации в отношении патентных бюллетеней и других журналов, содержащих патентные объявления) и ST.23 (Рекомендации по представлению заявок на нуклеотидные и аминокислотные цепочки в патентных заявках и опубликованных патентных документах) и рекомендовала Исполнительному Координационному комитету ПКПС (ПКПС/ИК) принять пересмотренные Стандарты.

1075. Был рассмотрен проект исследования о выдаче и публикации "сертификатов о дополнительной охране" или эквивалентных прав промышленной собственности на медицинскую продукцию, которое будет завершено в ходе следующей сессии Рабочей группы в 1994 г.

1076. В заключение, Рабочая группа обсудила последствия влияния 2000 года на вопросы информации и документации в области промышленной собственности, вопросы, связанные с информацией о промышленных образцах, и целесообразность осуществления постоянного контроля за четкостью представления фондов индексирования МПК на патентных документах и одобрила список сокращений, используемых при обработке электронных данных, содержащихся в информации и документации по промышленной собственности.

1077. Специальная Рабочая группа (ПКПС) по долгосрочной политике пересмотра МПК (ПКПС/МПК) провела вторую сессию в Женеве в период с 1 по 4 июня 1993 г. На сессии были представлены следующие 20 членов Рабочей группы: АВСТРАЛИЯ, БРАЗИЛИЯ, КАНАДА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ЯПОНИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ПОРТУГАЛИЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЕРО. ГПД и издатели журнала "Мировая патентная информация" ("World Patent Information") были представлены наблюдателями.

1078. Рабочая группа согласилась, что предложение о компромиссном решении, которое уменьшит расходы в связи с работой по пересмотру, улучшит МПК в качестве поискового инструмента и позволит сделать МПК более динамичной, выдвинутое Международным бюро и обсуждавшееся Рабочей группой на первой сессии в ноябре 1992 г., не следует претворять в жизнь, поскольку в этом случае ведомства столкнутся с различными проблемами практического характера.

1079. Рабочая группа решила, что, во избежание перегрузки программы пересмотра, процесс отбора проектов должен осуществляться в соответствии с

более строгими критериями, которые должны скрупулезно применяться. Рабочая группа решила рекомендовать Исполнительному координационному комитету ПКПС новые критерии для отбора требований о пересмотре МК.

1080. Рабочая группа также решила, что политика работы по пересмотру МК в течение текущего (пятого) периода пересмотра, с учетом некоторых небольших изменений, должна лечь в основу работы по пересмотру МК в течение шестого периода пересмотра (1994-99 гг.).

1081. Рабочая группа также решила рекомендовать Исполнительному координационному комитету ПКПС, чтобы в течение двухлетнего периода 1994-95 гг. был рассмотрен вопрос о дальнейшем совершенствовании схем индексирования в МК с учетом проблем, с которыми сталкивались пользователи при применении существующих схем индексирования, а также изучить желательность и целесообразность введения схем легкого индексирования (в противовес схемам глубокого индексирования), которые бы применялись во всем контексте МК.

1082. Специальная Рабочая группа ПКПС по управленческой информации (ПКПС/УИ) провела одиннадцатую сессию в Женеве в период с 3 по 9 июня 1993 г. На сессии был представлен следующий 31 член Рабочей группы: АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, БУРКИНА-ФАСО, КАНАДА, КИТАЙ, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ЯПОНИЯ, МЕКСИКА, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ФИЛИППИНЫ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЕПВ. КОЛУМБИЯ, ИОРДАНИЯ, ЗИМБАБВЕ, КЕС, ГПД и издатели журнала "Мировая патентная информация" (МПИ) ("World Patent Information") были представлены наблюдателями.

1083. Европейское патентное ведомство осуществило подробную презентацию хода работ над проектом EASY (Electronic Application System) (Система электронной подачи заявок), цель которого состоит в облегчении и содействии подаче патентных заявок в электронной форме.

1084. После подробных обсуждений предложенных определений выражения "внутренне пользование" ведомством промышленной собственности в связи с данными, полученными от других ведомств промышленной собственности, а также по проекту вопросника по данному вопросу, Рабочая группа обратилась к Международному бюро с просьбой распространить новый проект определений и новый вариант проекта вопросника, запросив у получателей информацию по этому вопросу.

1085. ПКПС/УИ провела двенадцатую сессию в Женеве в период с 13 по 17 декабря 1993 г. На сессии были представлены следующие 32 члена Рабочей группы: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, БОЛГАРИЯ, КАНАДА, КИТАЙ, ХОРВАТИЯ, КУБА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИРЛАНДИЯ, ЯПОНИЯ, МЕКСИКА, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ФИЛИППИНЫ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, АРОПС, ЕПВ. ЧИЛИ, ГПД и издатели журнала "Мировая патентная информация" (МПИ) ("World Patent Information") были представлены наблюдателями.

1086. Делегация Европейского патентного ведомства представила подробный доклад о ходе работ по осуществлению проекта EASY, а Международное бюро продемонстрировало программное обеспечение, разработанное для целей электронной подачи заявок по процедуре РСТ.

1087. Рабочая группа обсудила резюме ответов на новый циркуляр ВОИС в отношении определений понятия "внутреннее использование" данных, который

был разослан после одиннадцатой сессии ПКИПС/УИ, и приняла новый модифицированный проект вопросника, обратившись к Международному бюро с просьбой распространить его, с тем чтобы Рабочая группа могла рассмотреть ответы и принять решения о желательности каких-либо дальнейших шагов на своей следующей сессии в 1994 г.

1088. Рабочая группа ПКИПС по поисковой информации (ПКИПС/ПИ) провела одиннадцатую сессию в Женеве в период с 12 по 25 июня 1993 г. На сессии были представлены 15 членов Рабочей группы, а именно: БЕЛЬГИЯ, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ЯПОНИЯ, НОРВЕГИЯ, ПОРТУГАЛИЯ, РУМЫНИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЕПВ.

1089. Рабочая группа завершила подготовительную работу над шестой редакцией МПК, которая вступит в силу с 1 января 1995 г.

1090. Рабочая группа также рассмотрела 77 проектов по пересмотру МПК, включенных в программу на двухлетний период 1992-93 гг., из которых 24 относились к области механики, 23 - к области химии и 30 - к области электротехники, а также завершила пересмотр проектов, относящихся к 73 подклассам.

1091. Было также завершено введение в подкласс G 05 D ссылок на место заявок в МПК; было решено исключить из индексирования использование отдельных групп МПК, не подходящих для этой цели, а также были одобрены поправки к Руководству по МПК, в частности, к Главе IV этого Руководства (связанные с гибридными системами), которые сделали эту Главу более информативной.

1092. ПКИПС/ПИ провела двенадцатую сессию в Женеве в период с 29 ноября по 3 декабря 1993 г. На сессии были представлены следующие 17 членов этой Рабочей группы: БЕЛЬГИЯ, ХОРВАТИЯ, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ИРЛАНДИЯ, НОРВЕГИЯ, ПОРТУГАЛИЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЕПВ.

1093. На этой сессии Рабочая группа начала подготовительную работу к изданию седьмой редакции Международной патентной классификации (МПК), которая вступит в силу 1 января 2000 года. Она обсудила семь проектов по пересмотру МПК в области электротехники из программы на двухлетний период 1992-93 гг. Были одобрены поправки к четырем подклассам МПК. Рабочая группа рассмотрела введение ссылок в функционально-ориентированных частях МПК и согласовала процедуру для работы над этой задачей. В заключение, она также обсудила выбор патентных документов, которые могли бы быть использованы для целей обучения в области классификационной работы.

1094. Исполнительный Координационный комитет Постоянного комитета ВОИС по информации в области промышленной собственности (ПКИПС) провел двенадцатую сессию в Женеве в период с 3 по 11 июня 1993 г. На сессии был представлен следующий 31 член этого Комитета: АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, БУРКИНА-ФАСО, КАНАДА, КИТАЙ, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ЯПОНИЯ, МЕКСИКА, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ФИЛИППИНЫ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЕПВ. Колумбия, Иордания, Зимбабве, КЕС, ГПД и издатели журнала "Мировая патентная информация" ("World Patent Information") были представлены наблюдателями.

1095. В отношении рекомендации, внесенной ПКИПС/МПК, Комитет принял более строгие количественные критерии для отбора проектов по пересмотру МПК и решил, что эти новые критерии должны применяться к требованиям о пересмотре, пока еще

не рассмотренным Комитетом, а также ко всем проектам по пересмотру, рассмотрение которых еще не было завершено в ходе одиннадцатой сессии ПКПС/ПИ в июне 1993 г., за исключением тех проектов, в рамках которых уже проделана значительная работа. Была одобрена рекомендация в отношении политики в связи с работой по пересмотру МПК в течение шестого периода пересмотра (1994-99 гг.), было также решено рекомендовать Комитету экспертов в рамках Союза по Международной патентной классификации (МПК) утвердить эту политику.

1096. Комитет принял проект отчета о деятельности ПКПС в течение двухлетнего периода 1992-93 гг. и, после обсуждения мандата Рабочих групп в рамках Комитета, принял решение прекратить деятельность Специальной рабочей группы по средствам оптического хранения (ПКПС/ОХ) и Специальной рабочей группы по долгосрочной политике пересмотра МПК (ПКПС/МПК) и передать задачи последней из этих Рабочих групп в компетенцию других Рабочих групп.

1097. Указанный Координационный комитет провел тринадцатую сессию в Женеве с 13 по 17 декабря 1993 г. На сессии были представлены следующие 32 члена этого Комитета: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, БОЛГАРИЯ, КАНАДА, КИТАЙ, ХОРВАТИЯ, КУБА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИРЛАНДИЯ, ЯПОНИЯ, МЕКСИКА, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ФИЛИППИНЫ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, АРОПС, ЕПВ. ЧИЛИ, ГПД и издатели журналов "Мировая патентная информация" (МПИ) ("World Patent Information") были представлены наблюдателями.

1098. Комитет принял к сведению отчет, и в частности выводы четвертой сессии Постоянного комитета ВОИС по информации в области промышленной собственности (ПКПС), проходившей в сентябре 1994 г., и одобрил пересмотренные варианты стандартов ВОИС ST.18 (Рекомендации в отношении патентных бюллетеней и других журналов, содержащих патентные объявления) ST.23 (Рекомендации по представлению заявок на нуклеотидные и аминокислотные цепочки в патентных заявках и опубликованных патентных документах) и ST.60 (Рекомендации в отношении библиографических данных в связи со знаками).

1099. Был одобрен "Список сокращений", используемых при электронной обработке данных в области информации и документации по промышленной собственности, который будет опубликован в Справочнике ВОИС по информации и документации в области промышленной собственности. Кроме того, Комитет решил включить в Рабочую программу ПКПС на двухлетний период 1994-95 гг. новые задачи, включая использование кодов ИНИД для особой идентификации библиографических данных и разработку Стандартов ВОИС, которыми бы руководствовались ведомства промышленной собственности для публикации бюллетеней по патентам и товарным знакам в машиночитаемой форме. Комитет также решил создать "Специальную рабочую группу по применению критериев отбора проектов по пересмотру МПК", в задачу которой входило бы рассмотрение качественных критериев отбора таких проектов, а также релевантных вопросов.

1100. Специальная рабочая группа по информации в области товарных знаков (ПКПС/ТЗ) провела третью сессию в Женеве в период с 18 по 22 октября 1993 г. На сессии были представлены следующие 22 члена этой Рабочей группы: БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, КИТАЙ, ХОРВАТИЯ, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), ЯПОНИЯ, НОРВЕГИЯ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВАКИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ВТЗБ.

1101. Рабочая группа завершила пересмотр Стандарта ВОИС ST.60 (Рекомендации в отношении библиографических данных в связи со знаками) и решила

рекомендовать Исполнительному Координационному комитету ПКИПС принятие скорректированного Стандарта. Был рассмотрен проект Стандарта ВОИС ST.63 (Рекомендации в отношении содержания и формы официальных бюллетеней по товарным знакам), пересмотренный вариант этого Стандарта будет подготовлен к следующей сессии Рабочей группы, которая состоится в 1994 г. Что касается проекта Стандарта ВОИС ST.65 (Рекомендации в отношении нумерации заявок на регистрацию товарных знаков и регистраций), Рабочая группа решила просить Международное бюро распространить вопросники в отношении того, предпочитают ли ведомства систему ежегодной нумерации заявок на регистрацию товарных знаков или же систему непрерывной нумерации, а также предпочитают ли ведомства, чтобы заявка и соответствующая регистрация имели одинаковый номер или нет. В заключение, Рабочая группа обсудила меры по обеспечению качественного контроля вводимых данных и их проверки, а также поисковых систем и методов экспертизы в области товарных знаков.

Публикации

1102. В апреле на английском языке было опубликовано дополненное на 1993 г. издание Справочника ВОИС по информации и документации в области промышленной собственности; ожидается, что в августе будет распространен французский текст этой публикации. Испанский текст первого тома Справочника был опубликован в мае.

1103. В августе Всемирный справочник ВОИС по источникам патентной информации был опубликован на английском и французском языках.

1104. JOPAL и JOPALROM. Журнал патентно-ассоциированной литературы (JOPAL) (включая ежегодный указатель) публикуется с 1981 г. в форме ежемесячного буклета, в сжатой форме предлагающего библиографические данные статей, опубликованных в ведущих научно-технических периодических изданиях, которые раскрывают новые методы и процессы производства, приспособления, оборудование и устройства, материалы, либо новое применение известных методов, устройств или материалов. Эти периодические издания входят в перечень минимума документации, предусмотренного в соответствии с Договором о патентной кооперации (РСТ) для целей определения известного уровня техники в связи с проведением международного поиска по патентным заявкам, поданным по процедуре РСТ.

1105. В октябре 1993 г. был подготовлен CD-ROM-диск под названием JOPALROM, содержащий информацию за период 1971 по 1992 гг., опубликованную в ежемесячном периодическом журнале JOPAL. JOPALROM содержит следующие виды информации в отношении вышеуказанных статей в пригодной для поиска форме: символы Международной патентной классификации (МПК); авторы, названия и подробности источника; идентификационные номера РСТ. JOPALROM также содержит факсимильное изображение первых страниц каждого периодического издания, и (в пригодной для поиска форме) названия периодических изданий, включенных в минимум документации в соответствии с РСТ.

1106. Планируется ежегодно издавать один JOPALROM. Второй диск, содержащий данные вплоть до конца 1993 г., будет опубликован во второй половине 1994 г. Стоимость JOPALROM составляет 250 швейцарских франков.

Международная патентная классификация (МПК)

Цель

1107. Целью является дальнейшее совершенствование Международной патентной классификации (МПК) - важного инструмента в деле упорядочения подачи патентных заявок и поиска технической информации, содержащейся в

патентных документах. Под "совершенствованием" понимается (i) распространение классификации на новые области техники и (ii) уточнение описаний и классификаций существующих областей.

Деятельность

1108. МПКИС и МПК:КЛАСС. В сентябре 1993 г. начала функционировать новая база данных управленческой системы под сокращенным названием МПКИС (Информационная система Международной патентной классификации) (IPCIS) (International Patent Classification Information System). В ней содержатся все редакции МПК на английском и французском языках, а также все новые предложения по ее совершенствованию. Кроме того, она обеспечивает поддержку при текущем пересмотре МПК и указателя ключевых слов, генерирует базу данных в режиме прямого доступа для использования национальными ведомствами промышленной собственности и предоставляет высококачественные исходные данные для периодической публикации МПК.

1109. Первое издание CD-ROM-диска МПК:КЛАСС (Система усовершенствованного камулятивного и лингвистического поиска МПК) (IPC Cumulative and Linguistic Advanced Search System) было выпущено в 1992 г., при этом до настоящего времени было продано 300 экземпляров диска и около 100 экземпляров было бесплатно предоставлено членам Союза МПК и ряду развивающихся стран. Содержание этого CD-ROM-диска будет актуально до 1 января 1995 г., то есть, до вступления в силу шестой редакции МПК.

1110. Поисковое программное обеспечение МПК:КЛАСС предоставляется отдельно на гибком диске (а не на CD-ROM-диске) и позволяет пользователю проводить поиск по ключевым словам и/или символам МПК в любых файлах данных на CD-ROM-диске МПК:КЛАСС, а также легко переключаться между языковыми вариантами и разными редакциями при одновременном вызове на экран изображений двух файлов данных.

1111. Второе издание CD-ROM-диска МПК:КЛАСС, которое выйдет в 1992 г., помимо информационных данных, содержащихся в настоящем (первом) издании, будет содержать шестую редакцию МПК на английском, французском, немецком, испанском и венгерском языках, а также тексты первой и второй редакций МПК на английском и французском языках. Второе издание CD-ROM-диска МПК:КЛАСС также будет работать с более удобной для пользователя операционной системой "Windows" (окна).

1112. Международная классификация товаров и услуг для регистрации знаков, учрежденная в рамках Ниццкого соглашения (Ниццкая классификация), и Международная классификация изобразительных элементов знаков, учрежденная в рамках Венского соглашения (Венская классификация), содержатся на CD-ROM-дисках РОМАРИН, которые описаны в разделе, посвященном Мадридской системе.

Комитет экспертов МПК

1113. Комитет экспертов Союза Международной патентной классификации (МПК) провел 21-ю сессию в Женеве в период с 1 по 5 марта 1993 г. На сессии были представлены 14 государств-членов Комитета экспертов: ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ЯПОНИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ПОРТУГАЛИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО И СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, а также ЕПВ.

1114. Комитет экспертов утвердил поправки к МПК, представленные Рабочей группой по поисковой информации (ПКИПС/ПИ) Постоянного комитета по информации

в области промышленной собственности (ПКПС), затрагивающие пять классов и 53 подкласса. В МК были введены два новых класса, соответственно относящихся к "регенерации загрязненной почвы" и "обработке или формированию видеоданных, в общем".

1115. Указанный Комитет экспертов провел двадцать вторую сессию в Женеве в период с 30 сентября по 8 октября 1993 г. На сессии были представлены следующие пятнадцать государств, являющихся членами этого Комитета: ДАНИЯ, ЕГИПЕТ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ЯПОНИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ПОРТУГАЛИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ.

1116. На сессии, которая была последней в ходе текущего пятилетнего периода пересмотра, Комитет завершил подготовку шестой редакции МК, которая вступит в силу с 1 января 1995 г.

1117. Комитет одобрил поправки к МК, переданные Рабочей группой ПКПС по поисковой информации (ПКПС/ПИ) и затрагивающие два класса и 88 подклассов МК. Был введен новый подкласс С 22 К, относящийся к "изменению физических характеристик сплавов". Комитет также принял некоторые изменения и поправки к пятой редакции МК.

1118. Комитет одобрил изменения к Руководству по МК, и в частности, новый текст Главы IV, относящийся к гибридным системам. В целях облегчения использования информации пользователями Комитет решил ввести ссылку на эту Главу в начале каждой схемы индексирования в МК.

Международная классификация товаров и услуг для целей регистрации знаков

Цель

1119. Цель состоит в дальнейшем совершенствовании Ниццкой классификации товаров и услуг для целей регистрации знаков ("Ниццкая классификация") - важного инструмента в деле регистрации и экспертизы товарных знаков и знаков обслуживания. Под "совершенствованием" понимается (i) распространение Классификации на новые товары и услуги, и (ii) уточнение описания и классификации существующих товаров и услуг, и, кроме того, обновление Ниццкой классификации на разных языках.

Деятельность

1120. Подготовительная Рабочая группа Комитета экспертов Ниццкого союза провела тринадцатую сессию в Женеве в период с 3 по 14 мая 1993 г. На сессии были представлены 12 членов Рабочей группы, а именно: АВСТРИЯ, ДАНИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ЯПОНИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ПОРТУГАЛИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ. На сессии было также представлено Ведомство по товарным знакам стран Бенилюкса (ВПТЗ). КИТАЙ, ИТАЛИЯ и РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ были представлены наблюдателями.

1121. Подготовительная Рабочая группа одобрила ряд изменений для внесения в Международную классификацию товаров и услуг для целей регистрации знаков (Ниццкая классификация). Эти изменения будут направлены на утверждение Комитету экспертов Ниццкого союза. Среди рассмотренных изменений были предложения в отношении дополнения Алфавитного перечня рубрикой "услуги магазинов розничной торговли". Рабочая группа не внесла в указанный Перечень никакой рубрики в связи с такими услугами, но отметила, что Международное бюро считает вопрос регистрации знаков на "услуги магазинов розничной торговли"

очень важным, в особенности в связи с предстоящим вступлением в силу Протокола к Мадридскому соглашению, и что Международное бюро намеревается продолжить изучение этого вопроса с целью нахождения компромиссного решения, которое, по возможности, будет приемлемо для всех стран.

1122. Рабочая группа приняла к сведению предварительную оценку, проведенную Международным бюро в отношении исследования в связи с возможным изменением структуры Ниццкой классификации, которая показала, что, за исключением изменений, связанных с подразделом уже существующих классов и введением новых классов, большинство ведомств по товарным знакам выступают против изменения структуры Классификации.

1123. Классификационная служба ВОИС по товарным знакам, оказывающая консультативную помощь в виде классификационных отчетов по правильной классификации товаров и услуг в соответствии с Ниццкой классификацией, в ходе отчетного периода продолжала свою деятельность. В 1993 г. в общей сложности было подготовлено 156 классификационных отчетов, что на 23,8% превышает соответствующую цифру (126) за 1992 г.

1124. Шестая редакция (1992 г.) Международной классификации товаров и услуг для регистрации знаков (Ниццкая классификация) (которая вступила в силу 1 января 1992 г.) в августе была опубликована на итальянском/французском и португальском/французском языках. Она была также подготовлена на английском и французском языках на CD-ROM-диске (см. ниже, серия РОМАРИН в разделе Мадридская система).

Международная классификация промышленных образцов

Цель

1125. Цель состоит в дальнейшем совершенствовании Международной классификации промышленных образцов ("Локарнская классификация") - важного инструмента в деле упорядочения регистрации промышленных образцов. Под "совершенствованием" понимается распространение Классификации на новые виды товаров, в отношении которых применяются промышленные образцы, и уточнение описания и классификации существующих промышленных образцов, а также обновление классификации на разных языках.

Деятельность

Комитет экспертов

1126. Комитет экспертов Локарнского союза по Международной классификации промышленных образцов провел шестую сессию в Женеве в период с 15 по 19 марта 1993 г. На сессии были представлены 12 государств-членов Локарнского союза: АВСТРИЯ, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ИТАЛИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ и ШВЕЙЦАРИЯ, а также Ведомство Бенилюкс по промышленным образцам (ВБПО).

1127. Комитет принял ряд поправок и дополнений к Локарнской классификации, предложенных Данией, Финляндией, Францией, Норвегией, Швецией и ВБПО, а также Международным бюро, и отметил, что новая (шестая) редакция Классификации, содержащая принятые поправки и дополнения, вступит в силу 1 января 1994 года.

1128. Комитет также решил рекомендовать ведомствам, чтобы в будущем при использовании в официальных документах на депонирование или регистрацию промышленных образцов или же в публикациях, связанных с такими документами,

номерам классов и подклассов Локарнской классификации предшествовало сокращение "ЛОС", вслед за которым арабскими цифрами в круглых скобках должна быть указана редакция Локарнской классификации, в соответствии с которой классифицируются промышленные образцы, например: "ЛОС (6)".

1129. Шестая редакция (1993 г.) Локарнской классификации (которая вступит в силу 1 января 1994 г.) в октябре была опубликована на английском/французском языках, причем впервые с использованием автоматизированных средств.

Международная классификация изобразительных элементов знаков

Цель

1130. Общей целью является дальнейшее совершенствование Венской классификации изобразительных элементов знаков ("Венская классификация") – важным инструментом в области регистрации и поиска знаков, имеющих изобразительные элементы. Под "совершенствованием" понимается ликвидация пробелов, замена трудноосуществимых принципов, более практичными и уточнений Венской классификации, где это требуется.

Деятельность

1131. Третья редакция (1993 г.) Венской классификации (которая вступит в силу 1 января 1994 г.) была подготовлена на английском и французском языках на CD-ROM-диске (см. ниже, описание серии РОМАРИН в разделе Мадридская система).

[Часть III следует]

ЧАСТЬ III: РЕГИСТРАЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ

Система РСТ (Договор о патентной кооперации)Цель

1132. Цель заключается в предоставлении услуг, которые Международное бюро обязано обеспечить в соответствии с Договором о патентной кооперации ("РСТ"). Дополнительной целью является дальнейшее совершенствование системы РСТ.

Деятельность

1133. Новые Договаривающиеся государства. В результате сдачи на хранение актов о присоединении или заявлений о продолжении применения РСТ следующие страны стали связанными положениями РСТ на даты, указанные в скобках, при этом общее число Договаривающихся государств составило 64: БЕЛАРУСЬ (25 декабря 1991 г.), КИТАЙ (1 января 1994 г.), ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА (1 января 1993 г.), КАЗАХСТАН (25 декабря 1991 г.), ЛАТВИЯ (7 сентября 1993 г.), НИГЕР (21 марта 1993 г.), СЛОВАКИЯ (1 января 1993 г.), СЛОВЕНИЯ (1 марта 1994 г.), ТРИНИДАД И ТОБАГО (10 марта 1994 г.), УЗБЕКИСТАН (25 декабря 1991 г.), ВЬЕТНАМ (10 марта 1993 г.).

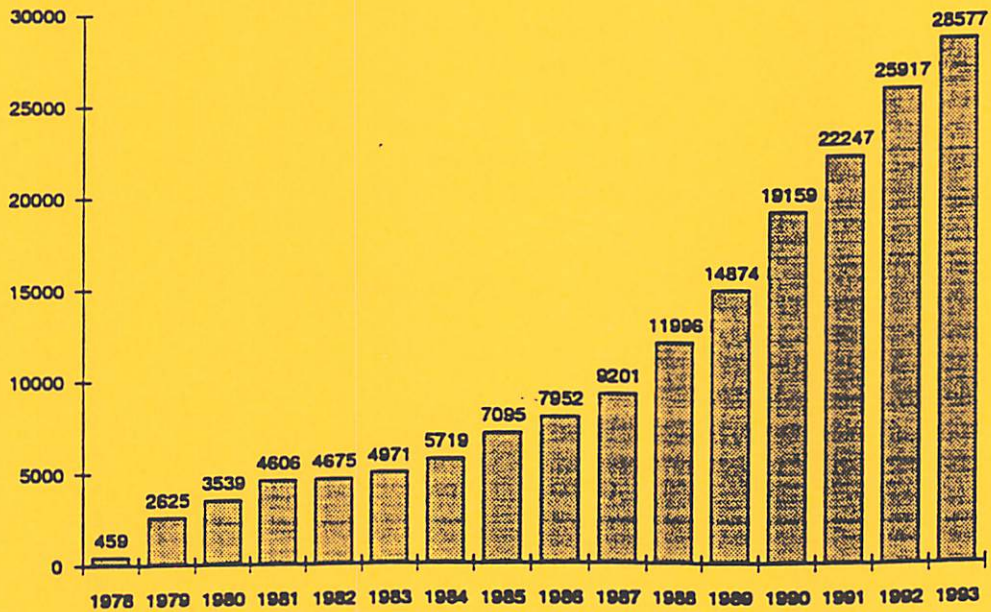
1134. Применение Правила 32 Инструкции к РСТ в отношении некоторых государств-преемников. В течение 1993 г. в соответствии с указанным Правилем Международное бюро направило уведомления заявителям около 37 600 международных заявок, поданных по процедуре РСТ, информируя их о возможности требовать распространение действия таких заявок на государство-преемника бывшего Советского Союза или бывшей Чехословакии, сделавшее заявление о продолжении применения действия РСТ на его территории. Ниже перечислены соответствующие государства и количество обоснованных требований о распространении действия, полученных Международным бюро в 1993 г.: БЕЛАРУСЬ - 73, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА - 221, КАЗАХСТАН - 684, СЛОВАКИЯ - 197, УКРАИНА - 1 841.

Выполнение административных функций

1135. В течение 1993 г. в Международное бюро ВОИС поступили от "Получающих ведомств", т.е. ведомств, в которые подаются международные заявки, "регистрационные экземпляры"* 28 577 международных заявок (в 1992 г. - 25 917).., что по сравнению с 1992 г. представляет собой увеличение на 10,26%.

1136. Общее количество регистрационных экземпляров, полученных Международным бюро в каждом календарном году с начала работы в рамках системы РСТ, составило:

Общее количество полученных регистрационных экземпляров, начиная с 1978 г.



1137. В приводимой ниже таблице представлены страны происхождения международных заявок, регистрационные экземпляры которых получены Международным бюро в 1993 г., а также соответствующие процентные доли этих заявок:

* "Регистрационным экземпляром" является оригинал международной заявки, поданной в "Получающее ведомство", который направляется этим ведомством в Международное бюро.

<u>Количество полученных регистр. экземпляров*</u>	<u>Страна происхождения заявителя</u>	<u>Процентная доля заявок</u>
12 535	СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ	43,86
3 459	ГЕРМАНИЯ	12,10
2 813	СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО**	9,84
1 916	ЯПОНИЯ	6,70
1 517	ФРАНЦИЯ	5,31
1 098	ШВЕЦИЯ	3,84
664	АВСТРАЛИЯ	2,32
568	ФИНЛЯНДИЯ	1,99
553	КАНАДА	1,94
531	ШВЕЙЦАРИЯ***	1,86
484	НИДЕРЛАНДЫ	1,69
454	ДАНИЯ	1,59
399	ИТАЛИЯ	1,40
271	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ	0,95
244	АВСТРИЯ	0,85
184	НОРВЕГИЯ	0,64
167	БЕЛЬГИЯ	0,58
133	НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ	0,47
125	РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ	0,44
123	ИСПАНИЯ	0,43
77	ВЕНГРИЯ	0,27
71	ИРЛАНДИЯ	0,25
42	БРАЗИЛИЯ	0,15
31	ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА	0,11
24	ГРЕЦИЯ	0,08
20	ЛЮКСЕМБУРГ	0,07
17	ПОЛЬША	0,06
15	БОЛГАРИЯ	0,05
10	ПОРТУГАЛИЯ	0,03
6	БЕЛАРУСЬ	0,02
6	РУМЫНИЯ	0,02
6	УКРАИНА	0,02
5	СЛОВАКИЯ	0,02
3	МОНАКО	0,01
2	АОИС	0,01
1	БАРБАДОС	<0,01
1	КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМ. РЕСП.	<0,01
1	КАЗАХСТАН	<0,01
1	ШРИ ЛАНКА	<0,01
<hr/>		
Итого:	28 577	100,00
=====	=====	=====

* 3 447 (= 12%) полученных международных заявок было подано в ЕПВ; они включены в данные в отношении государств-членов ЕПВ, гражданином которого является или в котором проживает заявитель.

** С учетом данных по ГОНКОНГУ и ОСТРОВУ МЭН, для жителей которых получающим ведомством является Ведомство СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА.

*** С учетом данных по ЛИХТЕНШТЕЙНУ. Для граждан этого государства и постоянно проживающих в нем лиц получающим ведомством является Национальное ведомство ШВЕЙЦАРИИ.

1138. В 1993 г. среднее количество указаний на одну международную заявку составило 13,66 (в 1992 г. - 10,25). То есть, каждая международная заявка имела действие национальной или региональной заявок в 31,46 (в 1992 г. - 25,50) Договаривающихся государств. Это различие объясняется тем, что указание для целей получения регионального (европейского и АОИС) патента распространяется на несколько государств. В 1993 г. Европейский патент испрашивался в 28 155 международных заявках, что представляет собой 98,52% (в 1992 г. - 24,695 = 95,28%) общего числа случаев. Процент заявок, содержащих более 10 указаний, составил 34,53% (в 1992 г. - 26,74%), что показывает, что более одной трети заявителей, подавших заявки по процедуре РСТ, воспользовались преимуществом возможности назначать любое количество дополнительных государств бесплатно, при условии оплаты пошлин за первые 10 указаний.

1139. В приводимой ниже таблице показано общее количество указаний в международных заявках, регистрационные экземпляры которых были получены в 1993 г., с разбивкой по указанным государствам и по относительной доле количества указаний Договаривающегося государства в расчете на 100 международных заявок (в процентах).

<u>Кол-во указаний для целей получения национальной и/ или региональной охраны*</u>	<u>Указанное государство</u>	<u>Доля в %*</u>
35 037	СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО	122,61
34 772	ГЕРМАНИЯ	121,68
34 073	ШВЕЦИЯ	119,23
33 916	НИДЕРЛАНДЫ	118,68
33 882	ИСПАНИЯ	118,56
33 863	ДАНИЯ	118,50
33 823	ШВЕЙЦАРИЯ**	118,36
33 817	АВСТРИЯ	118,34
33 664	ЛЮКСЕМБУРГ	117,80
32 892	ПОРТУГАЛИЯ	115,10
27 520	ФРАНЦИЯ	96,30
27 401	ИТАЛИЯ	95,88
27 296	БЕЛЬГИЯ	95,52
27 239	ГРЕЦИЯ	95,32
27 216	ИРЛАНДИЯ	95,24
27 214	МОНАКО	95,23
24 519	ЯПОНИЯ	85,80
20 799	КАНАДА	72,78
16 626	СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ	58,18
16 028	АВСТРАЛИЯ	56,09
14 948	РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ	52,31
11 577	НОРВЕГИЯ	40,51
11 575	БРАЗИЛИЯ	40,50
11 418	ФИНЛЯНДИЯ	39,96
11 224	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ	39,28
10 305	ВЕНГРИЯ	36,06
10 073	ПОЛЬША	35,25
9 571	НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ	33,49
9 119	РУМЫНИЯ	31,91
8 943	БОЛГАРИЯ	31,29
8 851	ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА	30,97
8 752	УКРАИНА	30,63
8 479	СЛОВАКИЯ	29,67
8 386	ШРИ-ЛАНКА	29,35
8 374	КОРЕЙСКАЯ НАР.-ДЕМОКР. РЕСП.	29,30
8 365	СУДАН	29,27
8 362	БАРБАДОС	29,26
8 347	МАДАГАСКАР	29,21
8 320	МОНГОЛИЯ	29,11
8 316	МАЛАВИ	29,10
7 695	АОИС***	26,93
5 006	КАЗАХСТАН	17,52
4 781	ВЬЕТНАМ	16,73
3 741	БЕЛАРУСЬ	13,09
1 248	ЛАТВИЯ	4,37
997	УЗБЕКИСТАН	3,49
676	Чехословакия****	2,37

* В случае, если государство-член ЕПО указывается для целей получения как национальной охраны, так и европейского патента, учитываются два указания, ввиду чего для некоторых стран процент указаний превышает 100%.

** Включает одновременное указание ЛИХТЕНШТЕЙНА.
(Продолжение сноски см. на следующей странице.)

1140. Экземпляр каждой международной заявки направляется компетентному Международному поисковому органу (МПО) для проведения международного поиска. Количество международных заявок, регистрационные экземпляры которых были получены Международным бюро в 1993 г. и которые были направлены каждому из МПО, приводятся ниже:

<u>МПО</u>	<u>Количество заявок</u>	<u>Доля в %</u>
ЕПВ	15 409	53,92
СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ	7 848	27,46
ШВЕЦИЯ	2 236	7,82
ЯПОНИЯ	1 811	6,34
АВСТРАЛИЯ	777	2,72
РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ	286	1,00
АВСТРИЯ	<u>210</u>	<u>0,74</u>
Итого:	28 577	100,00
=====	=====	=====

1141. Языки подачи международных заявок, регистрационные экземпляры которых были получены Международным бюро в 1993 г., и соответствующая доля в процентах приводится ниже:

<u>Язык поданных заявок</u>	<u>Кол-во заявок</u>	<u>Доля в %</u>
Английский	19 562	68,45
Немецкий	4 012	14,04
Японский	1 813	6,34
Французский	1 602	5,61
Шведский	569	1,99
Русский	283	0,99
Финский	228	0,80
Датский	183	0,64
Голландский	123	0,43
Испанский	104	0,36
Норвежский	<u>98</u>	<u>0,34</u>
Итого:	28 577	100,00
=====	=====	=====

Продолжение сноски с предыдущей страницы:

*** Включает одновременное указание БЕНИНА, БУРКИНА-ФАСО, КАМЕРУНА, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКОЙ РЕСПУБЛИКИ, ЧАДА, КОНГО, КОТ-Д'ИВУАР, ГАБОНА, ГВИНЕИ, МАЛИ, МАВРИТАНИИ, СЕНЕГАЛА И ТОГО.

**** Указание Чехословакии в вышеуказанной таблице является результатом того факта, что некоторые заявки, регистрационные экземпляры которых были получены Международным бюро в течение отчетного периода, были поданы до 31 декабря 1992 г.

1142. В течение отчетного периода количество заявлений на проведение международной предварительной экспертизы в соответствии с Главой II РСТ, поданных в перечисленные ниже ведомства, которые выступают в качестве Органов международной предварительной экспертизы (ОМПЭ), составило 19 995, что по сравнению с соответствующей цифрой в первой половине 1992 г. представляет увеличение на 32,85%. В приводимой ниже таблице эти заявления указаны с разбивкой по ОМПЭ, получившим эти заявления, и соответствующей долей в процентах:

<u>ОМПЭ</u>	<u>Количество заявлений</u>	<u>Доля в %</u>
ЕПВ	8 644	43,23
СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ	7 056	35,33
СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО*	1 672	8,36
ШВЕЦИЯ	1 363	6,82
АВСТРАЛИЯ	612	3,07
ЯПОНИЯ	484	2,42
АВСТРИЯ	92	0,46
РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ	<u>63</u>	<u>0,31</u>
Итого:	19 995	100,00
=====	=====	=====

1143. Увеличение на 32,85% количества заявлений на проведение международной предварительной экспертизы в 1993 г. по сравнению с соответствующим периодом 1992 г. может быть объяснено тем, что в настоящее время большинство из Договаривающихся государств могут избираться для целей проведения международной предварительной экспертизы, а также тем, что заявители все больше осознают преимущества процедуры в соответствии с Главой II РСТ, которая предусматривает возможность обращения за заключением в отношении соответствия изобретения критериям патентоспособности РСТ и, кроме того, дополнительную отсрочку на 10 месяцев начала соответствующих процедур на национальном или региональном уровнях.

* Патентное ведомство Соединенного Королевства прекратило свои функции в качестве Органа международной предварительной экспертизы в отношении заявлений о проведении международной предварительной экспертизы, сделанных после 1 июня 1993 г. или на эту дату.

1144. Возмещение сумм, внесенных странами в счет погашения дефицита РСТ. В соответствии с решением, принятым Ассамблеей Союза РСТ на сессии, проходившей в Женеве в сентябре-октябре 1989 г., в январе нижеследующие государства получили указанные суммы (в швейцарских франках) в качестве своей доли по четвертой годовой выплате (за 1993 г.) в погашение сумм, внесенных этими государствами для покрытия дефицита РСТ. В соответствии с решением, принятым Ассамблеей Союза РСТ на сессии, проходившей в Женеве в сентябре-октябре 1992 г., общий баланс (6 580 819 швейцарских франков) внесенных сумм будет возвращен странам в течение двухлетнего периода 1992-1993 гг.:

<u>Страна</u>	<u>Сумма, шв.франки</u>
СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ	767 703
ЯПОНИЯ	470 085
ГЕРМАНИЯ	380 326
СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО	279 918
РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ	274 007
ФРАНЦИЯ	235 377
ШВЕЦИЯ	149 274
ШВЕЙЦАРИЯ	131 915
НИДЕРЛАНДЫ	95 864
АВСТРАЛИЯ	91 677
КАНАДА	76 598
АВСТРИЯ	55 507
ДАНИЯ	53 751
БРАЗИЛИЯ	53 582
НОРВЕГИЯ	37 302
ФИНЛЯНДИЯ	34 690
ВЕНГРИЯ	24 460
ИСПАНИЯ	23 211
БЕЛЬГИЯ	19 722
ИРЛАНДИЯ	7 677
ИЗРАИЛЬ	6 963
РУМЫНИЯ	6 463
ЛЮКСЕМБУРГ	6 357
ЮГОСЛАВИЯ	2 568
ЛИХТЕНШТЕЙН	1 720
ЕГИПЕТ	1 607
ФИЛИППИНЫ	1 061
КУБА	932
МОНАКО	88
 	<hr/>
Итого:	3 290 405
=====	=====

Использование компьютеров

1145. CASPIA System. Новая усовершенствованная компьютерная система под названием "Computer-Assisted System for Processing of International Applications" (CASPIA) - ("Автоматизированная система обработки международных заявок"), позволяющая Международному бюро, среди прочего, записывать и обрабатывать данные, содержащиеся в получаемых международных заявках, отчетах о международном поиске и заявлениях о проведении международной предварительной экспертизы, а также производить магнитную ленту для публикации страниц Бюллетеня РСТ и титульных листов брошюр РСТ методом фотонабора вступила в эксплуатацию с июля 1992 г.

1146. Новая система CASPRO ("Computer-Assisted System for the Processing of International Applications by the International Bureau as Receiving Office") ("Автоматизированная система обработки международных заявок в Международном бюро в качестве Получающего ведомства) была разработана для целей обработки Международным бюро международных заявок, поданных в него в качестве Получающего ведомства в соответствии с РСТ. Система CASPRO обеспечивает запись и обработку данных, содержащихся в международных заявках, поданных в Международное бюро, и, в частности, облегчает рассмотрение формальных признаков, генерирование уведомлений и обработку пошлин. При помощи интерфейса система сопряжена с компьютерной системой, используемой отделом Финансов и бюджета (FINAUT), и с системой CASPIA.

1147. Система DICAPS. "Document Imaging and Computer-Assisted Publication System" ("Система воспроизведения изображения документов и их публикации при помощи компьютера") предназначена для выполнения следующих основных задач: хранение, справочное использование и поиск заявочных материалов (файлы на бумажном носителе не будут больше использоваться ввиду их постепенного замещения оптическими дисками); автоматическое макетирование, включая рисунки, титульных листов брошюр и страниц Бюллетеня РСТ; автоматическая публикация брошюр на лазерных принтерах; рассылка и отправка по почте брошюр на оптических носителях, в частности, на CD-ROM-дисках. Первый модуль второго этапа (автоматическое макетирование, включая рисунки, титульных листов брошюр и страниц Бюллетеня РСТ) был завершен в 1993 г. Полностью систему предполагается ввести в эксплуатацию во второй половине 1994 г.

1148. Когда система в рамках проекта DICAPS полностью войдет в эксплуатацию, она обеспечит:

(i) более эффективное хранение заявочных материалов в уплотненной информационной памяти за счет перезаписи на оптические диски содержания страниц (приблизительно 8,55 миллионов) 85 000 существующих файлов на бумажном носителе;

(ii) более простую организацию процесса работы, при которой автоматическая рассылка документов и файлов будет своевременно осуществляться соответствующим сотрудникам;

(iii) модернизацию процесса производства Бюллетеня РСТ и брошюр за счет применения компьютерных средств для набора и распечатки на скоростных принтерах, производительность которых должна выйти на уровень свыше 6 000 000 страниц в месяц;

(iv) более простые и менее дорогостоящие процессы производства и рассылки национальным администрациям и другим клиентам экземпляров брошюр РСТ; экземпляры этих брошюр в цифровой записи будут считываться с оптических дисков, сортироваться электронным способом и распечатываться на скоростных принтерах.

1149. Продукция РСТ на CD-ROM-дисках. Международное бюро продолжало осуществлять и совершенствовать программу распространения и рассылки информации о своей деятельности в области промышленной собственности с использованием оптических средств хранения, в частности, CD-ROM-дисков (серия ESPACE-WORLD).

1150. Публикация всего ретроспективного фонда (1978-89 гг.), состоящего из 66 700 международных заявок, опубликованных за эти 12 лет и поданных по процедуре РСТ, для записи которых потребуется 140 CD-ROM-дисков, будет завершена в 1994 г. и будет продаваться ВОИС. Первая серия дисков, содержащих международные заявки, поданные по процедуре РСТ и опубликованные в 1989 г., была опубликована в конце 1993 г. и имеется в ВОИС.

1151. Автоматизированные станции для работы с CD-ROM-дисками для Договаривающихся государств в соответствии с РСТ. В 1993 г. Международное бюро продолжала реализацию решения Ассамблеи Союза РСТ, принятого в 1990 г. в соответствии с которым каждому Национальному ведомству Договаривающихся государств в соответствии с РСТ безвозмездно предлагается рабочая станция для считывания и печатания опубликованных международных заявок на CD-ROM-дисках. Большинство из заинтересованных ведомств приняли предложение и получили рабочую станцию. Это решение реализуется на постоянной основе в отношении новых Договаривающихся государств.

1152. Проект EASY. В 1993 г. ВОИС получила приглашение от Ведомства США по патентам и товарным знакам, ЕПВ и Японского патентного ведомства в рамках их текущего трехстороннего сотрудничества участвовать в осуществлении трехстороннего проекта под названием "Electronic Application System (EASY)" ("Электронная система подачи заявок").

1153. В рамках проекта EASY Ведомство США по патентам и товарным знакам разрабатывает программное обеспечение, которое позволит заявителям готовить европейские, американские и международные (РСТ) заявки в электронной форме. Конечная цель проекта EASY заключается в достижении электронной подачи заявок в режиме он-лайн, что приведет к полному отказу от подачи заявок на бумажных носителях. На первом этапе проект ставит своей целью разработку средств, позволяющих осуществлять электронную подачу заявок на дискетах. Ожидается, что подготовка патентных заявок с использованием системы EASY даст значительные преимущества и экономию для заявителей и патентных ведомств, включая немедленную проверку введенных данных, использование справочных экранов, сокращение объемов используемой бумаги и более упорядоченную и качественную публикацию патентных заявок. Следует отметить, что Японское патентное ведомство уже располагает системой электронной подачи заявок.

1154. В июле 1993 г. ВОИС и ЕПВ подписали соглашение о сотрудничестве в публикации и распространении патентной информации, содержащейся на CD-ROM-дисках. Это соглашение охватывает следующие серии CD-ROM-дисков: ESPACE-WORLD (содержащих факсимильные изображения брошюр РСТ и библиографические данные в кодированной и пригодной для поиска форме), ESPACE-FIRST (содержащих факсимильные изображения первых страниц опубликованных европейских патентных заявок и брошюр РСТ, а также соответствующие библиографические данные в кодированной и пригодной для поиска форме) и ESPACE-ACCESS (содержащих библиографические данные европейских патентных заявок и брошюр РСТ, опубликованных начиная с 1978 г., заглавия и рефераты на английском языке (и брошюр РСТ на французском языке), в кодированной и пригодной для поиска форме)). Все международные заявки, поданные по процедуре РСТ и опубликованные начиная с 1989 г., переведены в формат CD-ROM (в общей сложности 216 CD-ROM-дисков). Соглашение

предусматривает, что производство и распространение текущих CD-ROM-дисков будет осуществляться ЕПВ по соглашению с ВОИС. Распространение ретроспективного фонда на CD-ROM-дисках, содержащих международные заявки, опубликованные с 1978 по 1989 гг., будет осуществлять ВОИС.

Информация и рекламная деятельность

1155. Публикации. В 1993 г. продолжалась регулярная - раз в две недели публикация Бюллетеня РСТ в отдельных изданиях на английском и французском языках. В дополнение к большому объему информации общего характера в Бюллетень РСТ были включены записи, относящиеся к 26 090 (в 1992 г. - 22 971) международным заявкам, которые были опубликованы в форме брошюр РСТ (на английском, французском, немецком, японском, русском или испанском языках - в зависимости от языка, на котором была подана заявка) в тот же день, что и соответствующие номера Бюллетеня РСТ. По состоянию на 31 декабря 1993 г. число подписчиков на Бюллетень РСТ составляло 891. Число брошюр РСТ, проданных в течение 1993 г., составило 75 613.

1156. В течение отчетного периода в Секции публикаций, сбыта и распространения (ВОИС) было установлено компьютерное оборудование, которое позволило по запросам осуществлять распечатку экземпляров брошюр РСТ (с дисководов с автоматической сменой дисков), записанных на CD-ROM-дисках ESPASCE-WORLD с использованием программного обеспечения, разработанного патентным ведомством Соединенного Королевства. Эта компьютеризированная система также позволила осуществлять распечатку счет-фактур в связи с рядом публикаций, которые продает Международное бюро. В 1993 г. были опубликованы 75 000 брошюр РСТ (в среднем на 30 страницах каждая).

1157. Общее количество международных заявок, опубликованных в 1993 г. в форме брошюр на каждом из вышеперечисленных языков составило:

<u>Язык публикаций</u>	<u>Количество публикаций</u>	<u>Доля в %</u>
Английский	19 056	73,04
Немецкий	3 588	13,75
Японский	1 712	6,56
Французский	1 414	5,42
Русский	223	0,85
Испанский	97	0,37
Итого:	26 090	100,00
=====	=====	=====

1158. В течение отчетного периода были опубликованы четыре специальных номера Бюллетеня РСТ, содержащих сводную информацию общего характера, Руководство по проведению предварительной экспертизы в соответствии с РСТ и перечень минимума документации в соответствии с Правилом 34.1(b)(iii) РСТ.

1159. Руководство для заявителя, использующего РСТ - справочник с вкладными листами для пользователей системы РСТ, Международное бюро продолжало регулярно дополнять на китайском, английском, французском, немецком и японском языках.

1160. Обновленная брошюра, озаглавленная Основные факты о Договоре о патентной кооперации (РСТ), бесплатно предоставлялась на английском, французском, немецком и испанском языках.

1161. В 1993 г. были также опубликованы брошюры, содержащие текст Договора РСТ и Инструкции к РСТ на арабском, английском, французском, немецком, итальянском, португальском, русском и испанском языках.

1162. В 1993 г. проводилась подготовительная работа к публикации, начиная с марта 1994 г., брошюры Новости РСТ, содержащей свежую информацию для заявителей по РСТ. Брошюра будет выходить в среднем один раз в месяц на английском языке.

1163. Обучение и информационные встречи с пользователями РСТ. В 1993 г. сорок девять информационных и учебных семинаров по распространению и применению РСТ (общей продолжительностью примерно 74 учебных дня для 3 200 слушателей), включая правительственных чиновников, патентных поверенных, а также юристов, специализирующихся в других областях, и представителей промышленных кругов и студентов были организованы в следующих странах: АВСТРАЛИЯ, КИТАЙ, ЭСТОНИЯ, ФРАНЦИЯ, ГАМБИЯ, ГЕРМАНИЯ, ЯПОНИЯ, ЛАТВИЯ, ЛИТВА, ПОРТУГАЛИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ и ГОНКОНГ.

1164. В дополнение к перечисленным мероприятиям, цель которых состояла в содействии более широкому использованию РСТ, был проведен ряд брифингов по РСТ и соответствующим процедурам в рамках этого Договора для посетивших Женеву (или в ходе отдельных поездок представителей ВОИС) правительственных чиновников из следующих стран, двух территорий и одной межправительственной организации: АЛЖИР, АРМЕНИЯ, АВСТРАЛИЯ, АЗЕРБАЙДЖАН, БЕЛАРУСЬ, БОЛГАРИЯ, ЧИЛИ, КИТАЙ, ХОРВАТИЯ, ЕГИПЕТ, ЭСТОНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИСЛАНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, КАЗАХСТАН, КУВЕЙТ, КЫРГЫЗСТАН, ЛАТВИЯ, МАЛЬТА, МЕКСИКА, МОНГОЛИЯ, ФИЛИППИНЫ, РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, ШРИ ЛАНКА, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ТУРЦИЯ, УКРАИНА, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, УЗБЕКИСТАН, ВЬЕТНАМ, АРУБА, НИДЕРЛАНДСКИЕ АНТИЛЬСКИЕ ОСТРОВА, АРОПС.

1165. Применительно к КИТАЮ обсуждения были сконцентрированы на проектах национальных правовых документов по применению РСТ. В случае ИСПАНИИ обсуждались функции Международного поискового органа и Органа международной предварительной экспертизы.

Совершенствование системы РСТ

1166. Комитет РСТ по административным и юридическим вопросам (РСТ/КАЮ) провел пятую сессию в Женеве в период с 24 по 27 мая 1993 г. На сессии были представлены следующие 25 государств-членов Комитета: АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БОЛГАРИЯ, КАНАДА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГРЕЦИЯ, ВЕНГРИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НОРВЕГИЯ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РУМЫНИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ВЬЕТНАМ и ЕПВ в качестве Международного поискового органа и Органа международной предварительной экспертизы. Следующие четыре государства-члена Парижского союза были представлены наблюдателями: ЧИЛИ, КИТАЙ, ИНДОНЕЗИЯ и ЛИВИЯ. Одна межправительственная и шесть неправительственных международных организаций были представлены наблюдателями: ЮНКТАД, МАОПС, КНИПП, ЕПИ, ФППП, ФЕМИПИ и ФИКПИ.

1167. Комитет обсудил предложенные поправки к Инструкции к Договору РСТ, которые, начиная с 1 января 1994 г., предоставят заявителям из всех Договаривающихся государств РСТ возможность выбора в пользу подачи международных заявок в Международное бюро в качестве получающего ведомства,

как альтернативы подачи в компетентные национальные (включая региональные) ведомства в качестве получающих ведомств. Комитет решил предложить внесение поправок, включая новое Правило 19.4, которое еще эффективнее охраняет интересы заявителей, предусматривая, что международная заявка, поданная заявителем из Договаривающегося государства РСТ в "некомпетентное" получающее ведомство, будет передаваться этим ведомством в Международное бюро в качестве получающего ведомства, при этом дата получения "некомпетентным" ведомством будет считаться датой получения Международным бюро. Предложенные поправки будут рассмотрены Ассамблеей РСТ в сентябре 1993 г.

1168. Комитет также рассмотрел два предложения о внесении поправок в Правило 91.1, предусматривающих возможность исправить очевидные ошибки в заявлении или требовании, если к удовлетворению компетентного органа будет доказано, что предлагается именно то, что предполагалось и что исправление очевидно при сравнении с любым другим документом, относящимся к данной международной заявке, существующим на время подачи заявления или требования. Несмотря на то, что многие делегации с пониманием отнеслись к общему духу этих предложений, по ним не было достигнуто какого-либо согласия. Напротив, Комитет в общем и целом согласился, что необходимо более подробно изучить возможности дальнейшего совершенствования отдельных защитных механизмов.

1169. Комитет также обсудил предложенные поправки к Инструкции к РСТ, предусматривающие электронную подачу международных заявок в соответствии с проектом Electronic Application System (EASY) ("Электронная система подачи заявок"). Хотя Комитет приветствовал создание электронной системы подачи международных заявок и высказал общую поддержку реализации этого плана, в то же время он решил, что рассмотрение поправок к Инструкции в отношении электронной подачи следует отложить до того, как будет накоплен дальнейший опыт в реализации первой стадии проекта EASY.

1170. Комитет РСТ по техническому сотрудничеству (РСТ/КТС) провел пятнадцатую сессию в Женеве в период с 3 по 11 июня 1993 г. На сессии были представлены следующие 27 членов Комитета: АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, БУРКИНА-ФАСО, КАНАДА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИРЛАНДИЯ, ЯПОНИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, Европейское патентное ведомство (ЕПВ). Комиссия Европейских сообществ (КЕС), Группа патентной документации (ГПД) и издатели журнала "Мировая патентная информация" (МПИ) ("World Patent Information") были представлены наблюдателями.

1171. Комитет утвердил новый перечень патентной периодики в соответствии с Правилom 34.1(b)(iii) (минимум документации) РСТ.

1172. Комитет рассмотрел предложение о пересмотре глубины фонда (1920 г.) минимума документации в соответствии с Правилom 34 Инструкции к РСТ. Однако, как показали исследования, проведенные рядом патентных ведомств, в последних отчетах о проведенных поисках содержался значительный ряд цитируемых документов, в особенности, в отдельных областях техники, которые были опубликованы до 1940 г. Поэтому было решено не вносить каких-либо изменений в существующую глубину фонда.

1173. Комитет также обсудил вопросы, связанные с использованием оптических дисков в качестве носителей данных для обмена между патентными ведомствами патентными документами, которые составляют часть минимума документации в соответствии с Правилom 34.1(c)(vi) РСТ.

1174. Указанный Комитет провел шестнадцатую сессию в Женеве 21 и 22 сентября 1993 г. На сессии были представлены следующие 35 членов Комитета: АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БЕЛЬГИЯ, БРАЗИЛИЯ, КАНАДА, КИТАЙ, КОТ-Д'ИВУАР, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, МАДАГАСКАР, МАЛАВИ, МОНАКО, МОНГОЛИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВАКИЯ, ИСПАНИЯ, СУДАН, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, УКРАИНА, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ВЬЕТНАМ, ЕПВ.

1175. Комитет единодушно рекомендовал Ассамблее Союза РСТ утвердить проект соглашения между Испанским ведомством по патентам и товарным знакам и ВОИС и назначить это ведомство Международным поисковым органом с даты вступления в силу указанного соглашения. Позднее Ассамблея Союза РСТ приняла эти рекомендации Комитета и соглашение вступило в силу 22 сентября.

1176. Комитет РСТ по техническому сотрудничеству (РСТ/КТС) провел семнадцатую сессию в Женеве в период с 13 по 17 декабря 1993 г. На сессии были представлены следующие 24 члена Комитета: АВСТРАЛИЯ, БОЛГАРИЯ, КАНАДА, КИТАЙ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИРЛАНДИЯ, ЯПОНИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЕПВ. Группа патентной документации (ГПД) и издатели журнала "Мировая патентная информация" (МПИ) ("World Patent Information") были представлены наблюдателями.

1177. РСТ/КТС рассмотрел предложение о включении стандартных сокращений в перечень минимума документации в соответствии с РСТ и решил рассмотреть этот вопрос в рамках Постоянного комитета ВОИС по информации в области промышленной собственности (ПКПИС).

1178. РСТ/КТС также обсудил предложение о возможном включении кода "тип документа" в перечень патентной документации, составляющий минимум документации РСТ в соответствии с Правилем 34.1 РСТ, и принял предложенный макет перечня.

1179. Ассамблея Союза РСТ провела двадцать первую (девятую внеочередную) сессию в период с 20 по 29 сентября 1993 г. Основные обсуждения были сосредоточены на следующих вопросах:

1180. Международное бюро в качестве Получающего ведомства. Ассамблея приняла поправки к Инструкции РСТ, которые позволяют Международному бюро осуществлять функции Получающего ведомства, предоставляя таким образом заявителям всех Договаривающихся государств в соответствии с РСТ возможность выбора в пользу подачи международных заявок в Международное бюро как альтернативы подаче заявок в компетентное национальное или региональное Получающее ведомство. Поправки касались Правил РСТ 4.1, 4.14^{bis}, 18.1, 18.2, 19.1, 19.2, 19.4, 35.3, 54.1, 54.3, 59.1, 83.1^{bis} и 90.1, и были опубликованы в Бюллетене РСТ № 26/1993, Раздел IV, от 28 октября 1993 г. и в январском выпуске брошюры за 1994 г., содержащей текст РСТ и Инструкции к РСТ. Измененные Правила вступили в силу и Международное бюро начало функционировать в качестве Получающего ведомства с 1 января 1994 г.

1181. Назначение Испанского ведомства по патентам и товарным знакам в качестве Международного поискового органа. Ассамблея назначила Испанское ведомство по патентам и товарным знакам в качестве Международного поискового органа, начиная с 22 сентября 1993 г., в

отношении всех международных заявок, поданных на испанском языке в это Получающее ведомство, или выступать от имени любого Договаривающегося государства, ведомство которого указало этот Орган для вышеуказанной цели. В дополнение к преимуществам, которые это назначение предоставляет испанским заявителям (на сегодняшний день не было ни одного Международного поискового органа, который бы заявил о готовности проводить международные поиски по международным заявкам, поданным на испанском языке, без предоставления необходимого перевода), предполагается, что оно будет способствовать присоединению к РСТ других испаноговорящих стран.

1182. Расходы делегаций - Правило 84.1. Ассамблея единодушно согласилась приостановить действие Правила 84.1 РСТ в отношении своих собственных сессий и сессий Комитета РСТ по административным и юридическим вопросам в целях реализации возможности оплачивать из бюджета Союза РСТ проезд и расходы по выплате суточного пособия одному делегату каждого Договаривающегося государства в соответствии с РСТ, участвующего в сессиях этих органов. Ассамблея также решила, что Генеральный директор внесет предложения отменить приостановку действия этого Правила в случае, если его применение не может быть продолжено за пределами 1995 г. в силу отсутствия достаточных фондов.
1183. Пошлины в соответствии с РСТ. Предложение об увеличении пошлин, уплачиваемых в соответствии с РСТ, не встретило достаточной поддержки, необходимой для его принятия. Однако было решено, что Ассамблея может рассмотреть возможность увеличения пошлин в ходе внеочередной сессии в 1994 г.
1184. Заседание Международных органов в соответствии с РСТ (РСТ/МО) провело третью сессию в Женеве в период с 21 по 25 июня 1993 г. На сессии были представлены следующие восемь Международных органов в соответствии с РСТ: Австралийская организация промышленной собственности (АОПС), Австрийское патентное ведомство, Комитет Российской Федерации по патентам и товарным знакам (РОСПАТЕНТ), Европейское патентное ведомство (ЕПВ), Японское патентное ведомство, Шведское патентное ведомство, Патентное ведомство Соединенного Королевства (которое прекратит свои функции в качестве Органа международной предварительной экспертизы после завершения текущих экспертиз, требования о которых были поданы в Ведомство до 1 июня 1993 г.) и Ведомство США по патентам и товарным знакам (ВППЗ) - в качестве Международных поисковых органов и Органов международной предварительной экспертизы в соответствии с РСТ. Китайское патентное ведомство было представлено наблюдателем в ожидании того, что с 1 января 1994 г., когда Китай станет связанным положениями РСТ, Ведомство начнет осуществлять функции Международного поискового органа и Органа международной предварительной экспертизы в соответствии с РСТ.
1185. Заседание пришло к выводу о необходимости внесения изменений в некоторые разделы Административной инструкции, некоторые бланки РСТ, а также в некоторые положения Руководства по проведению поиска в соответствии с РСТ. Среди наиболее значительных поправок заседание решило внести изменения в Административную инструкцию с тем, чтобы сделать практику маркировки сменных листов, содержащих поправки, представленные в связи с международной предварительной экспертизой, более универсальной. Заседание также решило внести поправки в бланк требования о проведении международной предварительной экспертизы путем введения квадрата "все государства, имеющие право", и отказа от дополнительного квадрата, содержащего список Договаривающихся государств в соответствии с РСТ, связанных Главой II, таким образом, предоставляя заявителям еще большую гарантию от совершения ошибок, которые могут помешать им пользоваться Главой II РСТ.

1186. Заседание подробно не рассматривало Руководство по предварительной экспертизе в соответствии с РСТ, поскольку Ведомство США по патентам и товарным знакам объяснило, что в нескольких случаях существующее Руководство противоречит национальной практике этой страны; тем не менее, Ведомство США согласилось представить конкретные предложения по дальнейшему совершенствованию Руководства.

1187. Кроме того, заседание согласилось принять единообразный подход к обработке результатов сравнительного анализа в ходе международной предварительной экспертизы и передало вопрос о том, каким образом следует рассматривать подачу двух требований в два компетентных Органа международной предварительной экспертизы на рассмотрение Комитета РСТ по административным и юридическим вопросам (РСТ/КАЮ) для дальнейшего изучения.

Мадридская система (Мадридское соглашение (о международной регистрации знаков) и Мадридский протокол)

Цель

1188. Цель заключается в предоставлении услуг, которые возложены на Международное бюро в соответствии с Мадридским соглашением о международной регистрации знаков ("Мадридское соглашение") и Протоколом 1989 г. к этому Соглашению ("Протокол") после вступления Протокола в силу.

Деятельность

1189. Новые государства-члены. В результате сдачи на хранение актов о присоединении или ратификационных грамот, либо заявлений о продолжении применения Мадридского соглашения в 1993 г. следующие страны стали связанными положениями этого Соглашения на даты, указанные в скобках, таким образом, общее число государств-участников Мадридского соглашения на 31 декабря 1993 г. составило 38: БЕЛАРУСЬ (25 декабря 1991 г.); БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА (6 марта 1992 г.); ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА (1 января 1993 г.); КАЗАХСТАН (25 декабря 1991 г.); СЛОВАКИЯ (1 января 1993 г.); БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ (8 сентября 1991 г.); УЗБЕКИСТАН (25 декабря 1991 г.).

1190. Применение Правила 38 Инструкции к Мадридскому соглашению в некоторых государствах-преемниках. В 1993 г. в соответствии с указанным Правилom Международное бюро уведомило владельцев 150 000 международных регистраций, содержащих территориальное расширение на бывшую Чехословакию, бывший Советский Союз и бывшую Югославию, о возможности направить заявления о продолжении действия таких регистраций в государствах (государствах-преемниках), ранее являвшихся частью одного из этих трех государств, сделавших заявление о продолжении действия Мадридского соглашения на их территории. Соответствующие государства и количество полученных заявлений о продолжении действия международной регистрации (при условии подтверждения их обоснованности), полученных Международным бюро в 1993 г., являлись следующими: БЕЛАРУСЬ - 8 687, ХОРВАТИЯ - 34 538, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА - 36 726, КАЗАХСТАН - 8 353, СЛОВАКИЯ - 35 954, СЛОВЕНИЯ - 34 654, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ - 11 529, УКРАИНА - 12 708, УЗБЕКИСТАН - 1 357.

Выполнение административных функций

1191. В 1993 г. Международное бюро продолжало выполнение задач, предусмотренных Мадридским соглашением. Общее число регистраций составило 16 498, что представляет собой увеличение на 5% по сравнению с цифрой 1992 г. (15 702), а общее число продлений регистраций составило 4 264, что на 21% меньше, чем в 1992 г. (5 441). Общее число изменений, внесенных в

Международный Реестр знаков, составило 34 151 (в 1992 г. - 28 280). Среднее число стран, приходящихся на одну международную регистрацию, составило 10. Таким образом, международные регистрации, осуществленные в 1993 г., эквивалентны приблизительно 165 000 национальных регистраций.

1192. В приводимой ниже таблице указывается число регистраций и продлений регистраций, осуществленных в 1993 г., с разбивкой по странам происхождения владельцев регистраций или владельцев продленных регистраций, а также соответствующей доли в процентах:

<u>Регистрации</u>		<u>Страна происхождения или владельца</u>	<u>Продления</u>		<u>Итого</u> <u>Регистр./продления</u>	
<u>Число</u>	<u>Доля в %</u>		<u>Число</u>	<u>Доля в %</u>	<u>Число</u>	<u>Доля в %</u>
4 126	25,00	ГЕРМАНИЯ	1 482	34,75	5 608	27,01
3 895	23,60	ФРАНЦИЯ	1 035	24,27	4 930	23,85
2 227	13,50	Страны Бенилюкса	518	12,00	2 745	13,23
1 967	11,93	ШВЕЙЦАРИЯ	483	11,87	2 450	11,84
1 930	11,70	ИТАЛИЯ	271	6,00	2 201	10,52
1 086	6,60	ИСПАНИЯ	181	4,24	1 267	6,00
716	4,40	АВСТРИЯ	137	3,22	853	4,21
85	0,51	ЛИХТЕНШТЕЙН	22	0,51	107	0,61
72	0,44	ВЕНГРИЯ	31	0,73	103	0,50
57	0,35	КИТАЙ	-	-	57	0,27
47	0,28	Чехословакия*	-	-	47	0,22
62	0,37	ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА	44	1,03	106	0,51
43	0,26	ПОРТУГАЛИЯ	29	0,68	72	0,34
36	0,21	ПОЛЬША	-	-	36	0,17
31	0,18	МОНАКО	8	0,18	39	0,18
31	0,18	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ	-	-	31	0,15
18	0,11	ЮГОСЛАВИЯ	-	-	18	0,08
13	0,07	МАРОККО	10	0,23	23	0,11
13	0,07	СЛОВАКИЯ	1	0,02	14	0,06
10	0,06	БОЛГАРИЯ	-	-	10	0,04
10	0,06	КОРЕЙСКАЯ НАР.-ДЕМ. РЕСП.	-	-	10	0,04
8	0,04	САН-МАРИНО	1	0,02	9	0,04
7	0,04	СЛОВЕНИЯ	4	0,09	11	0,05
3	0,01	ЕГИПЕТ	1	0,02	4	0,01
3	0,01	РУМЫНИЯ	6	0,14	9	0,04
1	0,01	АЛЖИР	-	-	1	0,01
1	0,01	КАЗАХСТАН	-	-	1	0,01
-----	-----		-----	-----	-----	-----
16 498	100,00		4 264	100,00	20 762	100,00
=====	=====		=====	=====	=====	=====

1193. Увеличение размера пошлин. Увеличение размера пошлин на 7% в рамках Мадридской системы, вступившее в силу с 1 апреля 1994 г., было одобрено Ассамблеей Мадридского союза на сентябрьской сессии.

* Указание Чехословакии в настоящей таблице является результатом того факта, что некоторые международные регистрации были осуществлены в течение первых двух месяцев 1993 г. на основе международных заявок, поданных в 1992 г.

1194. Коэффициенты: В 1993 г. следующие страны информировали Генерального директора о коэффициентах, которые должны соответственно применяться к ним в связи с распределением между странами-участниками Соглашения сумм, образующихся от дополнительных и добавочных пошлин, уплаченных за международную регистрацию знака (см. Статью 8(2)(b) и (c), (5) и (6) Мадридского соглашения и Правило 35 Инструкции к Соглашению): БЕЛАРУСЬ (3), БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА (4), ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА (4), КАЗАХСТАН (3), СЛОВАКИЯ (4), СЛОВЕНИЯ (3) (с 13 июня 1993 г.), ШВЕЙЦАРИЯ (3) (с 1 апреля 1993 г.), БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ (4), УЗБЕКИСТАН (4).

1195. Распределение дополнительных и добавочных пошлин, собранных в соответствии с Мадридским соглашением. За исключением Югославии (платежи которой в настоящее время изучаются), государства-члены Мадридского союза получили следующие суммы в качестве доли распределения дополнительных и добавочных пошлин в отношении 1993 г.:

<u>Страна</u>	<u>Швейцарские франки</u>
Страны Бенилюкса	1 705 698,66
ИСПАНИЯ	1 557 561,98
ПОРТУГАЛИЯ	1 345 654,78
ШВЕЙЦАРИЯ	1 129 564,46
ГЕРМАНИЯ	1 127 989,64
ВЕНГРИЯ	997 305,10
ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА	905 393,13
СЛОВАКИЯ	852 356,30
ИТАЛИЯ	840 055,59
АВСТРИЯ	786 897,73
ФРАНЦИЯ	760 652,47
РУМЫНИЯ	707 657,49
ЮГОСЛАВИЯ	682 329,40
ПОЛЬША	669 699,33
РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ	664 711,82
УКРАИНА	565 494,36
ХОРВАТИЯ	565 198,18
БОЛГАРИЯ	510 978,41
ЕГИПЕТ	501 755,79
СЛОВЕНИЯ	501 171,37
КИТАЙ	433 998,23
МОНАКО	353 523,91
ВЬЕТНАМ	334 130,33
КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКР. РЕСП.	281 431,76
АЛЖИР	246 098,13
КУБА	205 084,99
КАЗАХСТАН	197 946,44
СУДАН	196 364,40
ЛИХТЕНШТЕЙН	187 062,13
БЕЛАРУСЬ	184 765,76
МОНГОЛИЯ	174 993,09
МАРОККО	142 978,79
САН МАРИНО	111 000,29
Чехословакия*	93 810,20
БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА	
МАКЕДОНИЯ	54 182,98
УЗБЕКИСТАН	39 998,58
	<hr/>
<u>Итого:</u>	20 615 496,00
	=====

* Указание Чехословакии в настоящей таблице является результатом того факта, что некоторые международные регистрации были опубликованы Международным бюро в 1993 г. на основе дат международной регистрации, осуществленной в 1992 г.

1196. Ряд государств-членов Мадридского союза полностью или частично использовал указанные суммы для уплаты взносов в бюджеты Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС.

Использование компьютеров

1197. Архивно-публикационная система с использованием цифровых оптических дисков, известная как МИНОС (Marks Information Optically Stored) - (Оптическое хранение информации о знаках), созданная Международным бюро в целях рационализации работы по использованию документации, а также совершенствования и облегчения доступа к файлам международных регистраций и их публикации, была расширена и модернизирована в 1993 г. Были установлены второй дисковод с автоматической сменой дисков и второй обслуживающий процессор, что позволило увеличить емкость и надежность данных, хранящихся в автоматической памяти, и еще более ускорить время ответа. Ретроспективное сканирование (начавшееся в 1992 г.) 180 000 файлов международных регистраций товарных знаков (что эквивалентно приблизительно 1 800 000 страниц просканированного и введенного в оптическую память текста) будет завершено к концу 1995 г.

1198. База данных СЕМИРА (System of Electronic Marks' Interrogation, Registration and Administration) (Система электронного опрашивания, регистрации и управления знаками) содержит полную историю каждой действующей международной регистрации, которая в общей сложности составляет 2 миллиарда кодированных знаков. В течение 1993 г. была завершена полная компьютеризация текущего Международного реестра товарных знаков и библиографические данные, относящиеся приблизительно к 280 000 действующих международных регистраций, были введены в базу данных СЕМИРА с подтверждением их достоверности. Поскольку каждый файл международной регистрации состоит в среднем из 10,5 страниц, то эти данные являются эквивалентом приблизительно 3 000 000 страниц. Начиная с июня 1993 г., в систему постоянно вводятся данные в связи с новыми международными регистрациями, продлениями регистраций, отказами в регистрации, а также по мере прохождения административной процедуры, все изменения, связанные с действующими международными регистрациями.

1199. Продукция на CD-ROM-дисках в рамках Мадридской системы. Продукция на CD-ROM-диске ROMARIN (Read-Only-memory of Madrid Actualized Registry Information) - (Постоянное запоминающее устройство для хранения архивной информации в рамках Мадридского соглашения) представляет собой то, что известно под названием "Автоматизированный Международный реестр знаков".

1200. Начиная с мая 1992 г., ежемесячно публиковались CD-ROM-диски ROMARIN, содержащие все релевантные данные о каждом действующем международном знаке, зарегистрированном в Международном реестре знаков, включая изобразительные элементы знаков, если таковые имеются (называемые "библиодисками"). На конец отчетного периода был опубликован 21 такой диск. На конец отчетного периода количество платных подписчиков на эту услугу составило 100.

1201. В течение первых шести месяцев 1993 г. было также завершено преобразование в цифровую форму ретроспективной базы данных изображений (насчитывающей около 105 000 изображений). Первый диск, содержащий "ретроспективные изображения" ("диск изображений"), был опубликован в сентябре 1993 г. одновременно с ежемесячным "библиодиском".

1202. Кроме того, серия дисков ROMARIN содержит тексты Международной классификации товаров и услуг для регистрации знаков, учрежденной Ниццким соглашением (Ниццкая классификация), и Международной классификации

изобразительных элементов знаков, учрежденной Венским соглашением (Венская классификация), на английском и французском языках в воспроизводимой и пригодной для поиска по соответствующему классу(классам) и классификационному символу(символам) форме.

1203. Большинство библиографических данных, хранящихся на CD-ROM-дисках типа РОМАРИН, также доступны в форме указателей и поэтому по ним может проводиться поиск с использованием различных параметров. Что касается перечня товаров и услуг, по отдельным словам может проводиться поиск на французском языке.

1204. Кроме того, планируется включить в CD-ROM-диски типа РОМАРИН все наименования происхождения, зарегистрированные Международным бюро в соответствии с Лиссабонским соглашением об охране наименований происхождения и их международной регистрации, и государственные эмблемы, официальные клейма и эмблемы межправительственных организаций, сообщенные Международному бюро в соответствии со Статьей bter Парижской конвенции по охране промышленной собственности.

1205. Стоимость ежегодной подписки на серии CD-ROM-дисков РОМАРИН составляют 2 000 швейцарских франков. Ежемесячно подписчики получают библиодиск и в конце каждого года "диск-изображений", содержащий все накопленные изобразительные элементы знаков.

1206. CD-ROM-диски типа РОМАРИН. В 1993 г. по просьбе ряда национальных ведомств промышленной собственности государств-членов Мадридского союза и Ведомства Бенилюкс по товарным знакам были проведены неофициальные обсуждения между представителями ВОИС и этих ведомств о возможности создания Международным бюро CD-ROM-дисков типа РОМАРИН (совместимых с РОМАРИН) для товарных знаков Бенилюкса и национальных товарных знаков. Ожидается, что в ходе 1994 г. эти обсуждения будут также проведены с другими заинтересованными ведомствами.

1207. Автоматические станции для работы с CD-ROM-дисками для государств-членов Мадридского союза. В 1993 г. Международное бюро продолжало реализацию решения Ассамблеи Мадридского союза, принятого в 1993 г., в соответствии с которым каждому Национальному ведомству государств-членов Мадридского союза бесплатно предоставляется рабочая станция для использования с CD-ROM-дисками типа РОМАРИН. Большинство из заинтересованных ведомств приняло предложение и получило рабочую станцию. Это решение реализуется на постоянной основе в отношении новых государств-членов.

Применение Мадридского протокола

1208. Проект МАПС (Система Мадридского соглашения и Протокола). В рамках модернизации проекта МАПС в него будут включены административные процедуры в соответствии с Мадридским соглашением и Мадридским протоколом после его вступления в силу, в частности введение английского языка в качестве официального, и после вступления Протокола в силу замена системы СИМИРА.

1209. В 1993 г. продолжалась работа над проектом Требований пользователей в соответствии с Мадридским соглашением и Мадридским протоколом, предполагающим возможность электронного обмена данными между Международным бюро и государствами-членами, причем работа проводилась в темпе, соответствующем темпам работы по подготовке Инструкции к Мадридскому протоколу.

1210. Проект МАТЧИЗ (Система переводов и классификация при помощи МАПС) (в помощь экспертам) по применению системы МАПС, которая облегчит автоматическую классификацию и перевод с английского на французский с французского на

английский язык) терминов, используемых в перечне товаров и услуг в соответствии с Ниццкой Классификацией, и который был разработан Международным бюро в сотрудничестве с Канадским ведомством интеллектуальной собственности (КВИС). Дальнейший прогресс был достигнут в анализе требований и подготовке программного обеспечения для содействия компьютеризированной обработке регистраций, продлению регистраций и внесению изменений в соответствии с новой Инструкцией, подготавливаемой в целях применения Мадридского протокола.

Информационная и рекламная деятельность

1211. Публикации. В течение отчетного периода продолжался ежемесячный выпуск периодического издания Les Marques internationales ("Международные знаки") содержащего регистрации знаков, продление регистраций, изменений, внесенных в регистрации, отказов в регистрации и признание регистраций недействительными, внесенными в Международный реестр знаков. В течение отчетного периода были опубликованы 1700 экземпляров этого издания на бумажных носителях, микрофишах и на носителях, считываемых с помощью компьютеров.

1212. В течение отчетного периода Международное бюро продолжало публикацию на английском, французском и немецком языках дополненных вариантов Руководства по международной регистрации знаков.

1213. В дополнение к деятельности, направленной на содействие использованию Мадридского соглашения и перечисленной ниже, правительственные чиновники из следующих стран и представители следующих неправительственных организаций в ходе визитов в ВОИС получили краткую информацию о Мадридском соглашении и операциях в рамках этого Соглашения, либо прошли обучение, включая обучение по использованию применяемых в ВОИС систем CD-ROM РОМАРИН, СЕМИРА или МИНОС: АРМЕНИЯ, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, АЗЕРБАЙДЖАН, БЕЛАРУСЬ, БОЛГАРИЯ, ХОРВАТИЯ, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЭСТОНИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ЯПОНИЯ, КАЗАХСТАН, ЛАТВИЯ, ЛИХТЕНШТЕЙН, ЛИТВА, РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ, УКРАИНА, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ВЬЕТНАМ, МАТЗ, ЯПА, ЮНИСЕ.

1214. Учебные и рекламные мероприятия для пользователей Мадридской системы. В сентябре три сотрудника ВОИС и два консультанта ВОИС из ФРАНЦИИ и СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА выступили с лекциями о Мадридском соглашении и Мадридском протоколе на Форуме по международной регистрации товарных знаков в Китае, организованном в Пекине Китайской государственной администрацией по промышленности и торговле (ГАПТ) в сотрудничестве с ВОИС. В работе Форума принял участие Генеральный директор. В работе Форума также приняли участие 150 слушателей из КИТАЯ, включая работников китайских правительственных учреждений, представителей Народного суда, частного сектора и промышленности.

1215. Также в сентябре сотрудник ВОИС выступил с докладом о Мадридском протоколе на встрече, организованной в Мельбурне (Австралия), Австралийским обществом интеллектуальной собственности (ИПС). Во встрече приняли участие около 90 членов ИПС.

1216. В октябре сотрудник ВОИС провел в Милане Семинар по международным процедурам в связи с регистрацией товарных знаков в соответствии с Мадридским соглашением, организованный Итальянской ассоциацией профессиональных представителей в области промышленной собственности (ИАППС), Итальянским реестром профессиональных представителей в области промышленной собственности

(ИРППС) и Итальянским ведомством по патентам и товарным знакам в сотрудничестве с ВОИС. В работе семинара приняли участие около 130 слушателей, сотрудников Итальянского ведомства по патентам и товарным знакам и поверенных в области товарных знаков. Сотрудник ВОИС выступил с докладом о Мадридском соглашении и Протоколе и о Гаагском соглашении, а также в связи с Международным реестром знаков продемонстрировал CD-ROM-диски ВОИС типа РОМАРИН.

Гаагская система (Гаагское соглашение (о международном депонировании промышленных образцов))

Цель

1217. Целью является предоставление услуг, которые должны обеспечиваться Международным бюро в соответствии с Гаагским соглашением о международном депонировании промышленных образцов ("Гаагское соглашение"). Дополнительная задача состоит в постоянном совершенствовании системы Гаагского соглашения с целью максимального упрощения процедуры международного депонирования промышленных образцов.

Деятельность

1218. Новые государства-члены. В результате сдачи на хранение актов о присоединении или заявлений о продолжении применения Гаагского соглашения в течение 1993 г. следующие страны соответственно стали связанными положениями этого Соглашения на даты, указанные в скобках, таким образом, общее число государств-участников Гаагского соглашения составило 23: КОТ-Д'ИВУАР (30 мая 1993 г.) и ЮГОСЛАВИЯ (30 декабря 1993 г.).

Выполнение административных функций

1219. В 1993 г. Международное бюро ВОИС продолжало осуществлять выполнение задач, предусмотренных Гаагским соглашением, в частности, регистрацию и ежемесячную публикацию (в периодическом издании International Designs Bulletin/Bulletin des dessins et modèles internationaux - Бюллетень международных промышленных образцов и полезных моделей) промышленных образцов, депонированных в ВОИС. Эта публикация была издана в 500 экземплярах.

1220. В 1993 г. общее число международных депонирований промышленных образцов, возобновлений и продлений, полученных Международным бюро составило 5 191, что по сравнению с цифрой 1992 г. (4 783) представляет собой увеличение на 8,53%.

1221. Приводимая ниже таблица показывает международные депонирования, возобновленные/продленные депонирования с разбивкой по странам происхождения, осуществленные Международным бюро в течение отчетного периода.

<u>Международные депонирования</u>			<u>Возобновл./продления</u>		<u>Итого</u>		
<u>Кол-во</u>	<u>Доля в %</u>	<u>Страна происхождения</u>	<u>Кол-во</u>	<u>Доля в %</u>	<u>Деп.+Возобн.+Продления</u>	<u>Кол-во</u>	<u>Доля в %</u>
1 109	30,74	ГЕРМАНИЯ	428	27,04	1 537	29,60	
773	21,43	ФРАНЦИЯ	460	29,06	1 233	23,76	
595	18,49	Страны Бенилюкса	217	13,71	812	15,66	
542	15,02	ШВЕЙЦАРИЯ	265	16,74	807	15,55	
440	12,20	ИТАЛИЯ	131	8,28	571	11,00	
134	3,71	ИСПАНИЯ	65	4,10	199	3,83	
5	0,14	ЛИХТЕНШТЕЙН ¹	12	0,76	17	0,33	
5	0,14	НИДЕРЛАНДЫ	1	0,08	6	0,11	
2	0,05	ВЕНГРИЯ	-	-	2	0,04	
2	0,05	МОНАКО	4	0,25	6	0,11	
1	0,03	ИНДОНЕЗИЯ	-	-	1	0,02	
<u>3 608</u>	<u>100%</u>		<u>1 583</u>	<u>100%</u>	<u>5 191</u>	<u>100%</u>	
=====	=====		=====	=====	=====	=====	

1222. Распределение государственных пошлин, собираемых в соответствии с Гаагским соглашением. В приводимой ниже таблице указаны суммы, полученные государствами-членами Гаагского союза в качестве доли от распределения государственных пошлин за 1993 г.:

<u>Страны</u>	<u>Швейцарские франки</u>
ВЕНГРИЯ	231 470
Страны Бенилюкс	168 380
ФРАНЦИЯ	155 996
ИТАЛИЯ	155 156
ШВЕЙЦАРИЯ	153 773
ГЕРМАНИЯ	151 771
ЛИХТЕНШТЕЙН	60 106
МОНАКО	57 704
РУМЫНИЯ	21 742
КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКР. РЕСПУБЛИКА	21 277
СЕНЕГАЛ	12 130
СУРИНАМ	11 722
БЕНИН	10 915
КОТ-Д'ИВУАР	2 315
<u>Итого:</u>	<u>1 214 507</u>
	=====

1223. Ряд государств-членов Гаагского союза полностью или частично используют указанные суммы для уплаты взносов в бюджеты Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС.

1224. Увеличение пошлин. Увеличение пошлин в рамках Гаагской системы на 10%, вступившее в силу с 1 апреля 1994 г., было одобрено Ассамблеей Гаагского союза на ее сентябрьской сессии.

¹ Депонирование осуществлено заявителем, проживающим в НИДЕРЛАНДСКИХ АНТИЛЬСКИХ ОСТРОВАХ.

Использование компьютеров

1225. Реализация первой фазы создания компьютерной системы для автоматизации операций Реестра в соответствии с Гаагским соглашением началась в конце 1993 г. Система в частности будет включать регистрацию депонирований и продлений регистраций, подготовку сообщений и уведомлений, подготовку публикаций периодического издания Бюллетеня международных промышленных образцов International Designs Bulletin/Bulletin des dessins et modèles internationaux (на английском и французском языках) и ежегодную подборку Таблицы владельцев (депонирований промышленных образцов).

Информационная и рекламная деятельность

1226. В течение отчетного периода Международное бюро продолжало публиковать на английском и французском языках дополненные варианты "Руководства по международному депонированию промышленных образцов".

1227. В 1993 г. правительственные чиновники из следующих стран, посетившие ВОИС, были, среди прочего, проинформированы или прошли обучение в связи с Гаагской системой и операциями в рамках этой системы: АРМЕНИЯ, АВСТРИЯ, БЕЛАРУСЬ, БОЛГАРИЯ, ХОРВАТИЯ, ЭСТОНИЯ, ВЕНГРИЯ, КАЗАХСТАН, ЛАТВИЯ, РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ, УКРАИНА, УЗБЕКИСТАН.

Совершенствование Гаагской системы.

1228. Комитет экспертов по совершенствованию Гаагского соглашения о международном депонировании промышленных образцов провел третью сессию в Женеве в период с 26 по 30 апреля 1993 г. На сессии были представлены следующие 13 государств-членов Гаагского союза: БЕЛЬГИЯ, КОТ-Д'ИВУАР, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИТАЛИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, РУМЫНИЯ, СЕНЕГАЛ, ИСПАНИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ. Восемнадцать государств-членов Парижского союза были представлены наблюдателями: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, БАНГЛАДЕШ, БОЛГАРИЯ, КИТАЙ, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ИРЛАНДИЯ, ЯПОНИЯ, КЕНИЯ, МЕКСИКА, НОРВЕГИЯ, ФИЛИППИНЫ, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, ШВЕЦИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ. Представители ГАТТ, ВПОБ и КЕС принимали участие в работе сессии в качестве наблюдателей. Представители следующих 17 неправительственных организаций принимали участие в работе сессии в качестве наблюдателей: ААА, ААПИС, МАОПС, КЕЛИБРИДЕ, КНИПП, КОМИТЕКСТИЛЬ, АПТЗ, ФКПА, ФИКПИ, МТП, МСОТЗ, ЯАПО, МПИ, ШТФ, ЮЕПИП, ЮНИСЕ, ЮНИФАБ.

1229. Комитет подробно обсудил "Проект нового Акта Гаагского соглашения о международном депонировании промышленных образцов" (документ Н/СЕ/III/2), подготовленного Международным бюро ВОИС на основе результатов предшествующих сессий Комитета экспертов.

1230. Сессия одобрила усилия Международного бюро, направленные на достижение в Проекте нового Акта, переданного на рассмотрение Комитета экспертов, решений, призванных гармонично объединить различные требования разных национальных систем. Комитет выразил надежду, что следующий проект Проекта нового Акта еще более углубит этот процесс и, тем самым, послужит основой системы международной регистрации промышленных образцов, имеющей широкое географическое применение.

1231. На сентябрьской сессии Ассамблеи Гаагского союза решила продолжить работу по пересмотру Гаагского соглашения и провести в 1995 г. Дипломатическую конференцию по принятию нового Акта Соглашения.

1232. Пересмотренный вариант проекта Нового Акта (документ Н/СЕ/IV/2) был опубликован Международным бюро в ноябре и будет обсуждаться Комитетом экспертов на четвертой сессии, которая будет проходить в конце января и начале февраля 1994 г.

Лиссабонское соглашение (охрана наименований мест происхождения и их международная регистрация)

Цель

1233. Цель заключается в предоставлении услуг, которые возложены на Международное бюро в соответствии с Лиссабонским соглашением об охране наименований мест происхождения и их международная регистрация ("Лиссабонское соглашение").

Деятельность

1234. Новые государства-члены. В результате сдачи на хранение заявлений о продолжении применения Лиссабонского соглашения в течение 1993 г. следующие государства стали связанными положениями этого Соглашения на даты, указанные в скобках, таким образом, общее число государств-участников этого Соглашения составляет 17: ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА и СЛОВАКИЯ (1 января 1993 г.).

1235. В приводимой ниже таблице указаны международные регистрации, осуществленные Международным бюро в период с 1967 по 1993 гг. с разбивкой по стране происхождения:

<u>Страна происхождения</u>	<u>Общее количество регистраций</u>
ФРАНЦИЯ	472
Чехословакия*	108
ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА	1
БОЛГАРИЯ	48
ВЕНГРИЯ	26
ИТАЛИЯ	25
АЛЖИР	19
КУБА	18
ТУНИС	7
ПОРТУГАЛИЯ	4
ИЗРАИЛЬ	1
МЕКСИКА	1
Итого	730
=====	===

Система ФРТ (Договор о Реестре фильмов)

Цель

1236. Цель заключается в предоставлении услуг, возложенных на Международное бюро в соответствии с Договором о международной регистрации аудиовизуальных произведений ("Договор о Реестре фильмов").

* Ссылка на регистрации, осуществленные до 31 декабря 1992 г. С 7 октября 1993 г. был заключен Протокол между ЧЕШСКОЙ РЕСПУБЛИКОЙ и СЛОВАКИЕЙ о распределении между двумя странами наименований мест происхождения, ранее охранявшихся в Чехословакии и зарегистрированных в соответствии с Лиссабонским соглашением.

Деятельность

1237. Новые государства-члены. В результате сдачи на хранение ратификационных грамот в течение 1993 г. следующие государства стали связанными положениями этого Договора на даты, указанные в скобках, таким образом, общее количество государств-участников этого Договора составило 7: БРАЗИЛИЯ (26 июня 1993 г.) и ЧИЛИ (29 декабря 1993 г.).

1238. Выполнение административных функций. Общее количество регистраций, осуществленных с даты открытия Реестра - 1 сентября 1991 г., составляет 397.

1239. Информационные и рекламные услуги. В течение отчетного периода цели и функции Реестра фильмов были объяснены сотрудниками ВОИС правительственным чиновникам различных стран в связи с проведением различных мероприятий в Женеве и других странах.

Ассамблея Союза ФРТ

1240. 13 мая 1993 г. Ассамблея Союза по международной регистрации аудиовизуальных произведений (Союз в рамках Договора о Реестре фильмов (ФРТ)) провел третью (вторую внеочередную) сессию в штаб-квартире ВОИС. На сессии были представлены все семь государств-членов Ассамблеи: АРГЕНТИНА, АВСТРИЯ, БУРКИНА-ФАСО, ФРАНЦИЯ, МЕКСИКА, СЛОВАКИЯ. Кроме того, шесть государств принимали участие в работе сессии в качестве наблюдателей: ЧИЛИ, КОЛУМБИЯ, ВЕНГРИЯ, ЛИВИЯ, ШВЕЦИЯ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ. БРАЗИЛИЯ также принимала участие в качестве наблюдателя; она стала участником Договора в июне с.г. На сессии были также представлены следующие четыре неправительственных организации: АИДАА, ФЕРА, МФАПФ, ИФПИ.

1241. Обсуждения проходили на основе Меморандума, подготовленного Международным бюро и озаглавленного "Возможное временное прекращение применения Договора между Австрийской Республикой и ВОИС, упомянутого в Статье 3(3) ФРТ".

1242. Ассамблея приняла следующее решение:

1243. "До принятия какого-либо дальнейшего решения Ассамблеей Союза ФРТ,

(a) применение Договора между Австрийской Республикой и ВОИС в отношении Международного Реестра фильмов временно прекращается;

(b) в 1993 г. очередная сессия Ассамблеи Союза ФРТ созываться не будет; но, начиная с 1995 г., очередные сессии будут созываться опять;

(c) оплата расходов делегатов Ассамблеи Союза ФРТ временно прекращается до проведения дальнейших сессий Ассамблеи."

1244. Сессия Ассамблеи предшествовала третьей сессии Консультативного комитета в рамках Союза ФРТ, которая также проходила 13 мая 1993 г. в штаб-квартире ВОИС. Консультативный комитет рекомендовал Ассамблее одобрить вышеуказанный Меморандум, подготовленный Международным бюро.

[Часть IV следует]

ЧАСТЬ IV: СОДЕЙСТВИЕ ВСЕМИРНОМУ ПРИЗНАНИЮ И УВАЖЕНИЮ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ
СОБСТВЕННОСТИ; СОТРУДНИЧЕСТВО С ГОСУДАРСТВАМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ
ОРГАНИЗАЦИЯМИ; ПЕРСОНАЛ И ВСПОМОГАТЕЛЬНАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ

Присоединение к договорам, административные функции которых выполняет ВОИС;
сотрудничество с государствами и международными организациями

Цель

1245. Главной целью является пропаганда преимуществ интеллектуальной собственности как в области промышленной собственности, так и в области авторского права для социального, экономического и культурного развития любой страны.
1246. Естественными путями для получения таких преимуществ являются присоединение к договорам, административные функции которых выполняет ВОИС, стран, которые пока еще не являются их участниками, а также сотрудничество ВОИС как с государствами, так и с межправительственными и неправительственными организациями.

Деятельность

Содействие присоединению к договорам, административные функции которых выполняет ВОИС

1247. В течение 1993 г. ВОИС продолжала содействовать присоединению к вышеуказанным договорам новых государств. В дополнение к перечисленным ниже мероприятиям в связи с конкретными договорами, обсуждение возможности присоединения проводилось также в ходе поездок представителей ВОИС в различные страны, особенно в развивающиеся, на встречах с сотрудниками постоянных представительств государств в Женеве и в процессе контактов с делегациями государств на межправительственных встречах. Соответствующим органам ряда стран были направлены специально подготовленные ноты, характеризующие преимущества присоединения к указанным договорам.

1248. Вслед за сдачей на хранение актов о присоединении или ратификационных грамот, или заявлений о продолжении действия в течение отчетного периода перечисленные ниже страны стали или станут связанными положениями следующих договоров на указанные даты.

Конвенция, учреждающая Всемирную организацию интеллектуальной собственности (ВОИС)

1249. В отношении Конвенции ВОИС: АРМЕНИЯ – 22 апреля 1993 г.; БУТАН – 16 марта 1994 г.; БОЛИВИЯ – 6 июля 1993 г.; БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА – 6 марта 1992 г.; ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА – 1 января 1993 г.; ЭСТОНИЯ – 5 февраля 1994 г.; ЛАТВИЯ – 21 января 1993 г.; РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА – 25 декабря 1991 г.; СЕНТ-ЛЮСИЯ – 21 августа 1993 г.; СЛОВАКИЯ – 1 января 1993 г.; БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ – 8 сентября 1991 г.; УЗБЕКИСТАН – 25 декабря 1991 г.

1250. В результате этого участниками Конвенции ВОИС являются следующие 143 государства: АЛБАНИЯ, АЛЖИР, АНГОЛА, АРГЕНТИНА, АРМЕНИЯ, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БАГАМСКИЕ ОСТРОВА, БАНГЛАДЕШ, БАРБАДОС, БЕЛАРУСЬ, БЕЛЬГИЯ, БЕНИН, БОЛИВИЯ, БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, БУРКИНА-ФАСО, БУРУНДИ, БУТАН, КАМЕРУН, КАНАДА, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЧАД, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, КОНГО, КОСТА-РИКА, КОТ-Д'ИВУАР, ХОРВАТИЯ, КУБА, КИПР, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ЭКВАДОР, ЕГИПЕТ, САЛЬВАДОР, ФИДЖИ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГАБОН, ГАМБИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГАНА, ГРЕЦИЯ,

ГВАТЕМАЛА, ГВИНЕЯ, ГВИНЕЯ-БИССАУ, ГАИТИ, ВАТИКАН, ГОНДУРАС, ВЕНГРИЯ, ИСЛАНДИЯ, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРАК, ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯМАЙКА, ЯПОНИЯ, ИОРДАНИЯ, КАЗАХСТАН, КЕНИЯ, ЛАТВИЯ, ЛИВАН, ЛЕСОТО, ЛИБЕРИЯ, ЛИВИЯ, ЛИХТЕНШТЕЙН, ЛИТВА, ЛЮКСЕМБУРГ, МАДАГАСКАР, МАЛАВИ, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МАЛЬТА, МАВРИТАНИЯ, МАВРИКИЙ, МЕКСИКА, МОНАКО, МОНГОЛИЯ, МАРОККО, НАМИБИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НИКАРАГУА, НИГЕР, НОРВЕГИЯ, ПАКИСТАН, ПАНАМА, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ФИЛИППИНЫ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, КАТАР, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ, РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, РУАНДА, СЕНТ-ЛЮСИЯ, САН-МАРИНО, САУДОВСКАЯ АРАВИЯ, СЕНЕГАЛ, СЬЕРРА-ЛЕОНЕ, СИНГАПУР, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, СОМАЛИ, ЮЖНАЯ АФРИКА, ИСПАНИЯ, ШРИ-ЛАНКА, СУДАН, СУРИНАМ, СВАЗИЛЕНД, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ТАИЛАНД, ТОГО, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ТУНИС, ТУРЦИЯ, УГАНДА, УКРАИНА, ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, УЗБЕКИСТАН, ВЕНЕСУЭЛА, ВЬЕТНАМ, ЙЕМЕН, ЭСТОНИЯ, ЮГОСЛАВИЯ, ЗАИР, ЗАМБИЯ, ЗИМБАБВЕ.

Договоры, обеспечивающие охрану интеллектуальной собственности

1251. Парижская конвенция по охране промышленной собственности. В отношении указанной Конвенции: БЕЛАРУСЬ - 25 декабря 1991 г.; БОЛИВИЯ - 4 ноября 1993 г.; БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА - 6 марта 1992 г.; ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА - 1 января 1993 г.; САЛЬВАДОР - 19 февраля 1994 г.; ГОНДУРАС - 4 февраля 1994 г.; ЛАТВИЯ - 7 сентября 1993 г.; РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА - 25 декабря 1991 г.; СЛОВАКИЯ - 1 июня 1993 г.; БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ - 8 сентября 1991 г.; УЗБЕКИСТАН - 25 декабря 1991 г.

1252. В результате этого участниками Парижской конвенции являются следующие 117 государств: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БАГАМСКИЕ ОСТРОВА, БАНГЛАДЕШ, БАРБАДОС, БЕЛАРУСЬ, БЕЛЬГИЯ, БЕНИН, БОЛИВИЯ, БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, БУРКИНА-ФАСО, БУРУНДИ, КАМЕРУН, КАНАДА, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЧАД, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОНГО, КОТ-Д'ИВУАР, ХОРВАТИЯ, КУБА, КИПР, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЕГИПЕТ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГАБОН, ГАМБИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГАНА, ГРЕЦИЯ, ГВИНЕЯ, ГВИНЕЯ-БИССАУ, ГАИТИ, ГОНДУРАС, ВАТИКАН, ВЕНГРИЯ, ИСЛАНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА), ИРАК, ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, ИОРДАНИЯ, КАЗАХСТАН, КЕНИЯ, ЛАТВИЯ, ЛИВАН, ЛЕСОТО, ЛИВИЯ, ЛИХТЕНШТЕЙН, ЛЮКСЕМБУРГ, МАДАГАСКАР, МАЛАВИ, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МАЛЬТА, МАВРИТАНИЯ, МАВРИКИЙ, МЕКСИКА, МОНАКО, МОНГОЛИЯ, МАРОККО, НИДЕРЛАНДЫ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НИГЕР, НИГЕРИЯ, НОРВЕГИЯ, ФИЛИППИНЫ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ, РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, РУАНДА, САЛЬВАДОР, САН-МАРИНО, СЕНЕГАЛ, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ЮЖНАЯ АФРИКА, ИСПАНИЯ, ШРИ-ЛАНКА, СУДАН, СУРИНАМ, СВАЗИЛЕНД, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СИРИЯ, ТОГО, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ТУНИС, ТУРЦИЯ, УГАНДА, УКРАИНА, УЗБЕКИСТАН, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, ВЬЕТНАМ, ЮГОСЛАВИЯ, ЗАИР, ЗАМБИЯ, ЗИМБАБВЕ.

1253. Согласно Статье 6ter(1)(a) и (3)(a) Парижской конвенции по охране промышленной собственности Международное бюро сообщает гербы, флаги и другие государственные эмблемы стран-участниц Парижской конвенции, а также принятые этими странами официальные знаки и клейма контроля и гарантии. Согласно Статье 6ter(1)(b) и (3)(b) указанной Конвенции Бюро также сообщает гербы, флаги и другие эмблемы, сокращенные и полные названия международных межправительственных организаций, членами которых является одно или несколько государств-членов Парижского союза. В 1993 г. Международное бюро передало 4 сообщения в отношении государств и 2 сообщения в отношении международных межправительственных организаций.

1254. Бернская конвенция об охране литературных и художественных произведений. В отношении указанной Конвенции: АЛБАНИЯ - 6 марта 1994 г.; БОЛИВИЯ - 4 ноября 1993 г.; БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА - 2 марта 1992 г.; ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА - 1 января 1993 г.; САЛЬВАДОР - 19 февраля 1994 г.; ГАМБИЯ - 7 марта 1993 г.; ЯМАЙКА - 1 января 1994 г.; КЕНИЯ - 11 июня 1993 г.; НАМИБИЯ - 21 марта 1990 г.; НИГЕРИЯ - 14 сентября 1993 г.; СЕНТ-ЛЮСИЯ - 24 августа 1993 г.; СЛОВАКИЯ - 1 января 1993 г.; ШВЕЙЦАРИЯ - 25 сентября 1993 г. (Парижский акт 1971 г.); БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ - 8 сентября 1991 г.

1255. В результате этого участниками Бернской конвенции являются следующие 105 государств: АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, АЛБАНИЯ, БАГАМСКИЕ ОСТРОВА, БАРБАДОС, БЕЛЬГИЯ, БЕНИН, БОЛИВИЯ, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА, БУРКИНА-ФАСО, КАМЕРУН, КАНАДА, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЧАД, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, КОНГО, КОСТА-РИКА, КОТ-Д'ИВУАР, ХОРВАТИЯ, КИПР, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ЭКВАДОР, ЕГИПЕТ, ФИДЖИ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГАБОН, ГАМБИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГАНА, ГРЕЦИЯ, ГВИНЕЯ, ГВИНЕЯ-БИССАУ, ВАТИКАН, ГОНДУРАС, ВЕНГРИЯ, ИСЛАНДИЯ, ИНДИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, КЕНИЯ, ЛИВАН, ЛЕСОТО, ЛИБЕРИЯ, ЛИВИЯ, ЛИХТЕНШТЕЙН, ЛЮКСЕМБУРГ, МАДАГАСКАР, МАЛАВИ, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МАЛЬТА, МАВРИТАНИЯ, МАВРИКИЙ, МЕКСИКА, МОНАКО, МАРОККО, НАМИБИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НИГЕР, НИГЕРИЯ, НОРВЕГИЯ, ПАКИСТАН, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ФИЛИППИНЫ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ, РУМЫНИЯ, РУАНДА, САЛЬВАДОР, СЕНТ-ЛЮСИЯ, СЕНЕГАЛ, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ЮЖНАЯ АФРИКА, ИСПАНИЯ, ШРИ-ЛАНКА, СУРИНАМ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ТАИЛАНД, ТОГО, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ТУНИС, ТУРЦИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, ВЕНЕСУЭЛА, ЮГОСЛАВИЯ, ЗАИР, ЗАМБИЯ, ЗИМБАБВЕ, ЯМАЙКА.

1256. Мадридское соглашение о пресечении ложных или вводящих в заблуждение указаний источника происхождения на товарах. В отношении указанного Соглашения: ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА - 1 января 1993 г.; СЛОВАКИЯ - 1 января 1993 г.

1257. В результате этого участниками Мадридского соглашения является следующее 31 государство: АЛЖИР, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, КУБА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЕГИПЕТ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, ЛИВАН, ЛИХТЕНШТЕЙН, МОНАКО, МАРОККО, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, САН МАРИНО, СЛОВАКИЯ, ИСПАНИЯ, ШРИ ЛАНКА, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СИРИЯ, ТУНИС, ТУРЦИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО.

1258. Будапештский договор о международном признании депонирования микроорганизмов для целей патентной процедуры. В отношении указанного Договора: КУБА - 19 февраля 1994 г.; ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА - 1 января 1993 г.; ГРЕЦИЯ - 30 октября 1993 г.; ПОЛЬША - 22 сентября 1993 г.; СЛОВАКИЯ - 1 января 1993 г.; ТРИНИДАД И ТОБАГО - 10 марта 1994 г.; ЮГОСЛАВИЯ - 25 февраля 1994 г.

1259. В результате этого участниками Будапештского договора являются следующие 29 государств: АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БЕЛЬГИЯ, БОЛГАРИЯ, КУБА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГРЕЦИЯ, ВЕНГРИЯ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, ЛИХТЕНШТЕЙН, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ФИЛИППИНЫ, ПОЛЬША, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВАКИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ТРИНИДАД И ТОБАГО, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЮГОСЛАВИЯ.

1260. Римская конвенция об охране прав исполнителей, производителей фонограмм и вещательных организаций (Римская конвенция). В отношении указанной Конвенции: БОЛИВИЯ - 24 ноября 1993 г.; ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА - 1 января 1993 г.; ГРЕЦИЯ - 6 января 1993 г.; ЯМАЙКА - 27 января 1994 г.;

НИДЕРЛАНДЫ - 7 октября 1993 г.; НИГЕРИЯ - 29 октября 1993 г.; СЛОВАКИЯ - 1 января 1993 г.; ШВЕЙЦАРИЯ - 24 сентября 1993 г.

1261. В результате этого участниками Римской конвенции являются следующие 45 государств: АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БАРБАДОС, БОЛИВИЯ, БРАЗИЛИЯ, БУРКИНА-ФАСО, ЧИЛИ, КОЛУМБИЯ, КОНГО, КОСТА-РИКА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЭКВАДОР, САЛЬВАДОР, ФИДЖИ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГРЕЦИЯ, ГВАТЕМАЛА, ГОНДУРАС, ИРЛАНДИЯ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, ЛЕСОТО, ЛЮКСЕМБУРГ, МЕКСИКА, МОНАКО, НИДЕРЛАНДЫ, НИГЕР, НИГЕРИЯ, НОРВЕГИЯ, ПАНАМА, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ФИЛИППИНЫ, СЛОВАКИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, УРУГВАЙ, ЯМАЙКА.

1262. Женевская конвенция об охране интересов производителей фонограмм от незаконного воспроизводства их фонограмм. В отношении указанной Конвенции: КИТАЙ - 30 апреля 1993 г.; КИПР - 30 сентября 1993 г.; ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА - 1 января 1993 г.; ГРЕЦИЯ - 9 февраля 1994 г.; ЯМАЙКА - 11 января 1994 г.; НИДЕРЛАНДЫ - 12 октября 1993 г.; СЛОВАКИЯ - 1 января 1993 г.; ШВЕЙЦАРИЯ - 30 сентября 1993 г.

1263. В результате этого участниками Женевской конвенции являются следующие 50 государств: АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БАРБАДОС, БРАЗИЛИЯ, БУРКИНА-ФАСО, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОСТА-РИКА, КИПР, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ЭКВАДОР, ЕГИПЕТ, САЛЬВАДОР, ФИДЖИ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГВАТЕМАЛА, ГРЕЦИЯ, ВАТИКАН, ГОНДУРАС, ВЕНГРИЯ, ИНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, КЕНИЯ, ЛЮКСЕМБУРГ, МЕКСИКА, МОНАКО, НИДЕРЛАНДЫ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НОРВЕГИЯ, ПАНАМА, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, СЛОВАКИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ТРИНИДАД И ТОБАГО, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, ВЕНЕСУЭЛА, ЗАИР, ЯМАЙКА.

1264. Брюссельская конвенция о распространении несущих программы сигналов, передаваемых через спутники. В отношении указанной Конвенции: АРМЕНИЯ - 13 декабря 1993 г.; ХОРВАТИЯ - 8 октября 1991 г.; ШВЕЙЦАРИЯ - 24 сентября 1993 г.

1265. В результате этого участниками Брюссельской конвенции являются следующие 18 государств: АРМЕНИЯ, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, ХОРВАТИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГРЕЦИЯ, ИТАЛИЯ, КЕНИЯ, МЕКСИКА, МАРОККО, НИКАРАГУА, ПАНАМА, ПЕРУ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВЕНИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЮГОСЛАВИЯ.

1266. Найробский договор об охране олимпийского символа. В отношении указанного Договора: БЕЛАРУСЬ - 25 декабря 1991 г.; МАРОККО - 11 ноября 1993 г.

1267. В результате этого участниками Найробского договора являются следующие 34 государства: АЛЖИР, АРГЕНТИНА, БАРБАДОС, БЕЛАРУСЬ, БОЛИВИЯ, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, ЧИЛИ, КОНГО, КУБА, КИПР, ЕГИПЕТ, САЛЬВАДОР, ЭКВАТОРИАЛЬНАЯ ГВИНЕЯ, ЭФИОПИЯ, ГРЕЦИЯ, ГВАТЕМАЛА, ИНДИЯ, ИТАЛИЯ, МАРОККО, ЯМАЙКА, КЕНИЯ, МЕКСИКА, ОМАН, КАТАР, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, САН-МАРИНО, СЕНЕГАЛ, ШРИ-ЛАНКА, СИРИЯ, ТОГО, ТУНИС, УГАНДА, УРУГВАЙ.

Договоры, учреждающие Международные классификации в области изобретений, знаков и промышленных образцов

1268. Соглашение о Международной патентной классификации. В отношении указанного соглашения: ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА - 1 января 1993 г.; СЛОВАКИЯ - 1 января 1993 г.

1269. В результате этого участниками указанного Соглашения являются следующие 27 государств: АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БЕЛЬГИЯ, БРАЗИЛИЯ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ЕГИПЕТ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, ЛЮКСЕМБУРГ, МОНАКО, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ПОРТУГАЛИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВАКИЯ, ИСПАНИЯ, СУРИНАМ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ.

1270. Ницкое соглашение о Международной классификации товаров и услуг для целей регистрации знаков. В отношении указанного Соглашения: БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА – 6 марта 1992 г.; ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА – 1 января 1993 г.; СЛОВАКИЯ – 1 января 1993 г.; БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ – 8 сентября 1991 г.;

1271. В результате этого участниками Ницкого соглашения являются следующие 38 государств: АЛЖИР, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БАРБАДОС, БЕЛЬГИЯ, БЕНИН, БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА, ХОРВАТИЯ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, ЛИВАН, ЛИХТЕНШТЕЙН, ЛЮКСЕМБУРГ, МОНАКО, МАРОККО, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, ПОРТУГАЛИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, СУРИНАМ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ, ТУНИС, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ЮГОСЛАВИЯ.

1272. Венское соглашение учреждающее Международную классификацию изобразительных элементов знаков. На 1 января 1994 г. следующие 5 государств являлись участниками Венского соглашения: ФРАНЦИЯ, ЛЮКСЕМБУРГ, НИДЕРЛАНДЫ, ШВЕЦИЯ, ТУНИС.

1273. Локарнское соглашение о Международной классификации промышленных образцов. В отношении указанного Соглашения: БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА – 6 марта 1992 г.; ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА – 1 января 1993 г.; СЛОВАКИЯ – 1 января 1993 г.; БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ – 8 сентября 1991 г.

1274. В результате этого участниками Локарнского соглашения является следующее 21 государство: АВСТРИЯ, БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА, ХОРВАТИЯ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИТАЛИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОРВЕГИЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ЮГОСЛАВИЯ.

Договоры, учреждающие системы, использование которых позволяет сделать охрану прав интеллектуальной собственности на международном уровне более надежной и менее дорогостоящей, по сравнению с отдельными заявками на регистрацию в национальных реестрах

1275. Договор о патентной кооперации (РСТ). В отношении РСТ: БЕЛАРУСЬ – 25 декабря 1991 г.; КИТАЙ – 1 января 1994 г.; ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА – 1 января 1993 г.; ЛАТВИЯ – 7 сентября 1993 г.; НИГЕР – 21 марта 1993 г.; СЛОВАКИЯ – 1 января 1993 г.; СЛОВЕНИЯ – 1 марта 1994 г.; ТРИНИДАД И ТОБАГО – 10 марта 1994 г.; УЗБЕКИСТАН – 25 декабря 1991 г.; ВЬЕТНАМ – 10 марта 1993 г.

1276. В результате этого участниками Договора РСТ являются следующие 63 государства: АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БАРБАДОС, БЕЛАРУСЬ, БЕЛЬГИЯ, БЕНИН, БРАЗИЛИЯ, БОЛГАРИЯ, БУРКИНА-ФАСО, КАМЕРУН, КАНАДА, КИТАЙ, ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЧАД, КОНГО, КОТ-Д'ИВУАР, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, ФРАНЦИЯ, ГАБОН, ГЕРМАНИЯ, ГРЕЦИЯ, ГВИНЕЯ, ВЕНГРИЯ, ИРЛАНДИЯ, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, КАЗАХСТАН, ЛАТВИЯ, ЛИХТЕНШТЕЙН, ЛЮКСЕМБУРГ, МАДАГАСКАР, МАЛАВИ, МАЛИ, МАВРИТАНИЯ, МОНАКО, МОНГОЛИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ, НИГЕР, НОРВЕГИЯ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ,

РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЕНЕГАЛ, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ИСПАНИЯ, ШРИ-ЛАНКА, СУДАН, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, ТОГО, УКРАИНА, УЗБЕКИСТАН, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, ВЬЕТНАМ.

1277. Мадридское соглашение (международная регистрация знаков): В отношении указанного Соглашения: БЕЛАРУСЬ - 25 декабря 1991 г.; БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА - 6 марта 1992 г.; ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА - 1 января 1993 г.; СЛОВАКИЯ - 1 января 1993 г.; БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ - 8 сентября 1991 г.; УЗБЕКИСТАН - 25 декабря 1991 г.

1278. В результате этого участниками Мадридского соглашения являются следующие 38 государств: АЛЖИР, АВСТРИЯ, БЕЛАРУСЬ, БЕЛЬГИЯ, БОЛГАРИЯ, БОСНИЯ И ГЕРЦЕГОВИНА, КИТАЙ, ХОРВАТИЯ, КУБА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЕГИПЕТ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВЕНГРИЯ, ИТАЛИЯ, КАЗАХСТАН, ЛИХТЕНШТЕЙН, ЛЮКСЕМБУРГ, МОНАКО, МОНГОЛИЯ, МАРОККО, НИДЕРЛАНДЫ, ПОЛЬША, ПОРТУГАЛИЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, САН-МАРИНО, СЛОВАКИЯ, СЛОВЕНИЯ, ИСПАНИЯ, СУДАН, ШВЕЙЦАРИЯ, УКРАИНА, УЗБЕКИСТАН, ВЬЕТНАМ, ЮГОСЛАВИЯ.

1279. Гаагское соглашение (международное депонирование промышленных образцов). В отношении указанного Соглашения: КОТ-Д'ИВУАР - 30 мая 1993 г.; ЮГОСЛАВИЯ - 30 декабря 1993 г.

1280. В результате этого участниками Гаагского соглашения являются следующие 23 государства: БЕЛЬГИЯ, БЕНИН, КОТ-Д'ИВУАР, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЕГИПЕТ, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ВАТИКАН, ВЕНГРИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИТАЛИЯ, ЛИХТЕНШТЕЙН, ЛЮКСЕМБУРГ, МОНАКО, МАРОККО, НИДЕРЛАНДЫ, РУМЫНИЯ, СЕНЕГАЛ, ИСПАНИЯ, СУРИНАМ, ШВЕЙЦАРИЯ, ТУНИС, ЮГОСЛАВИЯ.

1281. Лиссабонское соглашение об охране наименований мест происхождения и их международная регистрация. В отношении указанного Соглашения: ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА - 1 января 1993 г.; СЛОВАКИЯ - 1 января 1993 г.

1282. В результате этого участниками Лиссабонского соглашения являются следующие 17 государств: АЛЖИР, БОЛГАРИЯ, БУРКИНА-ФАСО, КОНГО, КУБА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ФРАНЦИЯ, ГАБОН, ГАИТИ, ВЕНГРИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ, МЕКСИКА, ПОРТУГАЛИЯ, СЛОВАКИЯ, ТОГО, ТУНИС.

1283. Договор о Реестре фильмов (Договор о международной регистрации аудиовизуальных произведений). В отношении указанного Договора: БРАЗИЛИЯ - 26 июня 1993 г.; ЧИЛИ - 29 декабря 1993 г.; ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА - 1 января 1993 г.; СЛОВАКИЯ - 1 января 1993 г.

1284. В результате этого участниками Договора о Реестре фильмов являются следующие 9 государств: АРГЕНТИНА, АВСТРИЯ, БРАЗИЛИЯ, БУРКИНА-ФАСО, ЧИЛИ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ФРАНЦИЯ, МЕКСИКА, СЛОВАКИЯ.

Сотрудничество с государствами и международными организациями

Государства

1285. Балтийские государства. В январе сотрудник ВОИС в качестве лектора принял участие в Семинаре по охране промышленной собственности, организованном в Риге Нордическим Советом министров для Балтийских государств.

1286. В апреле в Вильнюсе сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам подготовки Регионального семинара

для Балтийских государств по осуществлению, администрации и реализации авторского права и смежных прав, проведение которого намечено в Вильнюсе в период со 2 по 4 июня 1993 г.

1287. В мае сотрудник ВОИС принял участие в работе Заседания по координации технической и экономической помощи Балтийским государствам, которое было созвано в Осло Норвежским патентным ведомством для координации, в частности, на 1993 г., финансовой и других видов помощи, предоставляемой Балтийским государствам (ЭСТОНИЯ, ЛАТВИЯ, ЛИТВА) Нордическими странами (ДАНИЯ, ФИНЛЯНДИЯ, НОРВЕГИЯ, ШВЕЦИЯ), а также ВОИС и ЕПВ.

1288. Региональный семинар по эгидой ВОИС для Балтийских государств по осуществлению, администрации и реализации авторского права и смежных прав (Вильнюс). В период с 2 по 4 июня 1993 г. ВОИС в сотрудничестве с Министерством образования и культуры ЛИТВЫ и при финансовой помощи Финского института авторского права и Полярного музыкального фонда Швеции организовала в Вильнюсе Региональный семинар под эгидой ВОИС для Балтийских государств по осуществлению, администрации и реализации авторского права и смежных прав. В работе семинара приняли участие 50 слушателей, представлявших правительственные учреждения, авторско-правовые ассоциации и союзы писателей ЭСТОНИИ, ЛАТВИИ и ЛИТВЫ. С докладами выступили консультанты ВОИС из ДАНИИ, ФИНЛЯНДИИ, ШВЕЦИИ, эксперты из трех Балтийских государств и два сотрудника ВОИС. В работе семинара также принимал участие другой сотрудник ВОИС.

1289. Страны Центральной и Восточной Европы. В январе два сотрудника ВОИС посетили Бухарест и приняли участие в Первом совместном заседании по вопросам региональной программы в области промышленной собственности (РПС) для стран Центральной и Восточной Европы, организованном государственным ведомством по изобретениям и товарным знакам Румынии в качестве координатора программы в сотрудничестве с ЕПВ.

1290. В период с 6 по 8 сентября ВОИС в сотрудничестве с Министерством культуры ЧЕШСКОЙ РЕСПУБЛИКИ организовала в Праге Семинар под эгидой ВОИС для стран Центральной Европы по адаптации системы авторского права и смежных прав к условиям и требованиям рыночной экономики и демократического плюрализма. В работе Семинара приняли участие 12 слушателей из ВЕНГРИИ, ПОЛЬШИ, СЛОВАКИИ и СЛОВЕНИИ, 30 слушателей из ЧЕШСКОЙ РЕСПУБЛИКИ и представители шести международных неправительственных организаций. С докладами выступили лекторы из ФИНЛЯНДИИ, ШВЕЦИИ, ШВЕЙЦАРИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА, два консультанта ВОИС из АВСТРИИ и ГЕРМАНИИ и сотрудник ВОИС. В работе Семинара также принял участие другой сотрудник ВОИС.

1291. В ходе Семинара были сформулированы основные задачи соответствующих стран. Они были связаны с модернизацией соответствующих законов, охраной смежных прав, средствами для сохранения эффективности коллективного административного регулирования и эффективной реализации прав.

1292. В период с 13 по 17 декабря ВОИС в сотрудничестве с Ведомством США по авторским правам организовала в Вашингтоне Семинар под эгидой ВОИС/Ведомство США по товарным знакам для стран Восточной Европы и Центральной Азии. В работе Семинара приняли участие 15 представителей из АРМЕНИИ, БЕЛАРУСИ, ГРУЗИИ, КАЗАХСТАНА, КЫРГЫЗСТАНА, ЛИТВЫ, РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА, ТАДЖИКИСТАНА, ТУРКМЕНИСТАНА, УКРАИНЫ и УЗБЕКИСТАНА. С докладами выступили 19 лекторов из СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, один из ПОЛЬШИ, и один из СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА, три консультанта ВОИС из ЧЕШСКОЙ РЕСПУБЛИКИ, ЭСТОНИИ и РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ и два сотрудника ВОИС.

1293. Межгосударственный совет по охране промышленной собственности (Москва) В мае Генеральный директор в сопровождении двух других сотрудников ВОИС принял участие в работе первой сессии Межгосударственного совета по охране промышленной собственности, созванной в Москве. На сессии председательствовал Председатель Государственного патентного ведомства Украины. В работе приняли участие представители государств, подписавших Соглашение о мерах по охране промышленной собственности от 12 марта 1993 г., а именно: АРМЕНИЯ, БЕЛАРУСЬ, КАЗАХСТАН, КЫРГЫЗСТАН, РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, ТАДЖИКИСТАН, УКРАИНА, УЗБЕКИСТАН. АЗЕРБАЙДЖАН и ТУРКМЕНИСТАН были представлены наблюдателями.

1294. Межгосударственный совет учредил Межгосударственное ведомство по охране промышленной собственности и назначил г-на Виктора Блинникова, Первого заместителя Председателя Комитета Российской Федерации по патентам и товарным знакам (РОСПАТЕНТ), главой этого ведомства.

1295. Кроме того, Межгосударственный совет учредил рабочую группу, возложив на нее задачу подготовки первого проекта договора о создании региональной патентной системы.

1296. В июне в Женеве два представителя указанного Совета и правительственный чиновник из РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ обсудили с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС планы создания региональной патентной системы.

1297. В июле в Женеве два представителя Межгосударственного совета (один правительственный чиновник из УКРАИНЫ и другой из РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ) в сопровождении правительственного чиновника из РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по проекту Конвенции о межгосударственной охране промышленной собственности.

1298. В сентябре два сотрудника ВОИС в качестве наблюдателей приняли участие в работе второй сессии Рабочей группы экспертов Межгосударственного совета по охране промышленной собственности, которая состоялась в Ужгороде (УКРАИНА), в ходе которой обсуждался проект Конвенции о межгосударственной охране промышленной собственности, подготовленный в сотрудничестве с ВОИС. Рабочая группа экспертов решила, что новая Конвенция должна быть ограничена патентной охраной, что ее следует назвать "Евразийская патентная конвенция", и что органами Евразийской патентной организации будут Административный совет и Евразийское патентное ведомство.

1299. Также в сентябре те же сотрудники ВОИС, также в качестве наблюдателей приняли участие в работе проходившей в Ужгороде второй сессии Межгосударственного совета по охране промышленной собственности, которая проводилась после заседания Рабочих групп, упомянутых в предшествующем пункте. На этой сессии обсуждался проект Евразийской патентной конвенции. Межгосударственный совет принял решение об учреждении трех постоянно действующих Рабочих групп - одной по информации, одной по компьютеризации и одной по финансовым вопросам в связи с промышленной собственностью, а также решение о гармонизации процесса обмена авторских свидетельств на патенты, выплате вознаграждения изобретателям и рассмотрению секретных изобретений.

1300. Позднее в сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов Генеральный директор и другие сотрудники Международного бюро ВОИС провели неофициальные обсуждения по проекту Евразийской патентной конвенции с представителями Межгосударственного совета и Ведомства, а также правительственными чиновниками из БЕЛАРУСИ, КАЗАХСТАНА, РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА, РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ, УКРАИНЫ и УЗБЕКИСТАНА.

1301. В октябре по просьбе Межгосударственного совета Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту Евразийской патентной конвенции.

1302. Нордические страны. В декабре в Женеве правительственный чиновник из ШВЕЦИИ провел обсуждения с представителями ВОИС о возможной организации правительством ШВЕЦИИ и ВОИС Семинара для Нордических стран по Мадридскому протоколу в середине 1994 г.

Государства

1303. АЛБАНИЯ. В сентябре в Женеве два представителя Албанского авторского общества (АЛБАУТОР) провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по возможным перспективам сотрудничества между АЛБАНИЕЙ и ВОИС в области авторского права.

1304. В ноябре два сотрудника ВОИС предприняли поездку в Тирану для обсуждения с представителями правительства и ПРООН проекта по оказанию помощи Ведомству по патентам и товарным знакам, финансируемого ПРООН. Также обсуждались вопросы в связи с проектами законов в области промышленной собственности и возможного присоединения страны к некоторым договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.

1305. В декабре в Женеве три правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по перспективам сотрудничества между АЛБАНИЕЙ и ВОИС в области авторского права и смежных прав.

1306. АРМЕНИЯ. В мае в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам, связанным с положением в области охраны промышленной собственности в АРМЕНИИ, и о возможностях продолжения применения в отношении этой страны некоторых договоров, административные функции которых выполняет ВОИС.

1307. АВСТРАЛИЯ. В июне в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам модернизации Австралийской системы товарных знаков. Им была также продемонстрирована компьютеризированная система и продукция на CD-ROM-дисках, используемая ВОИС для целей международной регистрации знаков.

1308. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам, представляющим взаимный интерес.

1309. АВСТРИЯ. В июне в Женеве правительственный чиновник провел обсуждение с представителями ВОИС по вопросам возможного присоединения АВСТРИИ к Гаагскому соглашению.

1310. В сентябре сотрудник ВОИС посетил Австрийское патентное ведомство (АПВ) в Вене и провел обсуждения с сотрудниками этого ведомства по вопросам сотрудничества между Ведомством и ВОИС в интересах развивающихся стран.

1311. АЗЕРБАЙДЖАН. В августе в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС о возможном оказании помощи со стороны ВОИС в создании в АЗЕРБАЙДЖАНЕ системы промышленной собственности и возможном присоединении страны к различным договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.

1312. БЕЛАРУСЬ. В июле в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по проекту нового авторско-правового закона и вопросам сотрудничества между РЕСПУБЛИКОЙ БЕЛАРУСЬ и ВОИС. Вслед за этим визитом по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило проект авторско-правового закона.

1313. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов два правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам предотвращения недобросовестной конкуренции и охраны селекционных достижений.

1314. В октябре в Женеве три правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между РЕСПУБЛИКОЙ БЕЛАРУСЬ и ВОИС в области охраны литературных и художественных произведений, аудиовизуальных произведений и компьютерных программ, возможности организации региональных и национальных семинаров в стране, а также возможного присоединения страны к некоторым договорам, административные функции которых выполняет ВОИС. Вслед за этим визитом по просьбе правительственных органов Международное бюро направило комментарии к проекту авторско-правового закона.

1315. В декабре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам подготовки проектов законов по охране селекционных достижений и полезных моделей.

1316. БОЛГАРИЯ. В феврале два правительственных чиновника посетили ВОИС с целью обсуждения с сотрудниками ВОИС вопросов сотрудничества и дальнейшего совершенствования системы промышленной собственности в БОЛГАРИИ.

1317. В марте по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило ноту, содержащую комментарии и предложения в отношении проекта авторско-правового закона БОЛГАРИИ.

1318. В апреле в Женеве член парламента провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам, связанным с национальными законами по патентам и промышленным образцам, а также по вопросам пересмотра авторско-правового закона.

1319. В мае сотрудник ВОИС предпринял поездку в Софию для наблюдения за операциями в области товарных знаков в Патентном ведомстве и обсуждения с правительственными чиновниками вопросов компьютеризации этих операций. Этой поездке предшествовала миссия того же сотрудника ВОИС в сопровождении правительственного чиновника из БОЛГАРИИ в Германское патентное ведомство в Мюнхене с целью обсуждения с правительственными чиновниками прогресса, достигнутого Германским ведомством в компьютеризации операций по товарным знакам.

1320. В мае по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило проект закона по промышленным образцам.

1321. В период с 14 по 17 июля ВОИС в сотрудничестве с правительством БОЛГАРИИ и при содействии ПРООН организовала в Пловдиве Международный симпозиум под эгидой ВОИС по новому патентному закону и роли патентной информации в развитии деловой практики в БОЛГАРИИ. В работе симпозиума принял участие пятьдесят один представитель от государственного и частного секторов следующих стран: БОЛГАРИЯ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ГРЕЦИЯ, РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА, РУМЫНИЯ, СЛОВЕНИЯ, БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ, и ТУРЦИЯ. С докладами выступили консультант ВОИС из ШВЕЦИИ и сотрудник ВОИС, который также продемонстрировал проведение патентных поисков с использованием CD-ROM-дисков.

1322. В августе сотрудник ВОИС посетил Патентное ведомство в Софии для участия в презентации для перспективных поставщиков тендерного документа, подготовленного Международным бюро в сотрудничестве с Патентным ведомством с целью поставки указанному ведомству системы для автоматизации административных процедур в области товарных знаков. Эта поездка осуществлялась в рамках национального проекта, финансируемого ПРООН.

1323. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам охраны промышленной собственности в БОЛГАРИИ, а также заинтересованности этой страны в организации обучения для судей, патентных поверенных и пользователей системы промышленной собственности. Обсуждались также вопросы обучения правительственных чиновников в области административных процедур в соответствии с системой РСТ и Гаагской системой (промышленные образцы).

1324. В октябре сотрудник ВОИС выступил на Международной конференции по проблемам аудиовизуального пиратства в странах Центральной и Восточной Европы, совместно организованной в Софии Советом Европы (СЕ), Ассоциацией средств массовой информации и связи Балканских стран (Балкан Медиа) и Ассоциацией по прокату видеопродукции в БОЛГАРИИ.

1325. КАНАДА. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов Генеральный директор Канадского ведомства интеллектуальной собственности (КВИС) и Комиссар по патентам и Регистрар по товарным знакам обсуждали с сотрудниками ВОИС возможности оказания помощи указанным ведомствам развивающимся странам.

1326. ХОРВАТИЯ. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по проекту законодательства ХОРВАТИИ в области промышленной собственности.

1327. В декабре в Женеве три правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС о перспективах присоединения ХОРВАТИИ к отдельным договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.

1328. ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА. В июне в Праге сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам организации регионального семинара для стран Центральной Европы (ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ВЕНГРИЯ, ПОЛЬША, СЛОВАКИЯ и СЛОВЕНИЯ) по вопросам адаптации системы авторского права и смежных прав к условиям и требованиям рыночной экономики. Проведение семинара намечено в Праге в сентябре с.г.

1329. В сентябре по приглашению Министра культуры ЧЕШСКОЙ РЕСПУБЛИКИ Генеральный директор посетил Прагу и провел обсуждения с лидерами правительства и государственными чиновниками по проекту нового авторско-правового закона, Мадридскому соглашению и возможной организации ВОИС информационной встречи для стран Центральной Европы, посвященной деятельности ВОИС в области компьютеризации в рамках системы РСТ и Мадридской системы. Генеральный директор также провел обсуждения с другими правительственными лидерами по новому авторско-правовому закону и вопросам сотрудничества с ВОИС, одновременно были проведены переговоры с преподавателями Карлова университета по вопросам обучения в области интеллектуальной собственности. Генерального директора в поездке сопровождал другой сотрудник ВОИС.

1330. Также в сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам деятельности Национального патентного ведомства.

1331. В ноябре в Женеве три правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам коллективного административного регулирования прав.

1332. В декабре в Женеве представитель Карлова университета (Прага) провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС о перспективах сотрудничества между ВОИС и Университетом.

1333. ЭСТОНИЯ. В марте в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам законодательства ЭСТОНИИ в области промышленной собственности и присоединения страны к некоторым договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.

1334. В сентябре в Таллине сотрудник ВОИС в качестве докладчика участвовал в Семинаре по вопросам охраны промышленной собственности, организованном Советом министров Нордических стран в сотрудничестве с ВОИС, ЕПВ и Патентными ведомствами ДАНИИ, ЭСТОНИИ, ФИНЛЯНДИИ, НОРВЕГИИ и ШВЕЦИИ. В работе Семинара приняли участие около 150 слушателей.

1335. Также в сентябре тот же сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по проектам законов о патентах и полезных моделях, а также по переходным положениям в соответствии с этими законами.

1336. В октябре по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проектам законов о патентах и полезных моделях.

1337. ФИНЛЯНДИЯ. В октябре восемь членов Совета директоров Национального совета по патентам и регистрациям во главе с Председателем и Генеральным директором Совета были приняты Генеральным директором и провели брифинги с другими сотрудниками ВОИС о текущей деятельности этой Организации.

1338. ФИНЛЯНДИЯ/ШВЕЦИЯ. В декабре в Женеве правительственный чиновник из ФИНЛЯНДИИ и правительственный чиновник из ШВЕЦИИ провели с сотрудниками ВОИС совместные обсуждения перспектив операций на национальном уровне в соответствии с Мадридским протоколом.

1339. ФРАНЦИЯ. В январе четыре сотрудника ВОИС посетили Париж для проведения обсуждений с официальными представителями Национального института промышленной собственности (ИНПИ) по вопросам деятельности, которая будет финансироваться в 1993 г. из средств специального взноса правительства ФРАНЦИИ на цели деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития в области промышленной собственности.

1340. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с деятельностью по сотрудничеству в целях развития, осуществляемой ВОИС при финансовом содействии правительства ФРАНЦИИ.

1341. ГЕРМАНИЯ. В апреле по приглашению правительства ГЕРМАНИИ Генеральный директор в сопровождении другого сотрудника ВОИС посетил Бонн, где министр юстиции вручил ему награду Большого креста Ордена за заслуги Федеративной Республики Германии. После церемонии вручения Генеральный директор провел обсуждения с министром и другими правительственными чиновниками по вопросам сотрудничества между ГЕРМАНИЕЙ и ВОИС.

1342. В июле президент Федерального Патентного суда посетил штаб-квартиру ВОИС в Женеве, где провел обсуждения с Генеральным директором и другими

сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между ГЕРМАНИЕЙ и ВОИС, в частности в отношении учебной программы ВОИС для судей в области промышленной собственности.

1343. В сентябре в Мюнхене сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями Германского патентного ведомства по вопросам в связи с деятельностью ВОИС по сотрудничеству в целях развития, осуществляемой при содействии указанного ведомства.

1344. В ноябре Федеральный министр юстиции в сопровождении трех других правительственных чиновников посетил ВОИС и был принят Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС. Они обсуждали вопросы, представляющие взаимный интерес. Министр был также кратко ознакомлен с процедурами в рамках ВОИС и ему были продемонстрированы автоматизированные системы, используемые для международной регистрации знаков в соответствии с Мадридским соглашением.

1345. Также в ноябре в Мюнхене сотрудник ВОИС обсуждал с представителями Германского патентного ведомства использование CD-ROM-дисков МПК:КЛАСС для целей проведения поиска по патентной документации.

1346. ВЕНГРИЯ. В марте в Женеве пять правительственных чиновников провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам деятельности ВОИС в странах Центральной и Восточной Европы.

1347. В декабре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с разделом интеллектуальной собственности на предстоящей Всемирной выставке, которая будет проходить в Будапеште в 1996 г.

1348. ИСЛАНДИЯ. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС о возможностях присоединения ИСЛАНДИИ к некоторым договорам, административные функции которых выполняет ВОИС, и в частности к РСТ.

1349. В ноябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с правами исполнителей и совместными авторско-правовыми проектами для Нордических стран.

1350. Также в ноябре по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту поправок в Патентному закону и Патентной инструкции.

1351. ИТАЛИЯ. В марте два правительственных чиновника посетили ВОИС и провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между ИТАЛИЕЙ и ВОИС в области интеллектуальной собственности.

1352. ЯПОНИЯ. В марте в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между ЯПОНИЕЙ и ВОИС в области авторского права, в частности, учреждения нового траст-фонда (на 1993-94 гг.) для финансирования деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития в указанной области. Новое соглашение о траст-фонде было впоследствии утверждено в июле.

1353. В апреле в Токио два сотрудника ВОИС приняли участие во Встрече по оценке и планированию с сотрудниками Японского патентного ведомства (ЯПВ), охватывающей деятельность в рамках двух соглашений о траст-фондах на 1992-93 гг. Фонды были учреждены за счет средств добровольных взносов правительства ЯПОНИИ на цели деятельности ВОИС в рамках программы по

сотрудничеству в целях развития в области промышленной собственности. На встрече была проведена оценка деятельности, реализуемой в рамках двух указанных соглашений о траст-фондах, охватывающих японский финансовый год с апреля 1992 по март 1993 гг. Участники встречи также обсудили проект рабочего плана в рамках предлагаемого нового соглашения о траст-фондах на 1993-94 гг.

1354. В мае два правительственных чиновника провели с сотрудниками ВОИС дальнейшие обсуждения по вопросам упомянутого рабочего плана в области промышленной собственности, который был затем утвержден; соглашение о траст-фонде на 1993-94 гг. было подписано в июле.

1355. В июле в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждение с сотрудниками ВОИС в связи с планом деятельности, подлежащей реализации в соответствии с Японским соглашением о траст-фонде на 1993-94 гг. Соглашение было подписано в том же месяце.

1356. В августе в Женеве член Консультативной комиссии, созданной правительством Японии для пересмотра Закона о пресечении недобросовестной конкуренции, провел обсуждения с сотрудниками ВОИС о современных тенденциях в этой области.

1357. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС в связи с деятельностью по сотрудничеству в целях развития в рамках соглашения о траст-фонде с ЯПОНИЕЙ.

1358. В октябре в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с предлагаемым Договором о патентных законах.

1359. В ноябре в Женеве группа из восьми сотрудников Японского патентного ведомства получили краткую информацию от сотрудников ВОИС о деятельности организации, в частности в связи с Договором РСТ и развитием событий в этой области.

1360. КАЗАХСТАН. В феврале в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам продолжения применения в отношении страны отдельных договоров, административные функции которых выполняет ВОИС, а также вопросов в связи с подготовкой специального объявления об охране промышленной собственности в КАЗАХСТАНЕ и вопросам дальнейшего сотрудничества с ВОИС.

1361. В июле в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по проекту нового авторско-правового закона, а также по вопросам сотрудничества между КАЗАХСТАНОМ и ВОИС. Вслед за этим визитом по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило проект авторско-правового закона.

1362. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС о возможности организации Регионального семинара для поверенных в области промышленной собственности.

1363. КЫРГЫЗСТАН. В октябре в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам охраны промышленной собственности, а также авторского права и смежных прав в КЫРГЫЗСТАНЕ, о перспективах сотрудничества между этой страной и ВОИС и

возможностью присоединения страны к договорам, административные функции которых выполняет ВОИС. Указанным правительственным чиновникам был передан проект авторско-правового закона, подготовленный Международным бюро по просьбе правительственных органов.

1364. ЛАТВИЯ. В мае в Женеве два правительственных чиновника обсудили с сотрудниками ВОИС положение в области охраны промышленной собственности в ЛАТВИИ и возможность присоединения страны к некоторым договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.

1365. В июне в Женеве правительственный чиновник передал сотрудникам ВОИС акты о присоединении ЛАТВИИ к Парижской конвенции и РСТ. Он также провел обсуждения с некоторыми сотрудниками ВОИС по вопросам продолжения применения в отношении ЛАТВИИ некоторых договоров, административные функции которых выполняет ВОИС.

1366. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам Латвийского законодательства по промышленной собственности, обучения персонала Латвийского ведомства в области административных процедур в соответствии с Мадридской системой и о возможности присоединения ЛАТВИИ к Мадридскому соглашению.

1367. В ноябре в Риге сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками по вопросам организации Национального семинара по авторскому праву и смежным правам, который будет проходить в этом городе в декабре.

1368. Национальный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам (Рига). В период с 8 по 10 декабря ВОИС организовала в Риге указанный семинар в сотрудничестве с правительствами ЛАТВИИ и ШВЕЦИИ. В работе Семинара приняли участие более 100 правительственных чиновников, представителей авторских, исполнительских и издательских организаций, университетов и других заинтересованных организаций. С докладами выступили два эксперта из ЛАТВИИ, два консультанта ВОИС из ШВЕЦИИ и два сотрудника ВОИС.

1369. ЛИТВА. В марте сотрудник ВОИС выступил с докладом по РСТ и Парижской конвенции на Семинаре по охране интеллектуальной собственности, организованном в Вильнюсе Нордическим советом министров в сотрудничестве с патентными ведомствами ЛИТВЫ, ДАНИИ, ФИНЛЯНДИИ и НОРВЕГИИ и при финансовой поддержке ЕПВ и ВОИС.

1370. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС о развитии Латвийского законодательства в области патентов и промышленных образцов.

1371. В ноябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС, среди прочего, по вопросам международных классификаций знаков и изобразительных элементов знаков, а также в связи с Мадридским соглашением и Мадридским протоколом.

1372. МАЛЬТА. В июне в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с новым патентным законодательством МАЛЬТЫ.

1373. В августе по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к последнему скорректированному варианту проекта авторско-правового акта.

1374. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между МАЛЬТОЙ и ВОИС, а также по некоторым вопросам в связи с комментариями Международного бюро к проекту авторско-правового закона МАЛЬТЫ.

1375. ПОРТУГАЛИЯ. В апреле по случаю проведения Семинара под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для португалоговорящих стран Африки, проходившего в Лиссабоне, сотрудник ВОИС провел обсуждения с преподавателями факультета права Лиссабонского университета по вопросам обучения в области интеллектуальной собственности.

1376. РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА. В июне в Женеве два правительственных чиновника передали Генеральному директору декларацию Республики Молдова о продолжении применения в отношении страны Конвенции ВОИС и Парижской конвенции. Были проведены обсуждения по вопросам охраны промышленной собственности в стране и возможному продолжению применения в отношении РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА некоторых договоров, административные функции которых выполняет ВОИС.

1377. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по проекту объявления о ситуации в области промышленной собственности в РЕСПУБЛИКЕ МОЛДОВА.

1378. РУМЫНИЯ. В январе в Бухаресте сотрудник ВОИС провел обсуждения с персоналом отдела товарных знаков Государственного ведомства по изобретениям и товарным знакам по вопросам компьютеризации операций в области товарных знаков и продемонстрировал продукцию ВОИС на CD-ROM-дисках ROMARIN.

1379. В апреле в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам Международной классификации промышленных образцов в рамках Локарнского соглашения.

1380. В мае по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту авторско-правового закона.

1381. В июне по просьбе Ведомства по авторским правам Румынии Международное бюро организовало ознакомительную поездку в штаб-квартиру ВОИС для сотрудника указанного ведомства, который провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам авторского права, представляющим взаимный интерес, и в частности, по вопросам права следования.

1382. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов три правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между Государственным ведомством по изобретениям и товарным знакам и ВОИС.

1383. РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ. В январе по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту авторско-правового закона.

1384. В апреле сотрудник ВОИС принял участие в работе Международной конференции по охране промышленной собственности и инноваций в России, проходившей в Москве и совместно организованной Комитетом по патентам и товарным знакам (РОСПАТЕНТ), Торгово-промышленной палатой Российской Федерации, Российской национальной группой МАОПС и Ассоциацией инновационных предприятий.

1385. Также в апреле два представителя Комитета по патентам и товарным знакам (РОСПАТЕНТ) посетили ВОИС и провели обсуждения с Генеральным директором

и другими сотрудниками ВОИС, в частности, по вопросам реализации Соглашения по созданию Межгосударственного совета по охране промышленной собственности, подписанного в Москве 12 марта 1993 г. АРМЕНИЕЙ, БЕЛАРУСЬЮ, КАЗАХСТАНОМ, КЫРГЫЗСТАНОМ, РЕСПУБЛИКОЙ МОЛДОВА, РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИЕЙ, ТАДЖИКИСТАНОМ, УКРАИНОЙ и УЗБЕКИСТАНОМ. Они также обсудили возможную роль ВОИС в создании общей системы промышленной собственности указанных стран.

1386. В мае в Москве Генеральный директор в сопровождении двух других сотрудников ВОИС и консультанта ВОИС из РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ провели обсуждения с Председателем Подкомитета по науке и современной технологии Верховного Совета Российской Федерации и другими правительственными чиновниками по вопросам интеллектуальной собственности. Генеральный директор нанес визит Первому заместителю Председателя Верховного Совета, с которым он обсудил законодательные вопросы, а также вопросы возможного присоединения РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ к Бернской конвенции. Генеральный директор также нанес визит министру иностранных дел.

1387. Во время пребывания в Москве на церемонии, в которой приняли участие около 150 человек, Генеральному директору было присвоено звание почетного доктора права Института государства и права Академии наук Российской Федерации. Генеральный директор также провел обсуждения с представителями указанного института по вопросам сотрудничества между ВОИС и институтом, в частности, в организации в Москве в начале 1994 г. семинара по современным тенденциям законодательства в области промышленной собственности.

1388. Также в мае в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам деятельности, осуществляемой ВОИС в интересах стран Центральной и Восточной Европы.

1389. В октябре в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам реализации нового авторско-правового закона и возможного присоединения РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ к Бернской конвенции об охране литературных и художественных произведений. Указанные чиновники также посетили Швейцарское федеральное ведомство интеллектуальной собственности (ШФВИС) в Берне.

1390. В ноябре в Женеве два члена профсоюза работников Российской Академии Наук провели обсуждения с сотрудниками ВОИС о деятельности ВОИС в целом и в частности о правовом режиме применительно к служебным изобретениям, главным образом, в странах Центральной и Восточной Европы.

1391. Также в ноябре в Женеве три члена Российского авторского общества (РАО) провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с положением дел в области авторского права в РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ и возможным присоединением страны к Бернской конвенции.

1392. САН-МАРИНО. В марте четыре правительственных чиновника посетили ВОИС для обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС вопросов сотрудничества между САН-МАРИНО и ВОИС и, в частности, по вопросам возможности подготовки в стране нового законодательства в области промышленной собственности.

1393. СЛОВАКИЯ. В марте в Женеве три правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между СЛОВАКИЕЙ и ВОИС в модернизации национального законодательства в области промышленной собственности.

1394. В июле в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между СЛОВАКИЕЙ и ВОИС в области промышленной собственности.
1395. В августе по приглашению правительства СЛОВАКИИ Генеральный директор с официальным визитом посетил эту страну. Во время своего пребывания он провел обсуждения с лидерами правительства и другими официальными представителями по вопросам сотрудничества между СЛОВАКИЕЙ и ВОИС в области промышленной собственности.
1396. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов три правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества в области промышленной собственности и о возможностях оказания помощи со стороны ВОИС в обучении персонала Ведомства промышленной собственности.
1397. В декабре в Женеве правительственный чиновник и представитель Организации по коллективному административному регулированию прав провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам деятельности ВОИС в области авторского права и смежных прав.
1398. Также в декабре в Женеве представитель Общества по охране прав исполнителей и производителей фонограмм и видеogramм провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам деятельности Организации в области авторского права и смежных прав.
1399. СЛОВЕНИЯ. В марте в Женеве два правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам участия СЛОВЕНИИ в некоторых договорах, административные функции которых выполняет ВОИС, и сотрудничества между этой страной и ВОИС.
1400. В апреле в Женеве три правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между СЛОВЕНИЕЙ и ВОИС, а также охраны промышленной собственности в стране.
1401. В мае в Любляне сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями Ведомства по охране промышленной собственности по вопросам перевода на словенский язык Международной классификации товаров и услуг для целей регистрации знаков, учрежденной в рамках Ниццкого соглашения, и провел презентацию Венского соглашения, учреждающего Международную классификацию изобразительных элементов знаков.
1402. В июне в Женеве правительственный чиновник провел с сотрудниками ВОИС дальнейшие обсуждения по вопросам охраны промышленной собственности в СЛОВЕНИИ.
1403. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам содействия исследованиям в области интеллектуальной собственности, проекта Договора по охране топологий полупроводниковых схем и возможного присоединения страны к другим договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.
1404. Позднее в сентябре, вслед за указанным визитом, Международное бюро по просьбе правительственных органов подготовило и направило комментарии к проекту закона по охране топологий полупроводниковых продуктов.
1405. В ноябре в Любляне сотрудник ВОИС провел обучение для восьми правительственных чиновников Ведомства по охране промышленной собственности в

связи с Международной классификацией товаров и услуг для регистрации знаков (Нишская классификация), Международной классификацией промышленных образцов (Локарнская классификация) и Международной классификацией изобразительных элементов знаков (Венская классификация).

1406. ИСПАНИЯ. В июле в Сантандере сотрудник ВОИС выступил с докладом на национальном авторско-правовом семинаре, организованном Министерством культуры Испании.

1407. В сентябре в Женеве правительственный чиновник обсуждал с сотрудниками ВОИС возможность укрепления сотрудничества между ИСПАНИЕЙ и ВОИС в интересах развивающихся стран.

1408. ШВЕЦИЯ. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором по вопросам, представляющим взаимный интерес.

1409. БЫВШАЯ ЮГОСЛАВСКАЯ РЕСПУБЛИКА МАКЕДОНИЯ. В феврале два правительственных чиновника посетили ВОИС и обсудили с Генеральным директором вопросы, представляющие взаимный интерес.

1410. В июле в Женеве четыре правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам охраны интеллектуальной собственности в стране, а также возможном продолжении применения в стране действия некоторых договоров, административные функции которых выполняет ВОИС.

1411. В декабре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам функционирования системы промышленной собственности в стране, а также возможном присоединении Республики к РСТ.

1412. ТУРЦИЯ. В марте в Анкаре сотрудник ВОИС принял участие в заседании по планированию в рамках финансируемого ПРООН национального проекта по укреплению системы промышленной собственности в ТУРЦИИ. Он также провел обсуждения с правительственными чиновниками о состоянии работы над проектом патентного законодательства в связи с возможным присоединением ТУРЦИИ к РСТ.

1413. Также в марте в Женеве местный представитель ПРООН в Анкаре провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам реализации рабочего плана в рамках указанного проекта и возможного присоединения ТУРЦИИ к РСТ.

1414. В мае сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из Соединенного Королевства предприняли поездку в Анкару для обсуждения с правительственными чиновниками и другими заинтересованными кругами вопросов правовой охраны программного обеспечения ЭВМ, а также других вопросов, касающихся сектора информатики Турции. Эта поездка осуществлялась в сотрудничестве с Мировым банком.

1415. В июне в рамках финансируемого ПРООН национального проекта ВОИС организовала для трех представителей Департамента промышленной собственности ознакомительную поездку в Мюнхен в Германское патентное ведомство и Европейское патентное ведомство (ЕПВ), а также в ВОИС в Женеву.

1416. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам укрепления системы промышленной собственности, развитию событий в законодательной области в Турции и возможности присоединения страны к РСТ и другим договорам, административные функции которых выполняет ВОИС.

1417. Также в сентябре в Женеве три правительственных чиновника провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по проекту предложения в связи с укреплением системы интеллектуальной собственности в ТУРЦИИ. В ходе визита указанным чиновникам были переданы комментарии к проекту поправок к авторско-правовому закону, подготовленные Международным бюро по просьбе правительственных органов.

1418. В октябре Международное бюро организовало учебную поездку в Ведомство Бенилюкса по товарным знакам в Гааге и ВОИС в Женеве для двух сотрудников Ведомства промышленной собственности. В ВОИС обсуждались вопросы в связи с возможностью присоединения ТУРЦИИ к Мадридскому и Гаагскому соглашениям.

1419. В ноябре в Женеве пять правительственных чиновников провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с системой международной регистрации знаков в соответствии с Мадридским соглашением. Обсуждались также деятельность в рамках финансируемого ПРООН национального проекта и возможности проведения в ТУРЦИИ в 1994 г. Национального семинара по промышленной собственности.

1420. В декабре по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту поправок к авторско-правовому закону.

1421. УКРАИНА. В феврале по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило комментарии к проекту закона по авторскому праву и смежным правам.

1422. В марте правительственный чиновник в сопровождении местного представителя ПРООН в Киеве посетили ВОИС для обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС вопросов сотрудничества между УКРАИНОЙ и ВОИС.

1423. В апреле сотрудник ВОИС предпринял поездку в Киев для обсуждения с правительственными лидерами и чиновниками правительства вопросов в связи с новым проектом закона УКРАИНЫ по авторскому праву. Вслед за указанной поездкой Международное бюро направило правительству этой страны комментарии к проекту авторско-правового закона.

1424. В мае в Женеве три правительственных чиновника провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между ВОИС и УКРАИНОЙ в области авторского права и смежных прав, а также в связи с новым проектом авторско-правового закона.

1425. В июне в Женеве правительственный чиновник провел дальнейшие обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам охраны промышленной собственности в УКРАИНЕ и сотрудничества со стороны ВОИС в организации семинара для патентных поверенных, который будет проходить в Киеве в ноябре.

1426. В июле по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило дальнейшие комментарии к проекту Нового закона по авторскому праву и смежным правам.

1427. В сентябре в Киеве два сотрудника ВОИС провели обсуждения с представителями Государственного патентного ведомства в связи с операциями в области патентов, товарных знаков и промышленных образцов указанного ведомства и по развитию законодательной деятельности в УКРАИНЕ.

1428. Также в сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором

и другими сотрудниками ВОИС в связи с Семинаром для патентных поверенных, который будет проводиться в Киеве в ноябре 1993 г.

1429. В ноябре Государственное патентное ведомство в сотрудничестве с ВОИС организовало в Киеве Национальные учебные курсы для украинских поверенных в области промышленной собственности. В работе курсов приняли участие около 150 слушателей, представлявших правительственные круги, временно зарегистрированных патентных поверенных, и руководители патентных отделов промышленных предприятий. С докладами выступили представитель УКРАИНЫ, три консультанта ВОИС из ФРАНЦИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА и СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, а также сотрудник ВОИС.

1430. СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО. В июне в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с Мадридским протоколом.

1431. В сентябре в Женеве по случаю участия в сессиях Руководящих органов два сотрудника Патентного ведомства СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА провели обсуждения с сотрудниками ВОИС об оказании Ведомством помощи в рамках Программы ВОИС по сотрудничеству в целях развития.

1432. СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ. В феврале в Женеве три правительственных чиновника обсудили с сотрудниками ВОИС возможное содержание рабочих документов к заседанию Комитета экспертов по возможному Протоколу к Бернской конвенции и по возможному Договору об охране прав исполнителей и производителей фонограмм; оба мероприятия намечены на июнь 1993 г.

1433. В марте сотрудник ВОИС в качестве наблюдателя принял участие в слушании, проходившем в Судебном подкомитете по интеллектуальной собственности и судебной администрации Палаты представителей Конгресса США, которое проходило в Вашингтоне, округ Колумбия, по возможному праву на исполнение в звукозаписях и правам исполнителей. Эти вопросы предложены для включения в возможный договор в рамках ВОИС об охране прав исполнителей и изготовителей фонограмм.

1434. В апреле сотрудник ВОИС принял участие в работе Шестнадцатой конференции депозитной библиотеки (ПТЗДБ), в которой хранятся фонды патентов и товарных знаков, организованной Ведомством США по патентам и товарным знакам в Вашингтоне, округ Колумбия, и выступил с сообщением о CD-ROM-дисках ROMARIN (Read-Only Memory of Madrid Actualized Registry Information), содержащих международные регистрации знаков, осуществленные в рамках Мадридского соглашения.

1435. Также в апреле по приглашению Судебного подкомитета по интеллектуальной собственности и судебной администрации Палаты представителей Конгресса США сотрудник ВОИС участвовал в слушании по вопросам права на распространение экземпляров произведения и права на вывоз в связи с возможным Протоколом к Бернской конвенции.

1436. В мае Генеральный директор в сопровождении другого сотрудника ВОИС в ходе слушания по Биллю 2129 (Акт по реализации Мадридского протокола) выступил с сообщением в Судебном подкомитете по интеллектуальной собственности и судебной администрации Палаты представителей Конгресса США в Вашингтоне, округ Колумбия.

1437. Также в мае в ходе слушания в Судебном подкомитете по интеллектуальной собственности и судебной администрации Палаты представителей Конгресса США,

которое проходило в Вашингтоне, округ Колумбия, сотрудник ВОИС выступил с сообщением о принципе национального режима в связи с предлагаемым Протоколом к Бернской конвенции. В поездке его сопровождал другой сотрудник ВОИС.

1438. В июле в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам в области интеллектуальной собственности, представляющим взаимный интерес.

1439. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в области товарных знаков, и в частности в связи с Мадридским протоколом.

1440. В декабре в Вашингтоне, округ Колумбия, сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками о возможности дальнейшего сотрудничества в области авторского права и смежных прав.

1441. УЗБЕКСТАН. В мае в Женеве два правительственных чиновника обсудили с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС вопросы охраны промышленной собственности в УЗБЕКИСТАНЕ, а также возможность продолжения применения в отношении УЗБЕКИСТАНА некоторых договоров, административные функции которых выполняет ВОИС.

1442. В июле по просьбе правительственных органов Международное бюро подготовило и направило проект закона по авторскому праву и смежным правам.

1443. В сентябре в Женеве правительственный чиновник провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по проекту объявления о ситуации в области промышленной собственности в УЗБЕКИСТАНЕ, об автоматизации операций в области товарных знаков в Государственном патентном ведомстве и об охране селекционных достижений.

Организация Объединенных Наций

1444. Генеральный директор и другие сотрудники ВОИС приняли участие в работе ряда межсекретариатских органов системы ООН, созданных для совершенствования координации политики и деятельности организаций этой системы. К этим органам относятся Административный комитет по координации (АКК) под председательством Генерального секретаря ООН, состоящий из исполнительных глав всех организаций системы ООН, который заседал в апреле в Риме и в октябре в Нью-Йорке; Специальная комиссия АКК на высшем уровне, которая заседала в августе в Женеве; Организационный комитет АКК, который заседал в феврале в Нью-Йорке и в апреле в Риме и в октябре в Нью-Йорке; Консультативный комитет по основным вопросам (ККОВ) в рамках АКК, который заседал в Женеве в марте; Специальная комиссия по эксплуатационным расходам в рамках ККОВ, которая заседала в апреле в Вене; Консультативный комитет по административным вопросам (финансы и бюджет) (ККАВ (ФБ)), который заседал в Вене в марте и в Монреале (Канада) в августе и начале сентября; ККАВ (кадры и общеуправленческие вопросы) (ККАВ (ПЕР)), который заседал в Нью-Йорке в марте и в июле в Вене; ККАВ (Подкомитет по обучению персонала), который заседал в Вене в мае; и ККВКМС (Консультативный комитет по вопросам корректив по месту службы), который заседал в Нью-Йорке в мае; консультативный комитет по программным и оперативным вопросам (ККПОВ), который заседал в Женеве в июле и ноябре и в Нью-Йорке в декабре.

1445. По просьбе Секретариата ООН в Нью-Йорке ВОИС предоставила информацию о своей деятельности для включения, помимо прочего, в отчеты по вопросам охраны окружающей среды, помощи наименее развитым странам и региональным группировкам

развивающихся стран, сотрудничества с различными региональными организациями развивающихся стран, выполнения различных резолюций Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, связанных с международным экономическим развитием, сотрудничеством в целях развития и пр.

1446. В июне сотрудник ВОИС принял участие в работе первой сессии Комиссии ООН по устойчивому развитию, проходившей в Нью-Йорке.

1447. В декабре сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями Департамента по координации политики и устойчивому развитию ООН по вопросам возможного вклада ВОИС в деятельность в связи с правами промышленной собственности и передачей экологически чистых технологий.

1448. Повестка дня на 21-ый век по устойчивому развитию. Как следствие принятия повестки дня на 21-ый век, которая была принята Конференцией ООН по окружающей среде и развитию (ЮНКЕД) в июне 1992 г., Международное бюро уделяло особое внимание экологическим аспектам в связи с технологией в ряде областей программы по сотрудничеству в целях развития. Деятельность, относящаяся к этим аспектам, осуществляемая в рамках программы, имеет следующую направленность: распространение информации, которая объясняет концепцию и практику интеллектуальной собственности в связи с имущественными и неимущественными аспектами технологии; учебные курсы и семинары, на которых рассматриваются различные элементы передачи технологии; подготовка технических профилей в отдельных областях технологии, включая отдельные области так называемых "экологически чистых" технологий, на основе технической информации, содержащейся в патентных документах.

1449. Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций. В декабре сотрудник ВОИС принял участие в работе некоторых заседаний 48-й сессии Генеральной Ассамблеи ООН, проходившей в Нью-Йорке.

1450. Программа ООН по окружающей среде (ЮНЕП). В мае сотрудник ВОИС принял участие в работе 17-й сессии Руководящего Совета ЮНЕП, которая проходила в Найроби.

1451. 50-я годовщина Организации Объединенных Наций. В сентябре и ноябре сотрудник ВОИС принял участие в брифингах по вопросам подготовительной работы к празднованию 50-й годовщины Организации Объединенных Наций в 1995 г., организованных в Женеве Организацией Объединенных Наций.

1452. В октябре сотрудник ВОИС принял участие в брифинге по вопросам подготовительной работы к празднованию 50-й годовщины Организации Объединенных Наций в 1995 г., организованного в Нью-Йорке Организацией Объединенных Наций.

1453. Экономический и Социальный Совет ООН (ЭКОСОС). В конце июня - начале июля два сотрудника ВОИС приняли участие в работе Регулярной сессии ЭКОСОС и Встрече на высшем уровне, которые проходили в Женеве.

1454. Международный день солидарности с народом Палестины. В ноябре сотрудник ВОИС принял участие в праздновании указанного дня, которое проводилось в Женеве.

1455. Конференция ООН по торговле и развитию (ЮНКТАД). В январе сотрудник ВОИС принял участие в работе Постоянного комитета по экономическому сотрудничеству между развивающимися странами-членами ЮНКТАД, который заседал в Женеве.

1456. В марте сотрудник ВОИС принял участие в работе второй части 39-й сессии Совета ЮНКТАД по торговле и развитию, проходившей в Женеве.

1457. В октябре два сотрудника ВОИС приняли участие в работе 12-й сессии Межправительственной группы экспертов ЮНКТАД по ограничительной деловой практике, проходившей в Женеве.

1458. Программа развития ООН (ПРООН) (Руководящий совет). В июне два сотрудника ВОИС приняли участие в работе 40-й сессии Руководящего совета ПРООН, проходившей в Нью-Йорке. Сотрудники ВОИС также провели обсуждения с различными представителями ПРООН в связи с проектами, финансируемыми ПРООН и осуществляемыми ВОИС.

1459. В июле ВОИС была представлена на встрече между ПРООН и так называемыми мелкими техническими организациями ООН по вопросам сотрудничества между ПРООН и этими организациями. Встреча проходила в штаб-квартире ВОИС. Представители Организации выразили общую озабоченность уменьшением ассигнований, выделяемых из средств ПРООН, одновременно выразив поддержку деятельности по сотрудничеству в целях развития, и обсудили процедуры и механизмы ПРООН, применимые к текущей и перспективной деятельности, финансируемой из средств ПРООН.

1460. В октябре в Нью-Йорке сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями ПРООН по вопросам в связи с реализуемыми и предложенными региональными и национальными проектами в области промышленной собственности, финансируемыми ПРООН.

1461. В декабре в Нью-Йорке сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями ПРООН в связи со статусом проектных документов, подготовленных ВОИС в рамках национальных проектов по просьбе правительственных органов нескольких развивающихся стран.

1462. Межорганизационная консультативная встреча (ИАКМ). В декабре сотрудник ВОИС принял участие в работе встречи по рассмотрению деятельности по сотрудничеству в целях развития, созданной ПРООН в Нью-Йорке.

1463. Межорганизационная встреча сотрудников, занимающихся вопросами продажи, маркетинга и публикации. В октябре во Франкфурте (на Майне) (Германия), сотрудник ВОИС принял участие в работе указанной встречи.

1464. Верховный Комиссар ООН по делам беженцев (ВКТБ). В июле в Женеве представитель Верховного Комиссара по делам беженцев в Южной Африке посетил ВОИС и провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам развития событий в Южной Африке.

1465. Организация ООН по промышленному развитию (ЮНИДО). В июне два сотрудника ЮНИДО посетили Женеву для сбора информации о деятельности ВОИС, осуществляемой в интересах развивающихся стран.

1466. В декабре в Женеве два сотрудника ЮНИДО провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам деятельности ВОИС в области передачи технологий.

1467. Развитие сети технической информации и рекламных систем (ДЕВНЕТ-ТИПС). В июне представитель ДЕВНЕТ-ТИПС, неправительственной организации, финансируемой ПРООН и расположенной в Риме, посетил ВОИС в Женеве и провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам возможного сотрудничества между ВОИС и ДЕВНЕТ в области патентной информации в Латинской Америке.

1468. Межорганизационная встреча в рамках ООН по социальному развитию. В июле сотрудник ВОИС принял участие в межорганизационной встрече по социальному развитию, которая проходила в Женеве и рассмотрела ход работ по подготовке Всемирной встречи в верхах по социальному развитию, проведение которой намечено на 1995 г.

1469. Правление Объединенного пенсионного фонда персонала ООН (ПОПФ). В июне член Комитета по пенсиям персонала ВОИС и два сотрудника ВОИС приняли участие в работе 45-ой сессии Правления Объединенного пенсионного фонда персонала ООН, проходившей в Нью-Йорке.

1470. Объединенный инспекционный орган (ОИО). В течение отчетного периода ВОИС были получены следующие доклады ОИО, касающиеся деятельности ряда организаций, и в том числе ВОИС и озаглавленные: "Полевое представительство системы ООН: более универсальный подход", "Техническое обслуживание зданий в системе ООН" и "Работа с неправительственными организациями: оперативная деятельность по развитию сотрудничества системы ООН с неправительственными организациями и правительствами на основном и национальном уровнях, соглашения о связях между Организацией Объединенных Наций и специализированными учреждениями: Обзор и укрепление разделов, относящихся к общей системе зарплат, пособий и условий работы", "Обзор специфических нужд развития малых государств-членов и соответствие системы развития Организации Объединенных Наций указанным нуждам", а также "Анализ экономии расходов на основе отчетов ОИО за 1985-1992 гг." Перечисленные доклады ОИО были направлены ООН всем государствам-членам ВОИС и Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС, они также могут быть получены для ознакомления в Международном бюро.

1471. В течение отчетного периода ВОИС предоставляла информацию и отдельные материалы для проводимого ОИО исследования по оценке процессов учета и упущений в системе Организации Объединенных Наций, по оценке достигнутого прогресса и перспектив в связи с вкладом системы ООН в экономическое, социальное и политическое развитие женщин, по анализу технического сотрудничества между развивающимися странами (ТСРС), уделяя особое внимание Латинской Америке и Карибскому региону, по совместному использованию в полевых условиях служебных помещений и служб организациями системы ООН, и по изучению экономии средств, явившейся результатом реализации отдельных рекомендаций ОИО, ибо изучение проектов в области науки и техники и вспомогательных программ в развивающихся странах и поддержке организаций системы ООН, уделяя особое внимание созданию и укреплению соответствующих учреждений. ВОИС также предоставила ОИО комментарии в отношении проектов отчетов ОИО о работе с неправительственными организациями (НПО), о соглашениях о связях между ООН и спецучреждениями, а также в отношении системы ООН по сотрудничеству в целях развития в области науки и техники.

1472. Объединенный информационный комитет ООН (ЮНИК). В июле два сотрудника ВОИС приняли участие в работе 19-й сессии ЮНИК, проходившей в Лондоне.

1473. Международная комиссия по гражданской службе (МКГС). В марте и июле два сотрудника ВОИС приняли участие в работе 37-й и 38-й сессий МКГС, которые проходили соответственно в Нью-Йорке и в Вене.

1474. Межорганизационный руководящий комитет по подготовке Всемирной декады культурного развития. В июле сотрудник ВОИС принял участие в работе заседания указанного Комитета, проходившего в Женеве.

1475. Генеральное соглашение по тарифам и торговле (ГАТТ). В марте, июле и октябре в штаб-квартире ВОИС сотрудники ВОИС выступили перед тремя группами правительственных чиновников, принимавших участие в Учебной программе в рамках

ГАТТ по коммерческой политике, с сообщениями о нормотворческой деятельности ВОИС и программе сотрудничества в целях развития.

1476. Международная организация труда (МОТ). В марте сотрудник ВОИС принял участие в работе Консультативного заседания, организованного в Женеве Международным учебным центром (Турин) для обсуждения целей и программы семинаров, проводимых в рамках Центра.

1477. В июне сотрудник ВОИС принял участие в работе 18-ой сессии Международной конференции по труду, проходившей в Женеве.

1478. Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО). В августе в Женеве представитель ЮНЕСКО провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам, в области авторского права и смежных прав, представляющим взаимный интерес.

1479. Международный вычислительный центр (МВЦ). В июне в Женеве сотрудник МВЦ провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам, представляющим взаимный интерес.

1480. В сентябре два сотрудника ВОИС приняли участие в работе заседания Руководящего комитета МВЦ, проходившего в Женеве.

1481. Всемирная метеорологическая организация (ВМО). В феврале в Женеве два представителя ВМО провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам охраны в области интеллектуальной собственности метеорологических данных и компьютерных программ.

1482. В декабре в Женеве представитель ВМО провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам правовой охраны метеорологических данных и продуктов.

Межправительственные организации

1483. Ведомство Бенилюкс по товарным знакам (ВТЗБ). В июне сотрудник ВОИС принял участие в торжественной церемонии открытия нового здания ВТЗ, которая проходила в Гааге.

1484. Совет Европы (СЕ). В апреле сотрудник ВОИС принял участие в работе заседания Комитета юридических экспертов в области средств массовой информации, которое проходило в Страсбурге (Франция). В ноябре сотрудник ВОИС в качестве наблюдателя принял участие в работе заседания Комитета юридических экспертов в области средств массовой информации (СЕ), проходившего в Страсбурге (Франция).

1485. Совет по таможенному сотрудничеству (ФТС). В сентябре в Брюсселе сотрудник ВОИС принял участие в работе заседания Объединенной подгруппы по таможенной и деловой практике в рамках Группы ФТС по охране интеллектуальной собственности и провел обсуждения с представителями ФТС о возможности сотрудничества с ВОИС в обучении в связи с борьбой с подделками и пиратством.

1486. Европейская аудиовизуальная обсерватория. В декабре в Страсбурге сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями обсерватории по вопросам перспективного сотрудничества.

1487. Европейский банк реконструкции и развития (ЕБРР). В феврале в Женеве представитель ЕБРР провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с

деятельностью ВОИС в области промышленной собственности, а также возможного сотрудничества между ВОИС и банком в области проведения обучения в интересах европейских стран, находящихся в процессе перехода к рыночной экономике.

1488. Европейские сообщества (ЕС). В феврале сотрудник ВОИС в качестве наблюдателя принял участие в слушании Европейского Совета по вопросу о возможном договоре в рамках ВОИС об охране прав исполнителей и производителей фонограмм, которое проходило в Брюсселе. В мае в Женеве два представителя Комиссии Европейских сообществ обсудили с Генеральным директором вопросы текущей деятельности в области интеллектуальной собственности, которая осуществляется Европейскими сообществами и ВОИС. В июне сотрудник ВОИС принял участие в слушании по вопросам охраны прав интеллектуальной собственности в странах третьего мира организованном в Брюсселе Комиссией Европейских сообществ.

1489. Группа специальных интересов в связи с авторским правом на документы, передаваемые электронными средствами связи (СИТЕД). В ноябре в Брюсселе сотрудник ВОИС принял участие в работе указанной группы.

1490. Европейский парламент. В июне сотрудник ВОИС принял участие во "Встрече государственных служащих европейских и международных учреждений", организованной Европейским парламентом в Люксембурге. В декабре сотрудник ВОИС выступил с докладом о деятельности ВОИС в аудиовизуальной области на слушании, которое проходило в рамках Интергруппы "Кино" Европейского парламента в Страсбурге.

1491. Европейская патентная организация (ЕПО)/Европейское патентное ведомство (ЕПВ). В январе четыре сотрудника ВОИС посетили ЕПВ в Мюнхене для обсуждения вопросов сотрудничества между ВОИС и ЕПВ в 1993 г. при оказании помощи развивающимся странам. В феврале Специальная группа под эгидой ВОИС/ЕПВ по использованию развивающимися странами технологии с применением CD-ROM-дисков в области патентной документации провела в штаб-квартире ВОИС встречу с целью обсуждения вопросов дальнейшего сотрудничества. В марте Генеральный директор посетил ЕПВ в Мюнхене и провел обсуждения с Президентом ЕПВ по вопросам, представляющим взаимный интерес. Также в марте сотрудник ВОИС принял участие в работе 32-го заседания Рабочего органа ЕПВ по технической информации, которое проходило в Гааге. В мае по приглашению президента ЕПВ Генеральный директор принял участие в торжественной церемонии открытия дополнительного здания ЕПВ в Мюнхене. Также в мае сотрудник ВОИС принял участие в заседании Рабочего органа ЕПВ по статистике, которое проходило в Мюнхене. Сотрудник ВОИС также выступил с сообщением о ВОИС и ее деятельности перед 130 экспертами ЕПВ. Позднее в мае два сотрудника ВОИС приняли участие в работе 4-го Симпозиума национальных патентных библиотек (ПАТЛИБ 93), организованного ЕПВ в Лионе, (Франция) и провели презентацию публикуемых ВОИС CD-ROM-дисков ROMARIN (Read-Only Memory of Madrid Actualized Registry Information). В июне Генеральный директор в сопровождении другого сотрудника ВОИС принял участие в работе заседания Административного совета ЕПО в Париже, которое, среди прочего, отметило 20-ю годовщину Европейской патентной конвенции. В сентябре в Гааге сотрудник ВОИС принял участие в работе сессии Руководящего комитета ЕПВ по системе EASY, которая обеспечит возможность подачи патентных заявок в электронной форме (на дискетах, через телекоммуникационные сети). Также в сентябре в Берне сотрудник ВОИС принял участие в работе 33-й сессии Рабочего органа ЕПВ по технической информации, который, среди прочего, обсуждал ход работ в рамках проекта EASY. Также в сентябре сотрудник ВОИС посетил филиал ЕПВ в Вене и провел обсуждения по вопросам в связи с планируемым проведением в рамках ВОИС/МФАИ (Международная федерация ассоциаций изобретателей) Симпозиума для изобретателей, который

будет проходить в помещении Ведомства ЕПВ в Вене в 1994 г. В том же месяце сотрудник ВОИС посетил ЕПВ в Мюнхене и рассмотрел статус сотрудничества между ЕПВ и ВОИС в области оказания помощи развивающимся странам. В октябре Генеральный директор принял участие в праздновании 20-й годовщины подписания Европейской патентной конвенции, организованного Европейским патентным ведомством в Мюнхене. Также в октябре в Мюнхене сотрудник ВОИС принял участие в работе сессии Административного совета ЕПВ. В октябре в Брюсселе сотрудник ВОИС принял участие в работе заседания пользователей Европейской системы патентной информации и документации (ЕПИДОС). В том же месяце в Мюнхене Генеральный директор принял участие в праздновании 10-й годовщины "Трехстороннего сотрудничества" между Японским патентным ведомством (ЯПВ), Ведомством США по патентам и товарным знакам (ВПТЗ) и ЕПВ. В этой связи Генеральный директор выступил с речью. В декабре в Мюнхене сотрудник ВОИС принял участие в работе 50-го заседания Административного совета ЕПВ.

1492. Европейское космическое агентство (ЕКА). В апреле в Женеве представитель ЕКА провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам охраны прав интеллектуальной собственности, в особенности, в отношении космических изобретений. В мае сотрудник ВОИС принял участие в работе семинара по правам интеллектуальной собственности в открытом космосе, организованного в Мадриде под эгидой ЕКА/Европейский центр космического права. Семинар рекомендовал разработать международные правила по охране изобретений, созданных в открытом космосе.

1493. Международная конвенция по охране селекционных достижений (УПОВ). В апреле несколько сотрудников ВОИС приняли участие в работе 32-ой сессии Административного и юридического комитета и 29-ой сессии Технического комитета УПОВ, которые проходили в Женеве. В июле сотрудник ВОИС принял участие в работе заседания Специальной группы в рамках Технического рабочего органа УПОВ по автоматизации и компьютерным программам, проходившего в Женеве, и продемонстрировал продукцию ВОИС на CD-ROM-дисках, содержащую информацию в области промышленной собственности. В ноябре сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями УПОВ о возможностях подготовки ВОИС CD-ROM-диска, содержащего информацию о селекционных достижениях.

1494. Исламская организация по вопросам образования, науки и культуры (ИСЕСКО). В декабре Генеральный директор ИСЕСКО и два других сотрудника этой организации по случаю участия в сессиях Руководящих органов провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС о перспективах сотрудничества между ИСЕСКО и ВОИС в области авторского права.

Прочие организации

1495. Международные неправительственные организации. 10 декабря ВОИС провела в Женеве ежегодную неофициальную встречу под председательством Генерального директора с представителями международных неправительственных организаций, проявляющих интерес к вопросам промышленной собственности и/или авторского права, в целях обмена мнениями в связи с деятельностью и программами ВОИС. На встрече были представлены следующие двадцать восемь международных неправительственных организаций: Арабское общество по охране промышленной собственности (АСПИК), Комитет национальных институтов патентных поверенных (КНИПИ), Европейская ассоциация производителей сортовой продукции (АИМ), Ассоциация поверенных в области товарных знаков Европейских сообществ (АПТЗ), Европейская федерация ассоциаций фармацевтической промышленности (ЕФАФП), Международная ассоциация по совершенствованию преподавания и исследований в области интеллектуальной собственности (АТРИП), Международная ассоциация по охране промышленной собственности (МАОПС), Международная

торговая палата (МТП), Международная конфедерация свободных профсоюзов (МФСП), Международная конфедерация обществ авторов и композиторов (МКОАК), Международный совет архивов (МСА), Международная федерация ассоциаций постановщиков фильмов (МФАПФ), Международная федерация поверенных в области промышленной собственности (ФИКПИ), Международная федерация ассоциация изобретателей (ИФПИ), Международная федерация организаций, обладающих правом на воспроизведение (ИФРО), Международная федерация производителей фонограмм и видеogramм (ИФПИ), Международная ассоциация деятелей литературы и искусства (МАЛИ), Международная организация по стандартизации (ИСО), Международная ассоциация издателей (МАИ), Международный секретариат профсоюзов работников искусств, печати и эстрады (ИСЕТУ), Международная ассоциация по товарным знакам (МАТЗ), Международный союз архитекторов (МСА), Международная федерация видео (МВР), (Международное) общество руководящих работников в области лицензирования (ЛЕС), Институт национального и международного патентного, авторского и конкурентного права им. Макса Планка (МПИ), Группа патентной документации (ГПД), Европейская лига ассоциаций работников искусств исполнительского жанра (ПЕРЛЕ), Арбитражная палата (АП).

1496. Агентство по охране компьютерных программ (АОП). В январе, апреле и июне в Париже и Женеве сотрудники ВОИС провели обсуждение с представителями АОП по вопросам создания международной нумерационной системы для идентификации компьютерных программ и других произведений, преобразованных в цифровую форму. В сентябре в Париже сотрудник ВОИС выступил на 11-ом Форуме АОП с докладом о программе ВОИС в области авторского права и смежных прав на двухлетний период 1994-95 гг.

1497. Американская ассоциация по арбитражу (ААА). В марте в Нью-Йорке сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями ААА о возможном сотрудничестве между ВОИС и ААА в области внесудебного урегулирования споров, а также по вопросам предлагаемого всемирного форума по интеллектуальной собственности и арбитражу, который будет организован ВОИС в 1994 г. В июне в Нью-Йорке сотрудник ВОИС принял участие в работе заседания Комитета корпоративных юристов в рамках ААА и выступил перед членами этого Комитета с сообщением о деятельности ВОИС в области арбитража.

1498. Американская торговая палата в Бельгии. В октябре в Брюсселе сотрудник ВОИС принял участие в работе круглого стола по интеллектуальной собственности, технологии и экономике, организованного Европейским комитетом Американской торговой палаты в Бельгии.

1499. Арабское общество по охране промышленной собственности (АООПС). В декабре президент АООПС посетил Женеву и провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между ВОИС и АООПС.

1500. Аргентинское общество авторов и композиторов музыкальных произведений (САДАМК). В ноябре несколько членов указанного общества посетили ВОИС и провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам возможного сотрудничества между САДАМК и ВОИС в развитии и совершенствовании коллективного административного регулирования авторских прав в странах Латинской Америки.

1501. Азиатская ассоциация патентных поверенных (ААПП). В июне в Женеве представитель ААПП провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам возможного сотрудничества между ВОИС и ААПП.

1502. Ассоциация массовой информации и связи Балканских стран (Балканские средства массовой информации). В феврале в Женеве представитель Балканских средств массовой информации провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам подготовки симпозиума по борьбе с пиратством, который Ассоциация планирует провести в Софии в июне 1993 г.

1503. Ассоциация Германской текстильной промышленности (Gesamttextil). В июне в Женеве два представителя Ассоциации провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам предлагаемого пересмотра Гаагского соглашения.
1504. Ассоциация библиотекарей и специалистов в области информации (АИИС) (бывшая "Ассоциация международных библиотекарей" (АМБ)). В январе, марте, мае и июле ВОИС была представлена на заседаниях Исполнительного комитета АИС, проходивших в Женеве. В феврале в Женеве сотрудник ВОИС принял участие в рабочей встрече по новым технологиям, организованной в рамках АИИС. В декабре в Женеве сотрудник ВОИС принял участие в работе ежегодной встречи АИИС.
1505. Швейцарская ассоциация авторского права и средств массовой информации (АСАМ). В сентябре в Женеве сотрудник ВОИС выступил на церемонии вступления в силу нового Швейцарского федерального закона по авторскому праву и смежным правам, организованной АСАМ.
1506. Бразильский центр по арбитражу (БЦА). В октябре в Женеве Генеральный директор БЦА провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по арбитражным вопросам.
1507. Альянс по программному обеспечению фирм и корпораций (АПОФК). В феврале делегация АПОФК посетила Женеву для проведения переговоров с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС, среди прочего, по вопросам в связи с возможным протоколом к Бернской конвенции, международной охраной компьютерных программ и возможности создания международной системы для идентификации компьютерных программ и работ по преобразованию в цифровую форму.
1508. Каирский региональный центр международного коммерческого арбитража. В октябре в Каире сотрудник ВОИС провел обсуждения с сотрудниками Центра по вопросам арбитражной деятельности Центра и ВОИС.
1509. Канадский институт интеллектуальной собственности (КИИС). В ноябре в Оттаве сотрудник ВОИС выступил с сообщением о договорах, административные функции которых выполняет ВОИС, и в частности о Мадридском соглашении и Мадридском протоколе на семинаре, посвященном договорной деятельности ВОИС в области законодательства по промышленной собственности, организованном КИИС.
1510. Центр международных исследований в области промышленной собственности (ЦМИПС). В мае Генеральный директор принял участие в работе Административного совета ЦМИПС, проходившего в Париже. Также в мае сотрудник ВОИС принял участие в работе шестого заседания в рамках ЦМИПС преподавателей, которые занимаются подготовкой будущих европейских патентных поверенных, проходившего в Страсбурге.
1511. Центр государственных ресурсов, Инк. (ЦГР). В марте в Нью-Йорке сотрудник ВОИС провел обсуждения с экспертами ЦГР по вопросам в связи с деятельностью ЦГР и ВОИС в области внесудебного урегулирования споров.
1512. Центр торговой политики и законодательства/Университет Оттавы, факультет права и администрации/Канадская ассоциация экспортеров. В ноябре в Оттаве сотрудник ВОИС выступил на Седьмой ежегодной конференции по вопросам деловой практики за рубежом, организованной вышеуказанными организациями.
1513. Китайская комиссия по вопросам международной экономики и торгового арбитража (ККМЭТА). В октябре в Пекине сотрудник ВОИС провел с представителями ККМЭТА обсуждения по арбитражным вопросам.
1514. "Компьютер 93". В апреле два сотрудника ВОИС посетили выставку "Компьютер 93", которая проводилась в Лозанне (Швейцария).

1515. Совет франкоязычного песенного творчества (СФПТ). В июне в Женеве два представителя СФПТ обсуждали с сотрудниками ВОИС организационные вопросы в связи с возможным проведением совместного заседания авторов и исполнителей франкоговорящих стран Африки, которое предполагается провести в Уагадугу в конце 1993 г.

1516. Центр ДИНА ДИНВУДИ по исследованиям в области интеллектуальной собственности Университета им. Джорджа Вашингтона. В ноябре в Вашингтоне, округ Колумбия, сотрудник ВОИС выступил в указанном Центре с сообщением о деятельности ВОИС в области промышленной собственности.

1517. Европейская ассоциация производителей сортовой продукции (АИМ). В октябре в Брюсселе сотрудник ВОИС принял участие в работе заседания Комитета АИМ по товарным знакам, на котором обсуждался проект Договора в рамках ВОИС о законах по товарным знакам.

1518. Ассоциация поверенных в области товарных знаков Европейских сообществ (АПТЗ). В июне сотрудник ВОИС принял участие в работе 12-ой Ежегодной конференции АПТЗ, проходившей в Мадриде.

1519. Федерация Германской промышленности (БДИ). В апреле по приглашению БДИ Генеральный директор в сопровождении другого сотрудника ВОИС принял участие в работе заседания Комитета по промышленной собственности в рамках БДИ, специально созванного в Кельне с целью встречи с Генеральным директором. В ходе обсуждений были затронуты все важнейшие вопросы деятельности ВОИС в области нормотворчества.

1520. Правовой центр им. Франклина Пирса (ПЦФП). В мае сотрудник ВОИС выступил на заседании Консультативного комитета ПЦФП и Четвертой двухгодичной конференции по основным проблемам патентной системы, которые проходили в Бедфорде, Нью-Гемпшир, Соединенные Штаты Америки.

1521. Генеральное общество авторов Испании (ГОАИ). В октябре в Мадриде сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями и ГОАИ по вопросам очередной пятилетней программы сотрудничества между ГОАИ и ВОИС.

1522. Немецкая ассоциация промышленной собственности и авторского права (НАПСАП). В марте сотрудник ВОИС выступил на заседании по гармонизации законов о товарных знаках, которое проводилось в Бонне Комитетом НАПСАП по товарным знакам.

1523. Всемирный альянс ассоциаций информационной индустрии (ВААИИ). В октябре сотрудник ВОИС принял участие в работе Всемирного форума по государственной политике, организованного ВААИИ в Вашингтоне, округ Колумбия.

1524. Венгерская ассоциация изобретателей. В марте в Женеве представители Венгерской ассоциации изобретателей провели обсуждения с сотрудниками ВОИС, в частности, по вопросам подготовки праздничных мероприятий в области промышленной собственности в связи с проведением Всемирной выставки, которая будет проходить в Будапеште в 1996 г.

1525. Венгерское бюро по охране авторских прав (АРТИСИУС). В ноябре в Будапеште два сотрудника ВОИС провели обсуждения с представителями АРТИСИУС по вопросам организации в Будапеште в 1994 г. шестых учебных курсов для развивающихся стран под эгидой ВОИС/АРТИСИУС.

1526. Венгерская ассоциация по товарным знакам (ВАТЗ). В ноябре в Будапеште сотрудник ВОИС в качестве докладчика принял участие в работе Конференции стран Центральной и Восточной Европы по товарным знакам (1993 г.), организованной ВАТЗ.

1527. Институт интеллектуальной собственности Японии (ИИСЯ). В ноябре в Женеве представители ИИСЯ провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам охраны известных и общеизвестных знаков с целью подготовки рекомендаций правительству Японии о возможных законодательных изменениях в области товарных знаков. Также в ноябре в Женеве два представителя ИИСЯ провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по охране патентов на породы животных с целью подготовки рекомендаций для правительства Японии.

1528. Институт поверенных в области товарных знаков (ИПТЗ). В марте сотрудник ВОИС выступил с докладом о Мадридском протоколе и предлагаемом Договоре о законах по товарным знакам на Международной встрече в рамках ИПТЗ, проходившей в Лондоне.

1529. Институт промышленной собственности (Цюрих) (ИНГРЕС). В декабре сотрудник ВОИС участвовал в работе Симпозиума по перспективам Швейцарского закона о промышленных образцах и текущим событиям в области европейского и международного законодательства по промышленным образцам, организованного ИНГРЕС в Вейле-на-Рейне (Германия).

1530. Межамериканская ассоциация промышленной собственности (МААПС). В октябре Генеральный директор в сопровождении другого сотрудника ВОИС принял участие в работе заседания и Рабочих сессиях Совета директоров МААПС, проходивших в Оаксаке (Мексика).

1531. Международная ассоциация по охране промышленной собственности (МАОПС). В июне Генеральный директор и другой сотрудник ВОИС приняли участие в работе Совета президентов МАОПС, который проходил в Лиссабоне. В конце сентября начале октября сотрудник ВОИС в качестве лектора принял участие в Симпозиуме, посвященном Первому, действительному и совместным изобретателям, организованном в Хельсинки финской группой МАОПС.

1532. Международная торговая палата (МТП). В марте сотрудник ВОИС принял участие в работе заседания Комитета МТП по интеллектуальной и промышленной собственности, которое состоялось в Париже и в ходе которого, среди прочего, обсуждались вопросы, связанные с Мадридским протоколом и предлагаемым Договором по законам в области товарных знаков. В июне сотрудник ВОИС принял участие в работе заседания по международному арбитражу и правам интеллектуальной собственности, организованном МТП в Париже. В июле в Париже сотрудник ВОИС принял участие в заседании Рабочей группы по арбитражу и интеллектуальной собственности Комиссии МТП по международному арбитражу. В ноябре в Париже сотрудник ВОИС принял участие в заседании Комиссии МТП по интеллектуальной и промышленной собственности.

1533. Международная конфедерация обществ авторов и композиторов (МКОАК). В мае сотрудник ВОИС выступил с докладом на Ежегодном заседании Комитета МКОАК по правовым и законодательным вопросам, которое проходило в Фунчале, Мадейра, Португалия.

1534. Международный совет архитекторов (МСА). В сентябре сотрудник ВОИС принял участие в работе 19-й сессии Секции Международных организаций, организованный МСА в Лондоне.

1535. Международный Совет научных союзов (МСНС). В июне сотрудник ВОИС выступил на Заседании экспертов по библиографическому контролю и охране в области интеллектуальной собственности научных текстов, хранящихся в цифровой памяти, которое было организовано МСНС в Париже.

1536. Международная ассоциация учреждений коммерческого арбитража (МФУКА). В июне сотрудник ВОИС принял участие в работе Международной конференции по урегулированию коммерческих споров, организованный в Милане (Италия) МФУКА и Палатой национального и международного арбитража Милана.

1537. Международная федерация ассоциаций постановщиков фильмов (МФАПФ). В феврале представитель МФАПФ посетил ВОИС для обсуждения с сотрудниками ВОИС некоторых организационных аспектов заседания Консультативного комитета МФАПФ, проведение которого намечено на апрель 1993 г. в Вене, а также вопросов, связанных с возможным договором об охране прав исполнителей и производителей фонограмм.

1538. Международная федерация поверенных в области промышленной собственности (ФИКПИ). В марте два сотрудника ВОИС выступили на заседании по гармонизации патентных законов, организованном в Стокгольме ФИКПИ и Ассоциацией шведских патентных поверенных. Также в марте в Элбоу Бич (Бермудские острова) сотрудник ВОИС выступил с сообщением на встрече, организованной национальными группами ФИКПИ Канады, Соединенного Королевства и Соединенных Штатов Америки, по направлениям развития интеллектуальной собственности в 21 веке. В ноябре три сотрудника ВОИС в качестве докладчиков приняли участие в работе первого Открытого форума ФИКПИ по интеллектуальной собственности, который проходил в Риме. В декабре в Женеве президент и четыре других представителя ФИКПИ провели обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам, представляющим взаимный интерес.

1539. Международная федерация ассоциаций изобретателей (МФАИ). В марте в Женеве представитель МФАИ провел обсуждения с сотрудниками ВОИС в отношении подготовительной работы к следующему Симпозиуму под эгидой ВОИС/МФАИ, который будет проводиться в Вене в 1994 г., а также по вопросам сотрудничества с ВОИС в организации Встречи в рамках МФАИ для стран Средиземноморья по изобретениям и охране окружающей среды, которая состоится в Тунисе в сентябре 1993 г. В сентябре сотрудник ВОИС и консультант ВОИС из Литвы в качестве докладчиков приняли участие в работе Средиземноморского заседания по изобретениям и охране окружающей среды, организованном в Тунисе МФАИ в сотрудничестве с правительством Туниса.

1540. Международная федерация библиотечных ассоциаций и учреждений (ИФЛА). В августе сотрудник ВОИС принял участие в работе 59-й Генеральной конференции ИФЛА, которая проходила в Барселоне (Испания).

1541. Международная федерация организаций, обладающих правом на воспроизведение (ИФРО). В октябре сотрудник ВОИС в качестве докладчика принял участие в работе Ежегодной генеральной встречи ИФРО, проходившей в Лугано (Швейцария).

1542. Международная федерация производителей фонограмм и видеogramм (ИФПИ). В июне сотрудник ВОИС принял участие в работе Ежегодного заседания Совета ИФПИ, проходившего в Брюсселе. В ноябре в Женеве два представителя ИФПИ провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам присвоения фонограммам международных идентификационных номеров в цифровой форме, а также по индивидуальным носителям.

1543. Международная организация деятелей литературы и искусства (МАЛИ). В январе два сотрудника ВОИС приняли участие в работе Исполнительного комитета МАЛИ, который проходил в Париже. Обсуждения были сконцентрированы, среди прочего, на предлагаемом протоколе к Бернской конвенции. В марте в Женеве представитель МАЛИ провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам подготовки Учебных дней в рамках МАЛИ в Тунисе в 1994 г. Также в марте сотрудник ВОИС выступил с докладом о деятельности ВОИС, и в особенности, о возможном Протоколе к Бернской конвенции и возможном Договоре в рамках ВОИС об охране прав исполнителей и производителей фонограмм на заседании, организованном Датской группой МАЛИ в Копенгагене. В апреле в Монреале сотрудник ВОИС выступил на проходящем в Канаде каждые два месяца заседании МАЛИ по вопросам в связи с возможным договором об охране прав исполнителей и производителей фонограмм. В июне два сотрудника ВОИС приняли участие в заседании Исполнительного бюро МАЛИ, проходившего в штаб-квартире ВОИС. В сентябре сотрудник ВОИС принял участие в работе Конгресса МАЛИ и заседания Исполнительного бюро МАЛИ, проходивших в Антверпене (Бельгия). В декабре в Женеве президент МАЛИ провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам организации учебных дней МАЛИ, которые будут проходить в штаб-квартире ВОИС в июне 1994 г.

1544. Международная организация по стандартизации (ИСО). В феврале в Женеве сотрудник ВОИС принял участие в работе заседания редакционного комитета ИСО, который обсуждал текст предлагаемого Стандарта ИСО для подготовки и внесения пометок в рукописи с помощью электронных средств (применение стандартного общего языка пометок (СОЯП) в отношении книг, серийных изданий и статей). В октябре в Женеве два представителя ИСО провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам охраны интеллектуальной собственности в связи с развитием новых технологий в области связи. В ноябре в Женеве сотрудник ВОИС принял участие в работе заседаний двух технических комитетов в рамках ИСО.

1545. Международная ассоциация издателей (МАИ)/Международная группа издателей научной, технической и медицинской литературы (Амстердам)/Ассоциация издателей (Лондон). В ноябре в Женеве делегация из трех представителей указанных организаций провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам в связи с развитием событий на национальном и международном уровнях в области прав и интересов издателей, и в частности по вопросам в связи с цифровой технологией.

1546. Международный авторско-правовой совет издателей (МСИАП). В мае в Женеве представитель МСИАП обсуждал с сотрудниками ВОИС возможность включения в проект программы ВОИС на двухлетний период 1994-95 гг. работы над правом издателей, типа смежных прав. В июне сотрудники ВОИС участвовали во встрече представителей МСИАП, проходившей в штаб-квартире ВОИС.

1547. Международный секретариат профсоюзов работников искусств (ИСЕТУ). В феврале ВОИС организовала в Женеве информационную встречу с представителями ИСЕТУ для обсуждения возможного протокола к Бернской конвенции, возможного договора в рамках ВОИС об охране прав исполнителей и производителей фонограмм, а также деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития в области авторского права и смежных прав.

1548. Международная ассоциация по товарным знакам (МАТЗ)(прежняя Американская ассоциация владельцев товарных знаков (ЮСТА)). В мае сотрудник ВОИС принял участие в работе Ежегодной встречи в рамках ЮСТА, проходившей в Новом Орлеане, Луизиана, Соединенные Штаты Америки. Изменение названия Ассоциации на "Международная ассоциация товарных знаков (МАТЗ)" было одобрено

Советом директоров ЮСТА. Сотрудник ВОИС провел обсуждения с правительственными чиновниками и представителями частных кругов США по вопросам возможного присоединения к Протоколу к Мадридскому соглашению о международной регистрации знаков (Мадридский протокол). В июне в Женеве представитель МАТЗ обсудил с Генеральным директором ситуацию в области товарных знаков в государствах-преемниках бывшего Советского Союза. В ноябре сотрудник ВОИС в качестве члена дискуссионной группы принял участие в работе среднегодичного заседания МАТЗ и заседания Комитета по Мадридскому протоколу, проходивших в Неаполе (Флорида, США).

1549. Японский институт изобретений и инноваций (ЯИИИ). В ноябре в Женеве сотрудники ВОИС провели брифинг для 10 членов ЯИИИ по вопросам деятельности организации и в частности по вопросам деятельности по сотрудничеству в целях развития.

1550. Японская патентная ассоциация (ЯПА). В октябре группа из 14 членов ЯПА посетила ВОИС, где сотрудники ВОИС провели брифинг о деятельности ВОИС и насущных проблемах в области промышленной собственности.

1551. Журнал международного арбитража/Журнал международной торговли. В октябре сотрудник ВОИС принял участие в работе Женевского всемирного арбитражного форума, организованного вышеуказанными журналами в Женеве.

1552. Организация "Деловые встречи". В ноябре сотрудник ВОИС выступил с лекцией о текущей деятельности ВОИС в области товарных знаков на Семинаре, организованном указанной организацией в Париже.

1553. (Международное) Общество руководящих работников в области лицензирования (ЛЕС). В июне в Женеве два представителя ЛЕС провели обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам рабочей программы ВОИС и ЛЕС. Также в июне сотрудник ВОИС выступил с сообщением о предложениях ВОИС по арбитражу на Международной конференции ЛЕС 1993 г., проходившей в Берлине.

1554. Технология управленческой информации (Меклер/Библиотечная ассоциация) (Лондон). В феврале в Лондоне сотрудник ВОИС принял участие в работе седьмой Ежегодной конференции на тему "Компьютеры в международных библиотеках 1993 г.", организованной указанной Ассоциацией.

1555. Группа патентной документации (ГПД). В марте сотрудник ВОИС принял участие в работе заседания Рабочей группы в рамках ГПД по влиянию патентных законов на документацию, проходившего в Гааге. В мае сотрудник ВОИС принял участие в работе Круглого стола в рамках ГПД, проходившего в Дюссельдорфе (Германия). В сентябре на проходившем в Вене заседании Рабочей группы в рамках ГПД "Влияние патентных законов на документацию" сотрудник ВОИС выступил с сообщением о результатах последних заседаний Постоянного комитета ВОИС по информации в области промышленной собственности (ПКИПС).

1556. Региональный центр по развитию книжной торговли в Латинской Америке и Карибском регионе (СЕРЛАЛ). В ноябре Генеральный директор СЕРЛАЛ посетил ВОИС и провел обсуждения с сотрудниками ВОИС по вопросам возможного сотрудничества между СЕРЛАЛ и ВОИС в интересах стран Латинской Америки.

1557. Общество авторов, композиторов и музыкальных издателей (САКЕМ). В октябре в Париже сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями САКЕМ по вопросам сотрудничества между этой организацией и ВОИС в проведении обучения представителей развивающихся стран в области коллективного административного регулирования авторских прав.

1558. Швейцарская ассоциация по арбитражу (ШАА). В ноябре сотрудник ВОИС выступил с сообщением по принципиальным вопросам в связи с возможностью арбитража при урегулировании споров в области интеллектуальной собственности на конференции, посвященной целям арбитража, антитрастовским спорам и спорам в области интеллектуальной собственности, организованной ШАА в Цюрихе.

1559. Швейцарское общество охраны авторских прав на музыкальные произведения (СЮИСА). В сентябре Генеральный директор СЮИСА посетил ВОИС и провел обсуждения с Генеральным директором и другими сотрудниками ВОИС по вопросам сотрудничества между СЮИСА и ВОИС.

1560. Общественный институт арбитражных судей (АИ). В мае сотрудник ВОИС выступил на Конференции по арбитражу споров в области интеллектуальной собственности, организованной указанным институтом в Лондоне.

1561. Нью-Йоркская ассоциация юристов в области патентов, товарных знаков и авторского права (НИПТКА). В марте сотрудник ВОИС принял участие в работе и выступил со вступительным словом по предлагаемому в рамках ВОИС Договору о патентных законах на дискуссиях в рамках НИПТКА по патентной гармонизации, состоявшихся в Нью-Йорке.

1562. Союз европейских специалистов, практикующих в области промышленной собственности (ЮЕПИП). В мае сотрудник ВОИС выступил на Конгрессе ЮЕПИП, проходившем в Бурнмауте, Соединенное Королевство.

1563. Альянс кинопродюсеров и продюсеров телевизионных программ Соединенного Королевства (ПАКТ). В октябре в Лондоне сотрудник ВОИС провел обсуждения с представителями ПАКТ по вопросам, представляющим взаимный интерес.

1564. "Мировая патентная информация" (МПИ). В июне сотрудник ВОИС принял участие в заседании Правления издателей МПИ, которое проходило в Оксфорде (Соединенное Королевство). Правление решило, что журнал должен иметь следующий подзаголовок: "Международный журнал документации, информации и классификации в области промышленной собственности".

Штат и вспомогательная деятельность

1565. Командировки. За отчетный период Генеральный директор выезжал в командировки, а также для участия в мероприятиях в следующие страны: КИТАЙ, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ФРАНЦИЯ, ГЕРМАНИЯ, ИТАЛИЯ, МЕКСИКА, ПАРАГВАЙ, ПОРТУГАЛИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЛОВАКИЯ, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ И СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ.

1566. Сотрудники и консультанты ВОИС выезжали в командировки для оказания консультативной помощи, а также для участия в различных мероприятиях в следующие страны: АЛБАНИЯ, АНТИГУА И БАРЕУДА, АРГЕНТИНА, АВСТРАЛИЯ, АВСТРИЯ, БАНГЛАДЕШ, БЕЛЬГИЯ, БЕНИН, БУТАН, БОЛИВИЯ, БОТСВАНА, БРАЗИЛИЯ, БРУНЕЙ, ДАРУССАЛАМ, БОЛГАРИЯ, БУРКИНА ФАСО, БУРУНДИ, КАМЕРУН, КАНАДА, ЧАД, ЧИЛИ, КИТАЙ, КОЛУМБИЯ, КОНГО, КОСТА-РИКА, КОТ-Д'ИВУАР, КУБА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА, КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ДАНИЯ, ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА, ЭКВАДОР, ЕГИПЕТ, САЛЬВАДОР, ЭСТОНИЯ, ФИДЖИ, ФРАНЦИЯ, ГАБОН, ГАМБИЯ, ГЕРМАНИЯ, ГАНА, ГВАТЕМАЛА, ГВИНЕЯ, ГОНДУРАС, ИНДИЯ, ИНДОНЕЗИЯ, ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА ИРАН, ИТАЛИЯ, ЯПОНИЯ, КЕНИЯ, КУВЕЙТ, ЛАТВИЯ, ЛИВАН, ЛЕСОТО, ЛИТВА, МАДАГАСКАР, МАЛАВИ, МАЛАЙЗИЯ, МАЛИ, МАВРИКИЙ, МЕКСИКА, МОНГОЛИЯ, МАРОККО, МОЗАМБИК, НАМИБИЯ, НИДЕРЛАНДЫ, НИКАРАГУА, НИГЕР, НИГЕРИЯ, ОМАН, ПАРАГВАЙ, ПЕРУ, ФИЛИППИНЫ, ПОРТУГАЛИЯ, РЕСПУБЛИКА КОРЕЯ, РУМЫНИЯ, РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ, СЕНЕГАЛ, СИНГАПУР, СЛОВЕНИЯ, ЮЖНАЯ АФРИКА, ИСПАНИЯ, ШРИ-ЛАНКА, СУРИНАМ,

СВАЗИЛЕНД, ШВЕЦИЯ, ШВЕЙЦАРИЯ, СИРИЯ, ТАИЛАНД, ТОНГО, ТРИНИДАД И ТОБАГО, ТУРЦИЯ, УГАНДА, УКРАИНА, ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ, СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО, ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ, СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ, УРУГВАЙ, ВЕНЕСУЭЛА, ВЬЕТНАМ, ЗАМБИЯ, ЗИМБАБВЕ, БЕРМУДА И ГОНКОНГ.

1567. Последние события в области компьютеризации Международного бюро. В течение последних нескольких лет в Международном бюро быстрыми темпами осуществлялась компьютеризация внутреннего управления, а также информационных систем с использованием компьютеров. Цели компьютеризации состоят в повышении эффективности реализации рабочих задач, в особенности в области услуг, включая предоставление информации, предоставляемых государствам-членам, заявителям и широкой публике в соответствии с договорами о международной регистрации.

1568. В 1993 г. помимо штата Отдела компьютеризации (9 профессиональных сотрудников и 7 сотрудников общей категории), который работал исключительно над проектами компьютеризации, в осуществлении этих проектов постоянно участвовали 10 консультантов, приглашенных непосредственно для этих целей Международным бюро на основе краткосрочных контрактов, 8 профессиональных сотрудников и 15 сотрудников, занимающихся сбором данных, которые предоставлялись в рамках специальных проектов и на определенные сроки внешними подрядчиками. Большая часть руководящих работников принимала участие в принятии решений в отношении проектов компьютеризации и около половины штата Организации использует компьютеры при выполнении своих повседневных служебных обязанностей. Основная часть ресурсов и усилий, направляемых на компьютеризацию работы Международного бюро, сконцентрировано на регистрационной деятельности. Плоды этой работы изложены в тех частях настоящего документа, в которых содержится отчет о деятельности Регистрационных союзов. Аналогичным образом реализация проектов компьютеризации в отношении Классификационных союзов или в области публикаций излагается в других частях настоящего документа.

1569. В 1993 г. общая коммуникационная инфраструктура для целей компьютеризации была еще более расширена за счет завершения сети волоконно-оптической связи, позволяющей достичь высокую скорость передачи данных между зданием штаб-квартиры ВОИС, зданием Административного центра Морийон (Centre administratif des Morillons (CAM)) и международным вычислительным центром (МВЦ) в Женеве. К концу 1993 г. количество рабочих станций, соединенных с базовым компьютером МВЦ, увеличилось до 199. В течение отчетного периода был установлен еще 81 компьютер, таким образом, общее количество рабочих станций, используемых персоналом и временными сотрудниками Международного бюро, достигло 444, из них 208 являются терминалами ввода данных (включая текстовые процессоры) и 236 - персональными компьютерами.

1570. Система FINAUT (FINance AUTomation) (автоматизация финансовых операций), используемая отделом Бюджета и финансов в текущей работе, получила дальнейшее развитие с целью обеспечить обработку пошлин и выполнение бухгалтерских функций в связи с новой ролью Международного бюро в качестве альтернативного Получающего ведомства в соответствии с РСТ, а также в целях совершенствования обработки пошлин, получаемых в соответствии с Мадридским соглашением. Возможности указанной системы были также пересмотрены с учетом новой унитарной системы взносов для государств-членов Союзов, финансируемых за счет взносов.

1571. Следует отметить, что уже с 1991 г. в Библиотеке ВОИС функционирует автоматизированная система управления библиотечной деятельностью под названием ОАЗИС (Open Access Strategic Information System) (Система стратегической информации с открытым доступом) с локальной сетью (LAN), содержащей семь

модулей, а именно: Каталог, Новые поступления, Последовательный контроль, Каталог для доступа публики в режиме он-лайн (ОПАК), Реферат и полный реферат, что позволяет проводить по рефератам поиск полных текстов. Система включает один служебный файловый процессор и четыре рабочих станции, одна из которых находится в распоряжении читателей. Система позволяет читателям библиотеки осуществлять сложные поиски по публикациям и документам применительно к различным специфическим объектам в целых областях интеллектуальной собственности.

1572. Консультативная и техническая помощь, предоставленная ВОИС развивающимся странам по вопросам компьютеризации ведомств промышленной собственности и в области патентной информации и технологии с использованием CD-ROM-дисков, описана отдельно в Приложении В и Приложении С.

1573. Персонал Международного бюро. На 31 декабря 1993 г. персонал Международного бюро в общей сложности насчитывал 426 штатных сотрудников, из которых 57% составляли женщины. 144 штатных сотрудника принадлежали к профессиональной и высшей категориям (33% от общего количества персонала) и 282 - к общей категории. В общей сложности в Международном бюро были представлены 57 национальностей. В течение 1993 г. начали работать в ВОИС 28 новых членов персонала (9 - в профессиональной и высшей категориях и 15 - в общей категории), в то же время 16 сотрудников покинули Международное бюро, из которых 9 в связи с уходом на пенсию и 7 - по другим причинам.

1574. В 1993 г. в среднем около 90 специалистов общей категории были наняты по краткосрочным контрактам для осуществления специфических задач в связи с увеличением рабочей нагрузки, например, в связи с деятельностью в области международной регистрации в рамках РСТ. ВОИС также воспользовалась услугами ряда консультантов, в первую очередь в связи с проектами компьютеризации, реализуемыми в рамках РСТ и международной регистрации товарных знаков.

1575. Управление, набор, обучение и социальное обеспечение персонала входит в функции Отдела кадров и входящих в него трех секций: Секция набора персонала, Секция пособий персонала и Секция пенсий и страхования персонала. Кроме того, в состав Отдела входит сотрудник по социальному обеспечению, который находится в распоряжении всех членов персонала.

1576. Секция набора персонала отвечает за весь спектр услуг по набору штатных сотрудников, в частности за подбор кандидатур на вакантные посты, подготовку рекомендаций по продвижению и назначению штатных сотрудников в целом, за набор и выплату пособий временным сотрудникам, включая консультантов, а также за деятельность в области обучения. В течение 1993 г. было помещено 57 объявлений о вакансиях, из которых 18 были в профессиональной и высшей категориях и 39 в общей категории. Каждое объявление о вакансии в указанных категориях распространяется по всему миру в 8 000 копий и, в частности, путем уведомления государств-членов ВОИС, всех организаций, входящих в общую систему Организации Объединенных Наций, и путем публикации объявлений в изданиях ВОИС Industrial Property/La Propriété industrielle (Промышленная собственность) и Copyright/Le Droit d'auteur (Авторское право). В некоторых случаях объявления о вакансиях в указанных категориях также публиковались в газетах или журналах. Вакансии постов общей категории обычно объявлялись на местной основе, поскольку, в принципе, набор кандидатов на эти посты осуществляется именно таким образом. Иногда объявления о вакансиях также публиковались в печати. Из 18 вакантных постов, объявленных в профессиональной и высшей категориях, решения о выборе кандидатуры в конце года были сделаны в 9 случаях (2 внутренних и 7 внешних кандидатов), в то время как из 39 объявленных постов общей категории решение о выборе кандидатов

были сделаны в 19 случаях (10 внутренних и 9 внешних кандидатов). Остальные 29 постов связаны с новыми постами, набор которых разрешен в связи с программой и бюджетом на двухлетний период 1993-94 гг., вакансиями, возникающими в связи с прекращением службы и внутренними перестановками штата в результате соответствующих конкурсов.

1577. В связи с объявляемыми вакансиями на посты профессиональной и общей категорий учреждены специальные советы по значению, в целях рассмотрения кандидатур, проведения интервью с дополнительными кандидатами и подготовки рекомендаций Генеральному директору в отношении одного или нескольких кандидатов из числа кандидатур, представленных для назначения. Эти советы состоят из 4 штатных сотрудников, один из которых избирается из числа сотрудников, рекомендуемых Советом персонала ВОИС. Кроме того, в их состав входит один участник без права голоса, который представляет Отдел или Секцию, в которой имеется вакансия. Назначение осуществляется на основе достоинств, и при прочих равных квалификациях, предпочтение отдается кандидатам из регионов мира, которые не представлены или недостаточно представлены среди штатных сотрудников Международного бюро. Кандидаты на директорские посты, а также посты помощников Генерального директора, назначаются Генеральным директором, который принимает во внимание рекомендации Координационного комитета, в то время как заместители Генерального директора назначаются Генеральным директором после одобрения кандидатур указанным Комитетом.

1578. Компьютеризированная система управления набором персонала, включая временных сотрудников, реализована на локальной сети (LAN).

1579. Рост компьютеризации в Международном бюро также нашел свое отражение в программе обучения персонала, которое входит в функции Секции по набору персонала. В 1993 г. 36 штатных сотрудников прошли обучение на специализированных учебных курсах по программному обеспечению ЭВМ в связи с использованием персональных компьютеров, и 32 члена персонала приняли участие в специализированных встречах для ознакомления с последними новинками компьютерной технологии. Кроме того, около 110 сотрудников персонала посещали языковые курсы (на арабском, английском, французском, русском и испанском языках) с целью повышения профессиональной квалификации.

1580. Секция пособий персонала занимается административными вопросами в связи с условиями работы и пособиями для всех членов персонала, применением и осуществлением контроля за Штатным расписанием и Правилами персонала в связи с условиями работы, а также в связи с международным статусом персонала. Другая важная функция Секции состоит в классификации постов, которые находятся под контролем Комитета по классификации, состоящего из 3 членов персонала под председательством лица, не являющегося членом персонала. Это лицо, которое должно обладать большим опытом в кадровых вопросах в международных организациях, назначается Генеральным директором. В мае 1993 г. Комитет провел реклассификацию 48 постов.

1581. Что касается рабочего времени, около 80% штатных сотрудников используют гибкую систему рабочего времени. В соответствии с этой системой штатные сотрудники должны ежедневно находиться на работе в период так называемого обязательного времени, т.е. с 9 до 11.45 утра и с 2.15 дня до 4.30 вечера. Поскольку рабочая неделя состоит из 40 часов, оставшееся рабочее время должно быть использовано в ходе рабочего дня, начиная с 7 часов утра и кончая 7 часами вечера, в соответствии со служебной необходимостью и, в некоторой степени, с учетом выбора штатных сотрудников. В 1993 г. в ограниченном ряде служб на экспериментальной основе была введена новая

компьютеризированная система учета гибкого рабочего времени и подсчета перемещений персонала (командировки, отпуск и пр.).

1582. Секция пенсий и страхования персонала отвечает за совершенствование и предоставление социальных услуг штатным сотрудникам (включая иждивенцев) и пенсионерам, а также временным сотрудникам. Ее услуги, хотя и в более ограниченном объеме, распространяется на синхронных переводчиков, консультантов, лекторов и стипендиантов ВОИС.

1583. Штатные сотрудники в обязательном порядке являются участниками Объединенного пенсионного фонда ООН (ОПФООН). На 31 декабря 1993 г. в указанном фонде состояло 493 сотрудника ВОИС. В течение отчетного периода в указанный фонд вступили 46 новых участников, включая несколько временных сотрудников, за этот же период 31 участник вышел из указанного фонда, из которых 9 в связи с предоставлением пенсионных льгот.

1584. Все члены персонала охвачены системой страхования здоровья и страхования от профессиональных рисков. Иждивенцы и пенсионеры также пользуются схемой страхования здоровья. Страхование от непрофессиональных рисков для штатных сотрудников (включая иждивенцев) и пенсионеров предоставляется по выбору за счет самих штатных сотрудников. На 31 декабря 1993 г. одна тысяча три человека пользовались страхованием здоровья по общей схеме и 377 сделали выбор в пользу страхования от непрофессиональных рисков. Все страховые контракты ВОИС подписаны международными коммерческими страховыми компаниями.

1585. Служебные помещения. В конце марта была завершена установка двух дополнительных кабин для синхронного перевода в конференц-зале А штаб-квартиры ВОИС, что позволяет осуществлять синхронный перевод на шесть языков.

1586. В мае Генеральный директор ВОИС и Генеральный секретарь Всемирной метеорологической организации (ВМО) подписали памятную записку, в соответствии с которой, при условии одобрения Швейцарскими федеральными властями и властями кантона Женева, они заключат контракт о продаже здания ВМО Всемирной организации интеллектуальной собственности. ВОИС должна вступить во владение зданием ВМО 30 июня 1997 г. Продажная цена по состоянию на 31 декабря 1992 г. была установлена в сумме 30 000 000 швейцарских франков плюс ежегодное увеличение этой суммы на 3% вплоть до 30 июня 1997 г.

1587. Здание Административного центра Морийон (САМ). 1 октября 1993 г. новое здание, воздвигнутое при помощи ВОИС Женевскими кантональными властями в Административном центре Морийон (САМ) и расположенное в пяти минутах езды от здания штаб-квартиры ВОИС, было предоставлено в аренду Международному бюро. Здание САМ было торжественно открыто в ходе церемонии, организованной в ноябре Фондом Международного центра Женевы (FCIG), Департаментом общественных работ Республики и кантона Женева и ВОИС в присутствии президента Государственного совета Женевы, Генерального директора ВОИС и г-на Жан Пьера Стефани, архитектора, которые выступили с речами.

1588. Здание САМ представляет собой треугольное сооружение, также как и соседствующие здания Международной организации по миграции (МОМ) и Женевского бюро Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО). Строительство здания осуществлялось в тесном сотрудничестве между Генеральным директором и персоналом Международного бюро, с одной стороны, и архитектором, женевскими властями, инженерами и рабочими, с другой стороны. ВОИС принимала участие в планировании и осуществлении надзора за

строительством здания на всех его стадиях, при этом полная гармония и чувство солидарности, которое царило на всех заседаниях, внесло свой вклад в завершение работ в рекордно короткие сроки, поскольку между первым заседанием Комитета по служебным помещениям и введением здания в строй прошло только два года. В здании на трех уровнях имеются рабочие места для 140 человек и подземный гараж на 89 автомобилей.

1589. Стоимость здания составила 22 500 000 швейцарских франков. При проектировке здания и подсобных помещений были учтены требования максимальной безопасности; все материалы, использованные для строительства здания, обладают высокой огнеупорностью и здание САМ должным образом оснащено противопожарными детекторами.

1590. Жемчужиной здания САМ является конференц-зал, который носит название "salle céleste" (небесный зал), что справедливо относится к его сводчатому потолку, представляющему собой голубое небо с плывущими по нему белыми облаками. Конференц-зал рассчитан на 32 места, его округлая форма позволяет проводить дискуссии за круглым столом. Над украшением окон, колонн из розового дерева и стен работали женевские художники Питер и Марианна Холовка-Дюмартерей.

1591. Двухэтажный атриум, который венчает стеклянная крыша, обеспечивает в здании хорошее освещение. Здание также имеет оригинальный фасад, выполненный в красном и голубом тонах, а также приятный сад, хорошо гармонирующий с окружающей природой, что являлось одним из условий, которое первоначально предъявлялись к зданию Комиссией. Полы основных частей здания - вестибюля, ресторана, коридоров - выполнены из красного блестящего гранита, очень практичного материала, создающего теплый эффект.

1592. Этаж нижнего уровня, главным образом отдан в распоряжение Группы денежных поступлений Отдела бюджета и финансов, а также Реестра международных промышленных образцов; этаж верхнего уровня отдан в распоряжение Реестра международных товарных знаков и его компьютерных служб, а первый этаж занимают Лингвистический отдел, ресторан и конференц-зал. Все комнаты снабжены мобильными стенами и легко адаптируются к изменяющимся потребностям.

1593. Самые современные средства телефонной связи, факсы и компьютеры установлены и проходят опробование в здании САМ для возможного последующего внедрения в здании штаб-квартиры ВОИС. Система связи САМ связана с основным зданием штаб-квартиры ВОИС высокоскоростными волоконно-оптическими кабелями. В рабочие дни специальный автобус каждые полчаса осуществляет перевозку персонала и почты в здание и из здания САМ .

[Приложения следуют]

ПРИЛОЖЕНИЕ А

ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ВОИС ПО СОТРУДНИЧЕСТВУ В ЦЕЛЯХ
РАЗВИТИЯ В ПЕРИОД С 1 ЯНВАРЯ ПО 31 ДЕКАБРЯ 1993 г.

В настоящем Приложении содержатся две таблицы, показывающие основные виды деятельности ВОИС по сотрудничеству в целях развития за период с 1 января по 31 декабря 1993 г. в области промышленной собственности и в области авторского и смежных прав.

В таблице I с разбивкой по регионам приведен перечень развивающихся стран и организаций развивающихся стран, в интересах которых в отчетном периоде проводилась указанная деятельность, с указанием для каждой страны формы или форм такого сотрудничества.

В таблице II приведен перечень стран и организаций, которые за отчетный период внесли свой вклад в деятельность по сотрудничеству в целях развития, предоставляя финансовые и материальные средства, услуги экспертов и другое необходимое обеспечение.

ТАБЛИЦА I

РАЗВИВАЮЩИЕСЯ СТРАНЫ И ОРГАНИЗАЦИИ, В ИНТЕРЕСАХ КОТОРЫХ
ОСУЩЕСТВЛЯЛАСЬ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ПО СОТРУДНИЧЕСТВУ В ЦЕЛЯХ РАЗВИТИЯ
В ПЕРИОД С 1 ЯНВАРЯ ПО 31 ДЕКАБРЯ 1993 г.

: Страна, : Национальные :Межнациона- :Националь- :Консульта- :Услуги в об- :	: организа- : курсы и :льные курсы/ :ные/региона- :тивная и :ласти патент- :	: ция : мероприятия/ :мероприятия :льные :практическая :ной докумен- :	: : :ознакоми- : : :проекты :помощь в раз- :тации и :	: : :тельные : : : :работке зако- :информации; :	: : :поездки : : : :нодательства, :оборудование :	: : : : : : :создании уч- : : :	: : : : : : :реждений : : :
: АФРИКА (КРОМЕ АРАБСКИХ СТРАН) :							
: Ангола :	:	: х :	:	: х :	:	:	:
: Бенин :	: х :	: х :	:	: х :	:	:	:
: Ботсвана :	:	: х :	:	: х :	:	:	:
: Буркина-Фасо :	: х :	: х :	:	: х :	: х :	:	:
: Бурунди :	: х :	: х :	:	: х :	:	:	:
: Камерун :	:	: х :	:	: х :	:	:	:
:-----: :							
: Кабо-Верде :	:	: х :	:	: х :	: х :	:	:
: Центрально- :	:	: х :	:	: х :	: х :	:	:
: африканская :	:	: х :	:	: х :	: х :	:	:
: Республика :	:	: х :	:	: х :	: х :	:	:
: Чад :	: х :	: х :	:	: х :	: х :	:	:
: Каморские :	:	: х :	:	: х :	: х :	:	:
: острова :	:	: х :	:	: х :	: х :	:	:
:-----: :							
: Конго :	:	: х :	:	: х :	: х :	: х :	:
: Кот-д'Ивуар :	:	: х :	:	: х :	: х :	: х :	:
: Экваториальн. :	:	: х :	:	: х :	: х :	: х :	:
: Гвинея :	:	: х :	:	: х :	: х :	: х :	:
: Эфиопия :	:	: х :	:	: х :	: х :	: х :	:
: Габон :	:	: х :	:	: х :	: х :	: х :	:
:-----: :							

: Страна, : : организа- : : ция	: Национальные : : курсы и : : мероприятия/ : : ознакоми- : : тельные : : поездки	: Межнациона- : : льные курсы/ : : мероприятия	: Националь- : : ные/региона- : : льные : : проекты	: Консульта- : : тивная и : : практическая : : помощь в раз- : : работке зако- : : нодательства, : : создании уч- : : реждений	: Услуги в об- : : ласти патент- : : ной докумен- : : тации и : : информации; : : оборудование
: Гамбия		: х		: х	
: Гана	: х	: х		: х	: х
: Гвинея	: х	: х		: х	
: Гвинея-Биссау		: х			
: Кения		: х		: х	: х
: Лесото	: х	: х		: х	
: Мадагаскар		: х		: х	: х
: Малави	: х	: х		: х	
: Мали	: х	: х		: х	: х
: Мавритания		: х			
: Маврикий		: х		: х	
: Мозамбик		: х		: х	
: Намибия	: х	: х		: х	
: Нигер		: х		: х	: х
: Нигерия	: х	: х	: х	: х	: х
: Руанда		: х			: х
: Сан-Томе					
: и Принсипи		: х			
: Сенегал		: х		: х	
: Сьерра-Леоне		: х		: х	
: Свазиленд		: х		: х	
: Того		: х		: х	
: Уганда		: х		: х	: х
: Объединенная					
: Республика					
: Танзания	: х	: х		: х	: х
: Заир		: х	: х		
: Замбия		: х		: х	
: Зимбабве	: х	: х			
: ОАЕ				: х	
: ЭКА				: х	
: АРОПС	: х			: х	: х
: АОИС		: х		: х	
: САДК				: х	
: Итого	: 14	: 42	: 2	: 36	: 17

АВ/XXV/2
Приложение А, стр.3

: Страна, : : организа- : : ция	: Национальные : : курсы и : : мероприятия/ : : ознакоми- : : тельные : : поездки	: Межнациона- : : льные курсы/ : : мероприятия	: Националь- : : ные/региона- : : льные : : проекты	: Консульта- : : тивная и : : практическая : : помощь в раз- : : работке зако- : : нодательства, : : создании уч- : : реждений	: Услуги в об- : : ласти патент- : : ной докумен- : : тации и : : информации; : : оборудование
: АРАБСКИЕ СТРАНЫ			х		х
: Алжир		х		х	х
: Бахрейн		х			
: Египет		х		х	х
: Ирак					х
: Иордания	х	х		х	х
: Кувейт		х		х	
: Ливан				х	х
: Ливия		х		х	
: Марокко		х	х	х	х
: Оман		х		х	
: Саудовская : : Аравия		х		х	
: Судан		х		х	х
: Сирия	х	х		х	
: Тунис		х		х	
: Объединенные : : Арабские					
: Эмираты		х		х	
: Йемен		х		х	
: Итого	2	14	2	14	8
: АЗИЯ И ТИХО- : : ОКЕАНСКИЙ : : РЕГИОН			х		
: Бангладеш	х	х	х	х	х
: Бутан	х	х		х	
: Бруней- : : Даруссалам		х		х	
: Китай	х	х		х	х
: Корейская : : Народно- : : Демократич. : : Республика	х	х		х	х
: Фиджи		х		х	
: Индия	х	х	х	х	х
: Индонезия	х	х	х	х	х
: Иран : : (Исламская : : Республика)		х	х	х	х
: Лаос		х			

АВ/XXV/2
Приложение А, стр.4

: Страна, : организа- : ция	: Национальные : курсы и : мероприятия/ : ознакоми- : тельные : поездки	: Межнациона- : льные курсы/ : мероприятия	: Националь- : ные/региона- : льные : проекты	: Консульта- : тивная и : практическая : помощь в раз- : работке зако- : нодательства, : создании уч- : реждений	: Услуги в об- : ласти патент- : ной докумен- : тации и : информации; : оборудование
: Малайзия		: х	: х	: х	: х
: Маршалские : острова				: х	
: Микронезия : (Федеральные : Штаты)		: х		: х : х	
: Монголия	: х	: х		: х	
: Мьянмар		: х			
: Науру				: х	
: Непал	: х	: х			
: Пакистан		: х			
: Папуа- : Новая Гвинея		: х		: х	
: Филиппины	: х	: х		: х	
: Республика : Корея		: х		: х	: х
: Самоа		: х		: х	
: Сингапур		: х	: х	: х	: х
: Соломоновы : острова		: х		: х	
: Шри-Ланка	: х	: х		: х	: х
: Таиланд	: х	: х		: х	: х
: Тувалу				: х	
: Тонга		: х		: х	
: Вануату		: х		: х	
: Вьетнам		: х		: х	: х
: Гонконг		: х			
: Ниу				: х	
: КЭСРАТО				: х	
: АСЕАН		: х	: х	: х	
: Итого	: 11	: 29	: 8	: 29	: 12

: Страна, : : организа- : : ция	: Национальные : : курсы и : : мероприятия/ : : : : ознакоми- : : тельные : : поездки	: Межнациона- : : льные курсы/ : : мероприятия	: Националь- : : ные/региона- : : льные : : проекты	: Консульта- : : тивная и : : практическая : : помощь в раз- : : работке зако- : : нодательства, : : создании уч- : : реждений	: Услуги в об- : : ласти патент- : : ной докумен- : : тации и : : информации; : : оборудование
: ЛАТИНСКАЯ	:	:	: х	:	: х
: АМЕРИКА И	:	:	:	:	:
: КАРИБСКИЙ	:	:	:	:	:
: РЕГИОН	:	:	:	:	:

: Антигуа и	:	:	:	:	:
: Бурбуда	:	: х	:	:	:
: Аргентина	: х	: х	:	: х	: х
: Багамские	:	:	:	:	:
: острова	:	: х	:	:	:
: Барбадос	:	: х	:	:	:

: Белиз	:	: х	:	:	:
: Боливия	:	: х	:	: х	:
: Бразилия	: х	: х	:	: х	: х
: Чили	: х	: х	:	: х	: х
: Колумбия	:	: х	: х	: х	: х

: Коста-Рика	: х	: х	: х	: х	: х
: Куба	:	: х	:	: х	: х
: Доминика	:	: х	:	:	:
: Доминиканская	:	:	:	:	:
: Республика	:	: х	:	: х	:

: Эквадор	:	: х	:	: х	:
: Сальвадор	:	: х	:	: х	: х
: Гренада	:	: х	:	:	:

: Гватемала	:	: х	:	: х	: х
: Гайана	:	: х	:	:	:
: Гондурас	:	: х	: х	: х	: х
: Ямайка	:	: х	:	:	:
: Мексика	: х	: х	: х	: х	: х
: Никарагуа	:	: х	:	: х	: х

: Панама	:	: х	:	: х	: х
: Парагвай	: х	: х	:	: х	:
: Перу	: х	: х	:	: х	: х
: Сент-Кит	:	:	:	:	:
: и Невис	:	: х	:	:	:
: Сент-Люсия	:	: х	:	:	:

: Сент-Винсент	:	:	:	:	:
: и Гренадин	:	: х	:	:	:
: Суринам	:	: х	:	: х	:
: Тринидад и	:	:	:	:	:
: Тобаго	:	: х	:	: х	: х

АВ/XXV/2
Приложение А, стр.6

: Страна, : : организа- : : ция	: Национальные : : курсы и : : мероприятия/ : : ознакоми- : : тельные : : поездки : : : : :	: Межнациона- : : льные курсы/ : : мероприятия : : : : : : : : :	: Националь- : : ные/региона- : : льные : : проекты : : : : : : :	: Консульта- : : тивная и : : практическая : : помощь в раз- : : работке зако- : : нодательства, : : создании уч- : : реждений :	: Услуги в об- : : ласти патент- : : ной докумен- : : тации и : : информации; : : оборудование : : : : :
: Уругвай	: х	: х	: х	: х	: :
: Венесуэла	: :	: х	: :	: х	: :
: Аруба	: :	: :	: :	: х	: :
: Нидерландские	: :	: :	: :	: :	: :
: Антильские	: :	: :	: :	: :	: :
: острова	: :	: :	: :	: х	: :
: ЛАЭС	: :	: :	: :	: х	: :
: ХУНАК	: :	: :	: :	: х	: :
: МЕРКОСУР	: :	: х	: :	: х	: :
: Итого	: 8	: 33	: 6	: 26	: 16
: Межреги- : : ональные : : (проекты) :	: : : : : :	: : : : : :	: : : : : 2	: : : : : :	: : : : : :
: Общий итог	: 35	: 118	: 20	: 105	: 53

ТАБЛИЦА II

СТРАНЫ И ОРГАНИЗАЦИИ, КОТОРЫЕ В ПЕРИОД С 1 ЯНВАРЯ ПО 30 ИЮНЯ 1993 г.
ВНЕСЛИ СВОЙ ВКЛАД В ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ПО СОТРУДНИЧЕСТВУ
В ЦЕЛЯХ РАЗВИТИЯ

: Страна, : организа- : ция	: Денежные : вклады (х)*/ : вклады : участников : (0)*	: Денежные : расходы или : матер. база : и обучение : для курсов/ : мероприятий	: Эксперты, : лекторы	: Программа поисков : по уровню техники : и патентно-докумен- : тационные услуги
: Алжир	:	:	: х	:
: Аргентина	:	: х	: х	:
: Австралия	:	:	: х	: х
: Австрия	:	: х	: х	: х
: Бангладеш	: 0	: х	: х	:

: Бельгия	:	:	: х	: х
: Бенин	:	: х	:	:
: Бразилия	:	: х	: х	: х
: Болгария	:	: х	:	:
: Буркина-Фасо	:	: х	:	:

: Бурунди	:	: х	:	:
: Канада	:	: х	: х	: х
: Чад	:	: х	:	:
: Чили	:	: х	: х	:
: Китай	:	: х	: х	: х

: Колумбия	: 0	: х	: х	:
: Коста-Рика	: х	: х	: х	:
: Кот-д'Ивуар	:	:	: х	:
: Чешская : Республика	:	: х	:	:
: Корейская : Народно- : Дем. Респ.	: х	:	: х	:

: Дания	:	: х	: х	:
: Эквадор	:	: х	:	:
: Египет	:	: х	: х	:
: Фиджи	:	: х	:	:
: Финляндия	:	:	:	: х

: Франция	: х	: х	: х	: х
: Габон	:	: х	:	:
: Гамбия	:	: х	: х	:
: Германия	: х	: х	: х	: х
: Гана	:	: х	: х	:

* "Денежные вклады" включают целевые фонды и аналогичные формы финансирования;
"вклады участников" означают вклады в денежной или материальной форме в проекты
ПРООН со стороны страны, являющейся объектом соответствующего проекта.

ТАБЛИЦА II (продолжение)

: Страна, : Денежные : Денежные : Эксперты, : Программа поисков :	: организа- : вклады (х)*/ : расходы или : лекторы : по уровню техники :	: ция : вклады : матер. база : : и патентно-докумен- :	: : : и обучение : : тационные услуги :	: : : для курсов/ : : : :	: : : мероприятий : : : :
: Объединенные :	:	:	:	:	:
: Арабские :	:	:	:	:	:
: Эмираты :	:	: х	:	:	:
: Соединенное :	:	:	:	:	:
: Королевство :	:	: х	: х	: х	:

: Объединенная :	:	:	:	:	:
: Республика :	:	:	:	:	:
: Танзания :	:	: х	:	:	:
: Соединенные :	:	:	:	:	:
: Штаты :	:	:	:	:	:
: Америки :	: х	: х	: х	: х	:
: Уругвай :	: х	: х	: х	:	:

: Венесуэла :	:	: х	: х	:	:
: Вьетнам :	:	: х	:	:	:
: Заир :	: 0	:	:	:	:
: Зимбабве :	:	: х	: х	:	:

: МБР :	: х	:	:	:	:
: ПРООН :	: х	: х	:	:	:
: ВТЗБ :	:	: х	: х	:	:
: ЕПО :	:	: х	: х	: х	:
: КЕС :	: х	:	:	:	:

: АОИС :	:	:	: х	:	:
: АРОПС :	:	: х	: х	:	:
: ИСЕСКО :	:	: х	:	:	:
: АСЕАН :	:	: х	: х	:	:
: ХУНАК :	:	:	: х	:	:

: ЛАЭС :	:	: х	:	:	:
: ЭКЛАК :	:	:	: х	:	:
: ОСВК :	:	: х	:	:	:
: ИФПИ :	:	:	: х	:	:
: МИАП :	:	:	: х	:	:

: МИССХ :	:	:	: х	:	:
: МФАИ :	:	:	: х	:	:
: ИФРО :	:	:	: х	:	:
: : :	:	:	:	:	:
: Итого: :	: 23	: 63	: 54	: 18	:

* "Денежные вклады" включают целевые фонды и аналогичные формы финансирования; "вклады участников" означают вклады в денежной или материальной форме в проекты ПРООН со стороны страны, являющейся объектом соответствующего проекта.

[Приложение В следует]

ПРИЛОЖЕНИЕ В

КОНСУЛЬТАТИВНАЯ И ПРАКТИЧЕСКАЯ ПОМОЩЬ,
ОКАЗАННАЯ РАЗВИВАЮЩИМСЯ СТРАНАМ СО СТОРОНЫ ВОИС
В ОБЛАСТИ КОМПЬЮТЕРИЗАЦИИ ВЕДОМСТВ ПРОМЫШЛЕННОЙ СОБСТВЕННОСТИ

Введение. Международное бюро начало оказывать консультативную помощь развивающимся странам по вопросам компьютеризации национальной администрации в области промышленной собственности с начала 1980-х гг. Растущее желание развивающихся стран модернизировать национальные ведомства промышленной собственности и оказывать более совершенные и эффективные услуги пользователям, в особенности пользователям в промышленности и торговле, вызвало повышение интереса к компьютеризации общих управленческих процессов в ведомствах, а также процедур по обработке заявок на патенты и товарные знаки и патентно-информационных услуг. В результате этого в течение двухлетнего периода 1992-93 гг. наблюдался значительный рост просьб об оказании со стороны ВОИС консультативной и практической помощи.

Международное бюро хорошо подготовлено для оказания такой помощи, поскольку в течение многих лет оно аккумулирует опыт и ноу-хау в этой области, который обогащается за счет собственных усилий, направленных на компьютеризацию операций, в особенности, в области деятельности по международной регистрации, а также за счет внешнего опыта, приобретенного в ходе решения проблем и вопросов, стоящих перед развивающимися странами в различных ситуациях.

Руководство. Консультативная и практическая помощь по компьютеризации, которую оказывает Международное бюро, широко следует рекомендациям, содержащимся в Руководстве по составлению планов автоматизации операций в области товарных знаков и патентов в ведомствах промышленной собственности развивающихся стран, которое ВОИС опубликовала в 1991 г.

Руководство полезно для стран, которые впервые рассматривают возможность компьютеризации некоторых функций, а также в равной степени для стран, которые хотят расширить существующие автоматизированные системы.

В указанном Руководстве правительственным органам заинтересованных стран предлагаются:

- (i) директивы для проведения экономической оценки компьютеризации (в плане компьютерного оборудования, разработки и создания программного обеспечения, потребностей в национальных квалифицированных кадрах на краткосрочный, среднесрочный и долгосрочный периоды);
- (ii) контрольный список вопросов, которые должны приниматься во внимание при проведении вышеуказанной оценки, и в тех случаях, когда оценка имеет положительные результаты, для составления плана компьютеризации, учитывающего специфические потребности каждого отдельного ведомства промышленной собственности. Указываются также узкие места, которые могут отсрочить или помешать реализации проекта компьютеризации.

Необходимо, чтобы разработка плана проводилась с полным учетом действующих законов и правил, а также административных процедур и практики ведомств в связи с операциями, которые подлежат компьютеризации, в целях, при необходимости, рационализации этих операций до начала проведения компьютеризации.

Формы оказания помощи. Помощь, оказываемая Международным бюро в области компьютеризации, осуществляется в двух основных формах: поездки с целью оказания консультативной помощи и предоставление программного обеспечения и аппаратных средств.

Поездки с целью оказания консультативной помощи с участием сотрудников или консультантов ВОИС в зависимости от страны, являющейся объектом соответствующего проекта, имеют различную продолжительность. Задачи таких миссий варьируются от осуществления первоначального анализа и подготовки технико-экономического обоснования, работы по оценке процедур и подготовки планов полной компьютеризации до визитов к местным торговцам компьютерным оборудованием, составления тендерных документов, осуществления надзора за монтажом закупленных аппаратных средств и обучения на рабочих местах программистов и административного персонала. Указанные формы помощи были оказаны приблизительно 50 развивающимся странам во всех развивающихся регионах мира.

На сегодняшний день около 50 развивающихся стран и две межправительственных организации, членами которых являются развивающиеся страны, получили аппаратные средства и программное обеспечение в связи с реализацией проектов компьютеризации в области промышленной собственности. Поставленные аппаратные средства главным образом включали персональные компьютеры и периферийные устройства, как например, принтеры и устройства для считывания CD-ROM-дисков. Поставленное или разработанное программное обеспечение главным образом было связано с автоматизацией административных процедур выдачи патентов и регистрации знаков, автоматизацией поиска в области товарных знаков, а также автоматизацией патентно-информационных услуг, предоставляемых пользователям.

Большинство стран получило персональные компьютеры, приобретение которых частично финансировалось из ресурсов ПРООН в качестве составной части усилий ВОИС, направленных на содействие использованию информации в области промышленной собственности путем распространения технологии с применением CD-ROM-дисков. В некоторых случаях эти усилия осуществлялись в сотрудничестве с Европейским патентным ведомством и государствами-донорами, являющимися членами ВОИС.

Персональные компьютеры предоставлялись в контексте планов национальных ведомств промышленной собственности, направленных на упрощение операций путем компьютеризации. Приобретение таких персональных компьютеров большей частью финансировалось из средств, предоставленных ПРООН и государствами-членами ВОИС.

Более существенные закупки аппаратных средств были осуществлены через посредство ВОИС в некоторых странах, где существуют национальные проекты по совершенствованию национальных ведомств промышленной собственности. В этих случаях финансирование осуществлялось из средств ПРООН или соответствующих правительств. Они также оплачивали разработку и/или приобретение программного обеспечения. Такие национальные проекты позволили Международному бюро завершить планы компьютеризации и их практическую реализацию в течение периода двух-трех лет. При разработке программного обеспечения ВОИС успешно использовала в качестве консультантов внешних экспертов, которые, как правило, приглашались из частного сектора. В случае Латинской Америки, была специально подобрана и использована группа таких экспертов, что обеспечило непрерывность и преемственность консультативной помощи и в определенной степени помогло гармонично осуществлять работу по компьютеризации административных и технических процедур в ведомствах промышленной собственности заинтересованных стран региона. В Африке ВОИС начала разработку специального общего программного обеспечения для ведомств промышленной собственности трех стран, которое, с учетом определенных изменений, может быть использовано другими африканскими странами.

Дальнейшая деятельность. В течение двухлетнего периода 1994-95 гг. Международное бюро активизирует помощь развивающимся странам в этой важной области программы ВОИС по сотрудничеству в целях развития, в особенности, содействуя ведомствам промышленной собственности в сокращении накопившегося объема нерассмотренных заявок в области промышленной собственности, и, тем самым, способствуя своевременной выдаче охранных документов в области промышленной собственности.

[Приложение С следует]

КОНСУЛЬТАТИВНАЯ И ПРАКТИЧЕСКАЯ ПОМОЩЬ,
ОКАЗАННАЯ РАЗВИВАЮЩИМСЯ СТРАНАМ СО СТОРОНЫ ВОИС
В ОБЛАСТИ ПАТЕНТНОЙ ИНФОРМАЦИИ И ТЕХНОЛОГИИ
С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ CD-ROM-ДИСКОВ

Введение. В течение последних двух лет в рамках своих ограниченных ресурсов Международное бюро активизировало помощь развивающимся странам в области патентной информации и технологии с использованием CD-ROM-дисков (Compact Disk-Read Only Memory) (компакт-диск с постоянной памятью) в ответ на возрастающее признание в этих странах неоспоримой пользы такой информации для промышленности и развития техники, а также учитывая явные преимущества CD-ROM-дисков как наилучшей формы (с точки зрения техники, затрат и потребителей) для целей проведения библиографического поиска, а также хранения, организации патентных документов и доступа к ним.

Такую помощь развивающимся странам ВОИС оказывает дополнительно к предоставлению патентно-информационных услуг. Эти услуги предоставляются бесплатно и включают предоставление отчетов по уровню техники в любой области техники, идентификацию эквивалентных патентных документов, опубликованных на различных языках, предоставление копий отдельных патентных документов и информации о юридическом статусе патентных заявок и выданных патентов.

Консультативная помощь в создании фонда патентной документации. В последующих четырех пунктах излагается сущность консультативной помощи, которую Международное бюро оказывает развивающимся странам, планирующим расширить или создать фонд патентных документов.

Каждая развивающаяся страна должна создать два фонда национальных патентных документов (заявок и/или выданных патентов), опубликованных соответствующим правительственным органом. Один фонд должен быть подобран по порядковым номерам, а второй фонд – по классификационным номерам, то есть, он должен быть подобран в соответствии с символами Международной патентной классификации (МПК).

Выбор формы новых национальных патентных документов (на CD-ROM-дисках или на бумажном носителе), естественно, будет зависеть от ежегодного количества публикуемых национальных патентных документов, наличия финансовых ресурсов и потребностей распространения патентной информации в данной стране.

Что касается приобретения фонда иностранных патентных документов, развивающимся странам настоятельно рекомендуется, в зависимости от их специфических потребностей, приобретать следующие патентные документы, предпочтительно в форме CD-ROM-дисков, с учетом следующей очередности:

I. CD-ROM-диски для целей поиска

- (i) МПК:КЛАСС, один единственный CD-ROM-диск, содержащий все шесть редакций (с 1975 по 1995 гг.) Международной патентной классификации (МПК) на английском и французском языках, четвертую – шестую редакции на немецком языке и пятую и шестую редакции на испанском и венгерском языках. Все эти тексты полностью пригодны для целей поиска;

- (ii) ESPACE-ACCESS, содержащие библиографические данные или рефераты патентных документов, опубликованных Европейским патентным ведомством (ЕПВ) и брошюр РСТ (Договор о патентной кооперации);
- (iii) CASSIS, содержащие библиографические данные патентов США, опубликованных с 1969 г., и рефераты патентов США, опубликованных за последние 36 месяцев, а также список номеров и классификацию всех американских патентов, начиная с 1790 г.;
- (iv) PatentScan, содержащие библиографические данные всех патентов США, опубликованных за последние 20 лет;
- (v) APS (Автоматизированный патентный поиск), содержащие библиографические данные и рефераты или формулы всех патентов США, опубликованных с 1975 г.;
- (vi) BREF, содержащие библиографические данные и рефераты (по которым можно производить поиск) и по одному чертежу французских патентных документов, опубликованных с 1989 г.;
- (vii) CIBEPAT, содержащие библиографические данные патентных документов, опубликованных Испанией и отдельными странами Латинской Америки, начиная с 1969г.;

II. CD-ROM-диски для хранения и предоставления копий патентных документов (т.е. содержащие полные тексты и чертежи в виде факсимильных изображений)

- (viii) ESPACE-WORLD, содержащие в настоящее время брошюры РСТ, начиная с 1990 г.;
- (ix) ESPACE-EP, содержащие опубликованные патентные заявки ЕПВ, начиная с 1978 г.;
- (x) PATENT IMAGES или PATENTVIEW, содержащие патенты США, опубликованные, соответственно, с 1976 и 1992 гг.;

III. Прочая продукция на CD-ROM-дисках

- (xi) с учетом языковых и финансовых возможностей данной развивающейся страны другие патентные документы, в особенности патентные документы, которые составляют часть минимума патентной документации в соответствии с РСТ.

Развивающимся странам следует прекратить пополнение нумерационных фондов патентных документов на бумажных носителях, микрофильмах или микрофишах, и по возможности, заменить их CD-ROM-дисками, в то время как полные тексты иностранных патентных документов, которые будут публиковаться в будущем, должны компилироваться только на CD-ROM-дисках. Следует отказаться от существующих фондов иностранных патентных документов на языках, которые, как правило, не понимаются в данной стране, и в будущем такие документы приобретать не следует.

Предоставление документации и оборудования. Помощь, оказываемая Международным бюро развивающимся странам в этой области деятельности, выражается в следующих трех формах:

- (i) предоставление развивающимся странам рабочих станций для работы с CD-ROM-дисками;
 - (ii) предоставление развивающимся странам фондов патентных документов на CD-ROM-дисках;
- и
- (iii) публикация фондов патентных документов на CD-ROM-дисках.

В отношении предоставления рабочих станций для работы с CD-ROM-дисками: Международное бюро за счет своих собственных фондов, а также фондов ПРООН и некоторых государств-членов ВОИС и в сотрудничестве с ЕПВ смогло бесплатно предоставить стандартные рабочие станции для работы с CD-ROM-дисками (стоимость каждой такой станции составляет около 10 000 долларов США) приблизительно 50 развивающимся странам во всех регионах мира, а также АРОПС и АОИС. Каждая из развивающихся стран, которая является участником РСТ, взамен брошюр РСТ на бумажном носителе, получила рабочую станцию и соответствующие CD-ROM-диски в рамках РСТ. Кроме того, каждая из развивающихся стран-членов Мадридского союза (Международная регистрация товарных знаков) получила рабочую станцию и соответствующие CD-ROM-диски, изготовленные в рамках проекта ROMARIN, которые содержат данные в связи с международными регистрациями товарных знаков, осуществленными в соответствии с Мадридским соглашением.

В некоторые из развивающихся стран Африки, которые являются получателями указанного оборудования, были организованы специальные поездки сотрудников ВОИС или консультантов, которые оказали помощь в монтаже рабочих станций и обучении местного персонала пользованию этими станциями.

В отношении предоставления фондов патентных документов на CD-ROM-дисках: Международное бюро, при содействии ЕПВ и частично ПРООН, предоставляло фонды на CD-ROM-дисках типа "ESPACE-WORLD", "ESPACE-ACCESS" и "ESPACE-FIRST" приблизительно 50-ти развивающимся странам и двум региональным организациям. В сотрудничестве с отдельными государствами-членами ВОИС и ЕПВ, предоставляются подборки других патентных документов.

Что касается изготовления фондов патентных документов на CD-ROM-дисках, следует отметить, что в настоящее время в сотрудничестве с ЕПВ Международное бюро публикует текущие подборки брошюр РСТ на CD-ROM-дисках и намеревается опубликовать полную ретроспективную подборку брошюр РСТ, начиная с 1978 г.

В 1992 г. в сотрудничестве с Испанским ведомством по патентам и товарным знакам и ЕПВ Международное бюро внесло вклад в разработку и изготовление прототипа CD-ROM-диска под названием "DOPALES-Primeras", который содержит первые страницы в виде факсимильных изображений и закодированные библиографические данные патентных документов, опубликованных в 1990 г. большинством стран Латинской Америки. В 1994 г. начнется регулярная публикация этих CD-ROM-дисков.

Кроме того, Международное бюро подготавливает к выпуску на CD-ROM-дисках фонд патентных документов АОИС. Эта серия, содержащая 15-16 CD-ROM-дисков, как ожидается, будет готова в 1994 г.

В рамках национального проекта, финансируемого ПРООН, Международное бюро в сотрудничестве с ЕПВ оказывает помощь правительству Индии в публикации индийских патентных документов на CD-ROM-дисках типа ESPACE, то есть, факсимильные и библиографические данные, а также рефераты в кодированном и пригодном для поиска формате.

Дальнейшая деятельность. В течение двухлетнего периода 1994-95 гг. предполагается дальнейшее расширение консультативной и практической помощи, оказываемой Международным бюро развивающимся странам в полезной и активно развивающейся области промышленной информации, и в особенности, патентной информации, с использованием технологии с применением CD-ROM-дисков.

[Приложение D следует]

ПРИЛОЖЕНИЕ D

ЗАСЕДАНИЯ, ОРГАНИЗОВАННЫЕ ВОИС В ПЕРИОД
С 1 ЯНВАРЯ ПО 31 ДЕКАБРЯ 1993 г.

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Первое консультативное заседание под эгидой ВОИС - АСЕАН по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности	январь	Женева	-
Региональное информационное заседание под эгидой ВОИС по развитию осознания важности охраны прав авторов литературных, художественных произведений в государствах-членах Исламской организации по вопросам образования, науки и культуры (ИСЕСКО)	январь/ февраль	Каир	ИСЕСКО
Национальный семинар под эгидой ВОИС по лицензионным соглашениям	февраль	Уагадугу	Правительство Буркина-Фасо
Информационная подготовительная встреча с неправительственными организациями, представляющими исполнителей	февраль	Женева	-
Встреча консультантов по Договору, дополняющему Парижскую конвенцию в отношении товарных знаков (Договор о законах по товарным знакам)	февраль	Женева	-
Национальный симпозиум под эгидой ВОИС по Парижской конвенции по охране промышленной собственности	февраль	Лима	Правительство Перу
Комитет экспертов в рамках Союза по Международной патентной классификации (МПК) (двадцать первая сессия)	март	Женева	-

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Комитет экспертов в рамках Локарнского союза по Международной классификации промышленных образцов (шестая сессия)	март	Женева	-
Национальный семинар под эгидой ВОИС по практическим аспектам коллективного административного регулирования авторского права и смежных прав для технического и административного персонала Парагвайского общества авторов (АПА)	март	Асунсьон	-
Региональные учебные курсы по авторскому праву и смежным правам для Латинской Америки	март	Сан-Бернардино (Парагвай)	Правительство Парагвая и СЮИСА
VIII-ой Международный конгресс по охране прав интеллектуальной собственности (авторов, художников и продюсеров)	март	Асунсьон	Правительство Парагвая
Национальный семинар под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию авторского права	март	Рио-де-Жанейро	Правительство Бразилии
Азиатский региональный учебный семинар под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области товарных знаков	март	Пекин	Правительства Китая и Японии
Национальный семинар под эгидой ВОИС по обучению и исследованиям в области интеллектуальной собственности	март	Аккра	Правительство Ганы
Всемирный симпозиум под эгидой ВОИС по влиянию цифровой технологии на авторское право и смежные права	март/ апрель	Кембридж (Массачусетс)	-
Ассамблея Международного союза по охране промышленной собственности (Ассамблея Парижского союза (20-ая сессия (10-ая внеочередная))	апрель	Женева	-

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Бюджетный комитет ВОИС (одиннадцатая сессия)	апрель	Женева	-
Постоянный комитет по информации в области промышленной собственности (ПКИПС), Рабочая группа по общей информации (ПКИПС/ОИ) (десятая сессия)	апрель	Женева	-
Комитет экспертов по совершенствованию Гаагского соглашения о международном депонировании промышленных образцов (третья сессия)	апрель	Женева	-
Семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для португалоговорящих стран Африки	апрель	Лиссабон	Правительство Португалии
Национальный семинар под эгидой ВОИС о роли товарных знаков и торговых наименований в экономическом развитии	апрель	Бужумбура	Правительство Бурунди
Азиатский региональный круглый стол под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности	апрель	Куала-Лумпур	Правительства Малайзии и Японии
Подготовительная рабочая группа Комитета экспертов Специального союза по Международной классификации товаров и услуг для целей регистрации знаков (Нишский союз) (тринадцатая сессия)	май	Женева	-
Комитет экспертов по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами (пятая сессия) и подготовительное заседание к Дипломатической конференции по заключению Договора по урегулированию споров в области интеллектуальной собственности между государствами	май	Женева	-

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Консультативный комитет по международной регистрации аудиовизуальных произведений (Союз в рамках Договора о Реестре фильмов (ФРТ)) (третья сессия)	май	Женева	-
Ассамблея Союза ФРТ (третья сессия (вторая внеочередная))	май	Женева	-
Консультативное заседание по влиянию новых технологий на права исполнителей	май	Женева	-
Договор о патентной кооперации Комитет по административным и юридическим вопросам (РСТ)/КАЮ) (пятая сессия)	май	Женева	-
Национальные учебные курсы под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	май	Котону	Правительство Бенина
Национальный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	май	Бамако	Правительство Мали
Национальный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	май	Дар-эс-Салам	Правительство Объединенной Республики Танзании
Субрегиональный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для государств-членов Совета по сотрудничеству стран Залива (СССЗ)	май	Абу-Даби	Правительство Объединенных Арабских Эмиратов
Региональный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Центральной Америки и Карибского региона	май	Вашингтон, округ Колумбия	Правительство Соединенных Штатов Америки
Международный семинар по авторскому праву	май	Сан-Леопольдо (Рио-Гранде-до-Сул, Бразилия)	Правительство Бразилии
Национальный семинар под эгидой ВОИС по товарным знакам и торговым наименованиям	май	Нджамена	Правительство Чада

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Национальный семинар под эгидой ВОИС по правовым и административным аспектам промышленной собственности и передачи технологии	май	Улан-Батор	Правительства Монголии и Германии
Учебный семинар под эгидой ВОИС по патентному поиску и экспертизе	май/июнь	Мадрид Мюнхен Женева	Правительство Испании и ЕПО
Специальная рабочая группа ПККИПС по долгосрочной политике пересмотра МПК (ПККИПС/МПК) (вторая сессия)	июнь	Женева	-
Учебные курсы под эгидой ВОИС по патентам и товарным знакам	июнь	Вашингтон, округ Колумбия	Правительство Соединенных Штатов Америки
Рабочая группа неправительственных организаций по арбитражу и другим внесудебным механизмам урегулирования споров в области интеллектуальной собственности между частными сторонами (третья сессия)	июнь	Женева	-
Комитет РСТ по техническому сотрудничеству (РСТ/КТС) (пятнадцатая сессия)	июнь	Женева	-
Исполнительный координационный комитет ПККИПС (двенадцатая сессия)	июнь	Женева	-
Специальная рабочая группа ПККИПС по управленческой информации в области промышленной собственности (ПККИПС/УИ) (одиннадцатая сессия)	июнь	Женева	-
Рабочая группа ПККИПС по поисковой информации (ПККИПС/ПИ) (одиннадцатая сессия)	июнь	Женева	-
Комитет экспертов по гармонизации законов об охране знаков (пятая сессия)	июнь	Женева	-

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Заседание Международных органов в рамках РСТ (РСТ/МО) (третья сессия)	июнь	Женева	-
Комитет экспертов по возможному Протоколу к Бернской конвенции (третья сессия)	июнь	Женева	-
Национальный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам для судей	июнь	Монтевидео	Правительство Уругвая
Межрегиональный семинар под эгидой ВОИС по управленческой стратегии предприятий в области промышленной собственности	июнь	Женева	-
Арабские региональные учебные курсы под эгидой ВОИС по промышленной собственности	июнь	Рабат	Правительство Марокко
Национальные передвижные семинары под эгидой ВОИС по патентной системе и использованию патентной информации в целях технического развития	июнь	Нью-Дели Мадрас Ахмадабад Пуна	Правительство Индии
Региональные учебные курсы под эгидой ВОИС по интеллектуальной собственности для развивающихся стран Азии и Тихоокеанского региона	июнь	Коломбо	Правительство Шри-Ланки
Семинар под эгидой ВОИС по промышленной собственности, конкурентоспособности и экономическому развитию для стран Андской группы	июнь	Кито	Правительство Эквадора
Региональный семинар под эгидой ВОИС по управленческой стратегии в области промышленной собственности и передаче технологии в пищевой промышленности Латинской Америки и Карибском регионе	июнь	Каракас	ЛАЭС
Учебный семинар под эгидой ВОИС по использованию патентной документации	июнь/ июль	Гаага Париж Вена Женева	Правительства Австрии и Франции, ЕПВ

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Комитет экспертов по возможному Договору об охране прав исполнителей и производителей фонограмм (первая сессия)	июнь/ июль	Женева	-
Четвертое заседание на высшем уровне под эгидой ВОИС правительственных чиновников стран Южной части Тихого океана по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности	июль	Сува	Правительство Фиджи
Национальный семинар под эгидой ВОИС для мексиканских судей по авторскому праву и смежным правам	июль	Мехико	Правительство Мексики
Международный симпозиум под эгидой ВОИС по новому патентному законодательству и роли патентной информации в развитии деловой практики в Болгарии	июль	Пловдив	Правительство Болгарии
Субрегиональный семинар под эгидой ВОИС по промышленной собственности для португало-говорящих стран Африки	июль	Мапуто	Правительства Мозамбика и Швеции
Вводные курсы под эгидой ВОИС по промышленной собственности для англоговорящих стран Африки	июль/ август	Винджук	Правительства Намибии и Швеции
Учебные курсы под эгидой ВОИС/ Швеция по авторскому праву и смежным правам	август	Стокгольм	Правительство Швеции и ШАМР
Региональные общие вводные курсы под эгидой ВОИС по промышленной собственности для франкоговорящих стран Африки	август	Бамако	Правительство Мали
Субрегиональный африканский семинар под эгидой ВОИС по содействию новаторству	август	Мазеру	Правительство Лесото
Национальный семинар под эгидой ВОИС по товарным знакам и экспортной продукции	август	Сантьяго	Правительство Чили

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Иберо-американская региональная встреча под эгидой ВОИС ведомств по авторским правам	август/ сентябрь	Санта-фе-де-Богота	Правительство Колумбии
Ориентационный семинар под эгидой ВОИС по общим аспектам промышленной собственности	сентябрь	Женева	-
Специализированные учебные курсы под эгидой ВОИС по юридическим и административным аспектам товарных знаков	сентябрь	Гаага	ВТЗБ
Учебные курсы под эгидой ВОИС по правовым, административным и экономическим аспектам промышленной собственности	сентябрь	Мадрид	Правительство Испании
Учебные курсы под эгидой ВОИС по промышленной собственности	сентябрь	Лиссабон	Правительство Португалии
Семинар под эгидой ВОИС по технической информации на службе промышленного развития: патентные документы	сентябрь	Гаага	ЕПВ
Учебные курсы под эгидой ВОИС по промышленной собственности	сентябрь	Мюнхен	Правительство Германии
Специализированные учебные курсы под эгидой ВОИС по патентной экспертизе для правительственных чиновников развивающихся стран	сентябрь	Гаага	Правительство Нидерландов
Учебные курсы под эгидой ВОИС по патентной документации и информации	сентябрь	Вена	Правительство Австрии
Учебные курсы под эгидой ВОИС по правовым, административным и экономическим аспектам промышленной собственности	сентябрь	Страсбург (Франция)	Правительство Франции и ЦМИПС
Учебные курсы под эгидой ВОИС по патентной документации, методам поиска и экспертизы	сентябрь/ октябрь	Стокгольм	Правительство Швеции
Национальный семинар под эгидой ВОИС по промышленной собственности	сентябрь	Сан-Хосе	Правительство Коста-Рики

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Семинар ВОИС для стран Центральной Европы по адаптации системы авторского права и смежных прав к условиям и требованиям рыночной экономики и демократического плюрализма	сентябрь	Прага	Правительство Чешской Республики
Рабочая группа Постоянного комитета ВОИС по сотрудничеству в целях развития в области промышленной собственности	сентябрь	Женева	-
Азиатские региональные учебные курсы под эгидой ВОИС по правовым и административным аспектам товарных знаков	сентябрь	Бангкок	Правительство Таиланда
Рабочая группа Постоянного комитета ВОИС по развитию сотрудничества в области авторского права и смежных прав	сентябрь	Женева	-
Региональный семинар под эгидой ВОИС по охране и реализации промышленной собственности на совместных предприятиях в Латинской Америке и Карибском регионе	сентябрь	Каракас	Программа Боливара по региональной технической интеграции, инновациям и промышленной конкуренции
Симпозиум под эгидой ВОИС по теме: Договор о патентной кооперации (РСТ) и Китай	сентябрь	Пекин	Правительство Китая
Национальный симпозиум под эгидой ВОИС по правовой охране выразительных средств фольклора	сентябрь	Пекин	Правительство Китая
Форум под эгидой ВОИС по международной регистрации товарных знаков в Китае	сентябрь	Пекин	Правительство Китая
Руководящие органы ВОИС и Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС	сентябрь	Женева	-
Генеральная ассамблея ВОИС (14-я сессия (11-я очередная))	см. выше	Женева	-

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Конференция ВОИС (12-я сессия (11-я очередная))	см. выше	Женева	-
Координационный комитет ВОИС (31-я сессия (24-я очередная))	см. выше	Женева	-
Ассамблея Парижского союза (21-я сессия (11-я очередная))	см. выше	Женева	-
Конференция представителей Парижского союза (21-я сессия (11-я очередная))	см. выше	Женева	-
Исполнительный комитет Парижского союза (29-я сессия (29-я очередная))	см. выше	Женева	-
Ассамблея Бернского союза (14-я сессия (11-я очередная))	см. выше	Женева	-
Конференция представителей Бернского союза (14-я сессия (11-я очередная))	см. выше	Женева	-
Исполнительный Комитет Бернского союза (35-я сессия (24-я очередная))	см. выше	Женева	-
Ассамблея Мадридского союза (25-я сессия (10-я очередная))	см. выше	Женева	-
Ассамблея Гаагского союза (13-я сессия (9-я очередная))	см. выше	Женева	-
Конференция представителей Гаагского союза (13-я сессия 9-я очередная))	см. выше	Женева	-
Ассамблея Ниццкого союза (13-я сессия (11-я очередная))	см. выше	Женева	-
Конференция представителей Ниццкого союза (12-я сессия (11-я очередная))	см. выше	Женева	-
Ассамблея Лиссабонского союза (10-я сессия (10-я очередная))	см. выше	Женева	-
Совет Лиссабонского союза (17-я сессия (17-я очередная))	см. выше	Женева	-

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Ассамблея Локарнского союза (13-я сессия (10-я очередная))	см. выше	Женева	-
Ассамблея Союза МПК [Международная патентная классификация] (12-я сессия (9-я очередная))	см. выше	Женева	-
Ассамблея Союза РСТ [Договор о патентной кооперации] (21-я сессия (9-я очередная))	см. выше	Женева	-
Ассамблея Будапештского союза (10-я сессия (7-я очередная))	см. выше	Женева	-
Ассамблея Венского союза (6-я сессия (5-я очередная))	см. выше	Женева	-
Постоянный комитет ВОИС по информации в области промышленной собственности (ПКИПС) (4-я сессия)	сентябрь	Женева	-
Комитет РСТ по техническому сотрудничеству (РСТ/КТС) (шестнадцатая сессия)	сентябрь	Женева	-
Комитет экспертов в рамках Союза Международной патентной классификации (МПК) (двадцать вторая сессия)	сентябрь/ октябрь	Женева	-
Ориентационный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	октябрь	Женева	-
Практические учебные курсы под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	октябрь	Париж	ОАКМИ
Практические учебные курсы под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	октябрь	Мадрид	ГОАИ
Общие вводные учебные курсы под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	октябрь	Лондон	Правительство Соединенного Королевства и БАПС
Практические учебные курсы под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	октябрь	Мюнхен	ГЕМА

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Практические учебные курсы под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	октябрь/ ноябрь	Копенгаген	КОДА
Консультативная встреча в рамках ВОИС/МЕРКОСУР	октябрь	Женева	-
Межправительственный комитет в рамках Международной конвенции по охране прав исполнителей, производителей фонограмм и органов вещания (Римская конвенция 1961 г.) (четырнадцатая очередная сессия)	октябрь	Женева	МОТ/ЮНЕСКО
Рабочая группа ПКИПС по общей информации (ПКИПС/ОИ) (одиннадцатая сессия)	октябрь	Женева	-
Симпозиум под эгидой ВОИС по международной охране географических указаний	октябрь	Фунчал (Мадейра)	Правительство Португалии
Форум под эгидой ВОИС/АСЕАН о роли интеллектуальной собственности в экономическом развитии стран АСЕАН	октябрь	Джакарта	АСЕАН
Семинар под эгидой ВОИС/АСЕАН по практической реализации прав интеллектуальной собственности	октябрь	Джакарта	-
Специальная рабочая группа ПКИПС по информации в области товарных знаков (ПКИПС/ТЗ) (3-я сессия)	октябрь	Женева	-
Региональный семинар под эгидой ВОИС по патентной информации	октябрь	Рио-де-Жанейро	Правительство Бразилии
Национальный семинар под эгидой ВОИС по патентному закону 1992 г. и содействию новаторству	октябрь	Аккра	Правительство Ганы
Национальный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	октябрь	Дакка	Правительство Бангладеш

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Региональный семинар под эгидой ВОИС по коллективному административному регулированию прав авторов, композиторов и исполнителей во франкоговорящих странах Африки	октябрь	Угадугу	Правительство Буркина-Фасо
Субрегиональный семинар под эгидой ВОИС по промышленной собственности для стран Восточной части Карибского региона	октябрь	Антигуа	ОСВК
Субрегиональный семинар под эгидой ВОИС для арабских стран по лицензионным соглашениям и соглашениям о передаче технологии	октябрь	Каир	Правительство Египта
Национальный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	октябрь	Манила	Правительство Филиппин
Академия ВОИС интеллектуальной собственности	октябрь/ ноябрь	Женева	-
Семинар под эгидой ВОИС по экспертизе патентных заявок в области биотехнологии: европейский опыт	октябрь/ ноябрь	Гаага, Мюнхен, Женева	ЕПВ
Субрегиональный семинар под эгидой ВОИС по промышленной собственности и экономическому развитию стран-членов Центральноафриканского таможенного и экономического союза (ЦАТЭС)	ноябрь	Либервиль	Правительство Габона
Региональный семинар под эгидой ВОИС по промышленной собственности, предпринимательству и конкуренции	ноябрь	Буэнос-Айрес	Правительства Аргентины и Франции
Комитет экспертов по охране прав исполнителей и производителей фонограмм (вторая сессия)	ноябрь	Женева	-
Азиатский субрегиональный симпозиум под эгидой ВОИС по промышленной собственности, торговле и техническому развитию	ноябрь	Ханой	Правительство Вьетнама

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Семинар ВОИС по интеллектуальной собственности для судей из франкоговорящих стран Африки	ноябрь	Женева, Париж	Правительство Франции
Азиатский региональный семинар под эгидой ВОИС по лицензированию и передаче технологии в области промышленной собственности	ноябрь	Тедук (Республика Корея)	Правительство Республики Корея
Региональный семинар под эгидой ВОИС по Договору о патентной кооперации (РСТ)	ноябрь	Банжул	АРОПС
Региональный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву для стран Азии и Тихоокеанского региона	ноябрь	Токио	Правительство Японии
Региональный учебный семинар под эгидой ВОИС для правительственных чиновников Латинской Америки по классификации изобразительных элементов знаков	ноябрь	Монтевидео	Правительство Уругвая
Национальный семинар под эгидой ВОИС по товарным знакам для предпринимательского сектора	ноябрь	Монтевидео	Правительство Уругвая
Региональный семинар под эгидой ВОИС по промышленной собственности в университетах, исследовательских центрах и промышленности	ноябрь	Грамадо, Рио-Гранде-до-Сул (Бразилия)	Правительство Бразилии
Национальный семинар под эгидой ВОИС по использованию предприятиями информации по промышленной собственности	ноябрь	Пхеньян	Правительство Корейской Народно-Демократической Республики
Комитет экспертов по гармонизации законов по охране товарных знаков (шестая сессия)	ноябрь/декабрь	Женева	-
и Подготовительное заседание к Дипломатической конференции по заключению Договора о законах по товарным знакам	декабрь	Женева	-

<u>Название мероприятия</u>	<u>Месяц</u>	<u>Место проведения</u>	<u>Другие организаторы</u>
Рабочая группа ПКИПС по поисковой информации (ПКИПС/ПИ) (двенадцатая сессия)	ноябрь/ декабрь	Женева	-
IV Национальный конгресс под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	декабрь	Лима	Правительство Перу
Национальный семинар под эгидой ВОИС по авторскому праву и смежным правам	декабрь	Рига	Правительства Латвии и Швеции
Информационная встреча с представителями международных неправительственных организаций, проявляющих интерес к вопросам промышленной собственности и/или авторского права	декабрь	Женева	-
Семинар под эгидой ВОИС/Ведомство США по авторским правам для стран Восточной Европы и Центральной Азии	декабрь	Вашингтон, округ Колумбия	Правительство Соединенных Штатов Америки
Комитет РСТ по техническому сотрудничеству (РСТ/КТС) (семнадцатая сессия)	декабрь	Женева	-
Исполнительный Координационный комитет ПКИПС (тринадцатая сессия)	декабрь	Женева	-
Специальная Рабочая группа ПКИПС по управленческой информации и промышленной собственности (ПКИПС/УИ) (двенадцатая сессия)	декабрь	Женева	-
Передвижные семинары под эгидой ВОИС по использованию информации в области промышленной собственности предприятиями	декабрь	Пекин Шанхай Ксиань Шончжинь Шэнчжень	Правительство Китая

Итого: 134 заседания

[Приложение E следует]

ПРИЛОЖЕНИЕ Б

ПУБЛИКАЦИИ ВОИС, ИЗДАННЫЕ В ПЕРИОД В 1993 г.

<u>Название публикации</u>	<u>Месяц издания</u>	<u>Номер публикации ВОИС</u>	<u>Языки</u>	
Краткая история первых 25 лет существования Всемирной организации интеллектуальной собственности	февраль	882 (E)	английский	
		882 (F)	французский	
Основные сведения о Договоре о патентной кооперации (РСТ)	март	433 (E)	английский	
	март	433 (F)	французский	
Брошюра Общей информации о ВОИС, выпуск 1993 г.	март	400 (E)	английский	
	март	400 (F)	французский	
	март	400 (S)	испанский	
	июнь	400 (C)	китайский	
	июнь	400 (G)	немецкий	
	июнь	400 (R)	русский	
	июнь	400 (P)	португальский	
	июнь	400 (A)	арабский	
	март	351 (F)	французский	
	Протоколы Дипломатической конференции по заключению Договора, дополняющего Парижскую конвенцию в отношении патентов			
	Справочный материал по системе интеллектуальной собственности в Малайзии	март	686 (E)	английский
	Анализ использования промышленной собственности в промышленности по переработке пальмового масла в Малайзии	март	719 (E)	английский
	Ниццкое соглашение о Международной классификации товаров и услуг для целей регистрации знаков (дополнения)	январь	292 (E)	английский
		январь	292 (F)	французский
январь		292 (G)	немецкий	
январь		292 (S)	испанский	
январь		292 (R)	русский	
январь		292 (A)	арабский	
январь		292 (I)	итальянский	

<u>Название публикации</u>	<u>Месяц издания</u>	<u>Номер публикации ВОИС</u>	<u>Языки</u>
Договор о патентной кооперации (РСТ)	февраль	274(P)	португальский
	февраль	274(G)	немецкий
	май	274(S)	испанский
	декабрь	274(E)	английский
	декабрь	274(F)	французский
Локарнское соглашение, учреждающее Международную классификацию промышленных образцов (дополнение)	март	271(E)	английский
	сентябрь	271(F)	французский
Лиссабонское соглашение об охране наименований мест происхождения и их международной регистрации (дополнение)	март	264(E)	английский
	июль	264(S)	испанский
Статистика по промышленной собственности 1991 г. Часть II: Товарные знаки и знаки обслуживания, промышленные образцы, сорта растений, микроорганизмы Часть I: Патенты, полезные модели	апрель	IP/STAT/1991/B	английский/ французский
	июнь	IP/STAT/1991/B	английский/ французский
Справочный материал по системе интеллектуальной собственности Таиланда	май	686/TH(E)	китайский/ английский
Симпозиум по служебным изобретениям, Бухарест, 6 и 7 октября 1992 г.	май	720(E)	английский
Справочник ВОИС по информации и документации в области промышленной собственности	апрель	208(E)	английский
	май	208(S)	испанский
	июль	208(F)	французский
	июль	208(S)	испанский
	декабрь	208(E)	английский
	декабрь	208(F)	французский
Конвенция ВОИС	апрель	250(E)	английский
	апрель	250(F)	французский
	сентябрь	250(S)	испанский
Страсбургское соглашение о Международной патентной классификации	апрель	275(E)	английский
	апрель	275(F)	французский
	июль	275(F)	французский

<u>Название публикации</u>	<u>Месяц издания</u>	<u>Номер публикации ВОИС</u>	<u>Языки</u>
Гаагское соглашение о международном депонировании промышленных образцов	апрель	262 (E)	английский
	апрель	262 (F)	французский
Парижская конвенция по охране промышленной собственности	апрель	201 (E)	английский
	июль	201 (F)	французский
	июль	201 (S)	испанский
Введение в законодательство и практику в области товарных знаков	май	653 (E)	английский
Общие правила процедуры ВОИС	май	399 (S) Rev. 3	испанский
	июнь	399 (A) Rev. 3	арабский
	декабрь	399 (C)	китайский
	декабрь	399 (S)	испанский
Азиатский региональный учебный семинар под эгидой ВОИС по использованию соглашений по промышленной собственности и передаче технологии в электронной промышленности, Пекин, 24-28 февраля 1992 г.	июль	721 (E)	английский
Всемирный справочник ВОИС по источникам патентной информации (издание 1993 г.)	август	209 (E)	английский
	август	209 (F)	французский
Всемирный симпозиум под эгидой ВОИС по влиянию цифровой технологии на авторское право и смежные права, Кембридж, Массачусетс, Соединенные Штаты Америки, 31 марта - 2 апреля 1993 г.	сентябрь	723 (E)	английский
Руководство по лицензированию в области биотехнологии	сентябрь	708 (F)	французский
Исследование по использованию промышленной собственности в сельскохозяйственном машиностроении в Республике Корея	сентябрь	712 (E)	английский

<u>Название публикации</u>	<u>Месяц издания</u>	<u>Номер публикации ВОИС</u>	<u>Языки</u>
Международная классификация товаров и услуг для регистрации знака (6-я редакция, 1992 г.)	март	500(DF)	голландский/ французский
	август	500(PF)	португальский/ французский
	август	500(IF)	итальянский/ французский
Руководство по международному депонированию промышленных образцов (дополненное издание, 1993 г.)	июль	623(E)	английский
	июль	623(F)	французский
Руководство для заявителя, использующего РСТ (дополненное издание, 1993 г.)	июль	432(E)	английский
	июль	432(F)	французский
Справочник национальных и региональных ведомств промышленной собственности (дополненное издание, 1993 г.) Дополнение, ноябрь 1993 г.	август	601(EF)	английский/ французский
	декабрь	601(EF)	английский/ французский
Бернская конвенция об охране литературных и художественных произведений	июль	287(F)	французский
	июль	287(P)	португальский
	сентябрь	287(S)	испанский
Венское соглашение об учреждении Международной классификации изобразительных элементов знаков	июль	266(F)	французский
Договор о международной регистрации аудиовизуальных произведений (Договор о Реестре фильмов)	июль	299(E)	английский
	ноябрь	299(E)	английский
	ноябрь	299(F)	французский
	ноябрь	299(S)	испанский
Справочник патентных поверенных	октябрь	707(E)	английский
Международная классификация промышленных образцов в соответствии с Локарнским соглашением (6-я редакция, 1993 г.)	октябрь	501(E/F)	английский/ французский

<u>Название публикации</u>	<u>Месяц издания</u>	<u>Номер публикации ВОИС</u>	<u>Языки</u>
Справочные материалы по системе интеллектуальной собственности на Филиппинах	ноябрь	686/PH(E)	английский
Азиатский региональный круглый стол под эгидой ВОИС по развитию эффективной системы промышленной собственности, Куала-Лумпур, 5-7 апреля 1993 г.	ноябрь	724(E)	английский
Международная конвенция по охране интересов исполнителей, производителей фонограмм и органов вещания (Римская конвенция)	ноябрь ноябрь	328(E) 328(F)	английский французский

[Приложение F следует]

ПРИЛОЖЕНИЕ F

СОКРАЩЕНИЯ И АКРОНИМЫ, ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ В
НАСТОЯЩЕМ ДОКУМЕНТЕ

AAA	ААА	Американская ассоциация по арбитражу
AADI	ААИ	Аргентинская ассоциация исполнителей
ABA	ААА	Американская ассоциация адвокатов
АВАРИ	БАПИС	Бразильская ассоциация поверенных в области промышленной собственности
АВРИ	БАПС	Бразильская ассоциация промышленной собственности
АВU	АБУ	Вещательный союз Азии и Тихоокеанского региона
АСС	АКК	Административный комитет по координации (ООН)
АСС	АСАП	Австралийский совет по авторским правам
АССИС	КККИС	Консультативный комитет по координации информационных систем (ООН)
АСРАQ	КККМС	Консультативный комитет по вопросам корректив по месту службы (ООН)
АСТ	АКТЕ	Ассоциация коммерческого телевидения Европы
АДАMI	АДАМИ	Гражданское общество по административному регулированию прав артистов-исполнителей
АЕР	АЕР	Ассоциация европейского радио
АFM	АФМ	Американская федерация музыкантов США и Канады
АFTRA	АФТРА	Американская федерация артистов радио и телевидения
АGICOA	АМКРАП	Ассоциация по международному коллективному регулированию прав на аудиовизуальные произведения
АID	МАКТ	Международный альянс кабельных трансляций
АIDAA	АИДАА	Международная ассоциация авторов и режиссеров аудиовизуальных произведений
АIE	ИОИ	Испанское общество исполнителей
АIL	АМБ	Ассоциация международных библиотек
АILIS	АМБИС	Ассоциация международных библиотекарей и информационных специалистов (прежде "Ассоциация международных библиотек (АМБ)")
АIM	АИМ	Европейская ассоциация производителей сортовой продукции
АIPLA	ААПИС	Американская ассоциация правоведов в области интеллектуальной собственности
АIPO	АОПС	Австралийская организация промышленной собственности
АIРPI	МАОПС	Международная ассоциация по охране промышленной собственности
АLAI	МАЛИ	Международная ассоциация деятелей литературы и искусства
АNDI	АНДИ	Национальная ассоциация устных переводчиков Мексики
АРА	АПП	Ассоциация патентных поверенных, (Нидерланды)
АРА	АПА	Ассоциация португальских актеров
АРА	ОПА	Общество парагвайских авторов
АРО	АПВ	Австрийское патентное ведомство
АРАА	ААПП	Азиатская ассоциация патентных поверенных
АРР	АОП	Агентство по охране программ
АRIPO	АРОПС	Африканская региональная организация промышленной собственности
ARTISJUS	АРТИСИУС	Венгерское бюро по охране авторских прав
АSA	ШАА	Швейцарская ассоциация по арбитражу
АSAM	ШААСП	Швейцарская ассоциация авторского права и смежных прав
АSEAN	АСЕАН	Ассоциация стран Юго-Восточной Азии

ASIPI	МААПС	Межамериканская ассоциация промышленной собственности
ASPIP	АООПС	Арабское общество по охране промышленной собственности
ATRIP	АТРИП	Международная ассоциация по совершенствованию преподавания и исследований в области интеллектуальной собственности
BVDM	ВПОБ	Ведомство промышленных образцов стран Бенилюкс
BVM	ВТЗБ	Ведомство товарных знаков стран Бенилюкс
BCC	БАПС	Британский авторско-правовой совет
BDI	БДИ	Федерация германской промышленности
BDU	БДУ	Германская ассоциация корпоративных юристов
BIEM	БИЕМ	Международное бюро обществ, осуществляющих административное регулирование прав на механическую запись и воспроизведение
BITS	ШАМТЭР	Шведское агентство международного технического и экономического развития
BSA	АПОФК	Альянс по программному обеспечению фирм и корпораций
BUBEDRA	БУБЕДРА	Ведомство Бенина по авторским правам
CSAQ	ККАВ	Консультативный комитет по административным вопросам (ООН)
CCC	СТС	Совет по таможенному сотрудничеству
CCIA	АПКСС	Ассоциация промышленности по производству компьютеров и средств связи
CCIG	ЖТПП	Женевская торгово-промышленная палата
CCPOQ	ККПОВ	Консультативный комитет по программным и оперативным вопросам (ООН)
CCSQ	ККОВ	Консультативный комитет по основным вопросам (ООН)
CE	ЕС	Европейский совет
CEC	КЕС	Комиссия Европейских сообществ
CEIPI	ЦМИПС	Центр международных исследований в области промышленной собственности
CEJU	УАЦС	Уругвайский академический центр для судей
CELIBRIDE	КЕЛИБРИДЕ	Международный контактный комитет по вышивке, занавесям и кружевам
CFC	ФСПС	Франкоязычный совет по песенному творчеству
CIArb	АП	Арбитражная палата
CIPA	ППП	Палата патентных поверенных
CISAC	МКОАК	Международная конфедерация обществ авторов и композиторов
CLIP	КЛИП	Институт общего права интеллектуальной собственности
CNIPA	КНИПП	Комитет национальных институтов патентных поверенных
COMITEXTEL	КОМИТЕКСТИЛЬ	Координационный комитет текстильной промышленности стран Европейского экономического сообщества
COSOMA	КОСОМА	Авторско-правовое общество Малави
CPO	КПВ	Китайское патентное ведомство
CPR	ЦГР	Центр государственных ресурсов
CPIC	ЦИИАП	Центр исследований и информации в области авторского права
DVGR	НАПСАП	Немецкая ассоциация промышленной собственности и авторского права

DEVENT-TIPS		Сеть развития систем технической информации и рекламы
EAPA	ЕААП	Европейский альянс агентств печати
EVLIDA	ЕБЛИДА	Европейское бюро библиотечных, информационных и документационных ассоциаций
EBRD	ЕБРР	Европейский банк реконструкции и развития
EBU	ЕСВ	Европейский союз вещания
ЕС	ЕС	Европейские сообщества
ECA	ЭКА	Экономическая комиссия ООН для Африки
ESAD	ЕКАД	Центральное бюро по сбору и распространению прав (Бразилия)
ESSA	ЕАКС	Европейские ассоциации кабельной связи (прежде "Международный альянс кабельных трансляций (МАКТ)")
ECIS	ЕКВС	Европейский комитет по взаимодействующим системам
ECLAC	ЭКЛАК	Экономическая комиссия ООН для Латинской Америки и Карибского региона
ECOSOC	ЭКОСОК	Экономический и социальный совет (ООН)
ECTA	АПТЗ	Ассоциация поверенных в области товарных знаков Европейских сообществ
EFTA	ЕАСТ	Европейская ассоциация свободной торговли
EIA	АЭП	Ассоциация предприятий электронной промышленности
EPI	ЕПИ	Институт профессиональных представителей при Европейском патентном ведомстве
EPO	ЕПО/ЕПВ	Европейская патентная организация/Европейское патентное ведомство
ESA	ЕКА	Европейское космическое агентство
ESCAP	КЭСРАТО	Комиссия ООН по экономическому и социальному развитию стран Азии и Тихоокеанского региона
EUROBIT	ЕВРОБИТ	Европейская ассоциация изготовителей конторского оборудования и оборудования для обработки данных
EWG	ЕКП	Европейский конгресс писателей
FSPA	ФППП	Федеральная палата патентных поверенных
FEMIP	ФЕМИПИ	Европейская федерация патентных поверенных в области промышленной собственности
FERA	ФЕРА	Европейская федерация кинорежиссеров аудиовизуальных фильмов
FIA	МФА	Международная федерация актеров
FIAD	ФИАД	Международная федерация ассоциаций кинопрокатчиков
FIAPF	МФАПФ	Международная федерация ассоциаций постановщиков фильмов
FICCI	ФИТШП	Федерация индийских торгово-промышленных палат
FICPI	ФИКПИ	Международная федерация поверенных в области промышленной собственности
FID	ФИД	Международная федерация по информации и документации
FIM	МФМ	Международная федерация музыкантов
FPLS	ЦПФП	Правовой центр им. Франклина Пирса
GATT	ГАТТ	Генеральное соглашение по тарифам и торговле
GCC	СССЗ	Совет по сотрудничеству стран Залива
GEIDANKYO	ГЕЙДАНКИО	Японский совет организаций исполнителей
GEMA	ГЕМА	Общество по охране прав на музыкальное исполнение и механическое воспроизведение (Германия)

GVL	ГВЛ	Общество по административному регулированию смежных прав
HTA	ВАТЗ	Венгерская ассоциация по товарным знакам
IAA	МРА	Международная рекламная ассоциация
IAB	МАВ	Международная ассоциация вещания
IAOA	МАОО	Международный альянс ассоциаций оркестров
IAWG	МОПП	Международное объединение писательских профсоюзов
ICA	МСА	Международный совет архивов
ICC	МТП	Международная торговая палата
ICC	МВЦ	Международный вычислительный центр (ООН)
ICI	МИАП	Международный институт авторского права (США)
ICMP	МКМИ	Международная конфедерация музыкальных издателей
ICSC	КМГС	Комиссия по международной гражданской службе (ООН)
ICSID	МСОПО	Международный союз обществ по промышленным образцам
ICSU	МСНС	Международный совет научных союзов
IDB	МБР	Межамериканский банк развития
IDLI	МИРЗ	Международный институт развития законодательства
IFCAI	МФУКА	Международная федерация учреждений коммерческого арбитража
IFIA	МФАИ	Международная федерация ассоциаций изобретателей
IFJ	МФЖ	Международная федерация журналистов
IFLA	ИФЛА	Международная федерация библиотечных ассоциаций и учреждений
IFPI	ИФПИ	Международная федерация производителей фонограмм и видеogramм
IFRRO	ИФРО	Международная федерация организаций, обладающих правом на воспроизведение
IIA	АИИ	Ассоциация информационной индустрии
IIAP	МИГУ	Международный институт государственного управления (Франция)
IICA	МИССХ	Межамериканский институт по сотрудничеству в области сельского хозяйства
IIDA	МИАП	Межамериканский институт авторского права
IIP	ИИСЯ	Институт интеллектуальной собственности Японии
IIPA	МАИС	Международная ассоциация интеллектуальной собственности
IIPTI	МИОИС	Международный институт обучения в области интеллектуальной собственности (Республика Корея)
ILAFP	ИЛАФП	Иберо-латиноамериканская федерация исполнителей
ILO	МОТ	Международная организация труда
IMC	ММС	Международный музыкальный совет (ЮНЕСКО)
IMO	ММО	Международная морская организация
INAPI	ИНАПИ	Алжирский институт стандартизации и промышленной собственности
INDECOPI	ИНДЕКОПИ	Национальный институт по защите конкуренции и охране интеллектуальной собственности (Перу)
INPI	НИПС	Национальный институт промышленной собственности (Бразилия)
INPI	ИНПИ	Национальный институт промышленной собственности (Франция)

INTA	МАТЗ	Международная ассоциация по товарным знакам (прежде Американская ассоциация владельцев товарных знаков (ЮСТА))
INTERGU	ИНТЕРГУ	Международное общество по авторскому праву
IPA	МАИ	Международная ассоциация издателей
IPC	ВПСА	Ведомство Австралии по промышленной собственности
IPCC	ЦСПС	Центр сотрудничества в области промышленной собственности
IPCC	МСИАП	Международный авторско-правовой совет издателей
IPO	ИПО	Владельцы интеллектуальной собственности
ISESCO	ИСЕСКО	Исламская организация по вопросам образования, науки и культуры
ISETU	ИСЕТУ	Международный секретариат профсоюзов работников искусств, печати и эстрады
ISO	ИСО	Международная организация по стандартизации
ITAA	ААИТ	Американская ассоциация по информационной технологии
ITC	ЦМТ	Центр международной торговли (ЮНКТАД/ГАТТ)
ITMA	ИПТЗ	Институт поверенных в области товарных знаков
ITI	МИТ	Международный институт театра
ITU	МСЭ	Международный союз электросвязи
IVF	МВФ	Международная федерация видео
JDPA	ЯАОПО	Японская ассоциация охраны промышленных образцов
JIU	ОИО	Объединенный инспекционный орган ООН
JPA	ЯПА	Японская патентная ассоциация
JPAA	АПЯЯ	Ассоциация патентных поверенных Японии
JPO	ЯПВ	Японское патентное ведомство
JTA	ЯАТЗ	Японская ассоциация товарных знаков
JUNAC	ХУНАК	Совет Картахенского соглашения
JUNIC	ОИК	Объединенный информационный комитет ООН
KIPO	КВПС	Корейское ведомство промышленной собственности (Республика Корея)
KODA	КОДА	Датское общество композиторов
LAS	ЛАГ	Лига арабских государств
LES	ЛЕС	(Международное) общество руководящих работников в области лицензирования
MCSC	КОАПМ	Китайское общество авторских прав на музыкальные произведения
MERCOSUR	МЕРКОСУР	Общий рынок стран Южного конуса
MPEAA	ААЭФ	Американская ассоциация по экспорту фильмов
MPI	МПИ	Институт национального и международного патентного, авторского и конкурентного права имени Макса Планка
NAV	НАР	Национальная ассоциация по радиовещанию
NCAC	НАПАК	Национальная авторско-правовая администрация Китая
NMPA	НАМИ	Национальная ассоциация музыкальных издателей
NYPTC	НАПТЗ	Нью-Йоркская ассоциация по законодательству в области патентов, товарных знаков и авторского права
OAPI	АОИС	Африканская организация интеллектуальной собственности
OAU	ОАЕ	Организация африканского единства
OEPM	ИВПТЗ	Испанское ведомство по патентам и товарным знакам
OECS	ОСВК	Организация стран восточной части Карибского региона
OMAPI	МВПС	Мальгашское ведомство промышленной собственности

ONITEM	НВИТИЗ	Национальное ведомство по изобретениям, технической информации и знакам (Куба)
PDG	ГПД	Группа патентной документации
PEARLE	ПЕРЛЕ	Европейская лига ассоциаций работников исполнительского жанра
ROSPATENT	РОСПАТЕНТ	Комитет Российской Федерации по патентам и товарным знакам
SACEM	ОАКМИ	Общество авторов, композиторов и музыкальных издателей Франции
SACM	МОАК	Мексиканское общество авторов и композиторов
SADC	ЮАСР	Южноафриканское сообщество по развитию
SAIC	ГАПТ	Государственная администрация по промышленности и торговле (Китай)
SAMI	САМИ	Организация по защите интересов шведских художников и музыкантов
SELA	ЛАЭС	Латиноамериканская экономическая система
SFA	СФА	Французский профсоюз артистов - исполнителей
SGAE	ГОАИ	Генеральное общество авторов Испании
SIDA	ШОМР	Шведский орган международного развития
SMF	ШСМ	Шведский союз музыкантов
SPA	СПА	Ассоциация изготовителей программного обеспечения
SPEDIDAM	СПЕДИДАМ	Общество по сбору и распространению прав артистов - исполнителей музыкальных и хореографических произведений
STF	ШСИ	Шведский союз исполнителей
STM	СТМ	Международная группа издателей научной, технической и медицинской литературы
SUISA	СЮИСА	Швейцарское общество охраны авторских прав на музыкальные произведения
SYDAS	СИДАС	Профсоюз артистов сцены
SYMF	ШСПМ	Шведский союз музыкантов - профессионалов
TVS	ШТФ	Швейцарская текстильная федерация
UDEAC	ЦАТЭС	Центральноафриканский таможенный и экономический союз (Габон)
UEPIP	ЮЕПИП	Союз европейских специалистов, практикующих в области промышленной собственности
UN	ООН	Организация Объединенных Наций
UNCED	ЮНКЕД	Конференция ООН по окружающей среде и развитию
UNCHS	ХАБИТАТ	Центр ООН по населенным пунктам (Хабитат)
UNCTAD	ЮНКТАД	Конференция ООН по торговле и развитию
UNDP	ПРООН	Программа развития ООН
UNEP	ЮНЕП	Программа ООН по окружающей среде, Найроби
UNESCO	ЮНЕСКО	Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры
UNHCR	БВКДБ	Бюро Верховного комиссара ООН по делам беженцев
UNICE	ЮНИСЕ	Европейский союз конфедераций промышленности и работодателей
UNIDO	ЮНИДО	Организация Объединенных Наций по промышленному развитию
UNIFAB	ЮНИФАБ	Союз производителей для международной охраны промышленной и художественной собственности

UNISINOS	ЮНИСИНОС	Университет Вале-до-Рио-дос-Синос (Бразилия)
UNITAR	ЮНИТАР	Институт ООН по обучению и исследованиям
UNJSPB	СОПФ	Совет объединенного пенсионного фонда ООН
UPOV	УПОВ	Международный союз по охране селекционных достижений
UPU	ВПС	Всемирный почтовый союз
USPTO	ВПТЗ	Ведомство США по патентам и товарным знакам
USTA	ЮСТА	Смотри INTA (МАТЗ)
WMO	ВМО	Всемирная метеорологическая организация
WPI	ВПИ	Мировая патентная информация

[Приложение G следует]

УКАЗАТЕЛЬ СТРАН, ТЕРРИТОРИЙ И НЕКОТОРЫХ МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫХ
ОРГАНИЗАЦИЙ

<u>Страна</u>	<u>Номер пункта</u>
Албания	44(iii), 48, 1250, 1254, 1255, 1303 to 1305, 1566
Алжир	46, 54, 83, 91, 97, 100, 102, 103, 110, 115, 158, 186, 187, 195, 582 to 584, 878, 879, 956, 957, 961 to 963, 969, 971, 976, 992, 996, 1064, 1066, 1085, 1097, 1164, 1192, 1195, 1228, 1235, 1250, 1252, 1257, 1267, 1271, 1278, 1282
Ангола	54, 83, 91, 121, 161, 398, 513, 961, 963, 1250
Антигуа и Барбуда	83, 313, 1566
Аргентина	46, 54, 77, 83, 89, 91, 97, 102, 104, 314 to 319, 326, 378, 384, 388, 458, 459, 462, 467, 487, 494, 743 to 751, 942, 945, 954, 956, 957, 961, 963, 964, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1085, 1097, 1228, 1240, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1267, 1284, 1566
Армения	38, 44(i)(viii), 969, 971, 1164, 1213, 1227, 1249, 1250, 1264, 1265, 1292, 1293 to 1295, 1298, 1299, 1306, 1385
Австралия	46, 54, 75, 77, 89, 97, 227, 249, 280, 291, 298, 312, 441, 446, 635, 678, 701, 718, 956, 957, 961, 963, 969, 971, 975, 980, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1077, 1082, 1085, 1094, 1097, 1137, 1139, 1140, 1142, 1144, 1163, 1164, 1166, 1170, 1174, 1176, 1213, 1250, 1252, 1255, 1259, 1261, 1263, 1265, 1269, 1271, 1276, 1307, 1308, 1566
Австрия	46, 54, 89, 100, 109, 664, 736, 956, 957, 959, 961 to 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1064, 1066, 1073, 1082, 1094, 1120, 1126, 1137, 1139, 1140, 1142, 1144, 1166, 1170, 1174, 1192, 1195, 1213, 1227, 1240, 1250, 1252, 1255, 1259, 1261, 1263, 1265, 1269, 1271, 1274, 1276, 1278, 1284, 1290, 1309, 1310, 1566
Азербайджан	1164, 1213, 1293 to 1295, 1311
Багамские острова	91, 457, 1250, 1252, 1255
Бахрейн	83, 91, 102, 110, 188, 195, 424 to 426, 438

Бангладеш	46, 83, 89, 91, 97, 99, 102, 107, 111, 114, 205 to 209, 249, 280, 291, 298, 312, 439, 440, 446, 631 to 638, 961, 963, 969, 971, 1228, 1250, 1252, 1566
Барбадос	91, 457, 961, 963, 1064, 1137, 1139, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1267, 1271, 1276
Беларусь	38, 44(ii)(ix)(xiii)(xiv), 54, 75, 992, 1064, 1133, 1134, 1137, 1139, 1164, 1189, 1190, 1194, 1195, 1213, 1227, 1250 to 1252, 1266, 1267, 1275 to 1278, 1292 to 1295, 1298 to 1300, 1312 to 1315, 1385
Бельгия	46, 54, 89, 103, 936, 957, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1088, 1092, 1137, 1139, 1144, 1174, 1192, 1195, 1221, 1222, 1228, 1250, 1252, 1255, 1259, 1269, 1271, 1276, 1278, 1280, 1566
Белиз	91, 457
Бенин	83, 91, 97, 102, 106, 110, 115, 118, 122, 158, 399 to 402, 961, 963, 1064, 1139, 1222, 1250, 1252, 1255, 1271, 1276, 1280, 1566
Бутан	44(i), 83, 91, 210, 291, 639 to 641, 888 to 890, 1249, 1250, 1566
Боливия	44(i)(ii)(iii)(vi), 77, 83, 317, 320 to 324, 326, 353, 752 to 755, 954, 992, 1249 to 1252, 1254, 1255, 1260, 1261, 1267, 1566
Босния и Герцеговина	44(i)(ii)(iii)(xi)(xii)(xiv), 1189, 1194, 1249, 1250, 1251, 1252, 1254, 1255, 1270, 1271, 1273, 1274, 1277, 1278
Ботсвана	83, 123 to 125, 146, 162, 941, 1566
Бразилия	44(xvii), 46, 51, 54, 83, 89, 91, 97, 100 to 104, 106, 107, 111, 112, 116, 161, 317, 325 to 329, 378, 384, 388, 392, 393, 395, 457, 460 to 463, 467, 487, 743, 744, 756 to 759, 945, 951, 954, 957, 961 to 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1077, 1082, 1094, 1100, 1137, 1139, 1144, 1170, 1174, 1237, 1240, 1250, 1252, 1255, 1257, 1261, 1263, 1267, 1269, 1276, 1283, 1284, 1566
Бруней-Даруссалам	83, 211, 212, 241, 242, 622, 642, 643, 1566
Болгария	46, 54, 89, 102, 103, 110, 961, 963, 969, 971, 982, 992, 996, 1064, 1066, 1068, 1073, 1082, 1085, 1094, 1097, 1100, 1137, 1139, 1164, 1166, 1170, 1176, 1192, 1195, 1213, 1227, 1228, 1235, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1267, 1276, 1278, 1282, 1316 to 1324, 1566

Буркина-Фасо	54, 83, 89, 91, 97, 101 to 103, 110, 115, 126, 127, 158, 399, 402, 410, 514 to 517, 843, 961, 963, 975, 1000, 1008, 1064, 1082, 1094, 1139, 1170, 1240, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1276, 1282, 1284, 1566
Бурунди	83, 89, 91, 101 to 103, 128, 129, 158, 402, 518, 519, 844, 961, 1250, 1252, 1566
Камбоджа	
Камерун	54, 83, 91, 102, 110, 115, 118, 130, 131, 144, 158, 392, 394, 402, 403, 520, 521, 845, 961, 963, 969, 971, 1000, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276, 1566
Канада	46, 51, 54, 89, 110, 221, 241, 242, 313, 615, 722, 954, 957, 958, 961 to 964, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1068, 1077, 1082, 1085, 1094, 1097, 1137, 1139, 1144, 1166, 1170, 1174, 1176, 1250, 1252, 1255, 1276, 1325, 1566
Кабо-Верде	83, 91, 102, 105, 132, 161, 398, 522
Центральноафриканская Республика	83, 91, 102, 106, 133, 134, 144, 158, 846, 961, 963, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276
Чад	83, 89, 91, 102, 103, 115, 135 to 137, 144, 158, 523, 961, 963, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276, 1566
Чили	44(xvii), 46, 51, 54, 75, 83, 89, 91, 97, 101 to 104, 116, 317, 326, 330 to 336, 353, 378, 384, 385, 388, 392, 395, 464, 465, 467, 486, 487, 737, 746, 749, 758, 760 to 770, 775, 776, 779, 789, 804, 808, 812, 824, 826, 827, 831, 833, 837, 945, 954, 956, 961 to 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1085, 1097, 1164, 1166, 1237, 1240, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1267, 1283, 1284, 1566
Китай	44(vii)(xiii), 46, 51, 54, 78, 83, 89, 91, 97, 100 to 102, 108, 114, 213 to 221, 249, 258, 280, 291, 312, 391, 392, 396, 441, 442, 446, 644 to 657, 891 to 895, 946, 947, 951, 957, 961 to 964, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1082, 1085, 1094, 1097, 1100, 1120, 1133, 1163, 1164, 1166, 1174, 1176, 1184, 1192, 1195, 1214, 1228, 1250, 1252, 1255, 1262, 1263, 1275, 1276, 1278, 1565, 1566
Колумбия	48, 54, 75, 83, 89, 91, 97, 100, 102, 104, 110, 116, 326, 337 to 342, 353, 384, 388, 457, 466, 467, 487, 770 to 775, 945, 951, 954, 957, 961, 963, 969, 971, 975, 993, 1000, 1008, 1065, 1082, 1094, 1240, 1250, 1255, 1261, 1566
Каморские острова	83, 138, 158, 402

Конго	83, 91, 102, 103, 106, 118, 139, 140, 144, 158, 402, 404, 524, 956, 961, 963, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1261, 1267, 1276, 1282, 1566
Коста-Рика	54, 83, 89, 91, 97, 102, 104, 110, 116, 343 to 348, 378, 384, 388, 457, 467 to 469, 483, 487, 776 to 779, 943, 945, 954, 956, 957, 961, 963, 1008, 1250, 1255, 1261, 1263, 1566
Кот-д'Ивуар	44(xv), 46, 54, 83, 89, 91, 102, 103, 106, 115, 118, 392, 394, 402, 405, 504, 525 to 529, 847, 941, 956, 961, 963, 969, 971, 982, 1064, 1139, 1174, 1218, 1222, 1228, 1250, 1252, 1255, 1276, 1279, 1280, 1566
Хорватия	44(viii), 46, 54, 961, 963, 992, 1064, 1066, 1085, 1092, 1097, 1100, 1164, 1190, 1195, 1213, 1227, 1250, 1252, 1255, 1264, 1265, 1271, 1274, 1278, 1326, 1327
Куба	44(v), 46, 54, 83, 91, 102 to 104, 108, 110, 112, 116, 326, 349 to 351, 378, 384, 392, 395, 467, 470, 471, 487, 780 to 784, 954, 956, 957, 961, 963, 992, 1064, 1066, 1085, 1097, 1144, 1195, 1235, 1250, 1252, 1257, 1258, 1259, 1267, 1278, 1282, 1566
Кипр	44(vii), 78, 102, 110, 961, 963, 1064, 1250, 1252, 1255, 1262, 1263, 1267
Чешская Республика	44(i)(ii)(iii)(iv)(v)(vi)(vii)(x)(xi)(xii)(xiii)(xiv)(xvi)(xvii), 46, 54, 75, 77, 89, 110, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1064, 1066, 1085, 1097, 1133, 1134, 1137, 1139, 1166, 1174, 1176, 1189, 1190, 1192, 1194, 1195, 1234, 1235, 1240, 1249 to 1252, 1254 to 1263, 1268 to 1271, 1273 to 1278, 1281 to 1284, 1290 to 1292, 1321, 1328 to 1332, 1565, 1566
Корейская Народно-Демократическая Республика	46, 54, 83, 89, 102, 103, 222, 224, 291, 312, 658 to 661, 934, 956, 957, 961, 969, 971, 982, 992, 1064, 1082, 1094, 1137, 1139, 1170, 1192, 1195, 1213, 1222, 1228, 1250, 1252, 1276, 1278, 1280, 1566
Дания	46, 54, 89, 97, 392, 397, 941, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1126, 1127, 1137, 1139, 1144, 1166, 1170, 1174, 1176, 1228, 1250, 1252, 1255, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1274, 1276, 1287, 1288, 1334, 1369, 1566
Доминика	83, 313, 352

Доминиканская Республика	47, 83, 91, 457, 467, 472, 785 to 787, 1064, 1252, 1257, 1261, 1566
Эквадор	48, 54, 83, 89, 91, 102, 104, 326, 353 to 355, 467, 473, 474, 487, 788 to 790, 954, 961, 969, 971, 975, 993, 996, 1000, 1008, 1250, 1255, 1261, 1263, 1566
Египет	46, 51, 54, 83, 89, 91, 97, 102, 106, 109 to 112, 189, 190, 195, 426, 427, 438, 585 to 591, 880, 881, 931, 940, 944, 951, 952, 956, 957, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 996, 1008, 1064, 1115, 1144, 1164, 1192, 1195, 1250, 1252, 1255, 1257, 1263, 1267, 1269, 1278, 1280, 1566
Сальвадор	44(ii)(iii), 48, 54, 83, 91, 457, 791, 956, 961, 963, 1250, 1251, 1252, 1254, 1255, 1261, 1263, 1267, 1566
Экваториальная Гвинея	83, 141, 144, 1267
Эстония	44(i), 54, 1163, 1164, 1213, 1227, 1249, 1250, 1285 to 1288, 1292, 1333 to 1336, 1566
Эфиопия	83, 91, 142, 143, 146, 162, 391, 956, 1267
Фиджи	83, 89, 91, 225 to 229, 249, 280, 291, 298, 443, 630, 662, 896, 963, 1250, 1255, 1261, 1263, 1566
Финляндия	46, 54, 75, 89, 956, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1126, 1127, 1137, 1139, 1144, 1164, 1170, 1174, 1176, 1228, 1250, 1252, 1255, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1274, 1276, 1287, 1288, 1290, 1334, 1337, 1338, 1369
Франция	46, 51, 54, 75, 89, 97, 100, 101, 110, 114, 115, 118, 135, 144, 158, 159, 195, 217, 241, 242, 317, 392, 394, 505 to 507, 795, 834, 956, 957, 961 to 964, 969, 971, 975, 980, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1032, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1113, 1115, 1120, 1126, 1127, 1137, 1139, 1144, 1163, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1213, 1214, 1221, 1222, 1228, 1235, 1240, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1272, 1274, 1276, 1278, 1280, 1282, 1284, 1339, 1340, 1429, 1565, 1566
Габон	83, 89, 91, 102, 103, 110, 115, 118, 144, 531, 532, 961, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276, 1282, 1566
Гамбия	44(iii), 83, 89, 91, 102, 110, 145, 146, 162, 391 to 393, 397, 533, 849, 850, 961, 963, 1163, 1250, 1252, 1254 to 1566
Грузия	1292

Германия	46, 51, 54, 75, 89, 97, 100, 107, 110, 114, 116, 146, 216, 258, 280, 298, 388, 392, 396, 685, 730, 765, 789, 794, 812, 956 to 959, 961, 963, 969, 971, 975, 980 to 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1032, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1126, 1137, 1139, 1144, 1163, 1164, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1213, 1221, 1222, 1228, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1265, 1269, 1271, 1274, 1276, 1278, 1280, 1290, 1341 to 1345, 1565, 1566
Гана	54, 83, 89, 91, 97, 102, 110, 114, 146 to 148, 162, 391 to 393, 422, 534 to 539, 851, 852, 944, 948, 956, 961, 963, 975, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1250, 1252, 1255, 1566
Греция	44(v)(vi)(vii), 54, 77, 78, 961, 969, 971, 1008, 1031, 1064, 1137, 1139, 1166, 1250, 1252, 1255, 1259 to 1263, 1265, 1267, 1276, 1321
Гренада	83, 313, 356
Гватемала	48, 54, 83, 91, 104, 112, 357, 392, 395, 457, 475, 487, 792, 954, 956, 961, 963, 1250, 1261, 1263, 1267, 1566
Гвинея	54, 83, 91, 102, 103, 110, 149, 158, 402, 407, 540, 853, 961, 963, 969, 971, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276, 1566
Гвинея-Биссау	83, 91, 102, 105, 150, 161, 398, 961, 963, 1250, 1252, 1255
Гайана	91, 392, 393, 457
Гаити	961, 963, 1250, 1252, 1282
Ватикан	54, 1250, 1252, 1255, 1263, 1280
Гондурас	48, 54, 83, 89, 91, 102, 104, 457, 467, 476, 477, 487, 793, 961, 963, 969, 971, 1250 to 1252, 1255, 1261, 1263, 1566
Венгрия	46, 54, 89, 97, 110, 961 to 964, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1032, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1094, 1097, 1100, 1137, 1139, 1144, 1164, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1213, 1221, 1222, 1227, 1228, 1235, 1240, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1263, 1271, 1274, 1276, 1278, 1280, 1282, 1290, 1291, 1328, 1346, 1347
Исландия	54, 1031, 1164, 1250, 1252, 1255, 1348 to 1350

Индия	48, 51, 54, 83, 89, 91, 97, 100, 102, 106, 108 to 110, 112, 114, 119, 213, 230 to 236, 249, 280, 291, 312, 392, 393, 444, 446, 621, 622, 663 to 678, 707, 723, 897, 898, 948, 951, 956, 957, 961, 963, 964, 969, 971, 975, 983, 1000, 1008, 1031, 1032, 1065, 1250, 1255, 1263, 1267, 1566
Индонезия	46, 54, 83, 89, 91, 101, 102, 106, 108, 111, 112, 213, 237 to 243, 249, 280, 291, 298, 392, 393, 445, 446, 626, 627, 679 to 689, 899, 957, 961 to 963, 969, 971, 976, 982, 992, 1000, 1008, 1164, 1166, 1221, 1228, 1250, 1252, 1280, 1566
Иран (Исламская Республика)	54, 83, 89, 91, 244 to 246, 249, 280, 291, 690 to 692, 900, 956, 957, 961, 969, 971, 1064, 1100, 1252, 1566
Ирак	54, 83, 957, 961, 1250, 1252
Ирландия	46, 54, 89, 948, 969, 971, 975, 982, 992, 996, 1000, 1008, 1031, 1064, 1082, 1085, 1092, 1094, 1097, 1137, 1139, 1144, 1166, 1170, 1174, 1176, 1228, 1250, 1252, 1255, 1257, 1261, 1269, 1271, 1274, 1276
Израиль	54, 89, 110, 961, 963, 969, 971, 975, 1000, 1008, 1031, 1064, 1082, 1094, 1144, 1235, 1250, 1252, 1255, 1257, 1263, 1269, 1271, 1282
Италия	46, 54, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1120, 1126, 1137, 1139, 1166, 1174, 1192, 1195, 1221, 1222, 1228, 1235, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1265, 1267, 1269, 1271, 1274, 1276, 1278, 1280, 1282, 1351, 1565, 1566
Ямайка	44(iii)(vi)(vii), 78, 83, 91, 102, 106, 109, 114, 358, 392, 393, 457, 954, 961, 963, 1250, 1254, 1255, 1260 to 1263, 1267
Япония	46, 51, 54, 75, 89, 97, 213, 216, 241, 249, 446, 637, 644, 651, 686, 714, 727, 927, 956, 957, 961 to 964, 969, 971, 975, 981, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1032, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1137, 1140, 1142, 1144, 1163, 1166, 1170, 1174, 1176, 1213, 1228, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1276, 1352 to 1359, 1566
Иордания	83, 89, 91, 102, 110, 191, 195, 592, 882, 956, 961, 963, 1000, 1082, 1094, 1250, 1252
Казахстан	38, 44(xiv), 54, 1000, 1064, 1133, 1134, 1137, 1139, 1164, 1189, 1190, 1192, 1194, 1195, 1213, 1227, 1250, 1252, 1276, 1278, 1292 to 1295, 1298 to 1300, 1360 to 1362, 1385

Кения	44(iii), 46, 54, 83, 91, 102, 107, 108, 111, 114, 146, 151, 152, 162, 391, 392, 396, 541 to 544, 854, 956, 961, 963, 964, 969, 971, 975, 982, 992, 1064, 1228, 1250, 1252, 1254, 1255, 1263, 1265, 1267, 1566
Кувейт	83, 91, 114, 192, 195, 426, 428, 429, 438, 593 to 596, 1164, 1566
Кыргызстан	1164, 1292 to 1295, 1298, 1299, 1363, 1385
Лаос	83, 247, 312
Латвия	44(i)(ii)(xiii), 54, 963, 969, 971, 982, 992, 1064, 1066, 1133, 1139, 1163, 1164, 1213, 1227, 1249, 1250 to 1252, 1275, 1276, 1285 to 1288, 1364 to 1368, 1566
Ливан	54, 83, 91, 597, 928, 949, 957, 961, 1250, 1252, 1255, 1257, 1271, 1566
Лесото	54, 83, 89, 91, 146, 153 to 155, 162, 391, 545 to 548, 855, 856, 961, 963, 969, 971, 982, 992, 1008, 1250, 1252, 1255, 1261, 1566
Либерия	961, 1250, 1255
Ливия	46, 54, 75, 83, 91, 193 to 195, 426, 430, 598, 952, 961, 969, 971, 982, 992, 1166, 1240, 1250, 1252, 1255
Лихтенштейн	54, 1064, 1137, 1140, 1144, 1192, 1195, 1213, 1221, 1222, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1271, 1276, 1278, 1280
Литва	54, 983, 1031, 1065, 1163, 1213, 1250, 1285 to 1288, 1292, 1369 to 1371, 1566
Люксембург	54, 103, 975, 982, 992, 996, 1008, 1064, 1137, 1139, 1144, 1192, 1195, 1221, 1222, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1269, 1271, 1272, 1276, 1278, 1280
Мадагаскар	54, 83, 91, 102, 106, 110, 115, 156, 158, 392, 394, 402, 409, 550 to 552, 857, 961, 1064, 1139, 1174, 1250, 1252, 1255, 1276, 1566
Малави	54, 83, 91, 102, 107, 146, 157, 391 to 393, 858 to 860, 961, 963, 969, 971, 975, 992, 1064, 1066, 1139, 1174, 1250, 1252, 1255, 1276, 1566
Малайзия	83, 89, 91, 97, 101, 102, 106, 110, 112, 114, 213, 241, 242, 248 to 254, 280, 291, 298, 312, 392, 393, 446, 447, 622, 626, 627, 693 to 703, 901, 933, 956, 957, 961, 963, 969, 971, 1064, 1250, 1252, 1255, 1566

Мали	83, 89, 91, 97, 102, 103, 115, 158, 392, 394, 402, 410, 411, 553 to 555, 956, 961, 963, 975, 1000, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276, 1566
Мальта	97, 102, 110, 438, 982, 992, 1164, 1250, 1252, 1255, 1372 to 1374
Маршалловы острова	83, 630
Мавритания	83, 91, 102, 103, 392, 394, 412, 426, 961, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1276
Маврикий	46, 83, 91, 102, 103, 110, 146, 160, 392, 394, 402, 413, 414, 556, 557, 861, 961, 963, 1250, 1252, 1255, 1566
Мексика	46, 54, 75, 83, 89, 91, 97, 100, 102, 104, 106, 108, 112, 116, 326, 359 to 362, 378, 388, 392, 395, 467, 478 to 480, 487, 794 to 799, 945, 954, 956, 957, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1068, 1082, 1085, 1094, 1097, 1164, 1228, 1235, 1240, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1265, 1267, 1282, 1284, 1565, 1566
Микронезия (Федеративные Штаты)	83, 91, 227, 255, 443, 630
Монако	46, 54, 1064, 1066, 1137, 1139, 1144, 1174, 1192, 1195, 1221, 1222, 1250, 1252, 1255, 1257, 1261, 1263, 1269, 1271, 1276, 1278, 1280
Монголия	46, 54, 83, 89, 91, 102, 110, 213, 249, 256 to 261, 280, 291, 312, 446, 448, 704 to 706, 961, 1064, 1066, 1139, 1164, 1174, 1195, 1250, 1252, 1278, 1566
Марокко	44(ix), 54, 83, 89, 91, 101 to 103, 106, 115, 195, 196, 426, 431, 599 to 604, 952, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1064, 1192, 1195, 1250, 1252, 1255, 1257, 1265, 1266, 1267, 1271, 1276, 1278, 1280, 1566
Мозамбик	83, 89, 91, 161, 398, 416, 559, 862, 863, 1566
Мьянмар	83, 262, 291
Намибия	44(iii), 54, 78, 83, 89, 91, 102, 110, 146, 162 to 164, 560 to 564, 864, 865, 941, 963, 969, 971, 1250, 1254, 1255, 1566
Науру	83, 630
Непал	83, 263, 264, 291, 312, 707

Нидерланды	44(vi)(vii), 46, 54, 77, 78, 89, 103, 108, 135, 162, 683, 685, 813, 957, 961, 963, 969 to 971, 975, 982, 992, 1008, 1031, 1064, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1094, 1097, 1113, 1115, 1120, 1126, 1137, 1139, 1144, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1221, 1222, 1228, 1250, 1252, 1255, 1259, 1260, 1261, 1262, 1263, 1269, 1271, 1272, 1274, 1276, 1278, 1280, 1566
Новая Зеландия	54, 97, 227, 446, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1064, 1137, 1139, 1166, 1250, 1252, 1255, 1257, 1263, 1276
Никарагуа	54, 83, 91, 102, 111, 326, 363, 364, 378, 392, 395, 457, 467, 481 to 483, 800 to 804, 954, 956, 961, 963, 996, 1250, 1265, 1566
Нигер	44(xiii), 83, 91, 102, 110, 158, 165, 166, 392, 394, 402, 417, 565, 866, 867, 961, 963, 1064, 1133, 1139, 1250, 1252, 1255, 1261, 1275, 1276, 1566
Нигерия	44(iii)(vi), 54, 77, 83, 89, 91, 100 to 102, 106, 114, 146, 162, 167, 168, 391 to 393, 566 to 569, 868, 869, 948, 975, 992, 1000, 1031, 1252, 1254, 1255, 1260, 1261, 1566
Норвегия	46, 54, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1126, 1127, 1137, 1139, 1144, 1166, 1170, 1174, 1176, 1228, 1250, 1252, 1255, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1274, 1276, 1287, 1334, 1369
Оман	83, 91, 426, 432, 433, 438, 605, 883, 1267, 1566
Пакистан	48, 54, 83, 91, 102, 111, 114, 249, 265 to 267, 280, 291 to 393, 446, 961, 961, 963, 964, 969, 971, 975, 993, 996, 1000, 1008, 1250, 1255
Панама	48, 54, 83, 91, 102, 104, 378, 457, 467, 484, 485, 487, 805, 806, 956, 961, 969, 971, 1250, 1261, 1263, 1265
Папуа и Новая Гвинея	75, 83, 91, 227, 268, 443, 630, 708, 902, 903
Парагвай	54, 83, 91, 97, 116, 317, 365 to 367, 388, 392, 395, 467, 486 to 489, 743, 744, 807, 808, 945, 961, 963, 964, 969, 971, 975, 1000, 1008, 1250, 1255, 1261, 1263, 1565, 1566
Перу	48, 54, 83, 91, 97, 102, 110, 116, 326, 353, 368 to 374, 378, 384, 388, 392, 395, 467, 487, 490 to 492, 809 to 812, 921, 945, 954, 956, 961, 963, 969, 971, 975, 1008, 1065, 1250, 1255, 1261, 1263, 1265, 1566

Филиппины	54, 83, 89, 91, 97, 100 to 102, 106, 109, 112, 213, 241, 242, 249, 269 to 276, 280, 291, 298, 393, 446, 449, 450, 622, 626, 627, 709 to 714, 904, 932, 937, 961 to 963, 969, 971, 992, 1008, 1064, 1082, 1085, 1094, 1097, 1144, 1164, 1228, 1250, 1252, 1255, 1259, 1261, 1566
Польша	44(v), 46, 54, 75, 961, 963, 1000, 1008, 1064, 1066, 1082, 1085, 1094, 1097, 1100, 1137, 1139, 1166, 1170, 1176, 1192, 1195, 1250, 1252, 1255, 1257 to 1259, 1276, 1278, 1290, 1291, 1292, 1328
Португалия	46, 54, 75, 89, 97, 105, 116, 161, 331, 398, 467, 488, 950, 961, 963, 969, 971, 975, 980, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1137, 1139, 1163, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1228, 1235, 1250, 1252, 1255, 1257, 1269, 1271, 1276, 1278, 1282, 1375, 1565, 1566
Катар	1008, 1250, 1267
Республика Корея	46, 54, 75, 83, 89, 91, 100, 102, 107 to 110, 213, 249, 277 to 280, 291, 446, 451, 715 to 717, 935, 956, 957, 961, 969, 971, 982, 992, 1064, 1073, 1082, 1094, 1120, 1137, 1139, 1170, 1174, 1228, 1250, 1252, 1259, 1263, 1276, 1566
Республика Молдова	38, 44(i)(ii), 54, 1064, 1164, 1213, 1227, 1249 to 1252, 1292 to 1295, 1298 to 1300, 1321, 1376, 1377, 1385
Румыния	46, 54, 75, 961 to 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1137, 1139, 1144, 1164, 1166, 1170, 1176, 1192, 1195, 1213, 1222, 1227, 1228, 1250, 1252, 1255, 1276, 1278, 1280, 1321, 1378 to 1382, 1566
Российская Федерация	38, 46, 51, 54, 78, 89, 956, 957, 961, 963, 969, 971, 976, 980, 982, 992, 1000, 1031, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1137, 1139, 1140, 1142, 1144, 1164, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1213, 1227, 1250, 1252, 1259, 1265, 1267, 1269, 1271, 1274, 1276, 1278, 1292, 1293 to 1300, 1383 to 1391, 1565, 1566
Руанда	46, 83, 102, 110, 158, 169, 956, 961, 1064, 1250, 1252, 1255
Сен-Китс и Невис	83, 313, 375
Сент-Люсия	44(i)(iii), 83, 91, 313, 376, 457, 1249, 1250, 1254, 1255
Сен-Винсент и Гренадины	83, 313, 377

Самоа	83, 91, 227, 281, 443, 630
Сан-Марино	1192, 1195, 1250, 1252, 1257, 1267, 1278, 1392
Сан-Томе и Принсипи	83, 161, 170
Саудовская Аравия	54, 83, 91, 195, 197, 434, 438, 606, 963, 993, 1000, 1250
Сенегал	46, 54, 83, 91, 102, 106, 118, 158, 171, 392, 394, 402, 418, 570, 571, 938, 951, 953, 961, 963, 969, 971, 975, 992, 1000, 1008, 1064, 1139, 1222, 1228, 1250, 1252, 1255, 1267, 1276, 1280, 1566
Сьерра-Леоне	91, 146, 172, 870, 961, 963, 1250
Сингапур	83, 89, 91, 101, 102, 106, 213, 241, 242, 249, 280, 282 to 287, 291, 446, 452, 622, 626, 627, 718 to 721, 956, 1250, 1566
Словакия	44(i)(ii)(iii)(iv)(v)(vi)(vii)(x)(xi)(xii)(xiii)(xiv)(xvi)(xvii), 46, 54, 77, 78, 1000, 1031, 1064, 1066, 1100, 1133, 1134, 1137, 1139, 1164, 1174, 1189, 1190, 1192, 1194, 1195, 1213, 1227, 1234, 1235, 1240, 1249, 1250, 1251, 1252, 1254 to 1263, 1268 to 1271, 1273 to 1276, 1565
Словения	44(xiii), 46, 54, 78, 961 to 963, 969, 971, 982, 992, 1064, 1066, 1085, 1097, 1126, 1133, 1164, 1190, 1192, 1194, 1195, 1213, 1227, 1250, 1252, 1255, 1265, 1271, 1274 to 1276, 1278, 1290, 1291, 1321, 1328, 1399 to 1405, 1566
Соломоновы острова	83, 91, 227, 288, 443, 630
Сомали	961, 963, 1250
Южноафриканская Республика	1250, 1252, 1255, 1566
Испания	46, 54, 75, 77, 89, 97, 116, 344, 345, 353, 378, 384, 385, 392, 460, 467, 487, 488, 492, 494, 736, 738, 739, 794, 795, 832, 833, 922, 928, 957, 961 to 964, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1126, 1137, 1139, 1144, 1164, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1195, 1221, 1228, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1274, 1276, 1278, 1280, 1406, 1407, 1566
Шри-Ланка	46, 54, 83, 89, 91, 97, 102, 109, 110, 114, 119, 213, 249, 280, 289 to 294, 298, 312, 392, 393, 722 to 725, 951, 959, 961, 963, 992, 1064, 1137, 1139, 1164, 1250, 1252, 1255, 1257, 1267, 1276, 1566

Судан	54, 83, 91, 102, 110, 146, 195, 198, 199, 426, 435, 607, 884, 951, 961, 963, 969, 971, 1064, 1139, 1174, 1195, 1250, 1252, 1276, 1278
Суринам	83, 91, 388, 457, 813, 961, 963, 1064, 1222, 1250, 1252, 1255, 1269, 1271, 1280, 1566
Свазиленд	83, 146, 162, 174 to 176, 576, 941, 961, 963, 969, 971, 982, 992, 1031, 1250, 1252, 1566
Швеция	46, 54, 89, 97, 110, 111, 114, 146, 161, 162, 195, 221, 224, 391, 446, 453, 908, 944, 956, 958, 961, 963, 969, 971, 975, 982, 992, 1000, 1008, 1030, 1031, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1126, 1127, 1137, 1139, 1140, 1142, 1144, 1166, 1170, 1174, 1176, 1228, 1240, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1272, 1274, 1276, 1287, 1288, 1290, 1302, 1321, 1334, 1338, 1368, 1408, 1566
Швейцария	44(vi)(vii)(viii), 46, 51, 54, 75, 77, 78, 89, 97, 110, 114, 116, 298, 398, 399, 402, 410, 426, 438, 441, 460, 486 to 488, 492, 648, 725, 824, 847, 852, 857, 858, 863, 867, 880, 956, 957, 961 to 964, 969, 971, 975, 981, 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1126, 1137, 1139, 1144, 1163, 1166, 1170, 1174, 1176, 1192, 1194, 1195, 1213, 1221, 1222, 1228, 1250, 1252, 1254, 1255, 1257, 1259 to 1265, 1269, 1271, 1274, 1276, 1278, 1280, 1290, 1566
Сирия	47, 54, 83, 91, 102, 106, 114, 195, 200, 608 to 612, 930, 969, 971, 1252, 1257, 1267, 1566
Таджикистан	38, 1292, 1293 to 1295, 1298, 1299, 1385
Таиланд	54, 83, 89, 91, 101, 102, 106, 108, 110, 112, 213, 241, 242, 249, 280, 295 to 304, 446, 453, 454, 622, 626, 627, 726 to 730, 905 to 908, 956, 957, 962, 963, 969, 971, 975, 983, 993, 1000, 1008, 1250, 1255, 1566
Бывшая югославская Республика Македония	44(i)(ii)(iii)(xi)(xii)(xiv), 54, 992, 996, 1164, 1189, 1190, 1194, 1195, 1213, 1227, 1249, 1250, 1251, 1252, 1254, 1255, 1270, 1271, 1273, 1274, 1277, 1278, 1321, 1409 to 1411
Того	54, 83, 91, 118, 402, 420, 573, 872, 961, 963, 969, 971, 1000, 1064, 1139, 1250, 1252, 1255, 1267, 1276, 1282
Тонга	83, 91, 227, 305, 443, 630, 731, 732, 909, 910, 1566

Тринидад и Тобаго	44(v)(xiii), 83, 91, 379, 388, 457, 814 to 819, 923, 954, 956, 957, 963, 992, 1064, 1133, 1164, 1250, 1252, 1255, 1258, 1259, 1263, 1275, 1276, 1566
Тунис	54, 75, 83, 91, 102, 103, 110, 195, 201, 202, 426, 436, 613, 951, 952, 961, 963, 992, 1064, 1235, 1250, 1252, 1255, 1257, 1267, 1271, 1272, 1280, 1282
Турция	46, 54, 100, 957, 959, 961, 963, 969, 971, 975, 992, 1000, 1065, 1164, 1250, 1252, 1255, 1257, 1321, 1412 to 1420, 1566
Туркменистан	1292 to 1295
Тувалу	83, 630
Уганда	83, 91, 102, 110, 146, 162, 177, 178, 391 to 393, 574, 575, 873, 951, 961, 963, 1064, 1250, 1252, 1267, 1566
Украина	54, 961 to 963, 982, 992, 1064, 1066, 1134, 1137, 1139, 1164, 1174, 1190, 1195, 1213, 1227, 1250, 1252, 1276, 1278, 1292 to 1295, 1297 to 1300, 1385, 1421 to 1429, 1566
Объединенные Арабские Эмираты	83, 97, 195, 203, 426, 437, 438, 614 to 617, 885, 886, 961, 983, 1250, 1566
Соединенное Королевство	46, 54, 75, 89, 97, 110, 114, 213, 217, 227, 232, 242, 249, 272, 280, 291, 312, 313, 388, 392, 393, 422, 457, 664, 683, 685, 687, 688, 721, 725, 731, 736, 877, 909, 954, 957, 961, 963, 969, 971, 975, 980 to 982, 992, 1000, 1008, 1030 to 1032, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1137, 1139, 1142, 1144, 1163, 1166, 1170, 1174, 1176, 1213, 1214, 1228, 1250, 1252, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1269, 1271, 1276, 1290, 1292, 1414, 1429 to 1431, 1566
Объединенная Республика Танзания	46, 51, 54, 83, 91, 97, 102, 107, 114, 146, 162, 179, 180, 422, 576 to 579, 874 to 876, 956, 961, 963, 1565, 1566
Соединенные Штаты Америки	46, 51, 54, 89, 97, 99, 114, 119, 213, 216, 242, 249, 272, 280, 291, 388, 446, 457, 488, 929, 944, 945, 948, 952, 957, 961, 963, 964, 969, 971, 975, 980 to 982, 992, 1000, 1008, 1031, 1032, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1085, 1088, 1092, 1094, 1097, 1100, 1113, 1115, 1120, 1137, 1139, 1140, 1142, 1144, 1163, 1164, 1166, 1170, 1174, 1176, 1213, 1228, 1240, 1250, 1252, 1255, 1259, 1263, 1265, 1269, 1271, 1276, 1292, 1429, 1432 to 1440, 1565, 1566

Уругвай	46, 54, 75, 83, 89, 91, 97, 99, 102, 104, 110, 116, 326, 378, 380 to 385, 388, 392, 393, 395, 460, 467, 487, 493 to 495, 599, 601, 602, 743, 744, 820 to 834, 924, 945, 954, 956, 961, 963, 969, 971, 975, 980, 992, 1000, 1008, 1163, 1164, 1250, 1252, 1255, 1261, 1263, 1267, 1566
Узбекистан	38, 44(i)(ii)(xiii)(xiv), 54, 961, 1064, 1133, 1139, 1164, 1189, 1190, 1194, 1195, 1227, 1249, 1250, 1251, 1252, 1275, 1276, 1277, 1278, 1292 to 1295, 1298 to 1300, 1385, 1441 to 1443
Вануату	83, 91, 227, 306, 443, 630
Венесуэла	48, 54, 75, 83, 89, 91, 97, 102, 104, 116, 326, 353, 378, 386 to 390, 457, 462, 467, 487, 494, 496, 497, 776, 779, 835 to 838, 925, 945, 954, 961, 963, 975, 1000, 1250, 1255, 1263, 1566
Вьетнам	44(xiii), 46, 54, 83, 89, 91, 100, 102, 106, 108, 110 to 112, 115, 213, 249, 280, 291, 298, 307 to 312, 446, 455, 733, 734, 939, 956, 957, 961, 963, 969, 971, 1064, 1133, 1139, 1164, 1166, 1195, 1213, 1064, 1133, 1139, 1164, 1166, 1195, 1213, 1250, 1252, 1275, 1276, 1278, 1566
Йемен	54, 83, 91, 102, 110, 195, 204, 887, 961, 963, 1065, 1250
Югославия	44(v)(xv), 51, 54, 969, 971, 982, 1064, 1144, 1192, 1195, 1218, 1250, 1252, 1255, 1258, 1259, 1265, 1271, 1274, 1278 to 1280
Заир	54, 83, 89, 91, 402, 423, 961, 963, 1250, 1252, 1255, 1263
Замбия	46, 54, 83, 91, 102, 107, 146, 162, 181, 182, 392, 393, 580, 877, 961, 963, 969, 971, 1064, 1066, 1250, 1252, 1255, 1566
Зимбабве	83, 89, 91, 100, 102, 110, 119, 146, 162, 183 to 185, 392, 393, 940, 941, 948, 951, 961 to 963, 982, 1082, 1094, 1250, 1252, 1255, 1566

Аруба	83, 839, 1164
Бермудские острова	1566
Британские Виргинские о-ва	313
Гонконг	83, 91, 101, 446, 449, 456, 1031, 1137, 1163, 1566
Монсеррат	313
Нидерландские Антильские о-ва	83, 839, 1164, 1221
Ниуе	83, 630
Программа развития ООН (ПРООН)	54, 59, 89, 99, 100 to 102, 104, 106, 107, 221, 224, 232, 234, 241, 242, 280, 291, 312, 345, 514, 534, 539, 544, 548, 553, 559, 564, 565, 568, 569, 572, 576, 580, 588, 597 to 604, 618 to 620, 631 to 633, 635, 639, 641, 658, 659, 661 to 664, 666, 668 to 670, 672 to 676, 678, 680 to 682, 684, 690, 691, 693 to 696, 698, 699, 701, 705, 711, 722, 725, 735, 736, 746, 749, 758, 763, 770, 773, 776 to 778, 791, 793, 801 to 804, 808, 816, 824, 831, 837, 838, 840, 896, 899, 962, 1304, 1321, 1322, 1412, 1413, 1415, 1419, 1422, 1458 to 1462, 1467
Европейское патентное ведомство (ЕПВ)	29, 49, 54, 89, 101, 106, 110, 112, 116, 146, 161, 162, 216, 220, 258, 353, 378, 524, 531, 582, 625, 627, 629, 631, 633, 664, 670, 683, 689, 697, 702, 713, 729, 736, 738, 739, 745, 762, 765, 768, 793, 794, 797, 798, 801, 802, 822, 833, 957, 969, 971, 1063, 1064, 1066, 1068, 1073, 1077, 1082, 1083, 1085, 1086, 1088, 1092, 1094, 1097, 1113, 1115, 1137, 1139, 1140, 1142, 1150, 1152, 1154, 1166, 1170, 1174, 1176, 1184, 1287, 1289, 1334, 1369, 1415, 1491

[Конец Приложения G и конец документа]